SUPLEMENTO DOMINICAL
DOMINGO 17 DE SEPTIEMBRE DE 1950
SANTIAGO DE CHILE

LA NACION

EDICION EN 3 SECCIONES
PRECIO $ 3.-

Clipton Bill se enamora

Cuento humorístico policial por René Quinson



(Traducción de Alfonso Reyes [...]essa, especial para "LA NACION")

AUN en Nueva York, la Primavera es una estación radiante, donde todo incita a la vagancia y a la fantasía. Era uno de esos días de mayo, en que el ser más realista y más apegado a la tierra siente en su interior crecer el deseo irresistible de componer poemas líricos. Sin embargo, ¡Dios mío! mi oficio de abogado me obligaba a estudiar, encerrado en mi oficina, el sumario "Ferguson and Ferguson". El sumario "Ferguson and Ferguson" era una historia de asesinato combinado con robo a mano armada y sobre el cual se injertaban diversas historias de chantaje y de corrupción de funcionarios por el vil metal. Algo ligeramente espinudo, como puede verse. La lectura del expediente, además, hacía pensar en una novela policial escrita por todos los especialistas en el género psicológico escalofriante. Después de haber tratado de entresacar algo en limpio de esta mermelada, y de haberme colocado más o menos en situación semejante a la del gato que juega con una pelota de lana, había llegado a pensar que la situación más eficaz consistía en embrollar aun un poco más el asunto, hasta que ningún juez miembro de ningún Jurado pudiese echarle un vistazo sin peligro de una meningitis de primera categoría.

Era, pues, a este trabajo sabio y complicado al que me entregaba en este día en que el sol azulaba de tal manera el cielo que parecía un film en technicolor, y mi secretaria, que respondía al nombre bastante agradable de Moira, tenía orden de desalojar inexorablemente a los importunos. No me habría gustado estar en el pellejo del intruso que tratara de forzar mi puerta cuando Moira aplica la consigna de la evicción radical de los importunos. Confiado, pues, en su vigilancia abordé el estudio del expediente signado [...]3 A — del sumario "Ferguson and Ferguson", cuando el ruido de una discusión tempestuosa atravesó las puertas acolchadas de mi oficina. No tardé mucho en adivinar el nombre del visitante, porque no hay en Nueva York, y sin duda en toda América, más que un solo hombre capaz de hacer perder el moño a Moira cuando se pone despiadada e inexorable: Clipton Bill.

"SU SECRETARIA ES UNA CHICA DEL DEMONIO"

Como lo esperaba, ganó rápidamente la batalla de Moira, y, penetrando en mi oficina, se dejó caer lleno de alivio en uno de mis grandes sillones de cuero, tan profundos y confortables, que mis clientes se encajan en ellos sin reaccionar ante el crecimiento gradual de mis honorarios.

—Por Jehová —dijo—; su secretaria es una chica del demonio. ¿Quién podría creer que haya tanta energía en un cuerpo tan pequeño?

Su cólera se detuvo ahí; lo que no dejó de asombrarme, ya que las cóleras de Clipton Bill significaban por lo general una colección de juramentos muy variados.

Visiblemente mi amigo no parecía en su sano juicio. Por lo general, tan pronto como entraba se sentaba sobre mi escritorio, dibujaba algunos monos en mis informes, jugaba a los dardos con mi estilográfica, y, en fin, hacía todas estas jugarretas que denotan en el hombre un afortunado equilibrio mental y una buena salud. Pero esta tarde parecía endiabladamente soñador.

Para la mejor comprensión de mi relato, es necesario que yo informe al lector que Clipton Bill ejercía la profesión de gangster. Lo había conocido en los comienzos de mi carrera, cuando yo no era más que un oscuro abogado de ínfima categoría. Después de una magnífica defensa había obtenido dos dólares, por perjuicios e intereses, de un fanfarrón que había propinado un puntapié al perro preferido de Clipton Bill. El (Clipton Bill, no el perro), me había guardado un reconocimiento eterno, y, si hoy ocupo una brillante situación, es a él a quien se la debo, porque la mitad de mis clientes pertenecen al grupo de sus amigos. Al mismo tiempo me consigue, entre sus relaciones algunos casos de gran resonancia, como la defensa del Vampiro de Greenwich Village que dió a conocer mi nombre, a los cuatro rincones del mundo.

Es que Clipton Bill no es uno de esos gangsters de segundo plano que terminan por dejarse coger, lamentablemente, por cualquiera bagatela. Por el contrario, dirige un "gang" bien conocido en la plaza de Nueva York, y su conciencia y su reputación le valieron el año último el puesto de presidente del "Sindicato Profesional de Gangsters en Resistencia". No se trata, como ustedes pueden ver, de un cualquiera, y además Clipton Bill se muestra muy orgulloso de su genealogía. ¿Quién no recuerda el famoso nombre de Clipton Joe SENIOR, y el de Clipton Joe JUNIOR su padre, apodado por sus cofrades "El Toro indomable de San Francisco"? El joven Bill mostró rápidamente sus condiciones excepcionales, y era aun un niño cuando dió grandes satisfacciones a sus padres. A los doce años hizo saltar una caja fuerte. A los catorce hacía efectuar la misma operación por otros. Las grandes esperanzas que en él se habían cifrado se justificaron cuando, encontrándose en San Francisco, ciudad muy pequeña para él, decidió trasladarse a Nueva York, donde obtuvo el éxito que ustedes conocen.

UN GANGSTER POCO SANGUINARIO

Clipton Bill me es simpático porque no es sanguinario. Yo no me habría convertido en el abogado de un asesino profesional. Seguramente su pandilla está equipada con el material corriente: ametralladoras recortadas, autos blindados, granadas de gas, etc., en cantidad suficiente para el ejercicio de su comercio; pero sus hombres tienen orden de no usarlas sino en caso de legítima defensa y lo menos posible contra la policía. Considera que los policías son, por lo general, buenos muchachos y no tienen la culpa de su oficio, porque es la educación la que los ha llevado por mal camino. Sus atracos son realizados con tal rapidez que, cuando las autoridades llegan, sus muchachos han dejado ya hace tiempo el lugar del suceso.

Debo agregar que mi amigo el gangster, es propietario de dos "villas" en Miami, de seis diarios, y de tres aviones particulares, sin contar una magnífica colección de objetos de arte recogidos a bajo costo en el azar de los viajes. Nadie en la buena sociedad que frecuenta, habla de sus extrañas ocupaciones. Todo el mundo las supone, pero sabe que es mejor no profundizar en ellas.

Ahora que ustedes pueden situar y apreciar el personaje, volvamos, si lo desean, a mi oficina, al comienzo de esta aventura. Como ya lo he hecho notar, mi amigo el gangster parecía bastante inquieto, y ya empezaba a temer que le hubiese ocurrido alguna historia desagradable. Felizmente fuí tranquilizado y aliviado cuando me informó de la causa de sus preocupaciones y cuando me dijo que esta causa tenía cabellos rubios, el color de su piel como la flor de lis y mil otros atributos que yo hasta entonces creía reservados a las princesas de las Mil y Una Noches.

—Estoy enamorado, —suspiró Clipton Bill.— Es terrible estar tan enamorado como yo lo estoy.

—No tan terrible —le repliqué— Esta desgracia suele ocurrir a muchas personas que no se portan demasiado mal. Además, nadie se muere de amor en el siglo veinte, y mucho menos en América. El mejor remedio es esperar a ver qué pasa. Si yo fuese usted...

Y abordé el tema durante buenos veinte minutos, porque me daba pena ver a un hombre del temple de Clipton Bill tan abatido. Pero mi elocuencia fué sembrada en vano. Se le notaba claramente melancólico.

—¡Ah! Tommy —terminó por decir—, sería preciso que usted la viese. Jamás se ha visto una muchacha tan rubia y tan graciosa.

Y sobre la marcha se entregó a una descripción extasiada de su amor, diciendo que tenía los brazos como los habría tenido la Venus de Milo, ojos claros y profundos como un lago en las montañas, y una manera de andar, y un cuerpo y una boca... A juzgar por su descripción, se parecía más a un arcángel que a una creación terrestre. No cabía duda de que estaba preso en sus redes.

—Escuche, Bill — terminé por decirle, aprovechando una bonanza en medio del diluvio de sus ditirambos—, ¿no va usted a decirme que, con su elegancia, su dinero y sus relaciones, no terminará por hacerse amar de esa joven? Después de lo cual se casará con ella, lo que será, además, algo muy digno de provecho para su estómago destrozado por los restaurantes.

—Déjeme, querido Tommy, decirle su nombre. Es Susana Willis, la hija de James Willis.

Recibí el nombre como un bofetón en el rostro y me quedé un buen rato aturdido. James Willis era el jefe supremo de toda la policía federal. Tenía a sus órdenes no sé cuántos G-Men, motociclistas con cascos de acero, autos con radiopatrullas, tanques de bolsillo, sin contar con un número incalculable de policías de todos los grados y todos los portes. Aparte de todo eso, pasaba por ser un individuo endiabladamente encalabrinado y de mal genio. Y he aquí que Clipton Bill se enamoraba perdidamente de su hija. Ante semejante situación, el sumario "Ferguson and Ferguson" me parecía un asunto tan claro como un cristal de roca.

Empleé todo mi talento oratorio durante una hora, tratando de cambiar las ideas de Clipton Bill. Le pinté un panorama espantoso de los peligros que iba a correr; me lancé en un estudio entusiasta y detallado de todas las muchachas. Fué lo mismo que tratar de absolver, por un jurado de ganaderos, a un ladrón de animales. Clipton Bill animado por el hechizo de las aventuras, partió de mi casa más enamorado que nunca, declarándome que tenía una idea maravillosa para impresionar a su Dulcinea.

Cuando Clipton Bill tiene una idea, la pone en ejecución. Algunos días más tarde leí en el diario que Manhattan Street había sido teatro de una singular manifestación. A las 10 horas, a la altura del número 243, donde vivía James Willis, ciento cincuenta señores, en traje de gala habían robado el Banco Lazare Uhlmann, con una inolvidable "mise en scene". Fuegos de bengala de color rojo y verde abrazaban el horizonte y un avión gris perla sobrevolaba el sitio del atraco, dejando caer pétalos de rosas. Al retirarse los ciento cincuenta hombres en traje de etiqueta entonaron un himno triunfal y lánguido a la vez, que decía aproximadamente esto en el estribillo:

¡Suzannah, oh Suzannah!,
mi corazón no late más que (para tí.
¡Suzannah, oh Suzannah!,
yo no amo, no amo más que (a tí.

Había también otras coplas que el periodista no había podido anotar.

Cuando la policía llegó, no quedaban más que los pétalos de rosas.

Desde el punto de vista financiero, el negocio había sido un fracaso desastroso, porque el director del Banco había volado con la caja el día de la víspera.

YO NO HE SIDO NUNCA TAN FELIZ

Algunos días más tarde, Clipton Bill entraba de nuevo en mi oficina.

Se le notaba esta vez más valeroso que el marinero Popeye después de haber engullido un tarro de espinacas. Y para reafirmar perentoriamente la vuelta de su buen humor natural, se entregó a la tarea de cortar, con la punta de su cortaplumas, pequeños corazones en el cuero de mis sillones.

—Esto marcha bien, viejo Tommy —proclamó—. He podido verla. Mi representación del otro día ante su residencia le ha impresionado. Tenía lágrimas en los ojos cuando le confesé que era el autor de la canción. Tengo la impresión de que se va a enamorar de mí. ¡Ah, Tommy, nunca he sido tan feliz!

Puse a cubierto el sumario "Ferguson and Ferguson", que empezaba también a cubrirse de corazones atravesados por una flecha con una S en el medio, y arriesgué una tímida observación:

—¿Y su padre?

—No se ha puesto aún al corriente de nuestras relaciones. Susana y yo nos encontramos todas las noches en el "Rodeo Park". Seguramente le fastidia un poco que yo sea gangster. Dice que nunca ha habido uno en su familia, y que habrá muchas habladurías si ella se casa con uno. Por eso ha resuelto tomar a su cargo mi reeducación y llevarme al camino recto, como ella le llama.

Yo estaba turulato. Evidentemente, había visto a personas enamoradas hacer cosas sorprendentes, hasta el extremo de que se dudara de su estado mental; pero no podía imaginarme a Clipton Bill tomando lecciones de moral. Eso sobrepasaba los límites de la imaginación. Y lo más fantástico fué que la aventura continuó a más y mejor. Se notó, durante este período una baja radical en la curva de los asaltos. En dos meses, la hija de James Willis obtenía mejores resultados que su padre en el curso de diecinueve años de carrera policial sin mácula. No era una mala hija, como se ve. Bill la llevó un día a mi oficina. Tenía en verdad, una bella mata de rubios cabellos, aparte de un rostro terriblemente angelical y unos ojos azules que llegaban a dar vértigo. Ella avanzaba bastante suavemente, por lo demás, en sus lecciones de moral. El curso duraba un cuarto de hora, después del cual, a manera de recreo, el novio le contaba sus hazañas, y yo puedo asegurarles que el éxito era amplio y variado.

DIOS BENDIGA A LOS JOVENES ESPOSOS

En el fondo de mis pensamientos, tenía la seguridad de que esta extravagante aventura no llegaría a ningún fin; pero estaba equivocado. Al cabo de algún tiempo, la rubia Susana abandonaba su domicilio, llevando como recuerdo paterno, la colección de "esposas" de acero antiguas de su padre, con la caja fuerte de la Mutual de Policía, y partía a unirse con Clipton Bill, con quien se casaba esa misma noche.

El viejo James Willis, demás está decirlo, estuvo a punto de reventar de rabia. Millares de G-Men, de motociclistas con cascos de acero, coches de radio-patrulla, tanques de bolsillo, sin contar un número incalculable de policías de todos los grados, fueron lanzados sobre los culpables. Pero no se detuvo a Clipton Bill. Su avión estaba demasiado lejos sobre el océano cuando toda esta maquinaria fracasó ruidosamente.

Por otra parte, antes de emprender el viaje, con su delicadesa habitual, Bill había enviado a James Willis la caja de la Mutual de Policía, aumentada con un cheque apreciable y un encantador parte de matrimonio.

En la actualidad, y mientras el sumario "Ferguson and Ferguson" ocupa toda mi actividad, mi amigo el gangster, hace, con su adorada, un largo viaje de bodas, un viaje maravilloso, porque en cada ciudad todo está preparado para recibirlos. La Sociedad Clipton Bill S. A. tiene sucursales en todo el mundo.

Ellos me envían, de tiempo en tiempo, tarjetas postales, y, además, yo sigo sus huellas a través de los diarios. El mes último, algunos desconocidos "limpiaron" la caja fuerte de la Sociedad de Construcciones Henrick, en Oslo; hace quince días le tocó el turno al Banco Pawoo, de Helsinski; la semana pasada se vió desaparecer la platería del Palacio del Eliseo, en París, y ayer se volatilizó un kilogramo de piedras preciosas de la Agencia Internacional de Diamantes, de Amsterdam.

¡Dios bendiga a los jóvenes esposos!

R. Q.

POR LAS PLAYAS de U.S.A.



[...]mporada canicular en Estados Unidos ha provocado como siempre el éxodo de los habitantes hacia las playas y serranías. Vemos a Nancy Frazee y Elizabeth Hulbert, dos agraciadas [...] de la radio y televisión norteamericanas, en las playas de Coney Island.

UN VESTIDO DE PERLAS



Este vestido, único en el mundo, está recubierto enteramente de perlas. Entraron en él nada menos que 8 millones de finísimas perlas. Su confección duró más de cinco meses, y las perlas fueron cosidas a mano, a razón de 40.000 por día. Su bella y afortunada poseedora es Julie Wilson, deslumbrante vedette londinense. Cuando lo lleva, debe andar a pasos cortos, y en cuanto a sentarse, ni qué pensarlo...

Estrella NEOYORKINA



CHICKI WINSLOW tiene sólo 22 años de edad; pero ya lleva cuatro años en los escenarios de Broadway. Se inició en la vida artística como modelo, y ha aparecido en las portadas de muchas y difundidas revistas norteamericanas. Hace poco agregó el baile a sus dotes, y actualmente es vedette de uno de los más elegantes clubes nocturnos neoyorkinos. Chicki tiene 1.65 mts. de estatura, enormes y encantadores ojos castaños y medidas perfectas.

Crónica Literaria por RICARDO A. LATCHAM

LOS HOMBRES DEL HOMBRE, por Eduardo Barrios.- (Nascimento, 1950)

EN plena madurez y muy lejos del cansancio, Eduardo Barrios vuelve a sorprender con una novela que significa una innovación respecto a las anteriores de una pluma experimentada y sabia en recursos de estilo y de técnica.

Apartándose del naturalismo que culminó en **Un Perdido**, Barrios ha sabido disponer de un conjunto de recursos realistas hábilmente engarzados en los conflictos psicológicos que prefiere en sus creaciones artísticas.

"En Barrios ha primado siempre decía el malogrado crítico Domingo Melfi en su obra general, el hombre sobre las decoraciones, el hecho vital sobre la pintura monda y lironda de los objetos adyacentes".

El hombre, con todas sus complicaciones modernas, y su cambiante naturaleza. Es lo que culmina en el curioso argumento de su última producción.

Veamos primero a quiénes se dirige: "Tres públicos reciben la obra de arte: el superior, uno de segunda, y de tercera el otro. Sólo deben interesarnos el primero y el último; pues el de primera es la sensibilidad refinada, y la conciencia, y el de tercera, la frescura y la espontaneidad. El otro... ¡Ah, mi desesperanza frente a las almas detenidas a medio camino!... Agrupa este público de segunda, sí, la medianía: la indigestión de los semiversados, las ínfulas de la petulancia, la costra erudita de quienes por haber estudiado creen saber, a veces la hiel de cuantos desearon ser alguien, y no lo consiguieron, a menudo también cierto viscoso gris de algunos que mezclan sus odios a sus juicios... ¿Y contaremos por último a ese que, incapaz de purificación estética, se proclama iconoclasta revolucionario?".

Así como los recuerdos de la infancia del escritor se reflejan en la sentimental historia de **El niño que enloqueció de amor**, su visión lúcida y penetrante de un período de sedimentación analítica, que pone al descubierto el juego de los motivos y anima a las imágenes que son su resultado, se exhiben en **Los Hombres del Hombre**.

Miremos ahora el núcleo de la novela para ver, en seguida, los problemas que suscita. El protagonista principal fué bautizado con varios nombres: Juan, Rafael, Fernando... y Jorge, y Francisco, y Luis, y Mauricio. Es un individuo de poca iniciativa, que vive tranquilo con su mujer, Beatriz. Ambos disfrutan de la fortuna del marido y viajan a Europa, donde conocen a un inglés, Charles Moore. Congenian con él y establecen una amistad que se prolonga en Chile, adonde llega Moore desde la Argentina, país en que radicaban sus negocios. El financista pasa unas temporadas en compañía del matrimonio y flirtea con Beatriz sin que esta camaradería llegue a ser peligrosa. Sorpresivamente muere Charles en Buenos Aires, y lega entera su fortuna en favor de la pareja chilena, "de los amigos a quienes amó en vida por sobre todo lazo y afecto", según la frase testamentaria.

Pero las cláusulas detallan su voluntad: el cincuenta por ciento para su ahijado Carlos (hijo de Juan y Beatriz), ya que, célibe y sin herederos directos, llegó a serle tan amado el muchacho como si fuera un hijo legítimo. El remanente de la herencia —la otra mitad, menos algunos legados— ha de beneficiar a los esposos, por iguales partes. Hay para Juan limitaciones, pues debe sanear con ese dinero sus haberes quebrantados por su carencia de sentido práctico, y además no debe comprometer la parte de Beatriz. También, en caso de algún futuro mal entendimiento matrimonial, será ella sola quien elija curador para el pequeño.

Sobre tal enredo se deslizan problemas mucho más complicados. El desdoblamiento del héroe en varias subdivisiones que tienen matices contradictorios es el eje de una acción de poco movimiento externo, pero de gran tensión espiritual.

Volvemos a admirar en Eduardo Barrios, a través de los escasos personajes de su novela, su maestría psicológica. Desde Luis Bernales, de **Un Perdido**, al que la vida arrastra con violento determinismo en sus aguas más fangosas, hasta el hombre de varias personalidades que aquí se disecciona con minuciosidad parecida a la de los místicos y ascetas castellanos, la timidez parece ser uno de los elementos capitales en que Barrios ejercita su agudo poder de observación. Lo que, a la postre, parece prevalecer en el trasmundo de Juan es su debilidad de carácter y la tendencia a dejarse arrastrar por los acontecimientos. No hizo muchos ascos a la misteriosa herencia del inglés, y supo aprovecharla, con menos sensualidad que Beatriz, la cual, siendo delicada y pulcra, aparece bastante dominada por una amiga frívola y aliteratada, un magnífico ejemplar de **snob** que se llama Chela Garín.

Los Hombres del Hombre tiene la forma de un relato directo trazado en primera persona y destinado a rumiar los hechos fundamentales de una existencia sin pormenores. Barrios ha querido así objetivar, dentro de lo posible, las múltiples reacciones y experiencias del protagonista. Rara vez describe con proligidad, y tanto el paisaje como los interiores de la novela están apenas diseñados con pinceladas de noble acierto. Por ejemplo estas líneas del comienzo que reproducen un cuadro cordillerano vecino a la capital: "De los cerros enormes parecen bajar los árboles al llano como una muchedumbre que regresara para recogerse. Aun ese rodado de peñas molidas por las heladas a lo largo del tiempo, se tiende suave como delantal gris de su montaña. La transparencia del aire asombra en estas alturas; por ella las enormidades abruptas se funden con la ternura de los verdes y los azules celestes aquietan ranchos, torrentes y caminos. Es un paisaje inmóvil de porcelana, que aún sonaría notas claras si le diéramos con los nudillos". (Páginas 38-39).

Vacilantes reacciones condicionan a la decisión final de Juan (usemos el primer nombre del protagonista), y lo llevan a separarse de Beatriz. Los celos están royendo siempre al hombre maduro que se casa a los treinta y cinco años, y vive once en la normalidad burguesa. El hijo que llega y tiene el nombre del ausente que influye con su invisible presencia, parece ser un punto de unión en algo que se marchitaba por la rutina. Juan se consagra a su hijo y lo trata de apartar de la perniciosa acción de la frívola compañera de Beatriz, la desaprensiva Chela Garín.



EDUARDO BARRIOS.

El retrato de los caracteres es muy perfilado, y desfilan todos los **otros yo** de Juan. Uno lo induce a buscar la cálida sensualidad de su mujer, otro lo desliza hacia el olvido, el de más allá lo quiere amarrar a la riqueza surgida ampliamente del azar. Están bien resueltos los contrastes y ensamblados los móviles de los celos, casi con proligidad proustiana.

El tipo más simpático de todos, que emerge como una delicada flor en el retablo novelesco, es Cabecita Despeinada, que así llama a su hijo Juan para distinguirlo del diminutivo Charlie, usado por Beatriz, y que mantiene siempre vivo el recuerdo del gran ausente.

Todos los hombres contienen adentro una pequeña multitud, un cúmulo de personalidades contradictorias. Hay un momento en que ellas parecen hablar en un coro y mezclarse. "Mi multitud, aquí todos, conmigo. Conmigo y en mí. De los sustantivos por lo menos, que no falte nadie. Como abjetivos abandonemos a los demás, ya que muy a lo lejos valen de algo en serio. Surjan, pues, las voces. Juan, Rafael, Fernando, Jorge, Francisco, Mauricio, Luis... Ojalá ninguno calle. Unidos, y, al cabo uno solo.

"¿Cómo no ha descubierto antes el ser humano que una multitud lo forma? Empezamos a saberlo, sin embargo. No en vano corren los tiempos: el espíritu avanza. Me pregunto a veces si esta es la causa de que nazca en el hombre la conciencia colectiva, este verdadero progreso del siglo, gracias a lo cual esperamos entendernos, y no sólo dentro de la sociedad, también dentro del individuo. sociedad en potencia. Exacto: sociedad en potencia. ¿La única real, la sola fecunda? Sí; acaso reconociéndonos como multitud interior comprendamos la de los prójimos en convivencia, y, viendo cuán poco armonizamos dentro de la persona, perdonemos su constante disputar a la especie. Yo y la humanidad... ¿lo mismo?" (Páginas 195-196).

Todavía Barrios aclara más lo que vacila, lucha y palpita en el ser mútiple de su personaje en continuo trance introspectivo, cuando dice, como resumen de su mundo polifacético: "¡Multitud, multitud! Hoy que no discutes ni atropellas, te mido de mi melancolía. Desfilan tus hombres. Un cerebral que mucho discurre y mucho yerra, un violento y rencoroso, el sensual presa de los sentidos, y el llano frente al paradójico, y el irónico refinado y epicúreo, y el comediante con su espectador complaciente, y los diabólicos granujas que burlan la vergüenza, y hasta el infante que con el dolor despierta, busca madre y rompe a llorar. Pena, pena conmiserada por todos ustedes me debilita, y por los otros en germen que también [...] lleva en sí, y por l[...] res a cuestas, algu[...] dos y añorados, otr[...] gos, ante cuya evo[...] rramos los ojos, y [...] agonizan y no acab[...] rir, y por aquellos [...] biéramos querido [...] ca fuimos. Habéis [...] en mí en concurso [...] día perenne. Y bien [...] arribamos, porque [...] resulta poner de [...] cien extraños que [...] gemelos". (Págin[as ...]

La clave del sim[...] este libro parece [...] en la síntesis que [...] ducimos. La mal[...] tantas reacciones [...] íntimo de los varios [...] conducen a Juan [...] miento de Beatriz [...] diestramente em[...] dos a través de un [...] alto relieve hum[...] honda y verídica [...]

La sensibilidad d[...] y su pericia estilís[tica ...] la monotonía de u[...] que en otras man[...] bría transformado [...] tedioso. El realism[o ...] critor chileno no [...] ca la realidad y s[...] seleccionar los [...] objetivos en que [...] fundida la narración [...] rios planos es un [...] de quien obtiene d[...] en su actual etapa [...] ca, magníficas [...] belleza y armonía. L[...] **bres del Hombre** [...] mejores obras [...] chilenas, y una de[...] de que el autor de [...] **do, El Hermano Asno** [...] **Señor y Rajadiablos** [...] ta todavía su [...] creadora y su [...] fantasía.

R. A. [...]

El Bejuco Misterioso

Por el General Angel Rodríguez

(Ex Ministro de Estado de Bolivia)

(Del libro en preparación "Bajo el signo del trópico", relatos de los ríos y de la selva boliviana).

ME encontraba materializando por medio de una senda la línea fronteriza con la República del Perú, y allí, casualmente, me noticié de que sobre el rumbo que seguía debía encontrar un Centro de un siringuero portugués devoto del bejuco conocido con el nombre de "Ayahuasca".

A las primeras palabras con las que le insinué mi deseo de conocer los efectos del admirable bejuco, me contestó que sabía qué le habría de pedir, y que por ello ya había cortado la cantidad suficiente, y que no habría otro trabajo que el de preparar la bebida esa misma noche.

Esta su actitud de adivino, acabó por decepcionarme no sólo del hombre, sino también del brebaje, y ya no esperé la hora del milagro con la misma impaciencia con la que había llegado hasta el Centro.

No obstante, esperé tranquilo echado en mi hamaca mientras mi personal preparaba su comida. A las siete y media de la noche, todo estaba obscuro, no había luna. A unos diez metros de mi hamaca divisé al portugués en afanes de colocar una olla en un palo que a su vez estaba atravesado sobre una lumbre de brasas. Me aproximé a la cocina improvisada y ví que se preparaba la cocción del bejuco.

El hombre, a manera de ilustrarme, me enseñó un pedazo de éste. No era como los de su especie, generalmente liso y flexible; el bejuco que tenía a la vista era un tanto acanalado en la superficie y más duro. En la parte del corte ví que tenía tres puntos negros dispuestos en forma de triángulo. Pero lo que más me llamó la atención fué la hoja oblonga, que si bien tenía la vena principal que la atravesaba y la dividía en dos partes iguales como en todas las hojas, las venas laterales que parten de la principal no existía en ésta, sino en el lado derecho, siendo el izquierdo completamente liso. Desde ya me encontraba frente a una rareza.

Luego pedí detalles sobre la forma de preparar el brebaje. El hombre, muy condescendiente, me explicó la sencillez de esta operación. Había que cortar el bejuco en pedazos, de manera que cupieran, en la olla, horizontales; hecho esto se debía cubrirlos con una capa de sus propias hojas; luego, y sobre éstas, había que poner otra corrida de bejucos; echarle agua suficiente y hacerla hervir. Si eran muchos los que tenían que tomar, se le debía poner una capa más de hojas y otra de bejucos.

La olla con su brebaje había hervido. Luego fué puesta en el suelo, y con una cuchara de palo, le sacó toda la espuma que con mucho cuidado la ponía en un plato. Desde ese momento, el contenido de la olla fué tratado como algo sagrado e intocable para los profanos.

Ahí, próximo al fuego, existía una tosca tabla sostenida en cuatro patas que hacía las veces de un banco. Tomé asiento allí.

Mi leal asistente, que sabía cuál era el brebaje que se preparaba, y que desde una distancia próxima lo observaba todo, se me aproximó para oponerse a mi prueba, muy cuidadoso, sin resultado alguno, pero desde ese momento no se apartó de mi lado.

—Debo advertirle —me dijo el portugués— que en un principio va usted a ver una cantidad de animales muy extraños y amenazadores, pero no debe hacerles caso, puesto que sabe que no le harán daño.

—No importa... Déme rápidamente y ya veremos lo que sucede. Sin embargo, quisiera saber si esta bebida emborracha.

—Usted se sentirá más sano que nunca —fué la respuesta alentadora.

Terminado que hubo de decirme lo anterior, me sirvió de la misma olla un jarro lleno, cuyo contenido era de un cuarto de litro y al ofrecérmelo me dijo:

—Hay personas para quiénes basta un jarro, otras tienen que tomar mayores cantidades. Si este jarro al cabo de diez minutos no le produce ningún efecto, tomará otra dosis igual y esperaremos otros diez minutos para darle el tercer jarro. Con tres, no puede fallar...

—Aceptado —dije, y al recibir el jarro que se me ofrecía, lo vacié en mi estómago de una sola vez.

El sabor del Ayahuasca, era más o menos el mismo que el de la sal inglesa, amargo y feo. Empero, como tengo un estómago fuerte, tampoco me fué totalmente repulsivo al paladar y lo soporté bien. Mi asistente controlaba la hora a la luz de la lumbre. Pasados los diez minutos tomé otra cantidad igual, y tampoco me dió resultado.

—Bueno, mi capitán —dijo el portugués, al mismo tiempo que me alcanzaba el tercer jarro—. Este es el último...

Tomé el recipiente y apuré su contenido hasta la última gota.

No sabría decir si fué la cantidad de líquido, o lo más probable lo amargo de la bebida, el hecho es que mi tolerante estómago se rebeló. Sentí que mi frente estaba llena de un sudor frío; tomé mi pañuelo, me sequé toda la cara, y muy disgustado conmigo mismo, apoyados mis codos sobre mis rodillas, oculté mi rostro entre mis manos, y me puse a recriminar la torpeza que había cometido. Así estuve algún rato, hasta que al sentirme algo mejor, levanté la cabeza y abrí los ojos.

Pero cuál no sería mi sorpresa cuando vi que[...] verdadera lluvia de [...] de todos los colores [...] más bien como [...] cromados...

—Veo que cae u[...] dad de luces de m[...] lores —dije al por[...]

—Gracias a Dios [...] éste—, ese sólo es [...] pio, ahora podrá [...] todo lo que quiera.

La lluvia de luces [...] co a poco; aún ca[...] nos copos, allá y [...] que bajaban apres[...] te como si se hubie[...] sado, hasta que no h[...] Pero en seguida me [...] el platanal que se e[...] ba a pocos pasos. L[...] mes hojas de esta p[...] bían tomado tal co[...] no podía dar crédito [...] ojos. No hay pincel [...] da representar aquell[...] tices, porque sencil[...] nos son desconocidos [...] mo nos fueron des[...] el infrarrojo y el u[...] ta. Además, no era[...] unidos, sino diáfano[...] puestos que se m[...] cambiaban sus to[...] con suavidad en u[...] te policromismo en el [...] difícil definir el colo[r ...] minante.

Luego de haber co[...] do con verdadero [...] miento las hojas [...] das de los platanal[...] la vista al monte, [...] lla quedaba a unos [...] ta metros. Todo el [...] intermedio se hallaba [...] nado, los pocos árbo[...] fueron dejados en [...] cio desmontado, era[...] deros monumentos d[...] y luz... La fila de [...] árboles que formaba [...] de del monte, parec[...] cada con el haz lu[...] cien proyectores, [...] reflejando un color [...] te y desconocido... [...] lores suaves, colores [...] da propia que se d[...] ban, como si se e[...] ellos mismos en pro[...] sajes desconocidos e[...] raje de ensueños de[...] recibir la visita de a[...] vinidad...

Aquel Centro, hu[...]

(PASA A LA PÁGINA [...])



Son sorprendentes las propiedades del "Ayahuasca", el bejuco de que se habla en el presente relato. La fotografía reproduce a un pequeño cactus que produce parecidos efectos a los de la planta boliviana. Este cactus crece solamente en ciertas regiones de México central y septentrional, y provoca en quien como sus botones extraordinarias visiones de colorido que se suceden durante varias horas con extraña intensidad. Los indígenas de México la convirtieron en una planta sagrada y le consagraron un importante culto, yendo a cogerla en procesiones religiosas, a más de 500 kilómetros de distancia en el interior del desierto. Su recolección era festejada con danzas y ritos religiosos. Cuando se sorbe el extracto del "Peyotl" (nombre de este cactus) se ve suceder, bajo los párpados cerrados, como en un extraordinario kaleidoscopio, formas geométricas coloreadas, formas como en neblina de colores verdes o violetas de tal intensidad de colorido, que se tiene la impresión de no haber visto jamás nada igual. Se ven también bolas de fuego, lluvia de puntitos luminosos, gavillas fulgurantes, verdaderos cuadros animados, sucediéndose como en una pantalla cinematográfica, en un sueño despierto que deja, en todos los que han ensayado la droga, el recuerdo de un espectáculo único. Sin embargo no es recomendable la experiencia.

El arriero: Tipo criollo no extinguido

Por Elías Ugarte Figueroa

(Especial para "LA NACION")

CUANDO EN 1851 corrió el primer ferrocarril a vapor en Sud América, entre Caldera y Copiapó, y la mul... asombrada vió como ese toro de hierro arremetía al corazón de la zona ... resoplando vapor y ... chispas por los ojos, ... viniera del averno, no ... quienes pensaran en la ... del arriero, de ese ... del bajo pueblo, altivo, ... indomeñable y temerario ... montado en su mula o caballo conocía todos los rincones ... hasta los parajes más ... de los montes; que los ... geógrafos ignoran.

... embargo, eso no ocurrió. ... ferrocarril en Chile —después ... lustros de tendido el pri... riel—, volvió a irrumpir ... otros pueblos, y así siguió ... alcanzar los lugares más ... de esta larga faja de ... Y... el arriero supervi... la gran tragedia civiliza... de los tiempos. Claro, des... de aquellos sitios que ... necesitaron ya de sus servi... en cambio, quedaron otros ... el poder mecanizado ro... no podía llegar con toda ... de sus fierros y ese ... crecimiento de bielas y cal...

... bien. Precisamente ahí ... la muerte acecha en cada ...; donde el feble puen... cimbra parece sumergirse ... arremolinada corriente de ...; donde la tierra tiende ... alfombra de musgos y de lí... para recibir a los aludes. ... el arriero chileno, sor... los peligros, desafiando ... y el sol, el rayo y el ...

LA BREGA DIARIA

... preciso ver por los caminos cordilleranos o de las aldeas ... cómo el arriero, de ... a otro, del pueblo a la ..., conduce sus mulas, ... sólo obedecen a su grito ... sino al llamado constante ... la campanita que lleva al cuello la "madrina", es... otra mula o yegua enve... en los caminos, que mar... la cabeza de la tropa, ..., a la retaguardia, va el ... blandiendo su lazo o su ..., o cantando entre dien... aire de la sierra.

... ¿qué es lo que llevan ... árguenas las acémilas? Generalmente vituallas pa... que viven en los aduares ... frontera. Y, a veces, tam... un poco de licor para ma... gusano de la pena, cuan... empieza a roer el corazón so... En suma, todo aquello ... necesita para su manuten... el hombre que, por razo... su oficio —leñador, apir, ...— está obligado a habi... lugares apartados de la vi... ciudana, o, por simple gus... dido por esa pasión sal... primitiva por la tierra ... ingada; por la visión ... de las montañas y ..., en fin, por esa es... de panteísmo generoso ... rifica el cuerpo y purifi... espíritu.

CABALLO CHILENO

...almente, por los senderos empinados de los cerros ... andurriales de las aldeas ... los arrieros emplean el ... o simplemente el asno. ... caballo —de origen árabe, mitad andaluz— es ... los más resistentes del ... Más bien, pequeño de ... pero con cierta esbeltez ... Su mirada es ex... Inquieto siempre. Dis... a correr velozmente ape... le suelta la brida, sin ... de recurrir a las es... o a la penca. Sabe res... su amo hasta cuando lo ... Consciente de su ... soporta que le hiera los ... Que lo lance contra otro ... en esas "topeaduras" en ... jinete luce su destreza y ... su robustez y resis... Que luego lo corra hasta ... y lo envuelva en una ... polvo en las rudas y ... "rematadas". Por fin, ... lo siente dormido sobre ..., lo conduce pacientemente hasta su rancho, olfateando los peligros en las noches sin luna, por esos desfiladeros cordilleranos, donde apenas cabe la pata de la bestia y desde cuya altura el río semeja un hilo blanco, interminable, desprendido de la enorme madeja de la nieve.

LOS INSTRUMENTOS DEL ARRIERO

El machete, el lazo y el corvo son sus instrumentos obligados en las largas jornadas. El primero le sirve para abrirse paso en los matorrales, en los sitios enmarañados por los boldos y los cactos. El lazo —ya lo sabemos— para aprisionar las reses. Es la rúbrica de su destreza y su coraje. Y el corvo... ¡Ah!... Para saldar pendencias cuando se siente herido en su amor propio y el vino se le ha subido a la cabeza.



En busca del boquete cordillerano más próximo, los arrieros conducen su ganado. Van hacia campos de pastoreo que quedan en la cima misma de los Andes. Allí la hierba es más nutritiva y abundante. Y el agua, más pura y más clara. En suma, un mundo nuevo parece surgir a la vista del hombre y de la bestia. Un mundo tan distinto al de la vida urbana. Ya que allí todo es quietud y poesía. La noche, más morena y los astros refulgen con matices extraños

No obstante, en sus alforjas van otros utensilios que él emplea en el herraje de sus mulas, o en la cocina que improvisa entre piedras cuando pernocta en los montes.

SU CARACTER

Por vivir íntimamente ligado a la naturaleza, sin más patrón que el que ocasionalmente le entrega una carga, conserva esa altivez, esa independencia y ese orgullo propios de nuestras razas progenitoras. No supo quedar, como el huaso, adherido a los pastos y a la gleba de ese solar ajeno en que lo criaron. He ahí por qué su carácter es distinto al del labriego: no admite voces de mando duras o depóticas, fuera de la suya, contra sus subalternos: las acémilas. Las grita para que no se detengan a cada paso en los caminos, seducidas por el pasto tierno y oloroso, haciendo silbar su látigo implacable.

A pesar de vérsele desgarbado y sudoroso —con el poncho (esa prenda auténticamente de América) echado en el verano al desgaire sobre el hombro; y su traje de pana o mezclilla; y su camisa de algodón; y su faja o braguero rojo sujetando su pantalón desteñido y polvoriento, en fin, sin ese vistoso atuendo de los huasos— infunde respeto a los que conocen su vida y saben de sus rebeldías y altiveces. Sí, semeja un dios de los caminos solitarios, dueño y señor de un mundo imperturbable.

SUPERSTICIOSO

Como todos los hombres humildes, que viven apegados a la tradición, a sus viejas creencias y costumbres, a todo aquello sobrenatural que la ciencia y la razón condenan, el arriero cree en apariciones, en duendes en espíritus, en "l'animita" del finado, en los "chonchones" —aves que predicen la muerte de las personas con su "tué-tué" fatídico—, en el "reloj" de las paredes, en brujos que, con sus maleficios, pueden convertir en sapo o en culebra a un enemigo etc., fruto, todo ello de reminiscencias basadas en leyendas que nos vienen de los quichuas o mapuches, y que han sobrevivido a los tiempos. Transmitidas de generación en generación, la fantasía popular ha ido transformándolas a su manera.

Asimismo, cuando el arriero se baña en las pozas, ríos o lagunas, hace un signo mágico con su cuchillo en el sitio donde deja su ropa. Es para librarse de los "cueros", animales que, según la imaginación del pueblo, aprisionan de los pies a los que penetran en esas aguas, arrastrándolos al fondo, donde los devoran.

Los mismos fenómenos sísmicos están rodeados todavía de misterios para ellos. Como los mapuches, creen que un temblor —por ejemplo— es la ira de un espíritu justiciero, su descontento por la conducta de los hombres, su protesta por algún acto malo cometido en la Tierra.

BEBEDOR.— PENDENCIERO.— SUS REFRANES

Cuando lo ve pasar, la gente de los villorrios cordilleranos, lo llama:

—Apéese, amigo... Pasi usté a servise argo....

Y no es simplemente agua fresca y cristalina la que ofrece la gente del campo, sino también harina tostada y miel, para que sea más agradable la bebida.

Otras veces es chicha o vino, fabricado en el mismo rancho. Se ingiere el primer "potrillo" pero como "nu hay primera sin segunda", viene el otro. Y así se sigue bebiendo copiosamente. No falta quien vaya a buscar a su compadre, que sabe tocar muy bien la vihuela. Comienzan las tonadas. La consabida cueca. Los celos. Las discusiones, hasta que el corvo sale a despedir sus relámpagos de odio, por causas baladíes casi siempre: porque otro forastero le "apocó" la piara, o le quiso enamorar a su "china", o le pasó un trago con la mano zurda, lo que significa desprecio entre ellos.

El huaso es más tímido. En cada hombre mejor vestido ve un patrón. Sólo cuando está borracho suele echar fuera ese indio agresivo que lleva dentro de sí todo chileno. En cambio, el arriero es siempre impetuoso e insolente. El mismo suele decir, cuando se desquita con su cabalgadura o con su hembra, sólo por demostrar su prepotencia:

"A la mujer y a la mula
nu hay que perdonale ni una."

DILAPIDADOR

Si la prodigalidad del roto de la ciudad es proverbial, la del arriero raya en la dilapidación.

Este millonario de sol y de luceros, cuando anda "en vena", gasta hasta su último centavo y se olvida del mañana:

"Quien guarda pa otro día,
en Dios esconfía..."

se le oye decir en las cantinas.

Pero así es feliz. Feliz a su manera. Viviendo sólo intensamente el hoy. Dándole la espalda a los problemas.

Mañana volverá a recibir otras pocas monedas por su trabajo duro y arriesgado. Las mismas que le absorberá el chinchel de esas barriadas obscuras, o la chingana. Ahí —mientras esparce su gracia en una cueca— se le escuchará gritarle a los amigos:

"La plata se gana ar sol
y se remuele a la sombra."

CONFRATERNIDAD EN LAS ALTURAS

Cada vez que se encuentra con arrieros argentinos en los boquetes cordilleranos, se arma la fiesta grande, en los mismos campos de pastoreo muchas veces:

"Arrieros somos y por un mesmo
(camino andamos;
tontos seremos si no nos ayua-
(mos"

dice el chileno.

Y ese abrazo dado en las alturas es más fraternal y sincero que ninguno. Es de pueblo a pueblo, sin protocolos ni etiquetas.

No tarda el cuyano en degollar el cordero más gordo de la majada. Y el chileno, en buscar entre sus pilchas la botella:

—Beba nu más, mi amigo qu'es der Huasco... Esta es la coca der chileno... Pura uva... Aguaite... Si tiene hasta el orujo pegao la botella— dice, mientras corta ramas, con su machete, para el fuego.

Luego vienen los cantos. Los arrieros nuestros, acostumbrados a decir las cosas en forma rimada, en esa versificación ramplona, que tiene más gracia que belleza, gritan:

"Pare el arpa y toque er piano,
que va a cantar er cuyano."

La canción argentina deja sentir sus sones tristes y melodiosos. Y las "pebetas" surgen del fondo de la nieve, de los cacharros de licor, del fuego que crepita y pone mariposillas de luz en los semblantes al caer la noche, del humo mismo del sabroso asado. Tampoco puede faltar la tonada llorosa por la patria, por la patria que aún se divisa entre esas cumbres, que está apenas a tiro de lazo, dividida sólo por el alfanje de los Andes:

"Buenos Aires, mi tierra queri-
(da,
Buenos Aires, la reina del Pla-
(ta,
he de decir toda la vida:
antes morir que olvidarte..."

Luego canta el hombre de nuestras sierras. Y el río cálido de su voz de macho audaz y rozagante trae un saludo de las mesetas de la Costa, del rancho, de su "china" desolada y lejana, olorosa a albahaca, a toronjil, a pasto recién cortado, llena de esa claridad de los trigales maduros y de la lobreguez de los atardeceres.

Pero no falta quien —para borrar toda la melancolía de las canciones criollas, ese silencio que queda después de la última nota, como si un llanto ahogado estuviera acunándose en el alma— diga algo festivo, para la risa, aunque sea un poco manido:

"El gallo vive feliz,
casao con diez mujeres;
yo, con una sola, paso
las penas e San Clemente..."

SU SENTIDO ETNICO.— SU DESTINO

Las marejadas de la vida lanzaron al elemento popular por caminos de lucha distintos: unos a la ciudad; otros, a las caletas, a las minas, al campo, a las montañas.

El roto de la ciudad —astuto, intruso— se adaptó completamente a la vida urbana y hasta suele imitar al "medio pelo" exagerando la moda en sus vestidos; el huaso, al fundo del patrón y al pequeño solar que le cedieron; el pescador, a sus redes y bongos que, con su esfuerzo, ha logrado que lleguen a ser de su pertenencia; el minero, a las sombras y peligros subterráneos. Sólo el arriero es el Judío Errante entre sus hermanos de clase, como el marino. Es montaraz, esquivo y agreste por antonomasia. Primitivo y rudimentario hasta la exageración. Desconfiado y receloso como los mapuches.

En suma, fué el único roto que no amó la ciudad ni se engrilló en el campo ni en la costa. Vive en el camino. Y los caminos son de todos y llevan a todas partes. Su rancho ha pasado a ser una cosa accidental, una posada, como la casa del marino. Para aquél, cualquier sitio. Para éste, su buque.

¿Producto, acaso, del chango, del peón de la encomienda? Posiblemente. Eso no ha podido saberse con precisión. Pero sí, que su carácter es rebelde, inquieto, inadaptable como el de los indios. Y ello puede transformarlo fácilmente en matrero, como en soldado de inigualable patriotismo siempre que en el cuartel no se aplique aquel odiado dicho: "Al roto, palo y poroto".

Neira —el bandido patriota, que acompañó a Manuel Rodríguez en sus hazañas y a quien San Martín le escribió una hermosa carta llamándolo "paisano y amigo"—, salió de los pastos y de los cerros maulinos. Arreando mulas descubrió todos esos escondites y vericuetos que tanto le sirvieran en sus guerrillas.



Sin sus largas botas, pero con el clásico poncho — prenda auténticamente de América —, el arriero conserva el rebenque entre su diestra, dispuesto a descargarlo sobre el lomo de sus reses en cualquier instante. Esta vez parece otear la lejanía. Sí. Senderos interminables que reptan hacia el lomaje cordillerano, donde el montañés aprende desde niño el lenguaje del risco y de la hierba

FRENTE A LA VIDA URBANA

Este roto, que es desconfiado con los suyos, lo es mucho más en la ciudad, donde mora gente extraña, seres ajenos a sus gustos y costumbres. Sabe que aquí la lucha es distinta a la del monte, donde los hombres pelean frente a frente con su corvo. De ahí, que se le vea en las urbes confundido, molesto, cada vez que está obligado a ir a buscar carga o a dejarla. Lo enervan los ruidos. Teme que le roben algo. Añora sus caminos polvorientos, pedregosos, solitarios. Los pájaros. La tierra húmeda y morena. Y, sobre todo, sus moradas de silencio: las mesetas.

No comprende esa vida y compadece a los que se agitan bajo esos bosques de cemento y hierro, nunca igualados a los de la vieja sierra, llenos de frescura y de verdor, de aromas y de pájaros. Y cuando se le explica que aquello es la civilización no nos comprende.

Porque es así. Tan simple como el agua. No hay nada postizo en él. Es como el yuyo de nuestros campos, que nunca tuvo pretensiones de ser retamo. Y parece contento de ello. Con andar suelto como las liebres y los zorzales. E ingerir todo lo que gana. Y seguir, y seguir arreando la mula de la vida, que es la más rebelde de la piara.

OTROS TEMPERAMENTOS SIMILARES

Cada pueblo de la tierra tiene hombres semejantes. Aman la vida libre, sencilla y armoniosa y no desean el lujo ni las riquezas de las grandes ciudades. Siempre los ha habido. ¿Anacoretas, místicos, ascetas, cenobitas? Como quiera llamárseles. Enteramente probos y parcos, unos. Otros, como nuestro personaje, hedonistas, aventureros, extrovertidos. Pero, en el fondo, tienen mucho en común: ese espíritu, esa inclinación por lo agreste y solitario.

En el Ecuador existe el chagra, el enamorado de las nubes, amo y señor de las altas montañas. Uruguay y Argentina tienen al gaucho, el rey de las llanuras, guitarrero y bien montado. El Perú, al indio de la puna, que toca su quena o mastica hojas de coca, que extrae de su "chuspa", mientras las llamas pastan.

Para ellos, sólo tiene belleza, sentido y poesía lo que la mano del hombre no ha logrado mutar a su manera. Aman la selva, el valle, la montaña. Viven en completa simbiosis con las reses y las plantas. No desean más que eso. Y como la felicidad, en gran parte, consiste en limitar nuestros deseos son felices.

Así es el arriero de estas tierras.

E. U. F.

COMPAÑIA GENERAL DE ELECTRICIDAD INDUSTRIAL

Junta General Ordinaria de Accionistas. Cierre del Registro de Transferencia de Acciones.

MEMORIA Y BALANCE

Por acuerdo de Directorio, cítase a los señores accionistas a junta general ordinaria que tendrá lugar el día 2 de octubre próximo a las 4 P. M., en las oficinas de la Compañía Teatinos N.o 370, 5.o piso.

La junta debe pronunciarse sobre la Memoria y Balance correspondientes al ejercicio financiero del 1.o de julio de 1949 al 30 de junio de 1950, elegir directores e inspectores de cuentas.

CIERRE DEL REGISTRO

Para los efectos de esta junta, el Registro de Transferencia de Acciones, permanecerá cerrado desde el 16 de septiembre al 2 de octubre próximo, ambas fechas inclusive.

RICARDO E. SEARLE L.
Presidente.

SANTIAGO, 11 de septiembre de 1950.

El misterio de la vida

Por Watson Davis

El principal misterio en el mundo lo constituyen aún la vida y la muerte. Ningún hombre de ciencia, por más osado que sea, confía en que lo que se sabe actualmente acerca de la física y la química puramente mecanicistas, aplicado a la biología, pueda explicar la chispa de la vida y la diferencia fundamental entre lo vivo y lo no vivo.

La muerte es una de las principales preocupaciones de todas las religiones y de muchas filosofías. Las preguntas eternas parecen ser: ¿qué es la vida?, ¿cuál fué el origen de la conciencia, el crecimiento organizado y la capacidad de reproducir la propia especie?

No se sabe con certeza cómo se originó la vida en la Tierra. ¿Surgió del fango de los mares hace unos dos mil millones de años, caldeada por el sol de las eras primitivas? ¿Surgió más de una vez en la historia de la Tierra? ¿Existe alguna probabilidad de que alguna forma primitiva de vida surja en los tiempos actuales?

Los virus, que consisten en moléculas de proteínas gigantes y relativamente complejas, poseen algunos de los atributos de los seres vivos. Se reproducen, y sin embargo se presume que no tienen vida.

Los biólogos han explorado en las células vivas y han tratado de investigar todo lo relativo a las sustancias vitales. Dentro de la célula germinativa hay un núcleo. En el interior de ese cuerpo esférico están los cromosomas, unidades que llevan la herencia de la vida. Dentro de los cromosomas hay genes que determinan la forma y estructura total del ser vivo que inicia la maravilla de su nueva vida. Y todas esas partes persistentes y altamente específicas de la célula están compuestas de átomos y moléculas, la misma clase de átomos y moléculas que forman las inanimadas rocas y paredes y otras cosas de la vida diaria.

Existe una diferencia significativa entre lo vivo y lo inanimado, que reside en el modo en que están dispuestos los átomos y las moléculas. El doctor Erwing Schroedinger, ganador del premio Nobel y que figura entre los muchos que se han ocupado del misterio de la vida, cree que el secreto vital se esconde en el arreglo atómico y en la estructura de los elementos fundamentales.



Fotografía muy ampliada de un grupo de células. Su constante división encierra el secreto destello de la vida.

Así como parece haber dos leyes físicas, una que gobierna lo que ocurre dentro del núcleo del átomo y otra que gobierna todo lo demás en el universo, también el organismo vivo parece tener una clase de termodinámica distinta de la termodinámica de la materia inorgánica, que le permite concentrar y construir de una manera ordenada en lugar de disiparse caóticamente.

Hace alrededor de medio siglo existió en algunos centros gran confianza de que los físicos llegarían a explicar la vida mediante la ampliación de sus leyes. En la actualidad se ha comprendido que el problema no es tan sencillo.

En los años futuros puede esperarse que la investigación básica relativa a sustancias químicas, organismos vivos, enfermedades y todo lo que esté dentro del reino de la investigación científica, incluyendo el desarrollo de las matemáticas será utilizado para sugestiones que pueden resultar de utilidad en la solución del problema de la vida. Es posible también que los millones de galaxias estelares, a pesar de lo remotas que se hallan con respecto al diminuto vigor de un embrión, puedan sugerir algo que ayude a comprender la naturaleza y el significado de la vida.

W. D.

SE CRECE DE NOCHE

Es un hecho curioso que la noche es el tiempo más favorable al desarrollo de los organismos.

Las plantas crecen mucho mejor de noche que de día, como se puede comprobar fácilmente midiéndolas. Es que de día las energías del vegetal están dirigidas a la obtención de los principios nutritivos que derivan de diversas fuentes, mientras que de noche se produce la asimilación de las substancias incorporadas. Lo mismo se observa en el reino animal. Las criaturas crecen más rápidamente de noche. De día, cuando están en actividad, el organismo repone las pérdidas que experimenta como consecuencia de esa misma actividad; pero durante el sueño, el sistema dispone de energía suficiente para reponer lo perdido y producir un desenvolvimiento.

Sulfa contra males renales

Una nueva droga sulfa, conocida con el nombre de NU-445, está resultando una buena medicina contra las infecciones renales y enfermedades de la vejiga, como la cistitis y la pielonefritis. El doctor Jerry J. Lash, de Los Angeles, dió a conocer curas entre 67 de 100 casos estudiados.

El informe sobre las curaciones logradas con la nueva droga sulfa, fué dado a conocer por el investigador en una reunión celebrada en Washington por la Asociación Urológica Norteamericana.

SORPRENDENTES DESCUBRIMIENTOS ASTRONOMIC[OS]

Por Thomas R. Henry

Los astrónomos de la Universidad de Virginia han fotografiado el espectro de las estrellas que se encuentran dentro de una pequeña extensión del espacio celeste, cuyo radio es aproximadamente de 9.000.000.000.000.000 de kilómetros, con el sistema solar ubicado más o menos en el centro. Sus placas registran alrededor de doscientos cincuenta mil objetos estelares, incluyendo estrellas de duodécima magnitud, muchas veces más débiles que las que pueden ser percibidas a simple vista.

Sólo un cuarenta por ciento de las estrellas fotografiadas pueden ser vistas sin ayuda del telescopio. En realidad, no son los objetos estelares los fotografiados, sino sus espectros, es decir, las longitudes de onda luminosa más prominentes que emiten. Eso hace posible determinar algo de su estructura y brillo absoluto y suministra indicios sobre aquellas estrellas cuyas distancias pueden ser determinadas con considerable exactitud mediante mediciones angulares desde la Tierra.

Se necesitarán muchos años para el estudio de dichos espectros, pero ya se han realizado algunos descubrimientos notables. Primero, una considerable cantidad de las estrellas que allí se observan parecen ser dobles, o sea, dos estrellas que giran una alrededor de la otra, y ambas alrededor de un centro común. Este es el caso de la estrella más cercana al Sol, Alfa del Centauro, que se encuentra en los cielos australes. Según el doctor Harold Alden, director del observatorio, ésa podría ser una característica de todo el universo.

Otro hallazgo sorprendente es el número de estrellas pequeñas y frías que existen en la vecindad del Sol. La mayoría de ellas tienen un brillo que oscila entre 1/30 y 1/100 del brillo del Sol. Se presume que las temperaturas de sus superficies oscilan alrededor de los 2.000 grados centígrados en vez de los 6.000 grados del Sol.

Es probable que existan miles de estrellas de magnitud aún menor en las vecindades del Sol, que no pueden ser vistas ni siquiera con telescopio. Su existencia puede conjeturarse sólo cuando forman parte de sistemas dobles o triples, por sus efectos de gravitación en los movimientos de las estrellas visibles.

Por medio de esas fotografías de espectros, los astrónomos de la Universidad de Virginia, están estudiando la velocidad de rotación de las estrellas. Se supone que todas giran alrededor de un eje como el mismo Sol. Hay manchas estelares — semejantes a las manchas solares— que son grandes remolinos en las atmósferas de las estrellas. La temperatura de las áreas que corresponden a las manchas solares es ligeramente inferior a la de la superficie que la rodea. Se presume que eso ocurre también en las manchas estelares, aunque no pueden ser observadas directamente. [illegible] se nota que un peque[illegible] de temperatura [illegible] mente, se supone [illegible] al pasaje de una [illegible] a la cámara, con [illegible] eléctrica. El período [illegible] las en la temperatura [illegible] marse como el período [illegible] de la estrella.

El doctor Alden [illegible] ben hacerse muchas [illegible] nes antes de llegar [illegible] nes definitivas, pero [illegible] las estrellas rotarán [illegible] sas velocidades. Por [illegible] ninguna de ellas [illegible]

Los astrónomos de [illegible] dad de Virginia [illegible] bién sobre el [illegible] de los aumentos de [illegible] en las estrellas. Es [illegible] la producción de [illegible] varía día a día. [illegible] variaciones son [illegible] pequeñas y [illegible] dentro de los límites [illegible] surable. Aun así, [illegible] un factor importante [illegible] terrestre. Ocasional[illegible] nova aparece en [illegible] nova aparece cuando [illegible] una estrella aumenta [illegible] hasta muchas veces [illegible] mal en sólo dos o [illegible] y luego vuelve a su [illegible] acostumbrada. "Si [illegible] alguna vez con el Sol, [illegible] guna duda de que [illegible] da vida en la Tierra.

Uno de los princip[illegible] vos de las actuales [illegible] nes es determinar la [illegible] dirección general de [illegible] trellas de las vecindades [illegible] Eso requerirá años de [illegible] los movimientos [illegible] de relacionarlos en [illegible] algo así como un [illegible] abejas, cada una de [illegible] mueve individualmente [illegible] direcciones, y sin embargo [illegible] junto se desplaza en [illegible] ción común.

El área de 9.000[illegible] de kilómetros de [illegible] contener relativamente [illegible] las estrellas más [illegible] lo siete, dentro de [illegible] "parsecs" del Sol —[illegible] 3.200.000.000.000.000 de [illegible] —son visibles a simple [illegible]



Con los adelantos técnicos en la construcción de los telescopios, poco a poco los hombres de ciencia van escudriñando los secretos del universo. Al pie de este gigantesco telescopio aparece el Dr. Edward P. Hubble, uno de los astrónomos norteamericanos más prominentes de la hora actual.

PLANTA [illegible] LA MUER[TE]

La planta de la [illegible] crece en Java, da un [illegible] perfume tan fuerte [illegible] desfallecer a un hombre [illegible] aspirase durante [illegible] Ese perfume mata a [illegible] insectos que se acercan [illegible] planta.



La MODA LONDINENSE

Por Victoria Chapelle

...ectora de Modas del "Daily Mail" en Londres y París
(Exclusivo desde Londres para "LA NACION")

...EBIDO a que la ropa moderna tiene que ser práctica, los crea... dores se esfuerzan ...troducir variedad, aun... ...as modas tienen siempre en común, algo que las ... como pertenecientes a ...emporada determinada. ...ño el común denomina- está cortada la falda llama la atención sobre la línea por encima de la cintura.

Las siluetas abocetadas aquí dan buena idea de lo que quiero decir. La chaqueta de "mozo de estación", amplia bajo un canesú de hombro ajustado y recogida





...s la importancia del ...ro a la cintura. Cada ...or ha interpretado es... ...modo diferente, desde ...y a veces parece que ...ién la falda está conce... ...para atraer la mirada, ...esto se hace en parte ...dar variedad y en par... ...orque la manera como en la cintura, va con una falda estrecha y parece muy distinta del abrigo envoltura bosquejado al lado de ella. Sin embargo, los extremos principales del último son el cuello levantado y la manga grande, de tres cuartos, con abertura, y la atención se concentrará aquí.

LA LINEA ESPIRAL

Ha surgido una protesta furiosa contra la aparente resurrección de la chaqueta recta y suelta y de la falda estrecha de 1925-26, con sus detalles del lazo de gato y las solapas bajas y el sombrero cloche, que parece inseparable de este estilo En mi opinión, esta resurrección es más aparente que real. Esta línea apareció en la década de 1920 como fenómeno perfectamente natural, pero los creadores no pueden reproducir en 1950 una silueta sin forma, simplemente porque parezca que esto debe formar parte de una fase de postguerra. La historia de la moda no se repite realmente tan exactamente como todo eso.

Finalmente, tenemos el traje de vestir para primavera o para verano que las mujeres pueden llevar en un "garden party" o en una reunión para la que no deseen vestirse con elaboración. Las dos siluetas que ofrecemos aquí muestran plenamente cuán distintos pueden parecer los vestidos de 1950. Tenemos el vestido estrecho, que en realidad presenta algo de común con el vestido camisero, salvo que su línea sencilla resulta a veces quebrada por un panel colgante, a veces por una especie de sobrevestido; el cuerpo suele ser liso también, pero se subraya invariablemente la línea del hombro. Aquí tiene un cuello levantado, como un armazón, que prestará encanto a una garganta y a un rostro finos. Con este vestido han de ser perfectos todos los detalles: sombrero, cabello, maquillaje y accesorios. Junto a él está el tipo de vestido que gustará probablemente a la muchacha joven; la falda está hecha de volante sobre volante de georgette o nilón, cortado en puntas de pañuelos, un cuerpo ajustado enjaretado a través de la línea del busto y hombros que caen desde la línea del cuello, alta, a las mangas con jaretas.

La vida en HOLLYWOOD

Por Marina Cisternas

(Corresponsal de "LA NACION" en Hollywood)

LAURENCE OLIVIER

"HAMLET" ha sido película que ha devuelto con creces el capital invertido en filmarla. También "Henry V", declaró el actor inglés, Sir Laurence Olivier en la conferencia de prensa recientemente ofrecida en el estudio "Paramount", en donde está rodándose su nueva presentación.

"No volveré a encarnar roles clásicos —por lo menor durante larga temporada—, pues deseo dedicarme a interpretar autores modernos".

—¿Qué cambios observa (en Hollywood) efectuados durante los últimos años?, pregunté cuando terminó de hacer declaraciones estereotipadas, destinadas a uniformar a los periodistas que le escuchábamos.

—Hollywood está transformado. Vivian (Leigh) y yo hemos podido comprobar que no sólo es aspecto físico. La mentalidad de sus habitantes parece éstimulada y mejor controlada. En mi primer viaje (1930) los "sets" carecían de verosimilitud. Una abadía se hallaba junto a una mezquita árabe. Lo histórico carecía de verdadera importancia, etc. Hoy existe preocupación artística, inquietud.

Continuó hablando, pero sus frases sonaban a hueco. Me dejó la duda de que, a no ser por "A Streetcar Name Desire" que filma en estos momentos Vivian Leigh, quizás... quizás no hubiera vuelto.

"PETTY GIRL" Y ALBERTO VARGAS

"The Petty Girl", graciosa producción de "Columbia Pictures", basada en la historia del artista Petty y sus modelos, me recuerda al pintor peruano, Alberto Vargas, que por extraordinaria coincidencia creó una beldad imaginaria que —cautivando la imaginación del público— le conquistó el puesto en "Esquire Magazine", juntamente con su rival, George Petty. Ambos dibujaron los famosos calendarios.

Pero el italiano sondeó mejor los bajos fondos que determinan el suceso (ó fracaso) de cada artista. A poco de abandonar el magazine, George Petty se dedicó a dibujar sus "girl" para "todo". "Petty Girls" aparecieron en calzoncillos de baño, en ropas interiores de mejor o peor gusto; corbatas. Alberto Vargas, imbuído en nuestras ideas, continuó dibujando sólo para la belleza estética.

Un buen día —sin más ni más— el director del magazine lo plantó en la calle. Así son los contratos americanos. Alberto Vargas abrió tamaños ojos. Alguien le aconsejó que pleiteara con "Esquire Magazine". Alberto accedió. Se inició el proceso legal que se fué extendiendo y extendiendo.

¿"The Vargas Girl" o "The Petty Girl"? Ambos creadores supieron captar algo furtivo y delicioso. La mujer de ensoñación, aquella que se ansía, pero no existe, porque sólo vive en el cerebro de dos hombres: uno, venido desde Italia, el otro, inca, de pura sangre india, nacido en las altas sierras del Perú.

MONA FREEMAN

Tiene una cara adolescente, pero es casada y con hijos. Se ríe de todo; mas es seria y consciente; es la actriz más popular entre la nueva cosecha del cine. Se llama Mona Freeman.

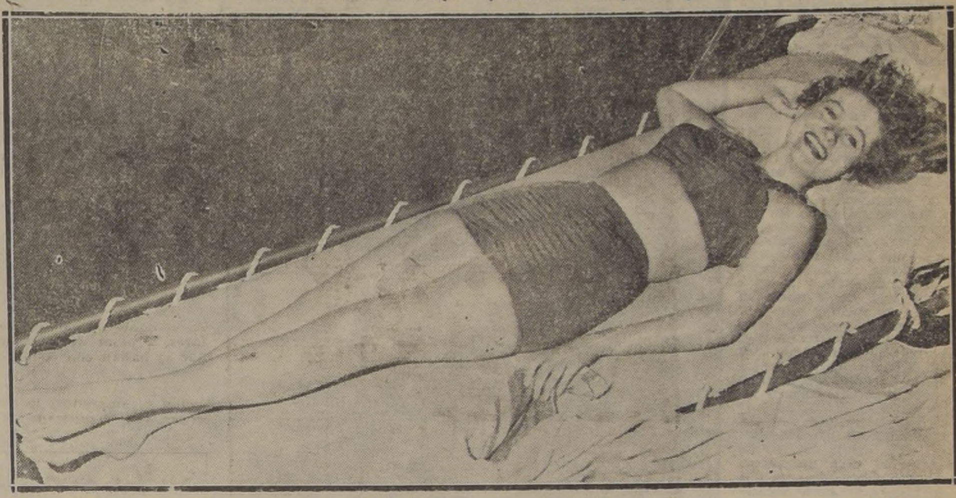
Invitada por la actriz llegó a su casa. No hay quien reciba. Pronto arriba Peter Lawford, quien se quita el paletó y comienza a freír salchichas en la hornilla abierta que está construída en el patio (barbecue). John Derek sigue su ejemplo, abriendo latas de conservas, cajas selladas, que contienen ensaladas de patatas que vacía en sendos receptáculos de plástica coloreada. Corriendo se acerca Janet Leigh. "¿En qué puedo ayudar?", pregunta; y añade: "Mona no tardará en desocuparse. La entretuvieron tomando fotografías en el estudio".

Roddy McDowell baja del automóvil junto con Mona, y en pregunta muy fresca: "¿Han hecho sus obligaciones, muchachos",

"Sí, ya puedes verlo", responden en coro los actores.

Mona se vuelve hacia mí sonriendo "es una fiesta sui-generis la que ofrezco. Cada invitado tiene sus deberes. Mírales, Marina. Son maravillosas", me explica señalando a sus visitas atareadas cocinando. "Pero eso no es nada", añade. "Terminada la cena pondrán platos y servicio en la máquina y lo dejarán todo como taza de plata".

M. C.



NO APARECE ASI.— No es con este breve traje de baño en que toma el sol la simpática y nueva estrella NANCY OLSON que aparece en "Sunset Boulevard", sin título en español aún, la película que nos trae de nuevo a la pantalla, bella y tan consumada actriz como antes, a Gloria Swanson. Con ella y con Nancy Olson figuran también en el film William Holden y Erich von Strohelm.

Nuevo intento de saltar las Cataratas del Niágara

Por Jesús de Galíndez

(Correspondencia de "Prensa Intercontinental", especial desde Nueva York para "LA NACION")

HACE pocos días, otro intrépido americano, Major Lloyd Hill, intentó dar el salto mortal por excelencia, en el que ya han perdido su vida cinco de las ocho personas que lo emprendieron: el de las Cataratas del río Niágara.

Una leyenda indígena cuenta que hace siglos una hermosísima muchacha india era pretendida por dos galanes de la tribu que en combate mortal se la disputaron; pereció el preferido de su corazón, y antes de entregarse al vencedor, subió en una canoa y se dejó llevar por las aguas del río, hacia la vorágine de las cataratas. Todavía hoy —dicen— sus brazos se alzan entre la espuma, en busca del amado. Y "Maid of de Mist", la "Doncella de la Espuma", se llama en su recuerdo el barquito que lleva a los turistas a través de las hirvientes aguas.

El barco roza la catarata americana, pero apenas si osa aproximarse a la canadiense. Porque las famosas Cataratas del Niágara son dos, bien desiguales. El río baja desde el Lago Erie hacia el Lago Ontario, en corriente plácida que sólo acelera su ritmo al escucharse el estruendo de la cascada; al iniciarse los rápidos, una isla divide su curso; por el lado derecho, el americano, las aguas caen de repente a plomo, sin que el espectador sospeche la inminencia del corte hasta hallarse en su mismo borde; más por el lado izquierdo, el río se ensancha en amplia curva y la caída se pierde lejos de la ribera en una nube de ruido y espumas.

Dicen los geólogos que hace unos miles de años, comenzó el río a socavar las rocas que hoy cierran el cañón del río Niágara, desde las Cataratas al Lago Ontario. En su bajo curso duermen sus riberas con la placidez de los días coloniales; que sólo a veces rompe un barco de pasajeros. Más arriba, los rápidos continúan la obra destructora del río, que dentro de unos miles de años más, hará retroceder la catarata hasta el propio Lago Ontario. Esa fuerza roedora es la que proporciona su forma de herradura a la catarata canadiense, y la que ha hecho retroceder su corte a tanta distancia de la catarata americana, que un día terminará por desaparecer.

Aquella catarata, la grande, es la que ha atraído el heroísmo suicida de ocho personas. Los primeros de que se tiene noticia, zarparon el año 1825 en tres canoas individuales, que desaparecieron para siempre en la gigantesca succión. Tan desastroso fué su propósito, que durante muchos años sólo se intentó cruzar por encima de las cataratas en exhibiciones de circo. Así, el año 1829 Sam Petch se zambulló desde una escalera de cién pies de altura; en 1859, el francés Blondin hizo gala de sus mejores recursos cruzando y recruzando sobre un alambre; en 1873, el italiano Balleni repitió la exhibición; y en 1876 María Spelterina la complicó amarrando sus piernas en dos cestos de junco.

Pero el público exigía novedad para emocionarse, y la atención de los siguientes aventureros marchó hacia los rápidos del río. El primer intento fué también mortal: en 1883 el capitán Matthew Weeb, ensoberbecido por su triunfo al cruzar las aguas del Canal de la Mancha, trató de atravesar a nado el remolino que se conoce con el nombre de Whilpool Rapids, y pereció ahogado. Tres años después, en 1886, Carlisle D. Graham intentó la misma suerte, pero en vez de hacerlo a nado se dejó llevar con éxito en un barril especialmente construído. Ese mismo año hubo dos ensayos más: Maud Williard murió al intentar la misma prueba del barril, asfixiada tras cuatro horas de girar en el remolino; mejor suerte tuvo W. J. Kendall que consiguió cruzarlo a nado, con la sola protección de un chaleco salvavidas. En 1887, Steve Peere repitió la suerte del cable, con éxito inicial; pero días después se mató al hacerlo de noche.

El salto sobre las cataratas no se volvió a intentar hasta 1889. Ese año, Steve Brodie, preparó un barril reforzado de acero, y en él se dejó llevar por las aguas, sobreviviendo a la difícil prueba. El segundo intento lo hizo en 1901 una mujer, Anna Taylor, también con éxito; la pobre mujer, al salir de su barril empapada de agua y medio sofocada, expresó su satisfacción por haber asegurado para el resto de sus días una fácil manutención, con sólo exhibirse de ciudad en ciudad como "la mujer que saltó sobre las Cataratas del Niágara", pero la verdad es que su popularidad pasó con las noticias del día.



Fotografía de las cataratas del Niágara tomada desde el aire. En primer plano está el Parque Reina Victoria, Canadá, que está unido por medio del Puente Rainbow en la ciudad de las Cataratas del Niágara, Nueva York.

Han sido las dos únicas personas que dieron el salto con absoluta felicidad, pues Bobby Leach se hirió de gravedad al hacerlo en 1911; y el barbero inglés Charles G. Stephens, pereció al intentarlo en 1920, lo mismo que George L. Stathakis en 1930. Todos realizaron la prueba metidos en un barril.

El viajero de 1950 ha tenido mejor suerte que sus inmediatos antecesores. Major Lloyd Hill acudió al clásico barrilito; pero felizmente para él, su peligroso vehículo quedó atrapado entre unas rocas cercanas a la orilla, de donde fué arrebatado a viva fuerza por los amigos que seguían angustiados la prueba. Parece que hicieron bien, pues poco tiempo después el barril era deshecho en su escondite por las enfurecedas aguas de los rápidos, indicando lo que probablemente hubiera sucedido de caer en la fosa bajo la colosal presión de las cataratas.

No ha sido el único caso en que las rocas hayan salvado vidas humanas. No muy lejos de la catarata canadiense puede adivinarse un extraño artefacto de hierro. En sus buenos días, fué una barcaza remolcada por el cauce alto del río, entre el Lago Ontario y una fábrica de electricidad; una mañana, el remolque se rompió y la barcaza fué arrastrada por la rápida corriente, con dos hombres a bordo. Nadie pensó que pudieran salvarse; a no ser ellos mismos, que con pasmosa serenidad abieron unas compuertas que dieron entrada al agua, y el mismo peso del armatoste la hundirse hasta quedar [illegible] do en las últimas rocas [illegible] diatas a la catarata.

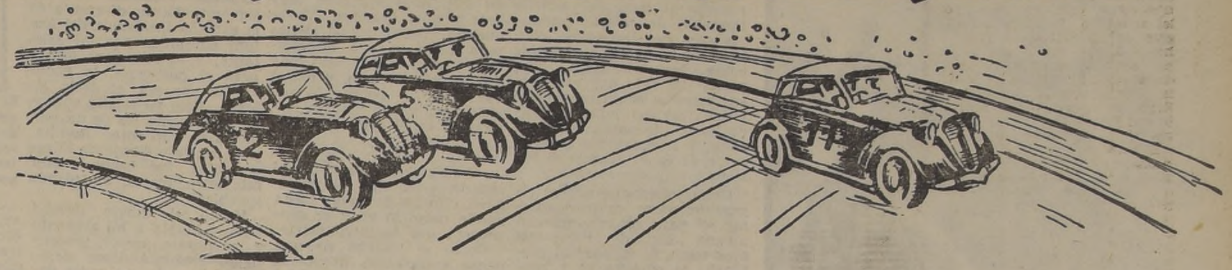
Pero ni ellos, ni este [illegible] ro de 1950, serán los últimos [illegible] sentir la atracción de la [illegible] gine mortal. Porque la "D[illegible] lla de la Espuma" parece [illegible] tirse nostálgica en [illegible] sigue llamando, sigue [illegible] do...

J. de G.



GRAN CIRCUITO INTERNACIONAL "GENERAL SAN MARTIN"





SIN GUANTES de BOX



Al acecho en la selva australiana, un fotógrafo sorprendió este extraño encuentro. Después de una breve explicación, los dos animales se paran en dos patas; uno lanza un "uppercut" al mentón, y el otro responde con un "golpe bajo". En el segundo round, Kid Kanguru toma ventaja y lanza un recto al estómago, que hace que el adversario "tire la esponja".

EL BEJUCO MISTERIOSO...

(VIENE DE LA PAGINA 2)

alegrías y en donde sólo vivía un hombre harapiento, se había embellecido como jamás podrá hacerlo parte alguna en el mundo material; pues el ingenio y el arte del hombre sólo podrían recurrir a los pocos tintes opacos que conocemos, y que siempre resultaría un débil remedo al lado de aquella floración de colores brillantes que me dispensaba contemplar la naturaleza de las cosas, descubriéndome una punta del velo que encubría sus secretos ocultos, con sólo enseñarme las infinitas gradaciones que puede tener un color, y la maravilla inexplicable de éstos, cuando se fusionan armoniosamente.

Creía soñar, encendí un cigarrillo para despreocuparme. Y para convencerme en alguna forma de lo que mis ojos veían, le expliqué al portugués lo encantador y subyugante del paisaje que me embargaba. Este me contestó al alcance de su limitado lenguaje con estas palabras:

—Así siempre es mi capitán...

La respuesta me pareció una profanación para el delicioso ambiente en el que yo vivía en esos momentos.

Al tratar de examinarlo todo, volví la vista en otra dirección y allí me encontré con lo anunciado por el siringuero, y que yo lo había olvidado. Era un monstruoso animal, mucho más elevado que un elefante, con orejas puntiagudas y paradas como cachos de novillo, tenía hocico de hipopótamo y la boca entreabierta mostraba colmillos enormes y disparejos; sus ojos, si bien chicos y oblicuos, eran en cambio chispeantes, difíciles de desprendérselos de encima; el lomo, que descendía rápido como el del bisonte, parecía escamoso. Habría sido repugnante a no mediar en su favor la hermosa policromía de matices infinitos que desprendía en cada uno de sus lentos movimientos.

También descubrí otros animales más o menos semejantes al que tan difícil e imperfectamente acabo de describir. Todos ellos a cual más feos, parecían moverse con pesadez. Pero ahí, a cinco metros, se hallaba un pequeño lagarto, algo parecido a la iguana y que no me apartaba la vista. Entonces resolví comunicarle al portugués, y le dije:

—He visto y aún sigo viendo allí unos animales muy feos y muy grandes. Ya se que no existen por lo menos para usted y para mi asistente; pero allí... allí hay un pequeño lagarto, y ese si que existe... porque lo veo parpadear y aun noto su respiración en el movimiento de sus ijares...

—No desprenda la vista del lagarto —me dijo el portugués— lo he de llevar hasta donde usted lo ve y se convencerá que tampoco existe.

Como se trataba de una nueva experiencia, acepté la proposición. Me acerqué al lugar a paso lento, pero a medida que avanzaba se iba borrando el pequeño reptil, hasta que desapareció por completo. Volví a mi asiento, y nuevamente estaba en su lugar.

Fumaba cigarrillo tras cigarrillo al mismo tiempo que me paseaba de un lado para otro. Quería descubrir en mi ignorancia, a qué se debía aquel fenómeno que para algunas cosas mi vista era normal, por ejemplo para distinguirlos tal cuales eran a mi asistente y al portugués, y sin embargo, tenía al mismo tiempo esas visiones tan extrañas y sobre todo tan nítidas. Resolví, pues comprobar si no me hallaba loco y para ello se me ocurrió dibujar el perfil de uno de los animales fantoches que se movían con tanta lentitud.

Pedía a mi asistente que me trajera la libreta de campo y un lápiz. Cumplida que fué mi orden, me senté y me puse a dibujar. En esto se le ocurrió a mi asistente encender un fósforo cuya luz me la metió sobre la libreta. Todo extrañado le pregunté:

—¿Qué vienes a hacer con tu fósforo?...

Mi asistente me miró callado, apagó su fósforo y yo seguí con la tarea del diseño que me había impuesto. Ese dibujo que lo conservé durante mucho tiempo no tenía ningún temblor en sus líneas, y era de un trazo perfecto, como nunca pude haberlo diseñado en mi estado habitual. También recién al siguiente día me dí cuenta de la extraña incidencia del fósforo encendido por mi asistente; y es que, para éste y para el portugués, la noche era lo que era, es decir, lóbrega. Sólo yo estaba gozando de la plena luz de un medio día rutilante. Resulta, pues, que ese dibujo de líneas correctas fué hecho para mis espectadores, en plenas tinieblas.

Hecho mi dibujo devolví lápiz y libreta a mi asistente y me puse a pasear, preocupado, preguntándome siempre qué era lo que podía encerrar aquel maravilloso bejuco, para proporcionar con un simple hervor de agua tantas cosas extrañas y sobre todo tan sorprendentemente claras.

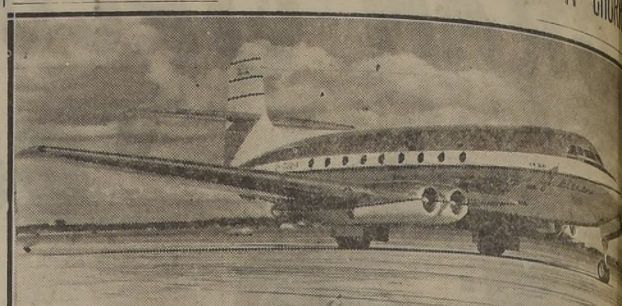
Debo declarar para los escépticos algo que comprobé aquella inolvidable noche. Y es que nunca tuve la mente tan despejada como entonces. Sentía mi cerebro tan liviano, que me parecía algo nuevo: una maquinaria precisa y flamante puesta a mi disposición.

Muchas otras cosas más he visto, pero prefiero que hable el señor Thomas Roessner, a quien no tengo el honor de conocer, y que un artículo escrito en la revista "Nuevas Selecciones" de febrero de este año dice:

"Cerrando los ojos aparecen las primeras imágenes. Es el momento en que el Ayahuasca hace su pleno efecto. Produce un estado de clarividencia. Desea uno ver algo, y en seguida se le presenta. ¿Desea ver a su familia?: ahí está, tal como se encuentra en ese momento. No dirigiendo la voluntad a un asunto determinado, las visiones se presentan como en un kaleidoscopio, o una tras otra como en el cine. Se ve, por ejemplo, tres hombres de frac que hablan en francés; de repente, uno de ellos le entrega un objeto a otro. Se oye hablar en todos los idiomas del mundo. Se ve animales salvajes, también plantas y colores acompañados de música".

Transcribo sólo una pequeña parte de las experiencias del señor Roessner, cuyo artículo ha hecho que me anime a publicar un secreto que lo he conservado en ... durante treinta ... años. Yo no se si el ... Roessner ha quedado ... sando como yo, en el ... gulo que contiene el ... del Ayahuasca.

TRANSPORTE COMERCIAL DE PROPULSION A CHORRO



El "Jetliner", diseñado y construido en Canadá por la A. V. Ros Canada Limited, ... pués de efectuar una jira de demostración por algunos países de América y Europa, ... destinado a la aviación comercial canadiense. El "Jetliner" tiene capacidad para ... sajeros, y puede alcanzar una velocidad de más de 700 kilómetros por hora a ... tros de altura. Es propulsado por 4 turbochorros Rolls-Royce Derwent. Es el primer ... porte comercial de propulsión a chorro, construido en América, y el primero del ... la categoría de máquinas de esta clase para servicio entre ciudades.

SERVICIOS DE BENEFICENCIA Y ASISTENCIA SOCIAL

CEMENTERIO GENERAL

No habiéndose abierto las propuestas públicas solicitadas para el día 8 del mes en curso, para la construcción de la continuación de la Galería de Nichos N.o 13, se avisa a los interesados, que la licitación se llevará a efecto el 22 de septiembre de 1950, a las 10.30 horas, en las oficinas de la Dirección del Cementerio General de Santiago.

Santiago, 12 de septiembre de 1950.

EL DIRECTOR.

"Fiel a tu recuerdo", intenso drama con Dana Andrews Susan Hayward se exhibe con éxito en Teatro Bandera

Fué producido por Samuel Goldwyn y admirablemente realizado por el Director Mark Robson

Samuel Goldwyn, uno de los productores que sabe elegir como pocos el tema humano, vibrante, capaz de emocionar a cualquier auditorio, vuelve a brindarnos otra de sus obras maestras en el drama romántico "Fiel a tu recuerdo", cuyos papeles centrales fueron confiados a Dana Andrews y Susan Hayward, y que se está exhibiendo en el Teatro Bandera. La historia, realista, fué admirablemente conducida por Mark Robson, el director que se ha anotado, entre otros triunfos, el más reciente con "Campeón". El tema gira alrededor de un mal paso —aún tenemos que seguirlos calificando así para muchos países, aunque para otros ya no tengan importancia— que de una muchacha. Su amigo, que no llega a novio, parte para la guerra cuando está a punto de pedirle que se case con él.

Como en "Lo mejor de nuestra vida", la idea de "Fiel a tu recuerdo", hirió la imaginación de Goldwyn cuando leyó en una revista un asunto corto, original de J. D. Salinger, y que él, inmediatamente, pensó que daría base para una producción cinematográfica de categoría. Puso en manos de los escritores Epstein el asunto, y estos hermanos gemelos —Julius y Philip—, se lo devolvieron convertido en un libro cinematográfico. La tragedia se presenta cuando una joven que va a tener un hijo se casa con la festinación de todos los matrimonios llevados a cabo durante la guerra, para hallar el más terrible de los fracasos sentimentales.

Para este personaje femenino, pleno de emoción, de humano nervio, se consiguieron los servicios de Susan Hayward, tomada a préstamo a Walter Wanger. Notable por sus anteriores caracterizaciones de mujeres de vida errónea, aquí tuvo, y lo logró, la oportunidad de superarse. Dana Andrews encarnó el papel del amante de Miss Hayward con una certera composición del personaje, un individuo que vive despreocupadamente, sabedor de que la guerra va a estallar de un momento a otro, y dudoso del fin que a él le va a tocar.

Otro de los que se destacan extraordinariamente con el films es Robert Keith, actor de Broadway que hace sus primeras armas en el cine con un éxito sin igual. Su rol es el de padre de la joven heroína.

"Fiel a tu recuerdo", obtuvo la caliifcación más alta de la crítica neoyorquina, y puede añadirse que bien discernida.



Un romántico adiós, pensando que quizá sea la última vez que se vean, se dan en esta escena del intenso drama de Samuel Goldwyn, "Fiel a tu recuerdo", Dana Andrews y Susan Hayward.— La película, que presenta la RKO Radio en el Bandera, es uno de los mayores éxitos de taquilla de todos los tiempos

En Nueva York "Fiel a tu recuerdo", fué un gran triunfo

La revista New Yorker ha sido una buena fuente como suministro de obras para Broadway y para el cinema. Entre otras pueden citarse "Vida con Papá", "Mi hermana Eileen", y "Juniors Miss". Ahora hay que añadir el drama realizado por Samuel Goldwyn, "Fiel a tu recuerdo", que está basado en un cuento corto de J. D. Salinger publicado bajo el título de "Tío Wiggil en Connecticut.

Lo compraron primeramente los hermanos escritores, Julius y Philip Epstein, notables autores de Hollywood, y se lo vendieron a Goldwyn, quien a su vez encargó a los dos referidos hermanos gemelos para que hicieran la cinematización.

Susan Hayward y Dana Andrews es la pareja romántica de "Fiel a tu recuerdo", a quienes sorprende la declaración de guerra y los separa, cuando la joven precisa de que el hombre se case con ella, pues va a tener un hijo de él. Un accidente de aviación le cuesta la vida al hombre, y la muchacha empieza a vivir su terrible tragedia.

Un reparto estelar secunda a los anteriores. Robert Keith, que ha sido la sensación de la crítica por su papel de médico en la obra teatral, "Mr. Roberts"; en "Fiel a tu recuerdo", descuella a gran altura como el padre de Miss Hayward. Jessie Royce Landis es la madre; Kent Smith es el infeliz marido de Susan; Lois Wheeler la novia postergada; y Gigi Perreau la hija de la protagonista.

Mark Robson, a quien todos recordarán por su magistral dirección de "Campeón", se anota un triunfo personalísimo en el manejo de todos los personajes anteriores.

"Fiel a tu recuerdo", otra joya cinematográfica de la RKO Radio, ha obtenido las más altas calificaciones de la crítica neoyorquina, mereciendo ser estrenada en el Music Hall de Radio City.



En esta escena culminante de "Fiel a tu recuerdo", drama romántico realizado por Samuel Goldwyn para la RKO Radio, la estrella Susan Hayward estrecha contra su corazón a su hija cinematográfica, Gigi Pererau

Drama de emocionante intensidad es el film "Fiel a tu recuerdo"

Puede decirse que "Fiel a tu recuerdo", el romántico drama realizado por Samuel Goldwyn, dirigido por Mark Robson, y protagonizado por Dana Andrews y Susan Hayward, se ha atrevido a presentar al público, sin ambages ni paliativos, un tema escabroso, aunque humano y real, tan real, que parece arrancado a la historia de más de una de las muchachas que vivieron días de angustia y zozobra cuando la declaración de la Segunda Guerra Mundial.

Este tema escabroso no es otro que el de la joven que se casa festinamente al descubrir que va a tener un hijo del novio que ha muerto en un accidente de aviación antes de casarse con ella.

Siete años después, ese matrimonio, que no tuvo por base el verdadero amor perdurable, confronta el fracaso. Cuando la muchacha se dispone a partir con su hija, premeditando presentar demanda de divorcio a su marido, un viejo vestido de baile trae a su memoria recuerdos inolvidables. Le habla de cuando estaba a pupilo en un colegio para muchachas, cómo conoció al joven de quien se enamoró, y cuanto sucedió cuando a él lo llamaron para que se incorporara a las Fuerzas Aéreas, y ella quedó sola, sin saber qué camino seguir en la vida. Reflexionando y recordando, se da cuenta de que ha sido injusta con el hombre que le dió su nombre y con la amiga a quien quitó el prometido.

Secundando a los protagonistas figura un selecto grupo de actores integrado por Robert Keith, Lois Wheeler, Kent Smith, Jessie Royce Landis y Gigi Perrau.

"Fiel a tu recuerdo" es una de esas producciones que de tarde en tarde nos da el arte cinematográfico como verdaderas joyas refulgentes.



EL VESTIDO DEL RECUERDO. —Este vestido blanco y castaño, o marrón, que lleva Susan Hayward en "Fiel a tu recuerdo" (Still fotográfico P24), es el punto central alrededor del cual gira y se revela toda la historia. Es, sin discusión, uno de los elementos más importantes del fotodrama.— Diseñado por la notable Edith Head, es de muy fácil elaboración. Tiene un corpiño ajustado, de tafetán color negro, con cuadritos castaños y blancos, o azul marino y blanco, o negro y blanco. Hombros desnudos y el adorno de un cuellito alrededor del escote, en blanco y el otro color

"Corazón Loco" una melodía agradable de "Fiel a tu Recuerdo"

No son pocos los detalles interesantes que tiene la película "Fiel a tu recuerdo", porque bastaría solamente el argumento para colocarla, como lo hemos dicho en otras informaciones, en lugar destacado.

Cuenta además con un fondo musical que igualmente ha llamado la atención, y, entre sus trozos, se hace preciso destacar "Corazón loco" (My foolish heart), que ha sido llevada a la grabación por las industrias musicales Odeón en una grabación de Gordon Jenkins y su orquesta, con acompañamiento de coros, y teniendo como solista a Sandy Evans.

Este slow fox, que está llamado a ser uno de los trozos musicales más populares del momento se debe a Young y Washington, y actualmente es transmitido por todas las radioemisoras de Santiago, habiendo ocupado, en dos audiciones que se preocupan especialmente de la música grabada, lugar destacado entre las melodías agradables.

"¡YO ERA UNA BUENA MUCHACHA!... ¿O NO LO ERA?"

Libro de JULIUS y PHILIP EPSTEIN
Dirigida por MARK ROBSON
Distribuída por RKO Radio

RKO RADIO

SAMUEL GOLDWYN PRESENTA

"FIEL A TU RECUERDO"

(MY FOOLISH HEART)

ESTRELLAS

DANA ANDREWS
SUSAN HAYWARD

con Robert Keith • Kent Smith • Lois Wheeler • Jessie Royce Landis • Gigi Perreau

HOY BANDERA



SORBETE DE GUINDA Letelier

¡LEGITIMO!



Lo más indicado para preparar el mejor Ponche de Fiestas Patrias

INGREDIENTES

Una piña; un tarro durazno; 3 naranjas; 2 limones; ½ kilo plátanos; una botella vermouth; dos botellas vino blanco; todo bien picado; 10 botellas sorbete guinda Letelier; 2 copas amargo; una copa de goma, y todo se pone a helar.

FABRICANTES:

SOC. GASEOSAS DE CHILE
FONO 40374

SI ES LETELIER, ES EL AUTENTICO SORBETE DE GUINDAS

¡LO QUE VA DE AYER A HOY!

Ahora le ofrecemos una fotografía moderna, cuyo recuerdo perdurará para siempre. Nuestra especialidad en fotos para niños nos hace asegurarle una fiel reproducción.

TODO EL DIA ABIERTO



FOTO ESTUDIO CHASKEL

EL FOTOGRAFO DE LOS NIÑOS

SANTIAGO-HUERFANOS 757, LOCAL 7-CAS. 9362 - FONOS 88896-34291

"IMPRENTA ALVAREZ"

OSVALDO ALVAREZ PEREIRA

ESPECIALIDAD EN TODA CLASE DE FORMULARIOS Y TRABAJOS DE LUJO

ARTICULOS DE ESCRITORIO LIBROS EN BLANCO FABRICA DE SERVILLETAS

NATANIEL 1435 -:- FONO 53554 -:- SANTIAGO



Una afeitada... PERFECTA, SUAVE y DURABLE!



con BARBA-RAS
¡AFEITA SIN BROCHA NI JABON!



Anteojos!



TIPO CORRIENTE	$ 350.—
AVIATION	$ 500.—
WILLSONITES .. .. (DAMAS Y CABALLEROS)	$ 700.—

-G.H.G.-

LA NACION

LIBRERIA Rex

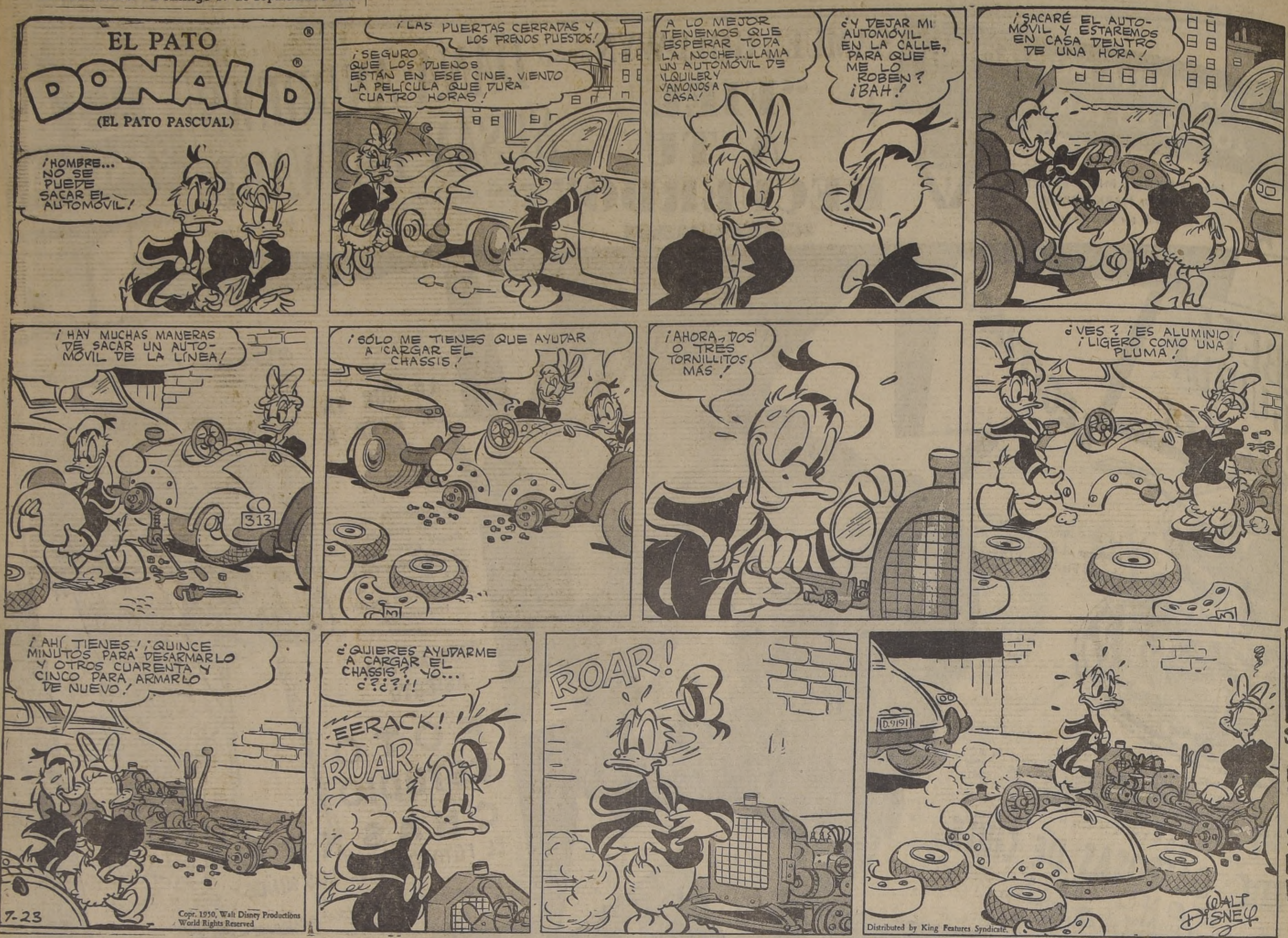
LUZ PEREZ DE ALBA

UTILES PARA COLEGIALES — BLOCKS — TARJETAS — SERVILLETAS DE PAPEL — ESPECIALIDAD EN ADORNOS PARA FIESTAS — EMPASTES DE LIBROS — TIMBRES DE GOMA — ARTICULOS FINOS PARA REGALOS.

Artículos para escritorio

SAN ANTONIO 142
TELEFONO 69441
SANTIAGO









—¿Qué restaurante es éste? Pido una cosa, y no queda ya; pido otro y se ha terminado. ¡Tráigame mi sombrero!
—Tampoco queda ya. Acaba de llevárselo un cliente.



—Cómo entró tiene que salir...



—Espere un momento ¡Ya le traigo los otros!





ERROR DE DIAGNOSTICO

El frenólogo.— Esa protuberancia que tiene usted en la frente indica un carácter violento y feroz.

El paciente.— Sí, señor; el carácter de mi mujer. Me arrojó una fuente por la cabeza y me hizo este chichón.



EL GIMNASIO

CALMA

El mozo había tardado dos horas en servirle dos platos al cliente. Este, al pedir el tercero, le dijo:

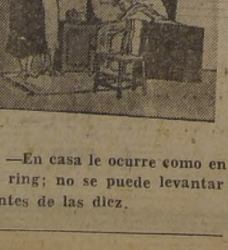
—Mozo, tráigame una ensalada de tomate, y mientras tanto, de vez en cuando para no aburrirme, mándeme una tarjeta postal. Así sabré que no me olvida.

Historia de locos

Aquel loco insistía en haberse tragado un caballo. Tanto, que los médicos resolvieron librarlo para siempre de su obsesión mediante un truco. A tal efecto, y previo comunicarle que iban a operarlo para extraerle el "cuerpo extraño", lo durmieron. Cuando hubieron pasado los efectos del cloroformo, el loco vió que en su cuarto resoplaba un caballo negro.

—¡Listo! —le dijo el médico—. Salió vivo...

—¡Mentira! —se indignó el loco—. ¡El que yo me tragué era blanco!



—En casa le ocurre como en el ring; no se puede levantar antes de las diez.

Lo perdió todo

El ilusionista Bérnard, célebre en París, cuenta sus penas de amor a un amigo:

—¡Estoy enamorado! —le dice con acento patético—. Pero, desgraciadamente, tendré que olvidarla. Su padre me ha dicho que quería para la hija un marido millonario.

. . . . . .

—¿Y tú no le has dicho que eres el único sobrino de un tío, viejo, soltero, lleno de oro?...

—Sí... —respondió Bérnard—. Se lo dije y ya ves, la muchacha se ha casado con mi tío!...



—No insista, caballero, ya le dije que aún no fuí presentada en sociedad...

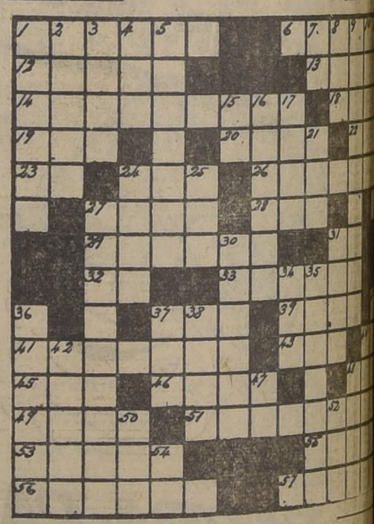
CONCURSO D[E] CRUCIGRAMA[S]

200 PESOS DE PREMIO

Las soluciones se recibirán hasta el viernes [...] las 12 horas, y pueden dirigirse por correo o deposit[...] el buzón especial que se ha habilitado en el hall de [...] imprenta. En el sobre escriba: "CONCURSO DE CRUC[...]MAS", diario LA NACION, Santiago.

Las soluciones deben venir con el nombre comp[...] remitente, en letra clara, firma y dirección.

El resultado y la solución se publicarán en nuestra [...] del domingo próximo.



HORIZONTALES

1— Acometer, embestir. 6— Plantas de adorno. 1[...] netrar un líquido en un cuerpo. 13—Se deriva una [...] otra. 14—Abundante de medios. 18—Río de Rusia. 2[...] pe de tono. 20—Habita en un lugar. 22—Lie con [...] Carta de la baraja. 24—Movimiento convulsivo habi[...] Prescribir el médico una medicina. 27—Cabello blanc[...] cución telefónica. 29—Arruinad, arrasad. 31— Contrac[...] Artículo. 33—Departamento de Colombia. 37—[...] daluz. 39—Uno de los profetas del canon judío. 4[...] interior de lienzo o algodón. Pl., 43—Río de Europa. [...] jección con que se llama al perro. 45—Río de Siberia. [...] timar, apreciar. 48—Apócope de malo. 49—Pueblo de [...] ruña. España. 51—Que tiene aroma. 53—Corta, [...] Mamífero roedor. 56—Lance de red. 57—Que tiene [...] cara

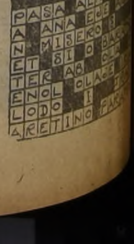
VERTICALES

1—Tributar homenaje de sumisión y respeto. [...] de madera corta que se encaja en un hueco (Pl.). [...] ave sin las plumas. 4—Hijo de Noé. 5—Que sirve [...] mar o templar el dolor. 7—Isla adyacente a la costa [...] tal de Francia. 8—Avestruz australiano. 9—Portada [...] bro. Pl. 10—Renta que produce en un año cualquier [...] 11—Vaso en que se sirve la sal en la mesa. 15—[...] Abrev. 16—De color de oro. 17—Ciudad de Rusia. [...] leguminoso de Venezuela. 24—Pone precio a una [...] Oxido de calcio. 27—Desgracia general. 30—Poner [...] cosa. 31—Dios egipcio del Sol. 34—Hogar. 35—[...] modelo. 36—Perseguir con empeño. 37—Nombre de [...] telaciones. 38—Sacerdote budista del Tibet. 40—[...] del Atica. 42—Presbítero extranjero. 44—Pieza [...] alta. 47—Voz con que se arrulla a los niños. 48—[...] tiempos fabulosos y heroicos. 50—Estruja, desluce. [...] ro que usan los árabes. 54— Nieto de Cam.

Resultado del concurso anterior

Soluciones recibidas: 522; correctas: 138.

Efectuado el sorteo correspondiente, resultó favorecida la solución enviada por la señorita Yolanda Ruiz I., Cas. 155. Molina, a quien le será remitido el premio por giro postal.



LA NACION

DOMINGO 17 DE SEPTIEMBRE DE 1950
SANTIAGO DE CHILE

A las puertas de Seul combaten los aliados

COMUNICADOS DE FUERZAS ALIADAS

CUARTEL GENERAL DEL OCTAVO EJERCITO, 16. — (U. P.). El comunicado del 8.o Ejército anunciando la perforación de líneas rojas en Taegu, dice textualmente:

"Las fuerzas de las Naciones Unidas avanzaron hoy entre uno y medio y cinco kilómetros, en los sectores de los frentes de Corea, al iniciar una batalla general en contra de los invasores comunistas.

El ataque más intenso se lanzó en el sector de la 1.a División de Caballería, donde una fuerza de infantería apoyada por tanques rompió las líneas comunistas a 16 kilómetros al oeste de Taegu, llegó al río Naktong y dobló hacia el norte, en dirección a Waegwan.

En las últimas horas de la tarde de hoy, esa columna estaba a ... kilómetros al sur de esa ciudad.

En el sector de la 2.a División, unidades que operan al centro y costado derecho de lfrente, avanzaron firmemente hasta cuando costado derecho del frente ... resistencia enemiga, ... en la zona al oeste de ... Yong, el enemigo, resistiendo porfiadamente, ha demorado el avance.

Regimientos del Segundo Cuerpo de Ejército, avanzaron entre uno y medio y cinco kilómetros al frente de 45 kilómetros al norte de Yongchon.

TOKIO, 16. — (U. P.). — El siguiente es el texto del comunicado número cuatro, emitido hoy a las 11 P. M.:

"Durante la noche del 15 al 16 de septiembre, la 1.a División de Infantería de Marina, consolidó ... más, sus posiciones en Inchon, y al sur de la ciudad, encontrando sólo una resistencia esporádica.

Durante la noche, siguieron los preparativos para el desembarco de equipo pesado y suministros. La marea alta de la mañana permitió por primera vez, el uso del puerto interior de Inchon, para ese propósito. La operación ha continuado de acuerdo con los planes al respecto.

Los ataques coordinados que efectuaron esta mañana, unieron dos alas de la División que había desembarcado en cuatro puntos separados.

Las fuerzas de la 2.a División siguen avanzando, y al mediodía se encontraban aproximadamente a cinco kilómetros de la ciudad, sobre el camino a Seul. El apoyo aéreo y naval destruyó los tanques y elementos motorizados del enemigo, que intentaron detener el avance. El tiempo se muestra favorable.

Ahora que se ha conseguido la liberación de Inchon del yugo comunista, los elementos de la División ROK, se han encargado de preservar el orden interno y de restaurar el Gobierno civil.

Firmado: DOUGLAS MAC ARTHUR, General de Ejército y Comandante en Jefe del Ejército de Estados Unidos".

CUARTEL GENERAL DEL OCTAVO EJERCITO EN COREA, domingo 17.— (UP.)— El Cuartel General informó en un comunicado que no hay aún indicios de que se esté efectuando una retirada general de los rojos nordcoreanos o de que estén desintegrándose sus fuerzas frente al ataque general de las fuerzas de las Naciones Unidas, aunque algunas unidades comunistas huyeron en desorden frente a la segunda división.

El siguiente es el texto del comunicado N.o 93 del Octavo Ejército expedido a las 10.45 de la mañana de hoy:

"Se informó que ha reinado extraordinaria calma durante la noche en todos los sectores del frente coreano, después de los avances de ayer de las fuerzas de las Naciones Unidas.

"No hay indicio alguno de una retirada general o de desintegración del enemigo. En muchos sectores éste resistió tenazmente las tropas de las Naciones Unidas y retardó su avance.

"Bien avanzada la tarde de ayer, las patrullas de la tercera división surcoreana fueron obligadas a retroceder a través del Hyongsan por el enemigo que está bien atrincherado en la ribera septentrional.

SURCOREANOS CRUZARON EL RIO HYONGSAN

EN EL FRENTE NORDESTE DE COREA, domingo 17. — (U. P.).— La Tercera División surcoreana cruzó el río Hyongsan, al sur de Wohang, en las primeras horas del día de hoy, en un "ataque limitado", apoyado por los cañones del acorazado Missouri.

El ataque, según se explicó, no era un asalto contra Pohang, propiamente dicha, sino que se trataba de ocupar posiciones más favorables al norte del río, que permitirían preparar una ofensiva contra aquella población, a algo más de tres kilómetros al norte del río.

Un pequeño grupo de surcoreanos cruzó el río, pese al intenso fuego de artillería comunista, y estableció posiciones en la margen septentrional del río, a 4 kilómetros al sudoeste de Pohang. Otras fuerzas surcoreanas estaban atacando directamente al sur de Pohang, apoyadas por los cañones del poderoso Missouri.

FELICITACIONES AL GENERAL MAC ARTHUR

WASHINGTON, 16.—(UP).— El Secretario de Defensa, Louis Johnson, quien saldrá del Gabinete el próximo martes, envió un mensaje cablegráfico en el que felicita al General Mac Arthur por la invasión de Inchon, y agrega: "La esperanza de alcanzar una paz duradera ha aumentado materialmente".

Mientras tanto, el Jefe del Estado Mayor del Ejército, General J. Lawton Collins, y el Jefe de Operaciones Navales, Almirante Forrest Sherman, negaron que tuvieran fundamento que ellos se opusieron al pro- los informes que han sido publicados en los que se dice yecto de Mac Arthur de un desembarco en Inchon.

Los informes citaban fuentes allegadas a Mac Arthur que afirmaban que tanto Collins como Sherman, en la conferencia que se llevó a cabo en Tokio el 22 de agosto, se opusieron que Inchon se seleccionara como el punto de desembarco y que sugirieron que se hiciera, más al sur.

La declaración del Departamento de Defensa dice que Collins y Sherman visitaron Tokio para consultar con Mac Arthur sobre el proyecto de Inchon y otros lugares que se ofrecían como alternativa, pero que posteriormente el Estado Mayor único aprobó el proyecto.

261 BARCOS DE 7 PAISES FORMAN FLOTA DE LA NU

A BORDO DEL BUQUE INSIGNIA DE LA FLOTA DE LAS NACIONES UNIDAS, viernes 15. (Retrasado).—La Armada de las Naciones Unidas la formaban 194 buques norteamericanos, 12 británicos, 3 canadienses, 2 australianos, 2 neozelandeses, 1 francés, 15 surcoreanos y 32 "scajap" (buques norteamericanos usados para ayudar la economía japonesa), tripulados por japoneses, haciendo un total de 261 embarcaciones.

El escuadrón de bombardeo, compuesto de 2 cruceros pesados norteamericanos, 2 cruceros ligeros británicos, 6 destructores norteamericanos, penetró en la rada de Inchon el miércoles para emprender el bombardeo de preparación. Los destructores se aproximaron audazmente hasta el alcance de las armas pequeñas de la defensa comunista, para atraer hacia ellos su fuego y determinar el emplazamiento de las baterías de costa, contra las cuales se emplearon sus propios cañones de cinco pulgadas, los cañones de seis y ocho pulgadas de los cruceros y bombas y proyectiles cohetes de los aeroplanos de los portaaviones.

Este escuadrón, del que formaba parte el buque insignia del Vicealmirante Arthur Struble, destruyó también 13 minas en un canal. Ni un sólo buque o avión comunista hizo frente a las fuerzas navales de las Naciones Unidas en todo el día de la invasión.

ULTIMA HORA

INCENDIO ESTALLO EN VAPOR "APOLO"

A la 1.30 horas de la madrugada de hoy se declaró un incendio a bordo del vapor "Apolo" que se encuentra en el sitio 4 del puerto de ...

La nave trae una carga de ... de mercadería surtida hasta las 23 horas ... a la firma Marcos Pereira. En los momentos de cerrar esta edición continuaban ... de extinguir el ... bomberos de San Antonio ... fuerzas de Artillería de Costa y Carabineros ... detenidos por la responsabilidad que puedan tener en el siniestro. Se ignora el origen del fuego. La tripulación se encuentra a salvo.

... GABINETE SE ... EN EL IRAK

BAGDAD, 16.— (U.P).— El ... Nouri-el-Said formó un nuevo Gabinete en el cual hay ... cuatro miembros del ... Gobierno del Premier ... Tewfik-el-Suweidi, que renunció ... pasado.



En el frente de batalla de la República de Corea, soldados del Ejército de los Estados Unidos armados de bazookas disparan un cohete contra las fuerzas comunistas del Norte de Corea, desde un punto situado al pie de un cerro.—

CHILE GANO CAMPEONATO INTERNACIONAL DE PESCA

WEDGEPORT (Nueva Escocia), 16.— (U. P.)— Terminó el séptimo campeonato anual internacional de pesca de atún, con la conquista del trofeo Alton B. Sharp por Chile, que por primera vez intervino con un equipo.

En segundo lugar se clasificó el equipo del Imperio Británico, seguido en este orden por el brasileño, cubano, argentino y escandinavo. Estados Unidos, ganador del trofeo en 1948 y 1949 no pudo pescar un solo atún durante los tres días que duró el torneo.

Los chilenos triunfaron por un pez; los británicos anotaron puntos a último momento. El equipo del Imperio Británico logró arrebatar el segundo puesto al brasileño, al pescar hoy dos peces, en tanto que los brasileños no pudieron agregar un solo atún al único que pescaron al inaugurarse el torneo.

Sólo ocho atúnes se pescaron durante el campeonato. Chile, Brasil, Cuba y Argentina pescaron un atún cada uno el jueves último. Al día siguiente, los únicos que pudieron pescar un atún fueron los chilenos, lo que les dió la ventaja que mantuvieron hasta hoy. El team del Imperio Británico consiguió aumentar sus puntos en las últimas horas de hoy, cuando el australiano John Kelly sacó un atún de 200 libras en 25 minutos.

Luego, el dinamarqués Guillermo Asmussen anotó un punto para el equipo escandinavo, con un atún de menor peso. Finalmente, el canadiense Tom Wheeler pescó el más grande pez del torneo, un atún de 307 libras, que resistió más de dos horas. El reciente temporal en la costa Este, que azotó esta zona el martes, demoró un día la iniciación del campeonato y afectó las posibilidades de hacer una buena pesca en Soldier Rip.

La posición final de los equipos, basada en un punto por libra de peso del atún pescado y 200 puntos de prima por el de mayor tamaño y la cantidad de atúnes pescados cada día, es la siguiente: Chile, 1.962; Imperio Británico, 1.614; Brasil, 640; Cuba, 563, Argentina, 393; Escandinavia, 195, y Estados Unidos, 0.

RENDIRSE O MORIR, EXIGE MAC ARTHUR A LOS NORCOREANOS

WASHINGTON, 16. (U. P.) — Un vocero militar dijo que el general Mac Arthur emplazó a las tropas comunistas coreanas a "rendirse o morir". Expresó que la demanda de rendición estaba contenida en tres millones de volantes dejados caer por aviones en toda la zona de Corea meridional, donde había concentraciones de tropas.

El portavoz añadió que los volantes también informan a las tropas comunistas de los desembarcos de las Naciones Unidas en las costas este y oeste de Corea.

Añaden los volantes que además de los avances en la costa occidental, zona de Inchon, el Octavo Ejército de las Naciones Unidas ha dado comienzo a una ofensiva general en contra de los norcoreanos.

VENTA LIBRE DE GANADO A CHILE PIDE MENDOZA

MENDOZA 16. (U P.)— Los criadores de hacienda del sur de Mendoza han dirigido una nota al Presidente Perón, en la que le solicitan que autorice la venta libre de ganado en pie, de esa zona, a la República de Chile.

POHANG BOMBARDEO EL "MISSOURI" DE LA FLOTA DE EE. UU.

EN EL FRENTE NORESTE DE COREA, 16.— (U. P.)— El acorazado norteamericano "Missouri" cañoneó hoy Pohang y el territorio en poder del enemigo al norte y oeste de Pohang.

El "Missouri" disparó andanada tras andanada de fuego contra las posiciones en poder del enemigo en la zona.

No hay indicio de evacuaciones del enemigo desde Pohang o las colinas al norte y oeste, y los intentos de las patrullas de la 3.a División surcoreana para cruzar el río Hyong San, al sur de la ciudad, han sido rechazados repetidas veces, por intenso fuego de rifles y ametralladoras.

AUMENTA EL NUMERO DE LAS VICTIMAS DE ERUPCION DEL HIBOK

MANILA, 16 (U. P.)— La Cruz Roja dijo que el total de los muertos por la erupción del Monte Hibok, ha aumentado a 62, cifra comprobada por el personal de la Cruz Roja en la isla de Camiguin.

La Cruz Roja añadió que además hay 17 heridos graves que se encuentran recluídos en la maternidad de la localidad de Mambajao, en Camiguán.

Un número no determinado de personas ha resultado con heridas menores.

MANILA 16. (U. P.)— La Cruz Roja procedió a la sepultación de las 62 víctimas, causadas por el volcán Hibok en la isla de Camiguin. Los cadáveres fueron inhumados en la ciudad de Mambaja, en tonto que continuaban las violentas erupciones, y el mal estado del tiempo, impedía las operaciones.

El doctor J. H. Yanzón jefe del grupo de la Cruz Roja envió un avión fletado a Camiguin el sábado para que evacuara a 17 personas que se encuentran gravemente heridas.

El mal tiempo impidió antes que un avión facilitado por la Fuerza Aérea transportase a los heridos.

La Cruz Roja no ha proporcionado mayores detalles sobre las erupciones del volcán, aunque dijo que se ha apresurado los preparativos para una evacuación en masa de los isleños de Camiguin.

El domingo en la mañana son esperados tres barcos de patrulla, y otros dos se encuentran listos en Manila para zarpar en cualquier momento, en tanto que tres aviones del Ejército proyectan salir en las primeras horas del domingo llevando medicinas y alimentos.

Desbande general comunista en todo el frente del río Naktong

ATAQUE AEREO DE DOS CAZAS NORCOREANOS

TOKIO, domingo 17. (U. P.)— El Cuartel General surcoreano anunció que fuerzas escogidas de las Naciones Unidas ocuparon Nunkyong, 16 kilómetros al noroeste de Seúl, y al este del aeródromo Kimpo.

lE anuncio surcoreano que fué transmitido por radio, fué confirmado en otras esferas aliadas.

El comunicado agregaba que durante las horas de la noche tropas de las Naciones Unidas se acercaron a Sukang, en los suburbios occidentales de Seúl y esta madrugada estaban combatiendo en las calles de Shichon, barrio occidental de Seúl.

ATAQUE AEREO NORCOREANO

TOKIO, domingo 17. (U. P.)— Dos aviones de Tipo Yak-3 de fabricación rusa bombardearon y ametrallaron a la flota de las Naciones Unidas frente a la costa de Inchon, hoy, mientras los surcoreanos informaban en sus comunicados que la infantería de marina de Estados Unidos, estaba peleando en Seúl.

Dos de los barcos atacados — un crucero pesado norteamericano y un crucero liviano británico— no fueron alcanzados por las bombas, y el buque de guerra británico derribó a uno de los aviones.

Estos han sido los primeros aviones que han atacado la cabecera de playa aliada en Inchon. No pudo determinarse las insignias de los aviones atacantes, pero se cree que llevaban las de las fuerzas aéreas norcoreanas.

Tres tripulantes del buque británico sufrieron heridas.

Los dos aviones volaron sobre los barcos a las 5.55 de la mañana, mientras en el comunicado surcoreano se decía que fuerzas "escogidas" de las Naciones Unidas habían cruzado el río Nam, al este del aeropuerto de Kimpo y tomado la aldea de Nungkok, 16 kilómetros al nordeste de Seúl durante una maniobra para copar a las fuerzas norcoreanas.

En cuanto a los aviones se informó que volaron sobre un buque hospital que estaba cerca de los otros barcos y después lanzaron bombas contra un crucero norteamericano y ametrallaron a un crucero británico.

Cuatro bombas cayeron cerca de la popa del crucero norteamericano y una muy cerca del cañón de popa, lanzando agua y fragmentos de metal sobre la cubierta.

El avión Yak es un caza de alas bajas que vuela a una velocidad de alrededor de 560 kilómetros por hora y normalmente lleva un cañón de 37 milímetros y dos ametralladoras, además de bombas o proyectiles cohetes debajo de las alas.

No se ha informado empero, que los rojos hayan usado proyectiles cohetes en Corea.

Los ataques aéreos se realizaron mientras las fuerzas de las Naciones Unidas peleaban en el sudeste del país por convertir las retiradas de los comunistas en una aplastante derrota y por irrumpir a través de la "fina costra" de las defensas nordcoreanas, y una segura marcha hacia Seúl desde el sur.

COMUNISTAS HUYEN EN NAKTONG

En el frente meridional, a lo largo del río Naktong, los comunistas huyeron en desbandada ante la aplastante ofensiva de las fuerzas de las Naciones Unidas, y el General Douglas Mac Arthur exhortó al ejército rojo de 150.000 hombres a "rendirse o morir".

La tercera división sudcoreana cruzó el río Hoyngang, 32 kilómetros al sur de Pohang.

(Pasa a la página 24, col. 7)

INVASION PONDRA FIN A LA GUERRA, DICE MAC ARTHUR

CON LA FLOTA DE INVASION, EN COREA, 16.— (UP).— (Por Robert Miller).— El General Douglas McArthur espera que la invasión de Inchon pondrá fin a la guerra y salvará 100.000 vidas.

Fué con esta esperanza con que el Comandante en Jefe de las Fuerzas de la NU en Corea basó sus argumentos para abogar en favor de la operación que se realizó en la madrugada del viernes.

McArthur debió esgrimir estos argumentos para obtener el permiso para esta invasión. Tuvo que hablar durante 45 minutos para romper la resistencia unánime del Estado Mayor único cuando se reunió en Tokio el pasado dos de agosto. Originalmente había esperado poder efectuar el desembarco en julio, un mes después de comenzada la guerra. La Primera División de Caballería era la fuerza que iba a utilizarse en las operaciones; pero, el plan tuvo que ser abandonado para utilizar esa División en el reforzamiento de las débiles defensas surcoreanas en las líneas de la cabecera de playa.

McArthur presentó nuevamente su plan cuando el General J. Lawton Collins, Jefe del Estado Mayor del Ejército y el Almirante Forest Sherman, Jefe de Operaciones Navales estuvieron en Tokio.

Personas allegadas a McArthur dicen que Collins y Sherman se opusieron al plan de desembarco en Inchon. Sostenían que sería "demasiado difícil" desembarcar tropas y abastecerlas durante el contraataque de los norcoreanos.

Los Jefes de Estado Mayor sugerían que los desembarcos debían hacerse más al sur de Inchon y señalaron que las mareas y los problemas que representaban las aguas de Inchón harían extremadamente peligrosa la empresa.

McArthur, sin embargo, era partidario del desembarco y abogó por que fuera autorizado. Con su reconocido habilidad para dramatizar una situación, el General McArthur habló durante 45 minutos para presentar su ambicioso plan ante su jefe y el Almirante Sherman.

McArthur aceptó las dudas de aquel, pero subrayó su fe en la Armada "que lo trajo al Pacífico y en los infantes de Marina que combatieron tan gallardamente" en la segunda guerra mundial, para llevar a feliz término la operación de Inchón.

Recordó a los Jefes que si las fuerzas de la NU desembarcaban en otro punto, tendrían que dragar una bahía, por la cual se debería llevar los abastecimientos en los meses de invierno.

Sostuvo que sólo Inchón tenía una bahía adecuada. La aprobación que solicitaba, la obtuvo al fin McArthur y su plan fué llevado a cabo con los desembarcos hechos el viernes contra una escasa resistencia y un costo muy bajo de vidas.



General Mac Arthur

GRANDIOSA MANIFESTACION POPULAR A S. E. EN COQUIMBO



José Tohá elegido anoche por gran mayoría, presidente de la Federación de Estudiantes de Chile. "Creemos que con este triunfo la FECH recuperará su tradicional línea combativa", dijo a "La Nación".

J. TOHA, ELEGIDO PRESIDENTE DE LA FECH, ANOCHE

José Tohá fué elegido anoche presidente de la Federación de Estudiantes. El escrutinio, que se inició el viernes a las 22 horas, finalizó ayer, después de veinticuatro horas de trabajo del Tribunal Calificador. Cinco estudiantes encabezados por Pedro Poblete Larraín integraron el Tribunal que emitió el fallo, después de haber retirado los votos de la Notaría Del Río. Su trabajo, minucioso y de gran responsabilidad fué seguido minuto a minuto por los partidarios de los cuatro candidatos en lucha. José Tohá, representaba a los estudiantes radicales, socialistas y comunistas. Juan Bosco Parra, a los falangistas y social-cristianos. Alfonso Délano, a independientes, y Enrique Edwards, a las fuerzas derechistas. El triunfo del candidato fué aplastante, por cuanto obtuvo 2.424 votos, contra 1.969 de Bosco, su más próximo contendor, a quien siguió Alfonso Délano, independiente, con 627 votos, y Edwards, liberal, con 296.

En el directorio general las fuerzas de Izquierda se dividieron la mayoría con 10 delegados radicales, diez socialistas y 19 comunistas.

Vicepresidente fué elegido Luis Dodds; secretario general, David Borizon; vocales Juan Bosco Parra, Mario Orellana, Luis Valenzuela y Alfonso Délano.

DECLARACION DE LA MESA DIRECTIVA

La mesa directiva de la Federación de Estudiantes formuló anoche la siguiente declaración a LA NACION:

"Este triunfo significa la recuperación de la directiva universitaria por parte de las fuerzas de avanzada, después de más de diez años de predominio derechista, que condujo a la FECH a la inoperancia y la bancarrota.

"Es digna de destacarse con caracteres especiales la derrota de las fuerzas católicas sectariamente organizadas del Instituto Pedagógico, donde mantenían desde hace trece años el control absoluto; pero en general en las distintas Escuelas Universitarias es un triunfo definitivo.

"Con este triunfo de las fuerzas de Izquierda la FECH volverá a recuperar su antiguo prestigio de organismo vivo y combativo".

En definitiva, la directiva máxima de la Fech, quedó integrada como sigue:

Comité Ejecutivo:

Presidente, José Tohá G., Socialista Popular.

Vicepresidente, Luis Dodds M., Radical.

Secretario General, David Borizón Ch., Comunista.

Vocales:

Juan Bosco H. Parra, Falangista.
Luis Valenzuela, Conservador.
Mario Orellana, Conservador Tradicionalista.
Alfonso Délano, Independiente.

HABRA GRAN FIESTA POPULAR EN COMUNA DE MAESTRANZA, HOY

Con un gran fiesta popular el Comité de Vecinos de la Comuna Maestranza celebrará hoy el 140.o aniversario de la independencia.

Se desarrollará en esta oportunidad el siguiente programa: Izamiento de la bandera, con honores; misa de campaña, oficiada por el cura párroco de San Isidro, don José Luis Troncoso; alocución patriótica a cargo del Comisario, señor Oscar Ortega Flores, Mayor de la 2.a Comisaría; La Risa y la Rosa, coro de las alumnas de la Escuela de Niñas "República de Honduras"; el 18 de Septiembre, recitación de Carmen Vargas, alumna de la Escuela de Niñas N.o 215; el Danubio Azul, danza, por la niñita Maité Poupín; disertación sobre O'Higgins, Por Sergio Pereira, alumno de la Escuela "República Argentina"; Tonada, por Ana Muñoz, alumna de la Escuela N.o 41; Coro de los Niños de Defensa Argentina; Conjunto de guitarras, de Carabineros; baile español por la niñita Nelly Daza; coro de las alumnas del IV Año de la Escuela N.o 3; concurso de cuecas para los niños. En la tarde, competencias deportivas; presentación del conjunto "Los Queretanos", y juegos populares.

SERMONES PATRIOTICOS EN TEMPLOS METODISTAS

Con motivo de la celebración del 140.o aniversario de la Independencia Nacional, los oficios de hoy, en los templos y capillas de la Iglesia Evangélica Metodista, que se indican a continuación, tendrán carácter patriótico especial, y se efectuarán de acuerdo con el siguiente horario:

Primera Iglesia Metodista, Av. Portales 2610, estudio de la Santa Biblia, a las 10 horas. A las 11.15, sermón y acción de gracias por la gloriosa fecha de la Independencia de Chile. A las 18 horas, reunión de la Liga Juvenil, y a las 19.30, sermón.

—Sargento Aldea 1045, estudio Bíblico, 10 horas. Sermón, 11 horas. Evangelización, 19.30 horas.

—Mapocho 4686, estudio Bíblico, 10 horas. Sermón, 19.30 horas.

ANIVERSARIO PATRIO CELEBRO SINDICATO DUEÑOS DE AUTOBUSES

Ayer a mediodía se efectuó el cocktail que el Sindicato de Dueños de Autobuses ofrecía como homenaje al aniversario patrio. Este acto se vió realzado con la presencia de presidentes de todas las líneas, así como del Director de Transporte y Tránsito Público, de funcionarios de esa repartición y del presidente de la Confederación Nacional de Dueños de Autobuses, don Horacio Fuentes López.

El acto fué ofrecido por el presidente del Sindicato don Oscar Palma Soto, quien pronunció un vibrante discurso, haciendo uso de la palabra, en seguida, el señor Robinson Paredes; el Director de Transporte y Tránsito Público, coronel don Jorge Contreras Angulo, y se cerró con una brillante pieza oratoria del secretario general, don Héctor Aravena Lira.

Terminado este acto, se sirvió un almuerzo en el Círculo Español, donde ofreció el acto el secretario general del Sindicato, Sr. Aravena Lira; hablando, además, don Oscar Aros, presidente de la Comisión Tripartita del gremio; dos representantes de choferes y cobradores; don Federico Fauré, presidente de la Línea Tropezón; el presidente de la Confederación Nacional de Dueños de Autobuses, don Horacio Fuentes López y el secretario general de esta organización, don Daniel Castañeda Macías.

CONCURSO DE AFICHES DE INDUSTRIA GRAFICA

La Comisión Organizadora de la Convención Nacional de la Industria Gráfica ha acordado llamar a un concurso de afiches, estableciendo los siguientes premios: 3,000 pesos al primero; 1,000 pesos al segundo, y mención honrosa para el tercero.

Los afiches serán a 4 colores, tamaño medio Mercurio, menor, 70 x 50. El jurado está formado por los señores Hartrop y Feureisen, de Valparaíso; Marinetti, George Nascimento y el Director de la Escuela Nacional de Artes Gráficas, señor Gómez Matus, de Santiago.

Las condiciones para la confección del dibujo son: motivo alusivo a la industria gráfica.

Leyenda: "Primera Convención de la Industria Gráfica Chilena. Santiago, 8, 9 y 10 de diciembre de 1950. Plazo de entrega: 30 de septiembre del presente año.

CONVENCION PREPARAN ALUMNOS NORMALISTAS

Los estudiantes normalistas inauguran el miércoles, su primera convención, con el objeto de dar forma a una organización de tipo nacional que vincule a todos los centros de alumnos de las Escuelas Normales y coordine sus actividades. La convención durará tres días y su sede será Monjitas 625, donde funciona la Unión de Profesores de Chile. El temario del interesante torneo contempla la organización y aprobación de los estatutos y reglamentos de la Unión Nacional de Estudiantes normalistas de Chile.

En el tema de educación y cultura se tratarán los objetivos y actividades de los centros de alumnos, alfabetización popular, extensión artística, cultura física, problemas educacionales, y el proyecto sobre clases de religión católica en los establecimientos fiscales. Asimismo se tratarán los problemas de bienestar estudiantil, financiamiento de jiras estudiantiles y planes de trabajo. Finalmente, respecto a los asuntos gremiales, se abarcarán los temas de reivindicaciones de orden económico, estabilidad del magisterio y estudio del estatuto orgánico del magisterio.

El congreso ha sido convocado por la directiva provisional de la Unión Nacional de los estudiantes normalistas, y está presidida por Dagoberto Barrales, quien llegó hasta LA NACION, acompañado de todos los dirigentes.

El torneo se inaugurará a las 9 horas del miércoles con una sesión plenaria y será clausurado a las 21 horas del viernes con un cocktail en honor de los convencionales y con la asistencia de las autoridades educacionales.

"ALAS DE CHILE" RINDE HOMENAJE A LA PATRIA

El Directorio del Deportivo Social "Alas de Chile", rendirá hoy un homenaje a las Festividades Patrias, a las 10 horas en el Teatro Continental. El programa se iniciará con la obertura de la Orquesta de la Fuerza Aérea de Chile, siguiendo el ofrecimiento del acto por el Director del Conjunto y el himno del Deportivo Social "Alas de Chile". Destacados números artísticos y musicales, entre los que se destacan la comedia humorística "Cuadro Oriental" Ramón Loyola y sus guitarristas, recitaciones por Waldo Pacheco, Rafael Torres, Eliana Espinoza, barítono Luis Núñez monólogos de Guillermo Von dem Bussch. Canto de Rolando Maturana, Luis Vielma y su guitarra; el humorista Roberto Soto Palma, el Conjunto Caribean con sus bailarines infantiles, Luis Díaz y Hernán Yáñez con sus guitarras, y otros números completarán la velada en homenaje a las Festividades Patrias, que es una expresión de esfuerzo, esperanza y abnegación de "Alas de Chile". La entrada es completamente gratis.

Especialmente invitados asistirán los Jefes, Oficiales, y tropa de la Fuerza Aérea de Chile. El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, don Aurelio Celedón Palma ha contribuído a la realización de este acto destinado a cultivar las condiciones artísticas del personal de la institución, y principalmente extender la difusión cultural e intelectual entre sus miembros.

"Chile entero agradecerá a ustedes el sacrificio que haceis por la Patria"



ESTUDIANTES NORMALISTAS EN "LA NACION".— Una nutrida delegación de alumnos que integran la directiva provisional de la Unión Nacional de los estudiantes normalistas de Chile, llegó hasta LA NACION para anunciar el desarollo de la primera convención, que se inaugura el miércoles en la capital. En el grabado aparecen el presidente, Dagoberto Barrales, acompañado de Horacio Canales, Gaby Medina, Sonia Castro, Arturo Cartier, Salathiel González, Alfredo Navarrete, Eliasín González, Jorge Tesier, Sergio Aravena y Rafael Sánchez. Junto a ellos están Arnaldo González y Mario Astorga, presidente y secretario de la Confederación de Estudiantes de la Enseñanza Media y Profesional, respectivamente.

Dijo el General Fernández a los seis hombres de Base O'Higgins

El personal que cubre la guarnición de la Base O'Higgins en el Territorio Antártico Chileno, sostuvo ayer en la mañana una conversación radiotelefónica con el comandante en Jefe del Ejército, general señor Rafael Fernández Reyes, quien deseaba saludar a esta lejana guarnición polar con motivo de las festividades patrias.

La transmisión se hizo desde la Planta de Radio de la Escuela de Telecomunicaciones, cuyos modernos equipos permitieron una clara recepción de las palabras pronunciadas desde tan lejanas latitudes. Actuaron como operadores los sargentos señores Aníbal Rubilar y Abraham Córdova, y estaban presentes el coronel señor José Luis Gálvez, los mayores señores Sebastián Carbonell y Raúl Letelier, la señora Laura González de Labra, esposa del Jefe de la Base, y la señora Mercedes Vilches de Araya, esposa del brigadier Enrique Araya, que integra dicho personal.

LA CONVERSACION

A continuación damos una breve reproducción de la conversación sostenida por el general señor Fernández, y por el Jefe de la Base, señor Roberto Labra:

GENERAL FERNANDEZ.— "Me es muy grato, como Comandante en Jefe del Ejército, dirigirme al personal que guarnece la Base Militar General O'Higgins, con el objeto de saludarlos en el día de la Patria e imponerme de sus trabajos, de sus necesidades y de la forma como soportan la vida en esa dura región de nuestro territorio nacional.

Al mismo tiempo me es ampliamente satisfactorio reconocer la labor desarrollada hasta la fecha por el Jefe y cada uno de los componentes de la Base, sin contratiempos de ninguna especie, por lo cual los exhorto a continuar en la misma forma hasta el término de la misión encomendada".

MAYOR LABRA.— "Agradecemos su deferencia, mi general, por haberse dirigido a la dotación de la Base, en víspera del Aniversario de nuestra Independencia, y me es grato manifestarle que en la Base no hay novedades, que el personal está muy bien, y que todos sólo tienen como única divisa el cumplimiento de sus deberes, tanto por el engrandecimiento de Chile, como por el de la institución".

GENERAL FERNANDEZ.— "Aprovecho esta oportunidad para informar a cada uno de Uds. sobre sus familias, con las que me he puesto en enlace previamente. (Inmediatamente el general señor Fernández comenzó a dar detalles de cada uno de los miembros de las familias de los seis chilenos que están cumpliendo un año de duro aislamiento).

MAYOR LABRA.— "Muy agradecido mi general, por los informes que sobre nuestras familias se ha servido transmitirnos, y que hemos escuchado con emoción".

GENERAL FERNANDEZ.— "He concedido la autorización correspondiente para que se inicien las exploraciones hacia el interior del territorio antártico. Sobre el particular recomiendo e insisto en la necesidad de tomar el máximo de medidas de seguridad para evitar alguna desgracia, y que estas exploraciones se hagan sólo cuando las condiciones climatéricas lo permitan. Hago especial hincapié en la necesidad de no aventurarse ni arriesgarse sin motivos. En este sentido, tengo plena confianza en las condiciones de mando del Jefe de la Base, y en la pericia de sus componentes".

MAYOR LABRA.— "Mi general, puedo manifestarle que el entrenamiento del personal y de los perros polares es completo, y que la técnica y la capacidad de los exploradores designados para las expediciones. Teniente Fernando Pino y brigadier Enrique Araya, aseguran el éxito de las misiones que cumplirán en el interior del territorio helado. Como Comandante de la Base he adoptado todas las medidas del caso, a objeto de evitar cualquier contratiempo".

En seguida el general Fernández pidió a sus lejanos interlocutores que dieran a conocer sus deseos generales y particulares.

Algunos de ellos se refirieron a la guarnición en que les agradaría servir una vez que regresen al Continente, y los demás, sobre asuntos de orden sentimental.

Finalmente, el Comandante en Jefe del Ejército se despidió con las siguientes frases:

"Al despedirme en esta ocasión les deseo, en primer lugar, que el tiempo les sea favorable para que puedan celebrar las próximas Fiestas Patrias conforme a los medios de que disponen, y para que, de aquí al relevo, no tengan ningún contratiempo. Que la salud, el buen espíritu y el buen ánimo los acompañe hasta esa fecha. Chile entero agradecerá a cada uno de Uds. el sacrificio que están haciendo por la Patria. ¡Hasta muy pronto!"



General don RAFAEL FERNANDEZ REYES, Comandante en Jefe del Ejército, que ayer conversó por radiotelefonía con el personal de la Base O'Higgins



Mayor don ROBERTO LABRA, Jefe de la Base del Ejército en la Antártida, que agradeció las atenciones del Comandante en Jefe, al recibir el saludo de Fiestas Patrias

PATRIOTICO ENTUSIASMO EN LAS POBLACIONES

ACTOS CIVICOS Y TORNEOS DE CUECA Y MUSICA POPULAR

Un entusiasmo pocas veces visto reina entre los habitantes de las diversas poblaciones de la Caja de la Habitación por celebrar dignamente el 140.o aniversario de la Independencia nacional.

Las Juntas de Vecinos han preparado programas extraordinarios, con múltiples novedades y actos patrióticos, que detallamos a continuación.

POBLACION "PRESIDENTE RIOS"

A las 10 horas, se efectuará una concentración de la Brigada de Boys Scouts "Otto Meyerholz". En la tarde se iniciará un campeonato de fútbol entre equipos de la población.

Mañana, despertará a la población una salva de 21 cañonazos. En seguida habrá un desfile de las Dueñas de Casa, Junta de Vecinos y Clubes Deportivos. Misa de campaña a las 11, en la Plazuela 6 Norte; retreta, finales del campeonato de fútbol, velada cultural y artística en el Teatro Parroquial y festival de fuegos artificiales. El martes entrenimientos populares, con carrera de ensacados, palo ensebado, etc.

POBLACION "VICENTE NAVARRETE"

Entre los números a realizarse figuran la entrega de la cancha de fútbol en donde se efectuarán los matches entre los conjuntos del "Población Navarrete" y otros cuadros de la capital; salvas de 21 cañonazos; izamiento de la bandera en la plazuela, con participación del Orfeón y una compañía del Regimiento "General Maturana"; números de atletismo; partidos de básquetbol; presentación al aire libre del Conjunto Artístico "Espejo Mágico". Hoy y mañana se realizarán dos animados bailes en la cuadra de Carmen con Zanjón.

POBLACION "HUEMUL"

Hoy, a las 20 horas, gran baile, matizado con un concurso de cuecas y variedades.

Mañana, izamiento de la bandera, alocución patriótica a cargo de un dirigente de la Junta de Vecinos. En seguida competencia de rayuela, carreras de ensacados, palo encebado, reparto de golosinas a los niños, etc.

POBLACION "MAC IVER"

A las 9 horas se izará el Pabellón Nacional, a los acordes del Himno patrio, que será coreado por los niños de los pobladores.

De 10 a 12, habrá varios números de variedades; al mediodía reparte de golosinas a los niños; de 15 a 17, programa de danzas, canto, recitación. A las 17 horas, match de box entre campeones del barrio, maratón, concurso de cuecas con premios a las mejores parejas, y finalmente juegos artificiales y elevación de globos.

POBLACION "FRESIA"

La Población "Fresia", de la Caja de la Habitación Popular ha preparado por intermedio del Comité de Dueñas de Casa, y el Club Deportivo Fresia, un interesante programa para desarrollarlo mañana, en presencia de autoridades de la Municipalidad y de la Caja de la Habitación.

En efecto, a las 11 horas, del día 18 se iniciará el acto patriótico con el izamiento de la bandera, desarrollándose en seguida números de variedades y alocución relacionada con el aniversario patrio, para seguir en la tarde con actos deportivos entre los pobladores, y finalizar en la noche con un baile familiar.

Ayer se clausuraron las Fiestas Centroamericanas

Con un acto cultural en la escuela República de Guatemala que fué presidido por el Embajador del país hermano, señor Adolfo García Montenegro, se clausuraron ayer en la capital, los actos conmemorativos del 129.o aniversario de la Independencia de Centro América. El Embajador hizo entrega de diversos premios a los alumnos, quienes habían preparado un nutrido programa artístico. El profesorado recibió al Embajador, quien asistió acompañado de miembros de la Misión Diplomática y de la colonia residente.

SOLEMNES FUERON LOS FUNERALES DEL GENERAL FRANCISCO J. DIAZ

SOCIEDAD UNION DE LOS TIPOGRAFOS CELEBRA 97 AÑOS

Mañana lunes 18 la Sociedad Unión de los Tipógrafos, decana del mutualismo sudamericano, celebrará dignamente sus noventa y siete años de vida, y para lo cual ha preparado un variado programa de conmemoración de dicho aniversario.

En la mañana del 18 a las 10 horas, se verificará una sesión



Don Osvaldo Alvarez Serey, quien asume hoy la presidencia de la Unión de Tipógrafos.

solemne en el local social de la institución, a la cual han sido invitadas diversas personalidades del mutualismo y amigos de la sociedad, y en ella se hará la transmisión del directorio que regirá sus destinos por el periodo 1950-1951. Asimismo se desarrollará un interesante acto de variedades y se cerrará el acto con un cocktail a los socios e invitados de honor.

A las 13 horas se verificará un banquete en el Club Social del Deportivo Nacional, ubicado en calle Catedral 1049, al cual han sido invitados los dirigentes máximos del mutualismo chileno y presidentes de sociedades amigas.

A las 18 horas de ese mismo día se verificará un gran baile familiar en su sede social, el que será amenizado por una magnífica orquesta y en donde socios, familiares y amigos disfrutarán de una espléndida velada artístico-social, con la que culminarán los festejos de los 97 años de vida de esta prestigiosa entidad mutual.

HABLARON EL MINISTRO DE DEFENSA Y EL GENERAL DON TEOFILO GOMEZ VERA

Con extraordinaria solemnidad se efectuaron ayer los funerales del general en retiro don Francisco Javier Díaz Valderrama, cuyo fallecimiento ha provocado sinceras demostraciones de pesar en el círculo de sus relaciones sociales y militares.

En el Cementerio General se le rindieron honores por dos Compañías de la Escuela de Ingenieros Militares y de la Escuela de Telecomunicaciones y fueron varios los cientos de personas que estuvieron presentes en el sepelio, además de nutridas delegaciones de las Fuerzas Armadas.

En representación del Gobierno despidió los restos del general Díaz el Ministro de Defensa Nacional, general señor Guillermo Barrios Tirado, quien comenzó su sentido discurso con las siguientes frases:

"Si las instituciones militares se han conmovido con el prematuro fallecimiento del señor General de División y ex Inspector General del Ejército don Francisco Javier Díaz Valderrama, también lo ha sido para el Gobierno de la República, porque con él desaparece un preclaro servidor e ilustre ciudadano que con exquisita abnegación, inquebrantable lealtad, con esclarecida inteligencia y con conmovedora modestia sirvió a su Patria por un lapso superior a los cuarenta años".

Más adelante, agregó:

"El Gobierno se asocia al duelo que aflige al Ejército y a su familia y les presenta todos sus sentimientos por tan irreparable pérdida. Ha querido el Destino que estos sentimientos sean formulados por el que hace 36 años fuera el más modesto de sus subalternos y que recibiera las primeras lecciones de profesionalismo, las que jamás ha podido olvidar y que a través de su larga vida las ha ejercido y las seguirá ejercitando como manifestación de eterna gratitud hacia el Jefe que hoy despido con dolor porque siento que se ha ido el más pundonoroso de los soldados y mi maestro querido y venerado".

HABLA EL GENERAL GOMEZ

Luego, en nombre del Ejército, habló el Jefe del Estado Mayor del Ejército, general don Teófilo Gómez Vera, quien dijo, en una parte de su discurso:

"El general Díaz tuvo una norma de sinceridad y honradez invariable y a ella permaneció fiel durante toda su vida. Siempre fué para nosotros, los soldados, y muy especialmente para los de su Arma, los Ingenieros, un maestro, y parece que hubiera hecho suya la admirable máxima de Guayu que dice que "hay una profesión universal que es la de hombre" y en este sentido el general Díaz fué un hombre con el concepto más amplio y profundo del vocablo".

"Cuando teníamos alguna vacilación, un desaliento o necesidad de una ayuda legítima, acudíamos donde mi general Díaz y ahí lo encontrábamos en su oficina o en su hospitalario hogar, con su sonrisa y sencillez paternales que nos hacía abrir el corazón y siempre tenía consejos y palabras de aliento que nos hacían más optimistas y mejores".

"Se ha ido calladamente, antes que las bandas militares marquen la Parada en el Día del Ejército, y llenen las calles de jubilosas voces. Se ha ido silenciosamente el grande y noble jefe que supo educar y forjar, muchas generaciones de oficiales y que supo mostrar su alma limpia y que deja tras de sí, la estela diáfana de su vida fecunda y admirable".

Comisión alemana trató liquidación de Bancos

Los señores Dr. Herbert Heinrichs y Hans Hasserodt, delegados del Gobierno de la República Federal de Alemania, solicitaron audiencia el día de ayer en la Superintendencia de Bancos, donde concurrieron a las tres de la tarde, siendo recibidos por el Superintendente, don Eugenio Puga. El objeto de la visita fué imponerse del estado de la liquidación y de los negocios de los Bancos Alemán Transatlántico y Germánico de la América del Sud, como también sobre la congelación de los bienes del Eje.

El señor Puga y los funcionarios que lo secundan en esta labor de liquidación de dichas empresas proporcionaron a los señores delegados las informaciones por ellos solicitadas, poniendo en sus manos las memorias publicadas por el Servicio en las que se consignan capítulos especiales referentes a la marcha de esas liquidaciones.

Altamento complacidos de la atención prestada por el señor Superintendente, se retiraron los señores Heinrichs y Hasserodt.

2 años cumple hoy Escuela Especial de Adultos N.o 41

La Escuela Especial de Adultos N.o 41 que funciona en la Casa Correccional de Mujeres, celebra hoy el segundo aniversario de su fundación. Con este motivo se realizará una velada, durante la cual se procederá a la inauguración de un Ropero Infantil que llevará el nombre de Luzmira Hernández de Dorens. La fiesta será amenizada por la Orquesta de Profesores de Escuelas de Adultos, que dirige don Luis Moll Briones.

BAILE REALIZA HOY LA ESCUELA S. SANFUENTES

Un gran baile de Fiestas Patrias se realizó anoche en la Escuela Salvador Sanfuentes, el que continuará hoy, desde las 21 horas en el local del establecimiento, ubicado en Catedral esquina de Matucana. Los fondos que se obtengan en estas reuniones se destinarán a la construcción de un pabellón de veraneo en Llolleo, y para costear el viaje de estudios de los sextos años al sur del país.

SANCIONAN A LAS PANADERIAS QUE VIOLAN PRECIOS

Las brigadas de inspectores del Comisariato Departamental efectuaron ayer las primeras fiscalizaciones de panaderías dispuestas de acuerdo con las facultades que ese organismo ha otorgado al mismo Comisariato.

En esta inspección se pasaron partes de infracción a las siguientes panaderías por violación del corte y peso del pan: Los Aguiluchos N.o 3420; Pedro Lucio Cuadra N.os 748 y 938; Condell N.o 1256; Independencia N.os 402, 516 769, 1520, 1988, 2167; San Francisco N.o 358; Portugal N.o 181; San Pablo N.os 938, 1310, 1633; Manuel Rodríguez N.o 966; Santiago Concha N.o 1402; Bascuñán 2002; San Vicente N.o 1295; Pizarro 1902; Irarrázaval 3116.

Entrevistado el Comisario Departamental nos declaró que la gravedad de los abusos que está cometiendo parte de la industria obligará al Comisariato a emplear no sólo a su personal sino también de la Asociación Nacional de Dueñas de Casa que ha ofrecido su colaboración, al personal de Carabineros de todas las Unidades y a Brigadas especiales de Investigaciones. Si la industria no se encuadra exactamente y de inmediato en los precio y cortes oficiales se procederá a gestionar la cancelación definitiva de las patentes de infractores reincidentes, y gestionar la facultad de clausurar directamente, por el Comisariato General.

TERNA PARA MINISTRO SUPLENTE DE LA CORTE

La Corte Suprema ha formado una terna para nombrar Ministro de la Corte de Apelaciones de Santiago, en el carácter de suplente, en reemplazo de don Oscar Acevedo, quien hará uso de feriado por un mes.

Integran la terna: don José Pascual Ramírez, juez de Iquique; don Alberto Matte, relator de la Corte Suprema, y don Román de Amesti, juez del Quinto Juzgado Civil de Santiago.

Un niño y un anciano mueren atropellados

Un niño y un anciano fueron ayer las víctimas de los irresponsables del volante.

En efecto, en el camino "El Parrón", un kilómetro antes de San Bernardo, un camión, que emprendió la fuga, por cuyo motivo no pudo ser identificado, atropelló al menor Emilio Boza, de doce años de edad, quien falleció en el Hospital Barros Luco instantes despues.

En Vitacura esquina del Mercado Municipal de Las Condes el bus KB 127, de la ENT, causó la muerte instantánea del señor Antonio Blest Pérez, de 60 años de edad. El chofer, Ignacio Rojas Baltra fué detenido y puesto a disposición del Juzgado del Crimen.

Inauguró la es[...] nueva de Guaya[...] las Fiestas Pa[...]

COQUIMBO, 16.— [...] llevó a efecto una [...] sa manifestación [...] en homenaje al Pre[...] de la República, qui[...] al mediodía, acomp[...] su Edecán y comiti[...]

El Primer Mandat[...] seguido por una [...] que lo aclamaba ent[...] mente hasta la Pla[...] donde los ferroviarios [...] nizaron un desfile [...] ticipación de dele[...] de La Serena, Ovalle [...] quimbo, con sus [...] tes, encabezada la [...] por el Orfeón Fer[...] El desfile era prece[...] una locomotora [...] bautizada con el nom[...] Excmo. señor Gonz[...] dela. Durante este [...] bló el dirigente [...] Avelino Aguilera, [...] manifestación toma[...] te todos los miem[...] vicio público, en [...] de adhesión al [...] En seguida fué cond[...] comitiva en tren esp[...] la estación nueva de [...] yacán, que fué inau[...] en esta ocasión. Hizo [...] la palabra el Alcalde [...] comuna. Terminada [...] ceremonia, el Primer [...] datario y acompa[...] asistieron a un gran [...] quete, ofrecido en el [...] Social, en el cual [...] ciaron vibrantes [...] los dirigentes sindi[...] la región.

Esta noche el Pre[...] inaugurará las gran[...] tas del balneario [...] ñuelas, organizadas [...] Leones, en benefici[...] Bomberos. Durante [...] da de gala y el [...] Presidente de la Re[...] coronará a la Reina [...] Fiestas, con las [...] inicia la celebración [...] festividades patrias.

(IGLESIAS, Corresp[...])

S. E. PROMUL[...] MAÑANA LE[...] SEMIFISCAL[...]

Mañana el Presiden[...] República, Excmo. señor [...] lez Videla, firmará el [...] promulgatorio de la ley [...] jora las rentas a los [...] de las instituciones semi[...]

Ayer se recibió en el [...] rio de Hacienda el [...] Congreso transcribiendo [...] de la mencionada ley.

En el gabinete de tra[...] Jefe de Estado se efectua[...] sencilla ceremonia a [...] concurrirán los Ministros [...] cienda y Salubridad, [...] Viel y Mardones, respec[...] te y la directiva y [...] delegados de la Agrupa[...] cional de Empleados se[...] les.

Dr. Grebe concurrir[...] torneo antitubercul[...]

En la semana próxima [...] rigirá a Buenos Aires [...] Guillermo Grebe, Jefe [...] partamento Médico del [...] Médico Nacional de Em[...]

El Dr. Grebe llevará [...] presentación de esa in[...] y de la Cátedra de Ti[...] las primeras Jornadas [...] pensarios Antituberculo[...] se llevará a efecto en [...] tal entre los días 21 y [...] mes en curso.

NOTICIARIO GRE[...]

SINDICATO INDU[...] MADEMSA.— En [...] los Inspectores del T[...] eligió el Directorio [...] la institución por el [...] 1950-1951. Fueron ele[...] sidente Carlos Palma [...] cretario, Juan Medina [...] Tesorero, Jeremías F[...] Directores, Carlos Orr[...] cios y Rumaldo Bena[...]

UNION SOCIAL MU[...] TA.— Esta Sociedad [...] nado como candidato [...] sentante ante el Co[...] Banco Central, al se[...] dor Fernández Fern[...] dente por varios perío[...] Sociedad de Arte[...] Unión".

COMISION COORDINA[...] AYUDA A DAMNIF[...] DE CIUDAD DEL [...]

S. E. el Presidente de la [...] blica, ha dictado un decre[...] cual designa una comi[...] que se encargue de [...] coordinar todas las ini[...] blicas y privadas, encam[...] proseguir el auxilio [...] chileno en favor de los [...] dos del terremoto del [...]

Esta comisión, además [...] nizar las ayudas, est[...] versiones de las mism[...] rá integrada por las [...] personas:

Senador, don Humberto [...] Suárez, que la presidirá; [...] Presidente del Instituto [...] Peruano de Cultura, [...] Ramón Cañas Montalva; [...] Un delegado del Mi[...] Relaciones Exteriores; [...] Un delegado del Mi[...] Defensa y Subsecreta[...] na;

El presidente de la Cruz [...] Chile;

Don José Alfredo Mer[...] Don Leopoldo Infante [...] don Hernán Amaya [...] tor de Informaciones [...] dencia de la República.

Las erogaciones privadas [...] invertirse en ropas, [...] alimentos de primera [...] los fondos contemplados [...] 9,648, deberán invertir[...] vamente en elementos [...] trucción nacionales para [...] viviendas de emergencia [...] barrios populares del [...]

...antiago inició celebración del aniversario patrio



...MIGUEL CELEBRA EL ANIVERSARIO PATRIO.—En el acto inicial de la celebración de las ...dades patrias en la comuna de San Miguel, el alcalde, señor Carlos Valdovinos, hace uso de ...labra en presencia de las autoridades, regidores, vecinos y alumnos de las escuelas de ese ...sector del ángulo sur de Santiago.—En esta oportunidad los niños rindieron un home... a la patria, coreando el himno nacional y música folklórica. Hubo también números de re... alusivos al aniversario nacional.—En la tarde se llevó a efecto un programa deportivo, ...rándose en seguida una feria de libros yuna biblioteca-jardín.—Hoy habrá funciones gra... en los cines de la comuna, fiestas criollas en el Estadio Municipal y Avenida Ochagavía

...FICIO ESCOLAR EN ...EATRO BAQUEDANO

...a las 10 horas, en el Tea... Baquedano, tendrá lugar la ... a beneficio de la Es... "Rafael Sanhueza". Se ...rá la película "Yo vendo ...ojos negros"; actuará la ...ta infantil, formada por ...es de 8 años, y el conjunto ...o del Liceo "Valentín Le...

Ministro Walker recibió a dos militares italianos

El Encargado de Negocios de Italia en Santiago, señor Pio di Celere, pasó ayer a saludar al Ministro de Relaciones Exteriores, señor Walker, para presentarle al nuevo Agregado Naval Militar y Aeronáutico, a la Embajada de ese país, general de Brigada Aérea, señor Mario Parrau y al Adicto Militar Adjunto, señor Eduardo Carucci.



CON EL GORDO DE LOS 10 MILLONES EL NUMERO 35404

Con el premio mayor de 10 millones de pesos resultó favorecido el N.o 35404, vendido en Santiago. Con un millón el N.o 17601, vendido en Antofagasta. Con cuatrocientos mil pesos, el número 09491, vendido en Concepción.

Con doscientos mil pesos el número 21659, vendido en Santiago.

Con cincuenta mil pesos, el número 21743, vendido en Osorno.

Con veinte mil: 32309, vendido en Santiago.

Con veinte mil pesos el número 01796, vendido en Chillán.

Con diez mil pesos: 05011 — 35229 — 04479 — 16622 — 02408 05856 — 35051.

Con cinco mil pesos: 34210 — 36760 — 30378 — 08128 — 37800 33229 — 21379 — 11678 — 13564 10030.

Con dos mil pesos: 21317 — 37266 — 23115 — 27160 — 38849 13070 — 10250 — 29584 — 02269 29456 — 31521 — 30071 — 09074 20376 — 22749 — 35148 — 23730 27625 — 22115 — 28940 — 16705 34002 — 26987 — 16048 — 39412 37953 — 22323 — 18588 — 22335

12 MIL TONELADAS LINGOTES DE FIERRO EN VENTA A EE. UU.

El Gobierno de Argentina ha tiniquitado la compra de 8.000 toneladas de palanquillas de acero y de 1,050 toneladas de alambre de acero producido por la Usina de Huachipato.

Según se nos informó en la Compañía de Acero del Pacífico se han colocado 2.000 toneladas de palanquillas en Uruguay, cuya venta se encuentra en tramitación en el Banco de la República y que existe en venta una partida de 12,000 toneladas de lingote de fierro Bing Ron a los Estados Unidos. Por otra parte, se nos dijo que existe gran demanda de la producción de Huachipato de Perú, Bolivia, Colombia, Ecuador y Venezuela.

PRODUCCION DE HOJALATA

A fines de la semana se comenzó a colocar en el mercado nacional las primeras partidas de hojalata con acero chileno, pues la hojalata entregada anteriormente fué fabricada con llantón importado.

En octubre próximo Huachipato estará en situación de abastecer a todo el mercado interno de hojalata y tendrá disponibilidades para exportación, en diciembre del año en curso.

Hoy será clausurado el Congreso de la Vivienda

En el Salón de Honor de la Universidad de Chile se clausurará hoy el Congreso Nacional de la Vivienda. Harán uso de la palabra el presidente de la Comisión Organizadora, señor Luis Heredia Menares, el presidente de la Confederación Mutualista de Chile, don Adán Verde Ramo, Ministros asistentes, jefes de partidos políticos y parlamentarios. El acto se iniciará a las 11 horas y será amenizado por la soprano Clara Stock y el tenor Walter Ganga. En la noche, a las 21 horas se realizará un banquete en honor de S. E. el Presidente de la República y esposa, Ministros de Salubridad y Trabajo. El banquete se efectuará en la Sociedad de Empleados de Comercio, Moneda 730. Los discursos que se pronuncien serán transmitidos por una cadena de Broadcastings.

Brigada Franklin celebra mañana aniversario patrio

La Brigada de Boy Scouts "Benjamín Franklin", y la Escuela Nocturna Fermín Vivaceta, realizarán mañana un gran festival patriótico en homenaje al 140.o aniversario de la Independencia Nacional. Los actos comenzarán con el izamiento de la bandera nacional en el frontis del edificio de Riquelme 851. Luego se servirá un chocolate para proceder a continuación a descubrir una serie de retratos y oleografías de los principales Padres de la Patria. Durante el acto, la Brigada hará entrega a la Sociedad de Artesanos "La Unión" de un cuadro con una oleografía de don Bernardo O'Higgins. La banda de la Brigada amenizará el acto que se efectuará entre 8 y 12 horas.

Grandioso festival de arte popular en Teatro Monumental

Entrega de premios a los Carabineros

PROGRAMA DE HOY

Con una brillante ceremonia en la Municipalidad, durante la cual la Corporación entregó distinciones a oficiales y tropa de Carabineros que han cumplido 20 años de servicios inauguración de los nuevos jardines del Parque Cousiño, y un gran festival de arte popular, realizado anoche en el Teatro Monumental, se inició oficialmente en esta capital la celebración de las festividades patrias, que prometen alcanzar este año extraordinarios relieves, por el entusiasmo y espíritu cívico con que espera esta fecha la población.

También se llevaron a efecto en diferentes comunas otros actos conmemorativos. En efecto, hubo una misa en el Cuartel General de Veteranos del 79, después de la cual la institución "Manuel Rodríguez" colocó una ofrenda floral en el monumento al guerrillero. En la Escuela Superior de Hombres N.o 63 se efectuó un acto patriótico, y a las 15 horas se realizó en el Estadio Recoleta un programa deportivo, con participación de los tres equipos de fútbol de la Escuela N.o 63.

LOS ACTOS DE HOY

Hoy, en la Población de Emergencia "Gabriel González Videla", que ya se encuentra profusamente embanderada, se iniciarán las festividades con una misa de campaña, desayuno a sus quinientos niños, retreta de música chilena y seguirá una tarde deportiva.

A las 10 horas se dará comienzo al certamen popular de tiro al blanco, auspiciado por la Municipalidad de Santiago, en el Polígono de Recoleta.

En la Población Juan Antonio Ríos se inaugurará la Exposición del Libro Chileno; en la cuarta comuna habrá en la tarde, competencias de palo encebado y funciones gratuitas de cine; en la Población Vicente Navarrete, un brillante festival de música chilena, baile, fuegos artificiales y competencias de fútbol; se colocarán, a las 11 horas, ofrendas florales en el monumento a O'Higgins. En todas las poblaciones de la Caja de la Habitación se realizarán interesantes actos conmemorativos durante los tres días.

EL HOMENAJE A JUSTO ESTAY

Número básico de las celebraciones del día será el homenaje que el Instituto de Conmemoración Histórica rendirá a la memoria del guía Justo Estay, en la Plaza Yungay, donde será colocada una placa conmemorativa.

Justo Estay fué el baquiano que con notable conocimiento del terreno y de los complicados vericuetos cordilleranos, proporcionó al General San Martín los datos necesarios para la ruta que debía seguir el Ejército Libertador en los primeros días de 1817. Hará uso de la palabra en este acto, el presidente del Instituto, señor Cousiño Mac Iver.

EL SOLEMNE TE-DEUM

La Iglesia chilena se asociará mañana a la recordación del aniversario patrio, con el tradicional y solemne Te-Deum en el Templo Metropolitano, acto al cual concurrirá S. E. el Presidente de la República, acompañado de todos sus Ministros; miembros del Cuerpo Diplomático; jefes de las Fuerzas Armadas y altos personeros del Gobierno.

La ceremonia se iniciará exactamente a las 11 horas, y será oficiada por el Cardenal Arzobispo, Monseñor don José María Caro, asistido por el Seminario Pontificio, y con participación de los famosos coros del Schola Cantorum. El sermón patriótico estará a cargo del Vicario Castrense, Monseñor Teodoro Eugenin.

Una compañía de la Escuela Militar rendirá los honores de ordenanza al paso del cortejo presidencial en su viaje de ida y regreso de la Moneda a la Catedral.

LA GRAN PARADA MILITAR

Cerrará con broche de oro el dieciocho de 1950, la gran parada militar, que tiene como escenario la elipse del Parque Cousiño, pista que se presenta en esta oportunidad totalmente transformada, con hermosos jardines circundantes y con una avenida central, destinada al desfile de las unidades de aire, mar y tierra. Esta innovación contribuirá, indudablemente, al mayor brillo de la soberbia presentación de las fuerzas de la Defensa Nacional, que ya en la revista preparatoria del jueves testificaron su magnífico estado.

Las diversas unidades, bajo el mando del general don Santiago Danús Peña, Comandante en Jefe de la Guarnición, desfilarán ante el Generalísimo. Excelentísimo señor Gabriel González Videla, y el Ministro de Defensa Nacional, general don Guillermo Barrios Tirado.

Tribunas anexas, con capacidad para diez mil personas, han sido instaladas junto a las graderías de concreto, a fin de facilitar el mayor acceso del público.

EN EL TEATRO MONUMENTAL

Un público que llenaba completamente las oposentadurías del Teatro Monumental, aplaudió entusiastamente los diversos números del festival de arte popular que se realizó anoche en la sala del barrio Pila.

La Compañía que dirige el conocido actor Orlando Castillo, puso en escena la obra cómica de Eugenio Retes: "De Renca al Crillon". Los números de variedades estuvieron a cargo de Nena Mejías, dúo Molina-Rojo, Chito Morales, Moller Artone, Eduardo Aránguiz, Ramón Rojo y José Molina.

El festival comenzó con el Himno Nacional coreado por todos los asistentes, finalizando con un torneo de tonadas y cuecas en que participó el público.

ACTO PATRIOTICO EN LA FACULTAD DE M. VETERINARIA

En la Facultad de Ciencias Pecuarias y Medicina Veterinaria de la Universidad de Chile, se realizó ayer en la mañana un acto patriótico organizado por los alumnos.

Luego de que el Decano, Dr. Hugo K. Sievers hizo uso de la palabra, realzando la significación de ese acto, se izó la bandera, mientras los alumnos corearon la Canción Nacional.

CONCHALI PREMIA LA MEJOR CUECA Y LA LA MAS CHILENA RAMADA

La comuna de Conchalí, que tradicionalmente se ha distinguido por sus celebraciones eminentemente populares del aniversario patrio, iniciará hoy sus fiestas, con una salva de 21 cañonazos, embanderamiento de la población y un gran desfile de los escolares, boy scouts e instituciones deportivas.

Las fondas y ramadas autorizadas por la Municipalidad darán singular colorido a la comuna. Las construcciones más típicas y que mejor representen la chilenidad, serán premiadas por el Municipio.

Entre los entretenimientos cabe destacar el palo encebado, carreras humorísticas y la "olla encantada". Habrá fuegos artificiales en las canchas de La Palma.

Los concursos de cuecas tendrán valiosos premios para las parejas que interpreten en forma más fiel el popular baile.

Mañana se ofrecerá una matinée gratuita a los niños en el Teatro Negrete, y en la tarde, se llevará a efecto un desfile de las entidades deportivas en las canchas de La Palma.

Don Pedro Castelblanco nombrado Consejero de Caja de Amortización

Ayer quedó tramitado un decreto en el Ministerio de Hacienda que designa a don Pedro Castelblanco Aguero para que sirva el cargo de consejero de la Caja Autónoma de la Deuda Pública, por un nuevo período de tres años, a contar del 21 de septiembre de 1950, fecha en que expira su actual nombramiento.

Subsecretario interino de Hacienda asume el miércoles

El miércoles asumirá interinamente el cargo de Subsecretario de Hacienda, el jefe de la sección Aduanas de esa Secretaría de Estado, Sr. Mario Puelma. El titular, don Rafael A. Gumucio Vives, partirá el viernes 22 a Gran Bretaña, integrando la comisión en que participarán los señores Fernando García Oldini y Gustavo Daigreen, al Congreso de Aranceles Aduaneros y Convenios Multilaterales de Comercio.

LA CISTERNA INICIO LA CELEBRACION DEL ANIVERSARIO PATRIO

La Cisterna inició ayer la celebración de las festividades patrias con la inauguración de las fondas instaladas en la Avenida Esperanto y en la Plaza Arturo Prat, que forman un pintoresco conjunto.

Se inició a las 19 horas el campeonato comunal de pimpón, con participación de todos los clubes de La Cisterna. A las 21 horas se realizó un baile de gala en la Terraza Municipal, organizado por la Primera Compañía de Bomberos.

Hoy, al amanecer, salvas de 21 cañonazos, para ser inaugurada enseguida la Kermesse Criolla en la Población San Ramón, donde habrá reparto de volantines y entretenimientos populares.

A mediodía se oficiará un Tedéum en la Parroquia Lo Espejo, con asistencia de las autoridades. Mañana será bendecido el moderno carro ambulancia que se pondrá al servicio de la comuna, y los carros colosos del Departamento de Aseo. El martes se presentará en el escenario portatil de la Compañía de Comedias Infantiles, que dirige Patricia Morgan el cuento "Caperucita Roja".

En la tarde se realizará un gran concurso de cuecas en las fondas, con premios municipales.

ALCALDE INAUGURO NUEVOS JARDINES DEL PARQUE, AYER

Los nuevos jardines del Parque Cousiño, construídos en el tiempo record de sesenta días, fueron entregados ayer a la ciudad por el Alcalde, señor Mario Valdés, en una sencilla ceremonia que se llevó a efecto en la entrada principal de ese paseo público.

La banda del Regimiento Tacna ejecutó el Himno Nacional, mientras el tricolor era izado en el alto mástil color acero que se levanta al sur de la Plaza Ercilla. El señor Valdés, en breves frases, expresó sus felicitaciones al Departamento de Aseo y Jardines, que dirige el señor Carlos Morales Pailler, por la perfección de los trabajos realizados y la rapidez en que fué cumplida la tarea que le había sido encomendada. Regidores presentes manifestaron, por su parte, que la ciudad podía sentirse orgullosa de incorporar a su ornato estos hermosos prados.

Los jardines abarcan treinta mil metros cuadrados. Cien árboles debieron ser trasplantados y otros trescientos fueron plantados en torno a la Plaza. Cubren la nueva área verde del Parque dos mil arbustos y treinta mil plantas florales.

MODIFICACIONES AL TRANSITO PUBLICO MAÑANA Y EL DIA 19

Con motivo de las festividades patrias, la Prefectura General de Carabineros ha impartido las siguientes instrucciones:

DIA 18: TE DEUM

1.o) Recorrido que hará S. E. el Presidente de la República en su viaje de ida y regreso al Templo Metropolitano: Palacio de Gobierno, calles Moneda, Ahumada hasta Plaza de Armas.

2.o) Las carrozas quedarán ubicadas en el costado norte de dicha Plaza, frente al Correo Central, en dirección al Poniente.

3.o) Los coches de diplomáticos se ubicarán en la Plaza Montt Varas, a la que llegarán por Catedral, Bandera y Compañía.

4.o) Una vez que la Comitiva Presidencial se haya retirado de la Catedral en dirección al Palacio de la Moneda, para tomar los pasajeros los coches anteriormente indicados lo harán por Compañía, Plaza de Armas hasta la Iglesia Catedral, desde cuyo punto seguirán por Catedral o Puente.

5.o) Los coches de las autoridades, parlamentarios, miembros de las Fuerzas Armadas y Carabineros, etc.., se ubicarán en los costados Oriente y Sur de la Plaza de Armas, aculatados en diagonal, para salir hacia el Poniente e ir a tomar sus pasajeros a la Catedral, por Ahumada.

6.o) **Circulación.**— El tránsito de vehículos particulares y de locomoción colectiva que transitan por las calles Ahumada, Bandera, Moneda, Agustinas, Huérfanos, Compañía, Monjitas y Catedral, será desviado, a las 9.30 horas, en la Avenida Bernardo O'Higgins hacia San Antonio y Amunátegui, y en Santo Domingo hacia 21 de Mayo.

7.o) **Despeje.**— Desde las 8 horas quedará prohibido dejar vehículos sin su conductor en la zona comprendida entre Moneda, Catedral, Ahumada y Morandé, inclusive.

8.o) **Servicio de locomoción colectiva.**— La lomococión colectiva, de acuerdo con la resolución N.o 304, de la Dirección General de Transporte y Tránsito Público, la cual está en conocimiento de los representantes de la Empresa Nacional de Transportes Colectivos y Directiva del Sindicato General Profesional de Dueños de Autobuses y Microbuses, desviará su recorrido, a las 9.30 horas, por las calles que oportunamente se les dió a conocer ...

DIA 19: PARADA MILITAR

1.o) Recorrido que hará S. E. el Presidente de la República en su viaje de ida y regreso al Parque Cousiño: Palacio de Gobierno, Moneda, Teatinos, Avenida Bernardo O'Higgins, Ejército, Blanco Encalada, Plaza Ercilla entrada al Parque.

2.o) **Circulación.**— Los coches del Cuerpo Diplomático y demás invitados especiales, que lleven en lugar visible un distintivo proporcionado por el Ministerio de Defensa Nacional, seguirán el mismo recorrido de la Comitiva Presidencial, para estacionarse detrás del ala Sur de las tribunas del Parque.

Los coches de invitados a las tribunas oficiales que no lleven el distintivo aludido, lo harán por calle Ejército hasta Domeyko, para tomar Almirante Latorre, Beauchef y entrar por la puerta que da salida a esta Avenida. Su estacionamiento será detrás de las tribunas oficiales.

Los demás coches que concurran al Parque, sin tribuna oficial, lo harán por Almirante Latorre, Beauchef y entrada por la misma puerta anterior, para estacionarse a continuación de los vehículos antes mencionados.

La salida de coches desde el interior del Parque se hará siguiendo el mismo recorrido de regreso de la Comitiva Oficial, debiendo en la Avenida Blanco Encalada tomar las calles Dieciocho o Vergara, no pudiendo salir a la Avenida Bernardo O'Higgins entre las de Ejército y Serrano inclusive, por encontrarse la calzada Sur de dicha avenida ocupada por las tropas de la Guarnición.

3.o) **Despeje de calles.**— Desde las 12 horas se mantendrán totalmente despejadas de toda clase de vehículos las siguientes calles: Teatinos, desde Moneda a Avenida Bernardo O'Higgins; esta avenida, desde Teatinos a Almirante Barroso; Ejército desde Avenida Bernardo O'Higgins a Blanco Encalada; Avenida Bernardo O'Higgins (calzada sur), desde Ejército a Serrano inclusive, y Morandé, desde Avenida Bernardo O'Higgins a Moneda.

4.o) **Servicio de locomoción colectiva.**— De acuerdo con la Resolución N.o 304, de la Dirección General de Transporte y Tránsito Público, la desviación de los vehículos que componen este servicio se hará desde las 12 a 20 horas, y en la forma que está en conocimiento de los representantes de la Empresa Nacional de Transportes Colectivos y Directiva del Sindicato General Profesional de Dueños de Autobuses y Microbuses.

5.o) **Camiones, carretelas, etc.**— Tendrán acceso al Parque solamente por las puertas de entrada de Avenida Matta y Rondizzoni, las que igualmente usarán para abandonar dicho recinto.

Destinaron 45 millones para compra de trigo

En el Ministerio de Hacienda se está tramitando un decreto por el cual se destinan 45 millones de pesos para la compra de trigo en los mercados extranjeros, destinado a llenar el déficit producido en la cosecha de este cereal en el último año agrícola. Las compras de partidas de trigo extranjero se harán por intermedio del Instituto de Economía Agrícola.

LA NACION — AÑO XXXIV N.o 11.974

Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917.— AGUSTINAS 1269 — TELEFONO 82220 — CASILLA 81-D.
Presidente del Consejo y Director: RAMON CORTEZ PONCE; Gerente: ANTONIO FERREIRA MEDINA; Consejeros: CARLOS VASSALLO, BOLIVAR APARICIO, EILERT HERUD y JOSE RAMSAY. — Jefe de Redacción: GUILLERMO EDUARDO FELIU; Jefe de Informaciones: WARINO ESPINOSA; Jefe de Propaganda: CARLOS ALZOLA.
Representantes para EE. UU. y Canadá: THE N. DE FILIPPES Co. 551.— FIFTH AVENUE — New York, 17 N. Y.
Servicio Noticioso Extranjero: UNITED PRESS ASSOCIATION. — Servicio Fotográfico Extranjero: ACME. — Agentes y corresponsales en todas las ciudades y pueblos de Chile.
SUSCRIPCIONES: Un año, $ 972; seis meses, $ 492; tres meses, $ 252.— Valor del ejemplar del día: $ 3.—; atrasado, $ 6.—

Santiago de Chile, domingo 17 de septiembre de 1950.

INTENTOS MALINTENCIONADOS

Un episodio más de la enconada campaña de oposición a "ou trance" que realizan determinados círculos políticos y algunos bien conocidos sectores económicos, lo constituye el desafortunado cálculo sobre costo de la vida que viene publicando con caracteres casi de escándalo un diario de esta ciudad.

En su deseo de aparecer como utilizando métodos técnicos, hace, en su edición de anteayer, un detalle del valor de los consumos a que estaría afecto un empleado soltero. Llega, después de diversas antojadizas asignaciones para determinados rubros, a establecer como cifra mínima indispensable en septiembre de 1950 la de $ 4.267,61 mensuales.

Si comparamos esta cantidad con la de $ 3.800 que es el sueldo vital mínimo para la provincia de Santiago, fijado a fines de 1949, con encuestas hechas por la Comisión Mixta en octubre de ese año, tenemos que hay una diferencia, entre diciembre de 1949 y septiembre de 1950, que asciende a $ 467.61, es decir, un 12,3 o|o.

Sin embargo, el mismo diario que ha efectuado tal cálculo, sostiene, a grandes titulares, que en los ocho meses corridos entre enero y septiembre del año en curso el alza del costo de la vida por él comprobada, ha sido de 34,3 o|o.

Cabe preguntarse: ¿cuándo tiene la razón este peregrino informador? ¿Cuando asegura que el mínimo vital fijado en diciembre ha subido, hasta septiembre, en 12,3 o|o, o cuando afirma, desaprensivamente, que el alza es de 34 3 o|o?

En realidad, no está en lo cierto en ninguno de estos porcentajes, ya que el costo de la vida ha tenido, entre las dos fechas precitadas, un incremento de sólo 8,29 o|o, ya que el índice respectivo ha pasado, de 1.002 puntos en diciembre de 1949 a 1.085 en 31 de agosto último.

Pero la disparidad es suficiente para demostrar hasta qué ingenuas "gaffes" lleva el afán de hacer demostraciones que conduzcan a entorpecer la labor gubernativa, máxime en momentos como el actual, en que hay en perspectiva una elección que adquirirá, según todos los síntomas, los verdaderos caracteres de un plebiscito.

No obstante, hay algo más detrás de estas cifras y cálculos de tan intencionada iniciativa. Está presente en tal campaña, como un propósito subsidiario, pero que no por ello se deja de aprovechar en la forma más activa posible, el incentivo para las alzas ilícitas de precios.

Se informa que la carne en vara se está vendiendo a precios exorbitantes; que las papas también sufren recargos enormes; que todo producto alimenticio sube en forma extraordinaria. Es decir, desde esa prensa y esos círculos, se imparte la voz de orden a los productores y comerciantes del país, para que sigan el ejemplo y eleven sus precios.

Y como bien sabemos quiénes son los dueños del ganado, tanto nacido en el país como el que es internado desde el exterior; de las papas, del trigo, de las lentejas, es fácil identificar con toda claridad qué otro objetivo tienen estas publicaciones. La incitación a especular, a estrujar al consumidor inerme, urgido de alimentar a sus hijos, esposas y madres, y que tiene, por esto, que soportar toda clase de abusos, exacciones y atropellos.

Es el negocio hábil de siempre; con ganancias políticas en perspectiva y una segura utilidad, enorme y delictuosa, desde el primer momento, la que se hace a costa del hambre y la miseria del empleado, del obrero, del pensionado, del rentista modesto.

De paso, se da un mendrugo, también, al dueño de casa de pensión inescrupuloso, al usufructuario de concesiones de alimentación, en cuyos datos han querido basarse algunos cálculos de costo de la vida. Es decir, se atrae hacia el grupo de la especulación, que ya adquiere los caracteres de verdadero agio, a estos nuevos sectores parasitarios, que viven de la explotación de sus semejantes.

Por fortuna, el país está ya conociendo a esta clase de defensores de intereses particulares y sabe señalarlos con la debida certeza. Sus intentos de crear climas de subversión y ambiente de descontento, caen en el más absoluto de los vacíos.

DE JOAQUIN EDWARDS BELLO.—

Romanones y el Frente Popular

Romanones parece personaje sacado de **Os Maias**, de Queiroz. Desde su cojera, por lo que contaban de ella en Madrid, y el mito del origen de su fortuna, su juventud y su carrera, todo parece novela. En Madrid decían que el padre de Romanones había sido el fabricante de los duros sevillanos, o monedas de plata de cinco pesetas, de ley algo inferior a la del duro legítimo. Estas monedas fueron finalmente aceptadas por todo el mundo. Respecto de la cojera, se oía decir que tuvo su origen en una disputa con el padre y en el empujón final con rodada por la escalera. Mitos madrileños o verdades, no lo sé. Romanones era una curiosidad popular, un monumento vivo, y hablaban de él como de un amigo campechano. Romanones se llamaba una calle plebeya que iba, según creo recordar, más allá de la de Carretas hacia la Plaza del Progreso y los barrios bajos de Lavapiés. En dicha calle ponían las famosas chuletas a la parrilla, baratas y sabrosas, con papas fritas, o patatas, y vino de la tierra. Algunos llamaban a dicha calle, la calle de las chuletas; era en una taberna grande, sin pretensiones. Aun más popular hizo a Romanones la creación del cuerpo de policiales a caballo, cuyo atuendo, unido al ruido de cascos, hacía exclamar: "¡Anda! Los romanones, ¿Qué habrá pasado?" En Inglaterra, sir Robert Peel creó **al policeman**, que aún hoy es conocido con el nombre de Bob, diminutivo de Robert.

Parte de la formación de Romanones tuvo lugar en Italia. No es poco decir si recordamos cuánto le debieron a dicho país los caracteres universales de Cervantes, de Goethe, de Stendhal y de Nietzsche. Los seres humanos encerramos gérmenes de diversas naturalezas, y es seguro que en Italia se desarrollan los más brillantes. Existe en Bolonia un colegio español, fundado en el siglo XIV por el cardenal Carrillo de Albornoz, donde se educan ciertos estudiantes españoles, becados que diríamos ahora. Romanones fué uno de ellos, y a ese tiempo se refiere mi evocación queiroziana. **Bolonia es la cittá delle belle donne.** Los estudiantes españoles son apasionados y alegres. Llevaban capa y una especie de fez en las cabezas. Cuenta Sánchez Ocaña, que algunos años después de la partida de Romanones de Bolonia, cierta dama boloñesa leía **Il Corriere della Sera** cuando vió algo increíble: Romanones era Ministro. ¿Sería el mismo, travieso, enamorado, de entonces? De esto hay mucho en las **Notas de una vida**, de Romanones. Era escritor, sabía relatar, y aprovechó de las vacaciones que Primo de Rivera dió a los políticos. Escribió, además una **Vida de Sagasta** y la **Biología de los partidos políticos en España.** Entiendo que preparaba un ensayo referente a la vida de don José Salamanca, banquero, político y genio del progreso español contrastado con el tiempo de la reina de los tristes destinos, Isabel II. Como tantos hombres políticos, aristócratas y ricos, vió llegar la hora de la fuga hacia un mundo espiritual, del pensamiento y del arte, en la forma organizada que significa la eternidad relativa en el género humano. Las letras, la música o las ciencias dejarán mayores huellas que las creaciones políticas y los triunfos mercantiles. Claro que Romanones era demasiado rico y no por sí mismo, de manera que es difícil encontrar en su carrera de intelectual el gesto heroico que conmueve y produce simpatías. Su seguridad personal, la del dinero, duró hasta el momento de la revolución. Esa seguridad pareció consolidada y durable para los capitalistas europeos anteriores a 1920. Seguridad en las fincas, en las rentas, en las servidumbres y en el ahorro, que no conoció, como aquí, el robo disfrazado en la baja del valor de la moneda. Romanones, un pilar del capitalismo liberal español, marchó concertado por el himno de Riego. Aquí se hubiera convertido en antipático por rico y le hubieran negado el talento. En España no fué lo mismo, y uno de los méritos mayores del hombre consistió en su caudal de atracción personal, o simpatía, reflejada o esparcida en miradas poderosas, que no resistieron los dictadores ni el Frente Popular. Se adivinaba en su ojo brillante, vivo y español, la especie social del labriego rico, que sabe compartir las faenas del labriego cuya fuerza física conserva. Sinceramente repetía lo que oímos decir a tanto tartufo, y por lo mismo está convertido en musiquilla sin valor: "lo que más vale aquí es el pueblo". Llegó la República en España, y este hombre que había sido el mejor consejero y padre espiritual del último rey, declaró en las Cortes, cara a cara con la República: "Soy monárquico, sinceramente monárquico. Lo declaro aquí, en una asamblea republicana, en nombre de mis más profundas convicciones. Soy monárquico y amigo de don Alfonso de Borbón, y, como tal, tengo el deber de defenderle". Los republicanos no replicaron. Gestos de ese temple no se desprecian ni se olvidan. La República abolió los títulos nobiliarios. Creo que a la calle Romanones, de las chuletas, le pusieron Margarita Nelken. Sin embargo, cuando Romanones visitó al Presidente, éste, muy madrileño, le dijo:

—¡Hola, conde!

No se avino a identificarle con el nombre de Alvaro Figueroa. Cuando estalló la revolución, su vida estuvo en peligro. Le apresaron en Fuenterrabía, y la masa enfurecida contra los traidores a la República pedía su cabeza. Docenas de veces, al ver abrirse las puertas de su celda y dar paso a milicianos armados de pistolas, creyó que le llegaba la hora de salir **a paseo.** El Frente Popular le dió la libertad presionado por el embajador de Francia, que no olvidaba los servicios prestados por Romanones y Pérez Caballero, esto es, por el partido liberal, que en 1914 tomó decididamente el partido de la **Triple** Entente, cuando Vásquez de Mella y los militaristas vociferaban en favor de Alemania. Dato era jefe del Gabinete y Quiñones de León embajador de España en París. Más tarde, el rey, aconsejado por el conde, libró a miles de prisioneros y dió confianza a los franceses y otros aliados. La fundación cristiana del rey requirió una oficina especial y centenares de agentes.

Cuando le libraron de la prisión, el señor Romanones declaró: "me han quitado todo, hasta la cama". Claro que esta clase de declaraciones en los políticos son dudosas, por el estilo del "peso ochenta" de nuestro gran Arturo en 1924. La vida de Romanones parece hecha de nobles e inteligentes rasgos, a veces originales, siempre simpáticos, uno de ellos el hecho de servir de padrino en la boda relámpago de Gómez Carrillo y de Raquel Meller, en Biarritz. Es Romanones un pedazo de buena tierra española que vuelve a ella y dará otros frutos óptimos.

J. E. B.

ABASTECIMIENTOS PARA LOS ALIADOS

La posición del abastecimiento de armas por parte de Gran Bretaña a los demás países de la Europa continental, ha sido explicada a los gobiernos en vista de la declaración del Primer Ministro británico, Clement Attlee, en la Cámara de los Comunes, sobre la primordial necesidad de apoyar los esfuerzos defensivos de los países del tratado del Atlántico Septentrional y de la Commonwealth.

Los gobiernos del Egipto y de Suecia figuran entre aquellos cuya atención ha sido atraída al principio sobre el cual se basa la política del gobierno británico. Es evidente que en la aplicación de este principio no se establece diferenciación alguna con respecto a ningún país.

Hay que recordar que el Primer Ministro, al referirse a la exportación de material bélico, expresó que todo este asunto ha debido ser analizado nuevamente en vista de la situación internacional y de las necesidades del país, debiéndose considerar, a la vez, la posición de los aliados de Gran Bretaña con los cuales ésta tiene obligaciones. Aseguró, al propio tiempo, que cuandoquiera que sea preciso, se entregará a los países del Atlántico Septentrional y de la Commonwealth el material necesario, siempre que lo permita el incrementado esfuerzo bélico británico.

Significa esto que las entregas de elementos bélicos que escasean inevitablemente serán restringidas hasta nuevo aviso a los países que tienen prioridad, o sea, Gran Bretaña, los países aliados de Gran Bretaña en la defensa del área del Atlántico Septentrional, y las Naciones de la Commonwealth. Toda cesación de abastecimientos surgirá, por esto, de la aplicación de este principio, y no habrá preferencia si las exportaciones no se envían a las naciones que debieran recibirlos y que, por no cumplir las condiciones que les hacen acreedoras a las consignaciones, se envíen a otras partes.

En una categoría de abastecimientos, la de los aviones a chorro, solamente un país ajeno a la organización del Tratado del Atlántico Septentrional y de la Commonwealth ha estado recibiendo consignaciones: el Egipto. Pero el día anterior a aquel en que el Primer Ministro formuló su declaración en los Comunes, se informó al gobierno egipcio acerca del principio establecido por el gobierno británico, en vista de las necesidades del rearme.

También ha habido averiguaciones acerca de los motores a chorro que se fabrican en Suecia, para los cuales Gran Bretaña entrega los fuselajes. Esto se hace de acuerdo con un contrato, de varios años de duración, según el cual el gobierno sueco, bajo licencia, puede construir motores para aviones a chorro, los cuales son enviados a Gran Bretaña, en donde se construyen los fuselajes de acuerdo con especificaciones suecas. Los aviones terminados se envían por aire a Suecia. Son máquinas distintas a las que usa la Real Fuerza Aérea; de tal modo que los fuselajes requerirían de readaptación para poder aplicarles los motores de fabricación británica.

Se indica que estos aviones no podrían añadirse al potencial aéreo británico, por cuanto los motores fueron construidos en Suecia y pertenecen a este país, y porque los fuselajes no escasean por el momento en Gran Bretaña. Pero el gobierno británico ha informado al de Suecia que, si posteriormente Gran Bretaña necesita la capacidad de producción que actualmente se dedica a las máquinas suecas, se verá en la obligación de adaptar esa industria a las exigencias británicas. Por el momento, no existe la intención de aplicar la medida.

A. O.

Notas del Día

¿DECAEN LAS FIESTAS? En estos días, en que los cielos se turnan con los grises, como ha cedido siempre en septiembre, escrito bastante sobre el decaer de las Fiestas Patrias. Se recuerdan las cuecas y madas de antaño, las "colisas" de paja, los trajes dos de las mujeres de 1910 y esa formidable al aire libre de la gente del pueblo.

Seguramente no se trata de una decadencia triotismo. Los chilenos seguimos queriendo recordando a los héroes que nos dieron un país y estaremos siempre encantados de celebrar los cimientos nacionales.

Lo que sucede es que las costumbres cambian este siglo eléctrico, aéreo y atómico, han cambiado rápido. Si observamos lo que sucedía en el siglo do, veremos que esa centuria fué casi igual en tumbres, y, en cambio, entre 1900 y 1950 el vuelco do total.

1850 era muy semejante a 1900. Pero todo lo mienzos de siglo nos parece ridículo a mediados nuestro. Hoy celebramos de otra manera. Hoy se pidamente de la capital en auto y en avión; hombres y las mujeres se encierran en los cines boites o celebran ruidosos una fiesta criolla en tas de recreo, que no son lo mismo que las chinganas de la Alameda, del Parque o de los barrios urbanos.

Lo único que va quedando del septiembre son estos cielos que turnan lo azul con lo gris, tines multicolores que agita la brisa primaveral desfile militar en el Parque, que ya muestra esos truos de nuestro tiempo que se llaman tanques.

LAS GALLINAS DE DIECIOCHO Hace 29 "dieciochos" seguidos primer número del programa de tas Patrias es la inauguración Exposición de Avicultura en los cios de la Universidad Católica.

Los gallos y las gallinas más hermosos de Chile len del anonimato de sus gallineros a lucir plumas crestas rojas, como iniciación de la mayor fiesta año. Con sus nombres españolísimos unos, o muy los otros, se pavonean ante miles de personas que pre hallan un resquicio entre el Te Deum, la Parada litar, y las carreras, para llegar a contemplar Rhode Island, a las Catalanas del Prá, a las Leg a las Minorca...

Pero es curioso que la mayoría de la gente conozca con franqueza esta debilidad suya por plar las gallinas de alto coturno. Van como a la Exposición, y burlándose en su interior de bípedos de linda pluma y de exuberantes carnes pasean nerviosos en sus jaulas.

Entre burla y broma las aves de corral han puesto su "número" en el programa de Fiestas P Y de una manera enorgullecedora. Cuando los tes de Santiago vemos los primeros volantines en lo, decimos: "se acerca septiembre". Y cuando frente a la Universidad Católica, muy embanderada con grandes letreros que anuncian la Exposición Avicultura, recordamos: "Mañana es Dieciocho". larga peregrinación de padres, madres y niñitos banderitas en la mano, llega hasta las jaulas de llinas más elegantes de Chile. Y solamente "dieciocho".— **F.**

NO TODO ES INFLACION

¡Qué raro que el 18 no haya subido a 19!

Máximo Severo

BELLAS ARTES

A petición de nu personas, la notable sición del pintor Juan Cabanas, que clausurarse ayer en la Le Caveau, de la ría Francesa, se ha gado por una semana Dicha muestra de ver verá, pues, a abrir puertas el próximo les 20 del corriente.

La figura del día



El Almirante Leany, cuyas memorias, recién publicadas, han producido una enorme sensación por las revelaciones que contienen sobre la bomba atómica.

Cartas al Director

CELEBRACION DE LAS FIESTAS PATRIAS

Distinguido señor: Estimo que nuestro pueblo debiera renovar algunas de sus tradiciones cívicas. Existe a lo largo del país, especialmente en los lugares con escasa población, una rutina desquiciadora en la celebración de las Fiestas Patrias. ¡Todos los años, los mismos actos públicos!

¿Por qué permanecemos estáticos en este sentido? ¿No puede evolucionar también el sentimiento patrio?

Sería muy hermoso que los lectores de LA NACION dieran algunas ideas que pudieran realizarse durante las festividades patrias.

Por de pronto, el suscrito se permite sugerir algunos puntos de vista al respecto:

1.o— Que las guarniciones militares irrumpieran a la del día 18 de septiembre, principales calles de la con todo su equipo y llevando antorchas y nos marciales.

2.o— Subdividir las gra das de músicos y envi de sus componentes a la y villorrios alejados, pa zarles las Fiestas Patrias.

3.o— Enviar a provi nas máquinas de la Fuer de Chile, para realizar acrobáticos y poner una emoción en la rutina de chico.

4.o— Realizar, en las ciudades, representaciones tizadas de los aspecto lientes de nuestra historia la primera Junta Nacional bierno, la noble abdicación O'Higgins, el abrazo de etc.

5.o— Efectuar en todos blos, grandes festivales con la única y patriótica dad de donar banderas los hogares de escasos económicos.— Profesor no, carnet 33477.

NOBLEZA DE UN LICEANO

Muy señor mío: Soy ven, pues tengo apenas de edad, pero me doy todas las situaciones y sé catalogar a conciencia acciones de los hombres. me, señor, que entre las éstas clasifico las de sonas que cierran las corazón, que ensordecen que se encierran en el nizado egoísmo, para bida ni paso a los que alma, a los que saben der el dolor ajeno, sentimientos que deben para con nuestros hermanos.

Hoy que entramos versario glorioso de da patria, en nombre mo a los hijos que sus madres, a fin de con su infantil sonrisa su óbolo para que de las alegrías de que fueron dignas gada hija de un hombre gloria y honor a nuestra.

En mi hogar, muy cierto, no dejo de do niño chileno, el el último que ilustró tista chileno don Rojas. Desde muy ré el fecundo talento jas, y créame, señor, tiría orgulloso de un discípulo de él.

Que la Patria esposa e hija, para so pabellón se Dios guarde a Ud., **Un liceano.**

PLAZA PUBLICA PARA TILTIL

Tiltil, septiembre de 1950.

Estimado señor: presente para este pueblo existe la Estación de un potrero en el tar algunos animales constituye un atentado estética, y también giene pública, a la ilustre Municipalidad quisición de dicho de trazar en él una va de esparcimiento tes de la localidad.

En el medio de podría colocarse nuestro popular héroe drigues, que en la botada, puede mino a Santiago.

DIA NACIONAL DE CHILE
Homenaje de la B. B. C.

Con motivo de la Fiesta Nacional de Chile, y como un símbolo de la amistad tradicional entre Chile y Gran Bretaña, la BBC presentará un homenaje a la Universidad de Chile, la gran institución cultural que desde hace más de un siglo viene ejerciendo fuerte y beneficiosa influencia en todas las fases y manifestaciones de la vida del país.

El libreto de este programa dramatizado ha sido escrito por Pedro de la Barra, quien actualmente se encuentra en Londres colaborando en la BBC. El autor presenta a una extranjera imaginaria, que hace una visita a la Universidad; habla con los estudiantes y asiste a los exámenes en el Instituto Pedagógico, plantel de educadores cuyos esfuerzos generosos y dotes de enseñanza diseminan por toda la República la semilla de la cultura en sus diversas manifestaciones.

La transmisión tendrá lugar desde Londres, mañana a las 21, hora chilena, y son varias las radioemisoras chilenas que con toda gentileza se pondrán en cadena con la BBC para retransmitir este programa, y, de este modo, contribuir a su mayor difusión. Otras, en cambio, usarán una grabación recientemente llegada al país. Entre las primeras se cuentan la Radio del Salitre, de Iquique; La Discusión, de Chillán, y Almirante Latorre, de Talcahuano. Por su parte, Radios Cooperativa Vitalicia, Agricultura, Minería, Corporación, Del Pacífico, Metro, Cristóbal Colón y La Serena transmitirán la grabación.

La Unidad Sanitaria Rural de Aconcagua

Muchos de los extranjeros ilustres que han pasado por Chile en los últimos 2 años, han llegado hasta San Felipe atraídos por la existencia de un centro de salud pública rural, que han observado con atención, en que han hecho estadas de entrenamiento o han aportado el fruto de su sólida experiencia. Desde los Estados Unidos, Brasil, Colombia, Perú, y otros países americanos han llegado visitantes tan distinguidos y valiosos como el doctor Wilson Smillie, ex Director General de Sanidad de los Estados Unidos, o, recientemente, los profesores Gaylord W. Anderson y John Henderson: altos funcionarios del Ministerio de Salud Pública del Perú; Director de la Escuela Superior de Higiene, de Bogotá; Directores de Unidades Sanitarias de Brasil y Perú, en fin, altos funcionarios y hombres eminentes de ciencia. El Ministro de Salubridad ha visitado estos servicios en más de una ocasión.

Sin embargo, los chilenos, animados de un amargo espíritu crítico que despedaza y roe nuestras instituciones, ignoran lo que existe en San Felipe, la asoleada ciudad de Aconcagua. Excepto los círculos de técnicos, relacionados directamente con los programas, muchos desconocen la labor de la Unidad Sanitaria Rural, que se está desenvolviendo desde fines de 1947.

Es ésta la primera tentativa en Chile por integrar recursos de instituciones preexistentes en forma de servicios coordinados en una área rural. Bajo los auspicios de la Fundación Rockefeller, se han dado la mano la Caja de Seguro Obligatorio, Protección a la Infancia, Beneficencia y Sanidad, para acometer un programa conjunto con tres pilares fundamentales: a) Higiene Materno-Infantil; b) Control de Enfermedades Transmisibles, y c) Saneamiento ambiental. Todo esto supone una máquina técnica y administrativa integrada por médicos, ingenieros, veterinarios, enfermeras, inspectores, matronas, auxiliares y recientemente, dos agrónomos.

Algunos de los resultados más elocuentes de este programa integral son los siguientes: la Oficina de Saneamiento ha obtenido la construcción de 1.500 letrinas sanitarias, se han tratado con DDT 170.000 metros cuadrados, y ha logrado que la Comunidad invierta en obras de este rubro una suma aproximada a 3 millones de pesos. En el programa de Madre y Niño, se ha duplicado el número de embarazadas y triplicado la cifra de lactantes y preescolares bajo control; además del progreso cualitativo de una atención médico-enfermera adecuada. En la actualidad se controla a 1.800 lactantes y 400 embarazadas, que corresponden al 70 o|o de lactantes y 40 o|o de las embarazadas, calculados en los sectores bajo control. En materia de control de Enfermedades Transmisibles, se han llevado programas de vacunación contra tifoidea, difteria, coqueluche y viruela. Recientemente la Unidad Sanitaria acometió la campaña antivariólica, en toda la provincia, con 112.000 vacunados, y logró detener la epidemia que amenazaba pasar al norte del país.

Como Unidad Rural se ha incorporado al programa la labor de Extensión Agrícola, que se propone levantar el standard de vida del pequeño propietario e inquilino, mediante una explotación racional de todos los recursos que ofrece la tierra. Un concurso de Huertos Familiares reunió a 65 participantes, y la primera Exposición Campesina, efectuada en mayo del presente año, expresó el esfuerzo de un centenar de campesinos, alentados por los agrónomos a cargo del programa.

Sin embargo, esta valiosa experiencia de Aconcagua, susceptible de generalizarse como doctrina y práctica a todo el país, está viviendo momentos de incertidumbre económica. En los planes futuros se han solicitado al Ejecutivo, 4 millones de pesos para alentar esta obra que entra en plena madurez de ejecuciones. Evidentemente, será una suma bien invertida, que reportaría un alto rendimiento en salud, bienestar y progreso en la producción de Aconcagua, una de las tierras más fértiles del mundo. Tienen la palabra, pues, aquellos que poseen en su mano las facultades superiores para decidir el futuro y la estabilidad económica de las instituciones.

DR. ROLANDO ARMIJO R.,
Jefe Unidad Rural Aconcagua.

ARTE.—

Exposiciones de la semana

EDUARDO DONOSO.— Expone en el Instituto Chileno-Norteamericano. Hay en el estilo de este pintor el intento de conciliar dos posiciones que se dirían antagónicas: el folklore y un cierto mundanismo temático. El costumbrismo vernacular está visto desde las orillas del Sena, retocado, compuesto, perfilado, re-creado en una aspiración de ennoblecimiento, pero carente también de su esencia y de su meollo terrícola, de su auténtica atmósfera. Los retratos muestran una agradable superficialidad. No pasan de ahí y rehuyen cualquier esfuerzo de penetración en el doble y esquivo dominio de la plástica y de la psicología. Unos tonos gratos, una pincelada hábil... Señalemos los errores de dibujo. Y dentro de lo sincero y honradamente ejecutado, el retrato del escritor francés Bauer.

• • •

FIDELICIO ATRIA.— Expone en el vestíbulo de "L'Atelier". Atria es artista poco propicio a las exhibiciones. Trabaja calladamente, lee, medita. Sus progresos en el ejercicio de las artes figurativas son evidentes. Expone ahora unas obras en las cuales lo menguado de las dimensiones no impide una cierta monumentalidad de composición y de efecto. Fidelicio Atria sigue en forma vaga las rutas del neoimpresionismo. Le interesa, como es lógico, más que el efecto representativo y documental, el juego autonómico de los elementos que integran el cuadro, sin rehuir la objetividad. Modela con la "pasta" y utiliza un lenguaje plástico, una suelta y flúida caligrafía que da a sus obras movimiento casi barroco. Se observan algunos descuidos. Por ejemplo, el empleo poco feliz de unos violetas anilínicos que perturban el conjunto. Atria propende a veces a los efectos simbólicos del color.

• • •

CLAUDIO Y VITTORIO DI GIROLAMO.— Sala del Pacífico. Con frecuencia hemos aplaudido a estos artistas. Ahora debemos señalar en cierto modo un retroceso con relación a muestras anteriores. Los Di Girolamo vigilan atentamente su trabajo y manifiestan disciplina docente, fervor artesanal. Pero tal vez el exceso de exposiciones les perjudique. Claudio se siente atraído por una norma y estilo periclitados.

Su **San Sebastián**, a pesar de una cierta abstracción de la forma, especialmente en los elementos secundarios —papel, muro, flechas—, pone en evidencia el influjo de la "receta". La figura del mártir es demasiado plana y de un color desvitalizado. Respecto a la otra figura —¿**San Jorge?**— nos hace pensar en una tela de Andrés del Castagno. Mas en ésta, ¡qué modo de señalar la potencia interior y la energía contenida! Los retratos de Claudio di Girolamo son obras de mayor calidad. La reducción de las formas a su esencialidad y al esquematismo cromático no excluyen vida y sensibilidad entrañable en la captación del modelo.

Vittorio tiende también a la morfología esencial y vagamente abstracta. Pero sus tablas muestran voluntad de lo tridimensional, mayor dinamismo volumétrico y una reducción de la realidad a esquemas tectónicos. Las relaciones cromáticas no carecen de armonía, pero el pintor insiste demasiado en unas gamas vinosas poco gratas.

• • •

SERIGRAFIA DE LOS ESTADOS UNIDOS.— Sala de la Universidad de Chile. Se exhiben cincuenta obras de pintores norteamericanos ejecutadas mediante la serigrafía, procedimiento que permite reproducir diversas pruebas de un dibujo o pintura. Algo semejante a los sistemas tradicionales del aguafuerte y de la litografía.

Hay, sin embargo, diferencias. Parece que éstos, es decir, la piedra litográfica y la plancha, permiten una plasticidad, una riqueza de matices y una transmisión casi correlativa del movimiento y del esfuerzo creador. El mecanismo es menos evidente.

Las obras expuestas en esta sala son en general muy frías y carentes de verdadera emoción plástica. Caen del lado de lo ilustrativo y persiguen efectos decorativos. Sería injusto desconocer la minuciosidad y el cuidado técnicos. Lo importante, con todo, es la experiencia de este nuevo procedimiento gráfico.

A. R. R.

iciales y tropa de Carabineros ndecorados por la Municipalidad

EXPOSICION DE AVICULTURA HA SEGUIDO DO MOTIVO DE GRAN ATRACCION PUBLICA

s miles de perso- n desfilado por los donde se exhiben os ejemplares. — especial de carne aves y huevos

posición Nacional de ha puesto nuevamen- stra capital su nota de y alegría en estos Fiestas Patrias. Tan torneo industrial de- no sólo los progresos que ha alcanzado la chilena en los últimos también la cunicultu- industrias menores.

AFLUENCIA DE PUBLICO

que fué inaugurada la el viernes recién pa- sido visitada por un público ávido de pre- hermosos ejemplares Leghorn Blancas Rhode Island, Ply- Barreadas, Plymouth Sussex Armiña- del Prat, Orping- y Negras, Wyan- y Wyandottes Blancas que constituyen una debido a que por pri- son exhibidas en Chi-

despiertan la aten- público los bellos ejem- gansos, patos, pavos, palomas y la gran va- hermosos conejos de pelaje, como igualmen- conjunto de canarios Ro- que han sido pre- exposiciones interna- los acuarios llenos de exóticas variedades.

VOS Y CARNE DE AVE

tradicional, la Aso- Chilena de Avicultores días de la Exposi- ventas especiales de precios considerable- bajados en cajas de corrugado, como un me- contribuir al fomento de consumo en el pueblo, producto tan exquisito y valor alimenticio. La nombrada expende en uno de los stand en el recinto de la y por primera vez, ave. Pero lo más y reconfortante para que concurre a la es visitar el Casi- puede servirse hue- paila o pollos a lo un gasto mínimo.

LOS STANDS

dan una demostra- por medio de estadísticos del proceso industria avícola, exhi- la vez, los implemen- se emplean en su des- siendo la parte e interesante la se ofrecen las máquinas con cientos de pollitos la admiración de los señoras. También se ex- en las cuales se el desarrollo extra- de la avicultura en los

PEONES DE LA EXPOSICION

de la actual Expo- Nacional de Avicultura, los premios que a con- se indican a las si-

PLYMOUTH ROCK BARREADA
Pollo N.o 21 — Ex- La Granja.

PLYMOUTH BLANCA
Polla N.o 73 — La Granja.

RHODE ISLAND RED
— Gallo N.o 94 — Sr. Pablo Goyeneche.
Polla N.o 134 — señor Celerino Con-

WYANDOTTE BLANCA
Gallo N.o 154 — La Granja.
Gallina N.o 169 — La Granja.

WYANDOTTE PLATEADA
Pollo N.o 214 — señor Alfredo Pazos.

ORPINGTON NEGRAS
— Gallina N.o 242— señor Celerino Con-

SUSSEX ARMINADAS
Gallo N.o 272 — La Granja.
Gallina N.o 286 — La Granja.

LEGHORN BLANCA AMERICANA
Gallo N.o 324 — La Granja.
Gallina N.o 339 — La Granja.

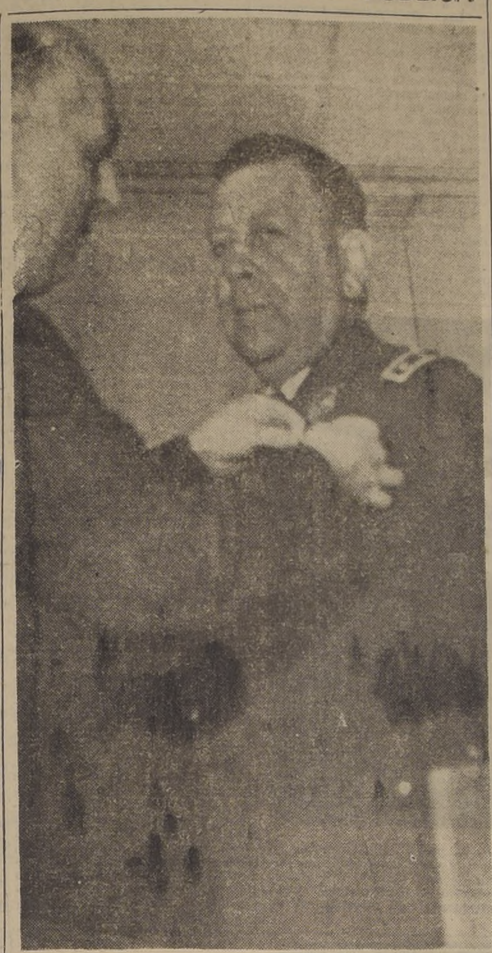
CATALANA DEL PRAT
Pollo N.o 397 — La Granja.
Polla N.o 422 — La Granja.

MINORCA NEGRA
Pollo N.o 462 — Raquel Galindo.

CUNICULTURA
TES DE FLANDES BLANCOS
Macho N.o 649 — señor Eleodoro 2.o
hembra N.o 653 — señor Eleodoro 2.o

ARMIÑO REX
Macho N.o 694 — señor José M. Fuen-
hembra N.o 710 — señor Fernando Cas-

Ministro de Agricultura conjunto de la Ex- al Criadero La Gran-
Ministro de Economía conjunto de la Ra- al Criadero La
"Copec" — Al mejor de las Razas America- Criadero La Granja.
"Dimosa" — Al mejor de las Razas de Pro- Criadero La Granja.



El Alcalde de Santiago, don Mario Valdés Morandé, entrega la medalla de oro esmaltada, por 20 años de servicios ininterrumpidos en Santiago, al general don Humberto Meneses, Madrid, Director General de Carabineros.

MEDALLA DE ORO RECIBIO EL GENERAL HUMBERTO MENESES

Brillante ceremonia

"Rendimos hoy en nombre de la ciudad, un homenaje de admiración y de gratitud al Cuerpo de Carabineros", dijo el Alcalde de Santiago, señor Mario Valdés Morandé, al entregar la Corporación a 26 oficiales y 200 hombres de tropa de la institución, medallas de oro y plata por veinte años al servicio de la capital.

Esta ceremonia, que alcanzó gran brillo, inició el programa municipal de fiestas patrias. La sesión solemne fué presidida por el Alcalde; el Intendente de la Provincia, don Alfonso Quintana Burgos; el Director General de Carabineros, don Humberto Meneses; el Prefecto Jefe, coronel don Jorge Ardiles, y el Secretario Municipal, señor Ernesto Muñoz. Se encontraban presentes todos los regidores y jefes de departamentos. En tribunas, delegaciones de las 17 comisarías.

Agradeció, en nombre del Cuerpo, el general Meneses, quien expresó que este gesto del gobierno comunal, prueba el reconocimiento de la ciudadanía a la labor de Carabineros, y "que la autoridad y los vecinos comprenden nuestra misión y la estimulan".

El prosecretario, señor Vinicio Frigerio, procedió a llamar, uno por uno, a los oficiales, generales, tenientes coroneles, coroneles, sargentos, cabos y carabineros agraciados, siendo calurosamente aplaudidos por la concurrencia. Finalmente la Municipalidad ofreció un cóctel, durante el cual el regidor señor Enrique Olmedo, en una elocuente improvisación, elogió la tarea de seguridad que cumple Carabineros, haciendo una reseña histórica de la formación de esta institución. Terminó esta manifestación con un brindis por la patria.

El señor Valdés, en su discurso, destacó el alto significado del acto. Dijo más adelante que la disciplina, espíritu de sacrificio, llevado hasta el peligro de la propia vida, modestia y honradez intachable, son las virtudes más destacadas del Cuerpo de Carabineros. Agregó que tales virtudes le han ganado la fe y la envolvimiento normal de la actividad cotidiana descansa en la vida cotidiana descansa en la organización del Cuerpo, y en el respeto que merecen sus miembros, y si bien su presencia pasa muchas veces inadvertida, su actitud es siempre vigilante".

SUBSECRETARIO DE ECONOMIA, EL SR. RUBEN OYARZUN G.

Gerente comercial de la Empresa Nacional de Petróleo ha sido nombrado el señor Raúl Fernández Longé, Subsecretario de Economía y Comercio.

Estamos en situación de informar que, en reemplazo del señor Fernández, será designado Subsecretario de Economía el señor Rubén Oyarzún Gallegos, actual secretario general del Consejo Nacional de Economía.

FESTIVALES CORALES SE REALIZARAN EN OCTUBRE

La Asociación de Educación Musical ha acordado organizar los Festivales Corales de 1950, en homenaje al primer centenario del Conservatorio Nacional de Música. En este concurso artístico podrán participar todos los establecimientos de enseñanza primaria y secundaria, como asimismo, las Escuelas Normales fiscales o particulares.

Los profesores o directores de conjuntos corales deberán presentar una lista de canciones, de las cuales el jurado elegirá una para los efectos del concurso, quedando otras dos a libre elección. Forzosamente se deberá presentar una canción de autor chileno, y se recomienda, en cuanto a las demás, que se inscriban con el coral de Bach: "Oh, dulce Jesús", y el villancico alabanza chileno "Señora doña María". Los jurados establecerán los premios de acuerdos a normas de discriminación, que digan relación con el ritmo, fraseo, matices y calidad vocal.

Las inscripciones se podrán hacer hasta el 5 de octubre, en Agustinas 620, llenando una ficha formulario que se proporciona en ese mismo local. Los festivales se realizarán entre el 20 y el 28 de octubre.

5 PROGRAMAS RADIALES OFRECE LA UNIVERSIDAD

Cinco programas radiales ofrecerá hoy la Universidad de Chile a través de diversas emisoras. Estos programas son elaborados por la Sección de Radiotransmisiones de los Servicios de Difusión Cultural y se distribuyen durante el día de la siguiente manera:

UNIVERSIDAD Y CULTURA: A las 11 horas, por Radio Sociedad Nacional de Agricultura. Presenta: Segundo programa de difusión de los derechos de autor en Chile; entrevista al compositor José Goles, presidente de la Asociación Chilena de Autores y Compositores, y Noticiario.

OCCIDENTE.— A las 12 horas, por Radio Bulnes.— Presenta: "Chile, ciudadano de la paz", un homenaje al 18 de septiembre, en un libreto de G Yungue.

CONFERENCIA.— A las 18.15 horas, por Radio Prat. Presenta Walter Starkie, el famoso hispanista irlandés, en "Un Paralelo entre Cervantes y Shakespeare".

PRESENCIA DE LA MUSICA POPULAR.— A las 21.30 horas, por Radio Nuevo Mundo. Presenta una selección de composiciones populares, a modo de prólogo musical a las Fiestas Patrias. Los autores escogidos son Luis Aguirre Pinto, Osvaldo Silva, Donato Román Heitman, Pedro Humberto Allende y Clara Solovera. El libreto es de Eduardo Maturana.

BIBLIOTECA MOVIL.— A las 22.30 horas, por Radio Nuevo Mundo. Presenta el último episodio de "La Araucana" en un libreto de Andrés Sabella.

RETRETA DEL ORFEON DE CARABINEROS, HOY

Carabineros de Chile presentará hoy su Retreta Dominical con el Orfeón Nacional, en un programa especialmente elaborado con motivo de las festividades patrias.

Será transmitido desde la Plaza de Armas, entre las 11 y 12.30 horas, por Emisoras Nuevo Mundo, bajo el auspicio de la Sección Cultura y Deportes del Departamento de Bienestar de la Dirección General de Carabineros.

El Director de Bandas, don Aldo Ballarini, Bravura, dirigirá esta retreta que consta de las siguientes composiciones:

MELLA. "Brazas a Ceñir", marcha con clarines.
TORO. "Razones del Corazón", tonada
CUEVAS. "Vivaqueando en Pichilemu", potpurrí.
SEPULVEDA. "Los Copihues Rojos", canción.
SPOERER. "Andante Sentimental", composición chilena en un arreglo del maestro Segundo del Real.
MORONI. "Alma Chilena", fantasía de valses chilenos.
SORO. "Danza Fantástica", danza.
VALENZUELA. "De mi Tierra" aires chilenos.
N. N. "La Plegaria del Caballo". intermezzo a pedido. Arreglo del maestro Del Real.
N. N. "Varias cuecas".
GONZALEZ. "Gobernar es Producir". marcha final.

INTERESANTE ACTO EN EL TRAUMATOLOGICO

En el Instituto Traumatológico el aniversario Patrio se conmemorará, hoy, a las 10 horas, con un acto literario musical, que se ajustará al programa siguiente:

1.— Himno Nacional de Chile por Ramón Carnicer y Eusebio Lillo.
2.— Charla patriótica por el profesor don Rafael de la Cuadra.
3.— "El Copihue Rojo", de José Miguel Sepúlveda e Ignacio Verdugo Cavada, por los accidentados del trabajo.
4.— "Al pie de la bandera", de Víctor Domingo Silva, recitada por el Ext. Cult. Juan Cristóbal Galindo.
5.— Himno de Yungay, de José Zapiola y Ramón Rengifo, cantado por los obreros.
6.— Palabras del señor Ext. Cultural, don Alfredo Bahamonde.

Durante la hora de visitas, el señor Extensor Cultural, don Alfredo Bahamonde dará un concierto de pianoforte, dedicado a los hospitalizados y familiares.

DESCONGELAMIENTO DE US $ 4.000.000 SE HARA EN ESPAÑA

En el año salitrero terminado el 30 de junio último quedó un saldo sin invertir en favor de la Corporación de Ventas de Salitre y Yodo por una suma ascendente a US. $ 4.000.000.— Dicho saldo a pedido del Gobierno de España deberá ser descongelado antes de iniciarse el envío de salitre para el año 1950-51, y para hacerlo, Chile comprará en los mercados españoles 500.000 metros de casimires de lana peinados y 1.000.000 de géneros de algodón.

El Gobierno envió cablegráficamente las instrucciones al Agregado Comercial de Chile en Madrid y a los Cónsules en Barcelona, Bilbao, Sevilla y Cádiz.

RESULTADOS DE PLAN DE REGULARIZACION DE LA DEUDA EXTERNA

Por comunicación enviada al Ministerio de Hacienda, la Caja Autónoma de Amortización ha hecho saber, en forma oficial, los resultados obtenidos con la ley 8.962, del 20 de julio de 1948, sobre regularización del servicio de la Deuda Externa de Chile.

La ley en referencia estableció, en una de sus disposiciones, que las entradas fiscales destinadas al pago de las obligaciones externas serían percibidas directamente por la Caja de Amortización, durante un período transitorio que cesaría el 30 de junio de 1951.

Pero agregó que este período podría cesar antes, siempre que se hubieren acogido al nuevo plan un 66 2/3 por ciento de los tenedores de bonos en dólares, en libras esterlinas y en francos suizos.

Estos porcentajes se consideraban separadamente para cada uno de los grupos de obligaciones en las monedas respectivas.

La comunicación en referencia dirigida al Ministerio de Hacienda por la Caja de Amortización señala que con fecha 30 de junio del presente año, dieciocho meses después de promulgada la ley y un año antes de la expiración del plazo mencionado, el plan de regularización del servicio de la Deuda Externa de Chile ha sido ya aceptado por un 94 o|o de los tenedores de bonos en libras esterlinas, por un 82 o|o de los tenedores de bonos en dólares y por un 77 o|o de los tenedores de bonos en francos suizos.

O sea, que se han cumplido en exceso las condiciones contempladas en la ley para dar por terminado el período transitorio.

Con tal motivo, las entradas fiscales destinadas al pago de las obligaciones externas deberán ingresar a rentas generales de la nación y corresponderá al Fisco a contar del próximo año, aportar anualmente a la Caja de Amortización los fondos en monedas extranjeras para atender al servicio de las referidas obligaciones.

Ordenaron apertura de Tarapacá entre Gálvez y San Diego

Un nuevo y categórico triunfo en su permanente campaña por el progreso urbano obtuvo ayer LA NACION, cuando el Alcalde de Santiago, señor Mario Valdés Morandé, ordenó la inmediata iniciación de los trabajos de apertura de la calle Tarapacá, entre San Diego y Gálvez.

La propiedad comprendida en la expropiación, para prolongar la mencionada vía, fué en parte demolida hace más de un año, y actualmente es un infecto solar, con murallones en permanente peligro de caer. En la noche, tras sus obscuros rincones, se ocultan cogoteros.

Treinta hombres del Departamento de Aseo comenzaron ayer a limpiar ese lugar, y el jefe de este servicio, señor Morales Pailler, nos manifestó que antes de 8 días más estará expedita la calle Tarapacá para su definitiva pavimentación.

AUMENTO DE PLAZAS DE VIGILANTE DE PRISIONES, PIDIOSE

El Director General de Prisiones, señor Julio Olavarría, dirigió un oficio al Ministro de Justicia, señor Humberto Parada, solicitándole aumentar en sesenta plazas el número de vigilantes de prisiones.

Hace presente el Director General que hace cinco años, cuando el número de recluídos era de 5.500 hombres, existían 1.990 funcionarios, cifra que se ha mantenido prácticamente igual hasta la fecha, en circunstancias de que ahora el número de reos llega a 10.000 individuos.

El gasto que significaría este orden de los $ 3.024.000.

CITAN A PACIENTES DEL HOSPITAL DEL SALVADOR

La Policlínica de Enfermedades Parasitarias de la Universidad de Chile y de la Dirección General de Sanidad tiene interés en conocer el estado de salud de las personas que estuvieron hospitalizadas en el Hospital del Salvador, desde 1947 hasta el presente año. Se desea efectuar un control que se realizaría en la Escuela de Medicina, Borgoño 1470, diariamente entre 17 y 19 horas. Este control médico es enteramente gratuito y se cita a las siguientes personas:

Alejandro Rojas Martínez, Jorge Alamos Uribe, Manuel Severino Trincado, Roberto Granife Saavedra, Santiago Pino Gómez, Pedro Bilbao Legarreta, Juan Ramírez Gutiérrez, Fidel García Hernández, Manuel Bustos Arriagada, Armando Salinas Trejos, Florencio Vergara Cajas, Froilán Pérez, Ramón Vásquez Vásquez, Juan Jaramillo Hernández, Dionisio Campos Verdejo, Luis Zambrano Rifo, María González González, Manuel Urrutia Peña, Eduardo Alamos Barrios, Héctor Muñoz Rodríguez, Jorge Amaro Rosales, Ramón Arancibia Moreno, Elba Orellana Salazar, Francisco Pérez Quintana Carmelo Miranda Soto, Carmela Riquelme Aceveo, Juan González Zamudio, Jorge Aguirre Pérez, Mercedes Muñoz Acevedo, Fidel González Díaz, Juan Araya Abarca, Juan García Abarca, Sergio Véliz Collado, Aquiles Briones Morales, Aníbal Araya Villalobos, Roberto Robles Rodríguez, Alberto Vergara Vergara, Juan Rodríguez Venegas, Ramón Palacios Borzuela, José Calquín Tapia, Enrique Espinoza Campos, Luis Castro Astorga, Juan Farías Torres, Juan López Miranda, Miguel Gran Rodríguez, Rosa Rojas Yantén, Mario Rodríguez, Lázaro Farías Farías, Honorio Vergara Barraza y Raquel Peleteiro Ovalle.

NUEVAS CLAUSURAS DE ESPECULADORES FUERON DECRETADAS

Por orden del Comisariato General se ha procedido a efectuar las siguientes clausuras:

Puestos Vario, Bravo 942, 2 días clausura, venta a mayor precio; Almacén, Aldunate 148, 3 días venta a mayor precio; Puesto frutas, M. Central 176, 1 día, negación de venta; Almacén, 10 de Julio 1036, 2 días, venta a mayor precio; Puesto papas, Vega Central 354, 2 días, venta cebollas a mayor precio; Carnicería, Independencia 3115, 5 días, venta a mayor precio; Almacén, N Extremadura 5491, indefinida; Almacén, definida, Av. Egaña 623, definida, violación clausura; Puesto frutas, Vega Central 792, venta melones a mayor precio, 2 días.

PLANES DE ENSEÑANZA ESTUDIAN COMISIONES

Dos interesantes sesiones ha celebrado la comisión coordinadora que estudia los nuevos planes de enseñanza para el primer ciclo de humanidades. Las sesiones que han sido presididas por el Jefe de la Sección Pedagógica, don Arturo Piga, y los Visitadores, don Santiago Peña y Lillo y Julio Montero, han tenido por objeto cambiar ideas sobre los nuevos planes de trabajo y los propósitos que mueven al Director General, don Adrián Soto, para efectuar estas sustanciales reformas. En primer lugar se trata de coordinar todas las asignaturas de acuerdo con la formación ciudadana del estudiante, interés vocacional y la adquisición de una cultura general que esté en relación directa con el nivel biológico y psicológico del escolar.

Destacados intelectuales y maestros integran la comisión coordinadora, entre ellas el profesor de Castellano don César Buster, don José Santos Erazo, Manuel Soto, Juan Astica, Juan Guijón y Roberto Maldonado, junto con el representante de las fuerzas de la producción señor Ramón Montero, y otras personalidades. Durante el curso de las sesiones que se reanudarán dentro de quince días, los presidentes de las Comisiones de Asignaturas han dado cuenta de la labor que se ha desarrollado en el seno de una de ellas, y las nuevas modalidades y métodos que van a ser introducidos dentro de la enseñanza de los ramos respectivos, para satisfacción de profesores y alumnos. Finalmente se designó una comisión compuesta por integrantes de la comisión coordinadora, a fin de que redacten una pauta de aspiraciones relacionadas con el plan de estudios, que será aprobado en breve.

RATIVOS DE ANA DEL NIÑO

n entusiasmo se han en nuestra capital los de la Semana del 1950 la tradicional jor- tendrá lugar entre los 22 de octubre próximo Club de Santiago, que auspicia y organiza la Semana del Niño, se propone realizar numerosas obras en beneficio de la infancia, con el concurso de ochenta instituciones oficiales y particulares.

Todas las escuelas primarias de la ciudad, como asimismo los establecimientos de educación secundaria, han sido invitados a participar en la Semana del Niño.



E. comandante Juan Bautista Acosta recibe las felicitaciones del Ministro de Transportes, a su arribo a Ezeiza.

"FAMA" CUMPLIO CON TODA NORMALIDAD EL VUELO EXPERIMENTAL ENTRE NUEVA YORK Y BUENOS AIRES

Con extraordinaria expectativa se aguardó en el Aeropuerto "Ministro Pistarini", de Ezeiza de Buenos Aires, la llegada del avión Douglas DC-6 LV-ADV de Aerolíneas Argentinas que realizó el primer vuelo experimental de la nueva ruta entre Buenos Aires y Nueva York, que utilizará para un nuevo servicio regular de transporte de pasajeros, carga y correspondencia, la empresa aerocomercial argentina.

El avión cumplió con toda regularidad y sin novedades de ninguna especie la larga travesía que por primera vez en la historia de la aeronáutica comercial del mundo se realiza en sólo 21 horas con una escala única.

Esa justificada expectativa se vió reflejada en los rostros de las autoridades y público que desde minutos antes aguardaban el arribo triunfal de la aeronave de Aerolíneas Argentinas. Se encontraban presentes el Ministro de Transportes de la Nación, coronel Juan Francisco Castro; el Subsecretario Técnico Coronel Angel Ricotti; otros altos funcionarios de ese Departamento de Estado; legisladores, el Director del Aeropuerto, Ministro Pistarini, Comodoro (R) Alfredo Pérez Aquino; las autoridades de Aerolíneas Argentinas en pleno, encabezadas por su Gerente General señor Dirk Wessels van Leyden; otros funcionarios, periodistas y numeroso público.

Cambiados los saludos, el comandante Acosta formuló breves declaraciones acerca del vuelo.

El Ministro de Transportes, con oportunas palabras, destacó la trascendencia de este vuelo, expresando que, "la empresa cumplida pone en evidencia que los hombres, impulsados por el espíritu de una patria grande, son capaces de los más grandes sacrificios. El vuelo cumplido —agregó— es un orgullo para mí, como ministro de Transporte y por ello expresó en nombre del Poder Ejecutivo todo nuestro agradecimiento a esta tripulación argentina, y nuestros fervientes deseos de que Aerolíneas Argentinas siga superándose cada vez más para que el país alcance, merced a la obra de Gobierno del General Perón, los designios que soñó el general San Martín. Quiero decir al pueblo argentino y a todos los hombres del mundo —manifestó luego el coronel Castro— que esta línea estará al servicio de la concordia de la paz y de la armonía de acuerdo con la orientación política de nuestro Presidente, general Perón. Finalizó diciendo el Ministro de Transportes que la nueva ruta constituye un motivo de legítimo orgullo para Aerolíneas Argentinas, al marcar un record en un vuelo desde Nueva York a Buenos Aires, con una seguridad que consolida la técnica, y que pone en evidencia que todos han puesto su mayor empeño para ofrecer a los usuarios un servicio de calidad excepcional, y hasta ahora nunca superado".

El avión que realizó con tanto éxito esta travesía tuvo como tripulantes al comandante Juan Bautista Acosta, a quien secundaron el copiloto Carlos Francisco Bobbio; el navegador Héctor Marín; el radiooperador, Isaac Yuchak; los mecánicos Adolfo Ortúzar y Amadeo Palermo, y el comisario Patricio Dillon.

El aparato partió del Aeropuerto de Idlewild, de Nueva York, a las 15.06 hora argentina, aterrizando sin novedad en el Aeropuerto de Piarco, en Puerto España, Isla de Trinidad, a las 23.48, para reanudar el vuelo a las 0.35, y arribar a destino: el Aeropuerto Nacional Ministro Pistarini de Ezeiza, a las 13.10.

Al término del vuelo las autoridades de Aerolíneas Argentinas ofrecieron un almuerzo en honor del Ministro de Transportes de la Nación, demás autoridades y tripulantes de la aeronave el que fué servido en las instalaciones del Aeropuerto.

A los postres usaron de la palabra en primer término el Gerente General de Aerolíneas Argentinas, señor Dirk Wessels van Leyden (discurso por separado), y el Ministro de Transportes, Coronel Castro, quien en la oportunidad se refirió a la organización de Aerolíneas Argentinas, y a los beneficios que trajo aparejado la fusión de las distintas empresas de aeronavegación comercial con que contaba el país. Expresó que al disponerse la creación de este organismo único para el Gobierno de la aviación comercial del país, tuvo la convicción de que era una medida acertada. Destacó que los hechos han confirmado plenamente tal presunción, elogiando la empeñosa labor de las autoridades, tripulaciones y demás personal de Aerolíneas Argentinas que posibilitaron esa realidad merced al empeño y entusiasmo con que cumplen cada uno de ellos con su tarea. Tuvo asimismo palabras de cálido elogio para el comandante Juan Bautista Acosta y los tripulantes que lo acompañaron en este vuelo experimental. El Coronel Castro finalizó su discurso brindando por la patria, por el Presidente Perón, por el personal de Aerolíneas Argentinas, y por el comandante Acosta, y sus colaboradores en este vuelo experimental.

Consulados alemanes se proyecta crear en Chile

El martes llegarán a Santiago los representantes de Alemania Occidental, señores Karl Spierker y Fritz Duggs. Las mencionadas personas realizan una jira de amistad por América Latina en representación de la República Federal que tiende a iniciar conversaciones con los representantes de los Gobiernos sudamericanos para abrir consulados en las respectivas capitales de América.

CELEBRAN FIESTAS PATRIAS LOS ARABES

La audición radial Mundo Arabe, celebrará las festividades patrias con un interesantísimo programa artístico.

Entre los números programados sobresalen el conjunto libanés y el joven tenor Juan Safatle.

SE EJERCERA CONTROL EN FABRICACION DE HELADOS

En la Jefatura Sanitaria Provincial se efectuó ayer una reunión, a la que concurrieron invitados por el doctor Ayub, los dueños de fábricas de helados.

En esta ocasión, el jefe sanitario provincial comunicó a los industriales en referencia que los servicios a su cargo serán inflexibles para castigar las infracciones que se cometan en la fabricación de helados y que se procederá a clausurar definitivamente todas aquellas fábricas que al ser examinadas sus muestras, se encuentren contaminadas. Esta medida, adoptada por la jefatura provincial sanitaria, se ha tomado por considerar que la mayoría de las enfermedades que afectan a los niños en la época de verano, son de origen gastrointestinales provocadas por helados contaminados con gérmenes nocivos.

Rechazado financiamiento del proyecto de los periodistas

AUTODROMO EN EL PARQUE COUSIÑO SERA CONSTRUIDO

El primer autódromo del país podrá instalarse en el Parque Cousiño, de acuerdo con los planes de pavimentación que se ha trazado la Municipalidad de Santiago en ese paseo público, y que fueron ampliamente debatidos en una reunión informal de la Comisión de Urbanismo y Obras con el Alcalde, señor Mario Valdés Morandé.

Se nos informó que todo el Parque será pavimentado, trabajos que costarán ocho millones de pesos. La elipse será rodeada de una hermosa autopista de 16 metros de ancho, la que con las acomodaciones necesarias podría transformarse en un magnífico autódromo. Esta iniciativa permitirá dar un gran auge al deporte automovilístico, que cuenta con entusiastas cultores en nuestro país.

También se trató sobre la extraordinaria iluminación de que será dotado el Parque. Se consulta para estas obras la suma de cinco millones de pesos, que se invertiría en la colocación de veinte mil lámparas de globos de cristal.

Tanto la pavimentación como la instalación de las luces, comenzarán a fines de septiembre.

DEBERA VOLVER AL SENADO EN CUARTO TRAMITE

La Cámara de Diputados, en una sesión especial celebrada entre las 10.15 y las 12.30 horas, bajo la presidencia del señor Carlos Acharán Arce, acordó insistir en numerosas de sus modificaciones al proyecto que concede financiamiento al Departamento de Periodistas y de la Caja Nacional de Empleados Públicos.

De esta manera, el proyecto deberá volver al Senado para que se pronuncie sobre las insistencias de la Cámara.

Entre otras modificaciones, la Cámara, por 24 votos contra 5, rechazó el financiamiento del proyecto mediante un impuesto de 5 por ciento a los espectáculos e insistió en que debe serlo sobre la base de un impuesto de dos por ciento a las apuestas mutuas. Igualmente insistió en la asignación familiar para los jubilados.

De esta manera el proyecto que contiene otras modificaciones de menor cuantía, deberá volver al Senado, el cual no se reunió en la tarde de ayer, como se había anunciado.

Quedará, en consecuencia, postergado el proyecto para el próximo mes de octubre, una vez que se cite al Congreso a sesiones extraordinarias y para ello, será necesario que el Ejecutivo lo incluya en la convocatoria.

DON RAFAEL GUMUCIO, VIAJARA A EUROPA

El 30 de septiembre se dirigirá a Europa en comisión especial del Gobierno, el Subsecretario de Hacienda, don Rafael A. Gumucio, quien visitará varios países para estudiar asuntos de carácter financiero, de acuerdo con instrucciones del Gobierno.

Lo subrogará en este cargo, mientras dure su ausencia, el jefe de la Sección Aduanas del Ministerio de Hacienda, don Mario Puelma.

CITACIONES POLITICAS

CLUB DEMOCRATICO "LA VANGUARDIA".— Cita hoy, a las 11 horas, para tratar sobre el nuevo registro y elección de directorio. El Club se encuentra ubicado en Copiapó 909.

5 MILLONES PARA UN COLECTOR DE AGUAS

El Ministro de Obras Públicas y Vías de Comunicación firmó ayer un decreto, aprobando el proyecto elaborado por el Departamento de Hidráulica para la ejecución del colector número 11 del servicio de alcantarillado de aguas lluvias de Concepción, con un presupuesto de $ 5.143.172,01.

ASOC. DE DUEÑAS DE CASA DE POBLACION VICENTE NAVARRETE

Su primer aniversario celebró el Grupo de la Asociación de Dueñas de Casa, organizado por la señora Aura González de Hernández, en la Población de Emergencia "Vicente Navarrete".

Al acto que se realizó en este Grupo, que cuenta con más de un centenar de dueñas de casa, concurrió el Comisario General de Subsistencias y Precios, Coronel Oscar Linzmayer; la presidenta de Santiago, señora Fanny Rodríguez de Palma, y otras dirigentes de la Asociación. Estuvieron presente, además, el Alcalde de San Miguel, señor Carlos Valdovinos; el señor Darío Rauld, jefe de Propiedades de la Caja de la Habitación, y otras autoridades representantes de la INDAC.

La señora Aura de Hernández habló para destacar la labor que se había realizado durante el año de vida del grupo y contestó la señora Carmen Orellana de Blanco, presidenta del Comité de Dueñas de Casa de la Población, quien agradeció los beneficios y preocupación que había tenido la Asociación para con este Grupo.

También usaron de la palabra, la señora Fanny de Palma, el Comisario General y el Alcalde, quienes felicitaron a las organizadoras de este Grupo, por la obra que han desarrollado.

Finalmente, se realizó un acto de carácter literario-musical, que contó con destacados números artísticos.

CONSEJO NACIONAL DE LA JUVENTUD RADICAL SE REUNE ESTA TARDE

A las 16 horas de hoy se reune en la sede central del Partido Radical el Consejo de las Provincias de la Juventud Radical de Chile, bajo la presidencia del señor Washington Bertrand. Se atribuye especial importancia a las resoluciones de este organismo juvenil ante la proximidad de acontecimientos políticos de importancia, como son las elecciones de Concepción y Santiago, que han sido estimadas como un verdadero plebiscito electoral.

Paralelamente a esta reunión se está realizando también en esta capital otra de la directiva máxima de la Juventud Liberal, que ayer celebró su primera sesión preparatoria.

La reunión del Consejo de las Provincias de la J. R. será para tratar los siguientes temas:

a) Revisar la posición política de la J. R. y fijar normas generales políticas para la acción del Consejo Nacional; b) modificar los acuerdos de la Convención Nacional Ordinaria; c) nombrar los reemplazantes de los vocales del C. N. cuando cesen en sus funciones o renuncien a sus cargos, y d) remover los vocales del C. N.

Concurrirán a este Consejo los siguientes presidentes provinciales: Alberto Cortés Olivares, Antofagasta; Julio Rivera, Coquimbo; Enrique Günther Opitz, Aconcagua; Fernando Marchant, Valparaíso; Claudio Irarrázabal, Santiago; Luis Romero, O'Higgins; Eduardo Jofré Ramos, Curicó; Luis Cerda Cerda, Linares; Eduardo Durán Jara, Ñuble; Mariano Larenas Stuardo, Concepción; Alberto Schuffeneger, Cautín; Neftalí Mercado M., Valdivia; Pedro Bórquez, Llanquihue; Cesáreo Rivera, Magallanes.

CUENTA DEL CONSEJO NACIONAL

Esta reunión se iniciará con la cuenta política del Consejo Nacional que será rendida por el presidente nacional, Washington Bertrand Remedy, y que se referirá especialmente a la situación política nacional y a la posición sostenida por la J. R. a través de su organización interna y en el CEN del partido.

"La censura a la Mesa de la Cámara tiene fundamento, y es juego po[lítico]"

A raíz de las declaraciones hechas a la prensa por el diputado conservador tradicionalista señor Luis Valdés, respecto de la censura a la conducta de la mesa de la Cámara, el diputado radical don Juan Luis Maurás, manifestó ayer a la prensa:

"Las declaraciones formuladas por el señor Valdés sobre censura, son inexactas e incompletas. No revelan fondo ni forma y sólo obedecen a un juego político".

En torno a este problema, en la sesión especial celebrada en la mañana de ayer por la Cámara, la última de la legislatura ordinaria, se comentaba que ella no contaría con los votos suficientes aun cuando se la planteara en otro terreno, como lo pretende el Comité Liberal, diputado señor Osvaldo García Burr.

La censura de la conducta de la mesa por "parcialidad manifiesta al impedir con el excesivo número de sesiones que se reuniera la Comisión de Hacienda para tratar el proyecto sobre clases de religión", se la estima como "una maniobra más de politiquería de oposición por el solo hecho de hacer oposición". Las sesiones sucesivas que debió celebrar la Cámara al término del período legislativo, lo fueron para tratar proyectos de alto interés nacional, como los que mejoran sueldos a personales semifiscales, de beneficencia, municipales, empleados de la Contraloría y de la Comisión de Cambios Internacionales. Es más. En estas mismas sesiones se trataron proyectos de interés particular para los parlamentarios que ahora...

"NO PROSPERARA", DICE LUIS MAURAS, COMITE RADICAL

113 radicales juraron en Asamblea Pr[ovidencia]

En sesión que celebró la Asamblea de Providencia, del Partido Radical, bajo la presidencia del vice, señor Jaime Urzúa V., por unanimidad se aceptó el ingreso de las siguientes personas: Elvira Schmied Concha de Didier, Laura Schmied Concha, Lucía Gallo Bianchi, Antonieta Aguirre Inostroza, Beatriz Guajardo Carrasco, María Villagrán de Girón, Laura Contreras Soffis de Villagrán, Antonieta Bravo de Hurtado, Violeta Ossa Puelma de Guzmán, Laura Vargas de Ramírez, Isabel Infante de Valenzuela, María Graciela Guerrero M., María González Fernández, Emma Nora Toro Toro, Olga Toro Toro de Cattaní, Carmen Picó Cañas de Schulge, Adriana Correa de Kolbach, Laura Miers Latcham, Raquel Miers Latcham, Marta López Maffet, Adriana Bahamondes de Razamilia, Isabel Valenzuela Infante de Haz, Raquel Hidalgo de Vergara, Amalia Bruger de Mora, Marta Urra Pinto, María Kappes Rocío, Rosario Pérez Garcías, María Ortiz Espoz, Eliana Tosschans Bastil, Teresa Figueroa Alvarado, M. Teresa Alvarado de Figueroa, Elena Donoso Rubio, Aurora Aravena Parra, Graciela Dubrounis de Salaun, Amelia Guajardo de Aguirre, Lucía Zuleta Castillo, Lucía Sinay Setopal, Rosa Salas de Stuardo, María Antonieta Santori Roffani, Gabriela Galán Aymón, Oriana Acuña Carrasco, Laura Pineda Durán Cledia de la Barra Muñoz, Raquel Silva Iribarren, Marta ...



EN LA POBLACION DE EMERGENCIA "VICENTE NAVARRETE".— El padre Julio Reynaldo en el momento en que bendice el estandarte de la Asociación de Dueñas de Casa de la población de emergencia "Vicente Navarrete". Aparecen en la fotografía el Alcalde de San Miguel, don Carlos Valdovinos, la señora Aura González de Hernández, el Comisario General de Subsistencias, coronel don Oscar Linzmayer y la señora Fanny Rodríguez de Palma, presidenta de Santiago de la Asociación.

16 millones de pesos para obras escolares

$ 16.400.000 invertirá la Dirección General de Obras Públicas en reparaciones y ampliaciones de edificios escolares y de enseñanza normal, de propiedad fiscal y municipal, en las siguientes ciudades:

Escuelas públicas de Tarapacá	$ 400.000.
Escuela de Mamiña, ampliaciones e internado	250.000.
Escuela de Camiña	100.000.
Escuelas públicas de la provincia de Antofagasta	450.000.
Escuelas públicas de Atacama	450.000.
Edificio municipal en que funciona la escuela pública de Vallenar	60.000.
Reparación edificio municipal de la escuela de Caldera	60.000.
Escuelas públicas de Aconcagua	450.000.
Escuelas públicas de Coquimbo	450.000.
Escuelas públicas de Valparaíso	450.000.
Escuelas públicas de Gabriela Mistral de Valparaíso	200.000.
Escuela pública de hombres de Puchuncaví	100.000.
Escuela Normal de Viña del Mar	330.000.
Escuela Colonia "Hogar Carlos van Buren, de Viña Alemana	250.000.
Escuela Primaria de Casa Menores de Valparaíso	300.000.
Escuelas públicas de O'Higgins	450.000.
Escuelas públicas de Santiago	450.000.
Escuela Primaria Casa de Menores, Santiago	250.000.
Escuela Superior de Niñas N.o 2 de Buin	300.000.
Escuelas públicas de Colchagua	425.000.
Escuelas públicas de Curicó	375.000.
Escuela Normal de Curicó	350.000.
Escuelas públicas de Talca	375.000.
Escuela Normal de Preceptores de Talca	250.000.
Escuela N.o 5 Mixta de Villa Prat	230.000.
Escuela pública de Linares	400.000.
Escuelas públicas primarias de San Javier	200.000.
Escuelas públicas de Maule	375.000.
Escuelas públicas de Ñuble	300.000.
Escuelas públicas de Ninhue	30.000.
Escuela N.o 17 de San Carlos, reconstrucción	150.000.
Ampliación escuela pública Bucnupureo	100.000.
Reparaciones escuelas de San Carlos	150.000.
Escuela de Portezuelo	50.000.
Servicios higiénicos y otros trabajos en Escuela de Itata	50.000.
Servicios higiénicos y otros trabajos en Escuela de San Ignacio	25.000.
Escuelas públicas de Concepción (provincia), debiendo invertirse 75 mil pesos en escuela N.o 2 de Yumbel y $ 25.000, en servicios higiénicos y otros trabajos de la Escuela pública de San Rosendo	450.000.
Escuelas públicas de Bío Bío	450.000.
Escuela N.o 23 de Santa Fe	60.000.
Escuela N.o 1 de Mulchén, reparaciones y ampliación	200.000.
Escuelas públicas de Arauco (provincia), debiendo invertirse 100 mil pesos en la Escuela N.o 2 de Arauco	400.000.
Escuela N.o 2 de Cañete	250.000.
Escuelas públicas de Malleco	400.000.
Escuela Superior de Niñas N.o 45 de Purén, reparaciones y ampliación	348.540.
Escuela N.o 44 de Purén, reparación y ampliación	174.970.
Escuelas públicas de Cautín	450.000.
Escuela pública de Toltén	100.000.
Escuela pública de Gorbea	100.000.
Escuelas públicas de Valdivia (provincia)	400.000.
Escuela de Trapi, Río Bueno	30.000.
Escuela Granja de Máfil	30.000.
Escuela de Mailef	20.000.
Escuela San Javier, La Unión	35.000.
Escuela N.o 52 de Purey	35.000.
Escuela primaria "Hogar de Valdivia"	250.000.
Escuela Normal de Valdivia	250.000.
Escuelas públicas de Osorno (provincia)	425.000.
Escuelas públicas de Llanquihue	400.000.
Escuela de Hombres N.o 2 de Puerto Montt	200.000.
Escuelas públicas de Chiloé	375.000.
Escuela de Buill	50.000.
Escuela N.o 40 de Quinchao	40.000.
Escuela Mixta de Curaco de Vélez, reparaciones	150.000.
Escuela N.o 14 de Quicaví	80.000.
Escuelas públicas de Aysén (provincia)	350.000.
Escuelas públicas de Magallanes	361.000.

Ministro de Obras Públicas inauguró el nuevo puente sobre el río Aconcagua

Obra de importancia vital para la región

El Ministro de Vías y Obras Públicas, don Ernesto Merino Segura, inauguró oficialmente ayer, a las 12.15 horas el nuevo y amplio puente sobre el Río Aconcagua, en la desenbocadura de Concón, importante obra de vialidad que facilitará el tránsito de vehículos en una carretera de especial importancia para el turismo y la agricultura, ya que unirá a Viña del Mar con Tabolango, Valle Alegre, Quintero, San Pedro, Limache, etc.

LLEGA EL MINISTRO

Minutos después de mediodía, llegó al nuevo puente de Concón, el Ministro de Vías y Obras Públicas, acompañado de su esposa, señora Raquel Meza Campbell de Merino Segura, y de sus hijas Carmen Gloria y María Angélica. Junto con el Secretario de Estado llegaron a ese lugar el Director General de Caminos, señor Berrios; el Director General de Pavimentación, don Carlos Conejeros; el ingeniero de la provincia, don Alejandro Lacalle; el delegado de Pavimentación, don Raúl Kulzcewwski, y otros funcionarios de la Administración Pública.

El Ministro señor Merino Segura, fué recibido por el Alcalde de Viña del Mar, y señora Aída Astaburuaga de Court; por los honorable regidores, señores Luis Soublette G. y Miguel Vásquez Rodríguez, por funcionarios de la I. Municipalidad de Viña del Mar, connotados vecinos de Concón, y miembros de los clubes deportivos y de otras instituciones de ese balneario.

INAUGURACION DEL PUENTE

Invitado por el Alcalde de Viña del Mar y funcionarios a cargo de la construcción de la obra, el Ministro, señor Merino Segura procedió a la inauguración oficial del nuevo puente, cortando para ello la cinta tricolor que cerraba el paso. Cumplida esta simbólica ceremonia, el Ministro dirigió breves palabras para señalar el significado que tiene para el progreso de toda la región la existencia de este puente que, junto con la Refinería de Petróleo que se construirá en un futuro próximo en esa zona, constituirán un eslabón más en el vasto plan que se ha trazado el Gobierno en beneficio de las provincias.

El señor Merino Segura y autoridades asistentes recorrieron en seguida el puente en toda su longitud, haciendo comentarios acerca de las enormes posibilidades que para el comercio, el tránsito y adelanto total de las regiones adyacentes, involucra la apertura de esta nueva vía de comunicación entre Concón y Quintero y otros balnearios situados más al norte.

LOS CLUBES DEPORTIVOS

Durante la ceremonia inaugural se hicieron presentes numerosos vecinos e instituciones deportivas de Concón, entre ellas los clubes Concón National, Dep. Centenario y Dep. San Carlos con sus respectivos estandartes. Un representante del Concón National hizo entrega al Ministro señor Merino Segura de un banderín con los colores del club, en señal de agradecimiento por esta nueva obra, y como testimonio de recuerdo. Este gesto de los deportistas conconinos fué debidamente agradecido por el Ministro.

OTRAS OBRAS NECESARIAS

Durante su breve permanencia en Concón, el Ministro de Obras Públicas expresó que la construccin del nuevo puente será complementada con otros trabajos de importancia, entre los que señaló la pavimentación del camino de Concón a Quintero, y la construcción de un pase bajo nivel, para evitar los accidentes que con cierta frecuencia ocurren en ese sector, frente al cruce del Ferrocarril que circula entre San Pedro y Quintero.

Respecto al camino el Ministro expresó que las respectivas propuestas para la pavimentación serán solicitadas en noviembre próximo.

CARACTERISTICAS DEL PUENTE

El puente inaugurado ayer fué proyectado por el ingeniero, señor Oscar Jiménez. Tiene una longitud de 173.72 metros con una calzada de doble vía de 7 metros de ancho y pasillos para peatones a ambos lados, de un metro cada uno.

El costo de los trabajos asciende a $ 4.839.750.61.

EL CAMINO A CONCON

Terminada la ceremonia el señor Merino Segura fué invitado por el Alcalde, señor Emilio Court a recorrer el camino a Concón a fin de plantear la solución de varios problemas. En primer término se consideró la ampliación del camino en varios sectores y el ensanche del puente Los Piqueros entre los kilómetros 10 y 11. El Ministro impartió instrucciones a los jefes del los Departamentos respectivos para que este problema sea resuelto, procurando el ensanche del puente hasta un máximo de siete metros.

Valparaíso celebra con gran entusiasmo el 140.o aniversario de la Ind. Nacional

Con gran entusiasmo la ciudad de Valparaíso celebrará en el presente año las Fiestas Patrias. Desde el mediodía de ayer, todo el sector comercial del barrio del puerto ha izado el pabellón nacional, junto a las banderas de otros países, en atención a que el comercio permanecerá cerrado hasta el martes inclusive.

La animación en las calles ha sido extraordinaria con el movimiento del comercio minorista que fué autorizado por la Alcaldía de Valparaíso para prolongar las horas de atención al público.

El comercio minorista de la calle Serrano, como también el del Pasaje Quillota que presentaron una iluminación espléndida, pusieron una nota de gran alegría y entusiasmo.

EL PROGRAMA DE HOY

De acuerdo con la orden del día dictada por la Jefatura de la Primera Zona Naval de Valparaíso, el programa oficial contempla una retreta a las 21 horas en la Plaza de la Victoria a cargo de la banda de la Escuela Naval; en el Paseo "21 de Mayo" por la banda del Regimiento "Maipo"; en la Plaza O'Higgins, por la banda de Carabineros y en Viña del Mar en la Plaza José Francisco Vergara, por la banda del Coraceros.

LAS JUNTAS VECINALES

Todas las Juntas Vecinales de Valparaíso han preparado novedosos e interesantes programas a desarrollar en sus respectivas jurisdicciones, gracias a la ayuda financiera prestada por la Corporación Municipal de Valparaíso.

La Comisión Municipal de Fiestas Patrias ha tenido que desarrollar una ardua labor de cooperación para preparar los festejos que comienzan desde hoy en los diversos cerros.

FESTIVAL PATRIOTICO EN EL VICTORIA

La Academia Artística de Valparaíso ha preparado para la mañana de hoy en el Teatro Victoria de nuestra ciudad un festival patriótico, contando con la ayuda de la Municipalidad porteña. Este festival será gratuito y concurrirán las Escuelas Primarias de ambos sexos, fiscales, a presenciales.

Se mató al caer de una escala un obrero

El obrero César Enrique Peredo, de 23 años de edad, casado, domiciliado en calle Cirilo Armstrong 14, del Cerro Alegre, perdió la vida en un accidente del trabajo. Se encontraba limpiando la fachada del edificio de calle Cochrane 661, en la parte superior de una escala de madera, cuando por causa de haber perdido el equilibrio, se cayó al pavimento.

La rudeza del golpe y la altura de que se cayó, le ocasionaron la muerte en la sala de emergencia de la Asistencia Pública, a donde fué conducido con toda rapidez, a petición del carabinero Ramón Maureira, de la 3.a Comisaría, que se encontraba en un lugar cercano al del accidente.

El desdichado Peredo perdió el conocimiento al caer. En la Asistencia Pública se le prodigaron todas las atenciones médicas posibles, pero nada se pudo hacer ante la gravedad de las lesiones, tanto internas como externas que sufrió. El cadáver fué enviado a la Morgue para su trámite de rigor.

EL 19 INAUGURA SU CUARTEL EN C. ALEGRE

Con asistencia del señor Intendente de la Provincia, don Humberto Molina Luco, y otras autoridades, se efectuará pasado mañana martes, la inauguración oficial del nuevo cuartel de Carabineros del Cerro Alegre, construído gracias a las donaciones e iniciativas de los vecinos de dicho barrio. El programa, que será iniciado a las 10.30 horas, comprende, en primer lugar, la bendición del edificio, que estará a cargo del Capellán de Carabineros, Pbro. Carlos Cárdenas González.

A continuación será izado el pabellón nacional a los sones de la Canción Nacional, que será cantada por los alumnos de la Escuela San Luis. En esta oportunidad serán distribuídas a las autoridades, medallas conmemorativas de este acto, y, finalmente, se rendirá un homenaje a la memoria de los organizadores de esta iniciativa, todos ellos muertos, con excepción del capitán de Carabineros en retiro, don Manuel Alvarez Salazar.

Movimiento de vapores

LLEGAN

Hoy:
ARICA, de Arica.
IMPERIAL, de Corral.
ARGENTAN, de Francia.

Mañana:
PUYEHUE, de Punta Arenas.

Martes 19:
SANTA LUISA, de Nueva York.

Miércoles 20:
GULF BANKER, de N. Orleans.

Lunes 25:
SANTA ISABEL, de Nueva York.

Jueves 28:
SANTA ELIANA, de San Fco.

SALEN

Hoy:
OLGA'S para San Antonio.
IMPERIAL, para N. York.

Mañana:
LOA, para Arica.
SAN ANTONIO, para Iquique.
TRIVIA, para Nueva York.

Martes 19:
ARGENTAN, para Francia.
ALLIPEN, para Arica.

Miércoles 20:
SANTO DOMINGO, para Iquique.
SANTA LUISA, para N. York.

Jueves 21:
PUYEHUE, para Arica.
GULF BANKER, para N. Orleans.

Montas y retiros para el domingo 24; Sporting

PRIMERA CARRERA. — 1.300 mts. — Pr. "Mesalina".— 3 años perdedores.
7 Trípoli 57, E. Barraza
2 Sol 56, L. Romero
8 Aurelio 55, O. Saavedra
10 Celosa 55, A. Orellana
4 Diesel 55, Abel Venegas
9 Triberna 55, E. Canales
5 La Patria 54, L. Romero
11 Cultura 52, R. Arredondo
1 My Lord 49, Aldo Venegas
6 Samarinda 48, R. López
3 Jativa 45, R. Jaña

SEGUNDA CARRERA. — 1.400 mts.— Pr. "Marjolaine".— 7.a serie.— Jin. aprendices
6 Malandrín 58, J. Navarro
15 Rolly (ex Jelkide) 58, E. Obregón
4 Mejillones 57, J. Pombet
1 Marcha Real 56, M. Manríquez
3 Cañaveral 54, L. Silva
10 Hyrksos 54, J. Herrera
9 Mr. Luck 54, O. Hermosilla
2 Oportuna 54, N. N.
5 Calderete 51, E. Barraza
6 Telégrafo 51, R. Jaña
16 Amaya 49, O. Romero
7 Duende 49, Aldo Venegas
12 Pucapel (p.p.) 49, A. Orellana
17 Calandria 48, N. N.
11 Espuma 48, V. Valenzuela
18 Lomín 48, R. Quiroz
14 Taquera 48, N. N.
13 Estipendio 45, M. Anjari

TERCERA CARRERA. — 1.400 mts.— Pr. "Mallorca".— 6.a serie.
12 Cabo de Guardia 57, H. Jara
9 Abono 56, H. Herrera
16 Feria 56, H. Azócar
3 Tacuarí 56, L. Valenzuela
5 Leo 55, J. Pombet
19 Canalla 54, E. Obregón
4 Celoso 54, S. Vásquez
17 Pantufla 54, R. Arredondo
11 Feliciana 53, O. Romero
7 Paisandú 53, N. N.
1 Ya Va 53, S. Maira
13 Juan Alba 52, J. Rivera
8 Kalpak 52, R. Quiroz
2 Encanto 51, M. Anjari
14 Karagán 51, R. Silva
18 Addendum 50, R. Jaña
15 Vadiana 48, N. N.
6 Ventura 48, J. Alvarado
10 Inflación 47, N. N.

CUARTA CARRERA. — 1.400 mts. — Pr. "Mucha Pena".— 5.a serie
11 Ajenjo 59, A. Hormazábal
8 Tapioca 55, S. Maira
9 Formosina 54, E. Canales.
3 Artificio 53, J. Herrera
4 Criollo 53, R. López
6 Musiquita 53, M. Manríquez
2 Río Bueno 53, R. Olivos
13 Chalinga 52, R. Quiroz
10 Scarlatti 52, O. Saavedra
15 Augur 51, A. Venegas
16 Amhara 50, A. Montiel
7 Simulacro 50, N. N.
1 Madonella 49, N. N.
5 Chiquilín 47, N. N.
12 Mr. Punch 47, Aldo Venegas
14 Salbonita 47, A. Salas

QUINTA CARRERA. — 1.400 mts. — Premio "Maratón".— 1.a serie
6 Good Smoke 58, S. Vásquez
2 Premiada 58, S. Maira
11 Black Out 55, M. Manríquez
8 Guardiamarina 55, H. Navarro
9 Kardano 53, E. Canales
13 Pan de Azúcar 53, R. Arredondo
2 Tapete 53, O. Romero
15 Hechizo 52, A. Montiel
7 Hody 51, R. Olivos
1 Di Tú 50, Aldo Venegas
3 Salesiano 50, N. N.
10 Calmante 49, A. Orellana
14 El Rosarino 48, J. Alvarado
12 Salvajón 48, M. Silva
5 Duchesse 47, N. N.

SEXTA CARRERA. — 1.400 mts. — Premio "Milímetro".— 2.a serie
11 Quijote 60, S. Maira
4 Listón 58, O. Romero
9 Pitonero 58, S. Vásquez
3 Finolis 57, M. Manríquez
10 Barniz 55, L. Valenzuela
8 Huelín 55, H. Azócar
16 Senegalés 55, O. Saavedra
1 Sorteo 55, R. Arredondo
6 Baldur 54, N. N.
12 Chilcayo 54, A. Montiel
2 Sazonado 54, E. Obregón
14 Flambeau 53, J. Herrera
5 Diocleciano 52, N. N.
17 Andemilla 49, A. Naranjo
15 Maestría 48, M. Silva
7 Calcupil 47, A. Salas
13 Gran Tequí 47, J. Alvarado

SEPTIMA CARRERA. — 1.400 mts.— Premio "Marisco".— 4.a serie
11 Bisonte 58, S. Maira
2 Barrancal 57, S. Vásquez
1 Chanlil 57, L. Valenzuela
15 Pobre Diablo 57 H. Pizarro
4 Isauro 54, O. Saavedra
6 London Fog 54, N. N.
8 Chamín 53, E. Obregón
12 Celestial 52, J. Rivera
3 Estampa 52, R. Olivos
7 Látigo 52, G. Núñez
10 Euforia 51, N. N.
13 Orfeón 51, J. Herrera
9 Berry 50, N. N.
5 Jerjes 50, A. Montiel
14 Enamorado 49, R. Arredondo

OCTAVA CARRERA. — 1.400 mts. — Premio "Madelón".— 3.a serie
15 Daan 55, M. Manríquez
3 Standard 55, H. Jara
12 Torpedo 55, R. Azócar
5 Alcamilla 54, N. N.
10 Avigorito 54, A. Naranjo
7 Chocalán 54, O. Saavedra
4 Display 54, J. Navarro
6 Girondino 54, A. Montiel
14 Keno 54, E. Obregón
1 Recital 52, S. Maira
2 Silver Bell 52, N. N.
16 Sonido 52, A. Hormazábal
13 Rizada 51, J. Herrera
8 Aparatosa 50, R. Arredondo
9 Marisco 50, R. Quiroz
11 Llanta 47, A. Salas

DOLOROSA TRAGEDIA OCURRIO AYER EN LA ESTACION BARON

DOS MUERTOS Y UN HERIDO GRAVE

Un grave hecho de sangre se produjo en la mañana de ayer en el Departamento de Materiales de los Ferrocarriles del Estado, que queda ubicado en el interior de la Estación del Barón, del cual resultaron dos muertos y un herido grave, que se encuentra internado en el Hospital Ferroviario "Dr. Vargas Salcedo".

LOS HECHOS

Según las informaciones que obran en nuestro poder, pocos minutos después de las 9 de la mañana, el ciudadano Segundo Fuentes Aisbar, pidió permiso en la entrada de la Estación del Barón para pasar a la Sección Materiales, para cumplir una obligación.

Una vez que le fué concedida la venia, Fuentes se dirigió al citado Departamento, en donde su esposa Marta Goslich, de quien se hallaba separado, trabaja en esas oficinas, desde hace dos meses.

Una vez que se enfrentó a su esposa y después de un corto cambio de palabras, sacó un revólver de calibre del 7 y la amenazó de muerte. La señora Goslich al ver la actitud de su ex marido, se dirigió a la oficina del subjefe señor Armando Munita, que queda contigua, pero fué alcanzada por Fuentes, que le disparó a quemarropa dos balazos por la espalda, a la altura del corazón y que le causaron una muerte instantánea.

El señor Munita al ver lo que hacía Fuentes, trató de desarmarlo, pero recibió dos balazos en la región abdominal, cayendo pesadamente al suelo. Fuentes, al ver caer al señor Munita, se disparó un tiro en la sien derecha, que lo dejó herido de gravedad, falleciendo en la Asistencia Pública, al llegar a ese establecimiento.

ACUDEN LOS EMPLEADOS

Al ruido de las detonaciones acudieron rápidamente los empleados de dicha oficina, los que procedieron a dar el correspondiente aviso a Carabineros, a Investigaciones, a la Asistencia Pública, etc., a la vez que se le prestaba auxilio al señor Munita, quien fué conducido en el acto al Hospital Ferroviario, en donde fué sometido inmediatamente a una delicada intervención quirúrgica para extraerle los proyectiles.

Pocos momentos después se constituyó en el sitio del suceso el juez del Primer Juzgado del Crimen, jefes de Carabineros e Investigaciones, en donde procedió a dictar las primeras diligencias del sumario.

A LA MORGUE

El cadáver de la señora Marta Goslich fué enviado a la Morgue, para su reconocimiento médico legal, como también momentos más tarde se procedió a enviar el cadáver del victimario Fuentes Aisbar.

En cuanto al estado del herido señor Munita, a pesar de haber tenido una reacción, su estado es de bastante gravedad.

Por las averiguaciones que se han efectuado, se sabe que el matrimonio Fuentes Goslich, por causas de carácter sentimental se encontraba distanciado desde hace varios meses y separados totalmente desde hace dos.

Menor fué atropellado por automóvil en Viña

Mientras que el menor Hipólito Ferillet Jara, de seis años de edad, se encontraba jugando en la calle Alvarez esquina de Lampa, fué atropellado a las 16.25 horas del viernes por el automóvil FS 803, manejado por el señor Oscar Verdejo Vergara, de 36 años de edad, chofer, domiciliado en calle Seis Norte N.o 837, que pasaba a cierta velocidad.

El menor recibió varias heridas en la pierna derecha y también en el cráneo, éstas de carácter reservado, según diagnóstico de la Asistencia Pública, por lo que fué hospitalizado y dejado en observación. El chofer fué citado para comparecer al Juzgado, por la responsabilidad que pudiera caberle.

Espectáculos de hoy

AVENIDA (5184).— La malquerida, Hermanos contra hermanos y El diablo y la dama.
COLON (2949).— Sangre de mi sangre.
CONDELL (2027).— Entre dos amores y San Vicente de Paul.
IMPERIO (4567).— Sangre gitana.
METRO (2111).— Mundos opuestos.
MUNICIPAL, de Viña (81739).— Los tres mosqueteros.
OLIMPO, de Viña (81380). — Un rayo de libertad.
PACIFICO (6057).— Una cana al aire.
REAL (2640).— Arena movediza.
RIALTO, de Viña (81906). — Naufragio humano.
REX, de Viña (85050).— Cerrado por reparaciones.
RIVOLI (2268).— Yo pagué mis pecados y En busca de marido.
VALPARAISO (5522).— La llama en la nieve.
VICTORIA (3778).— Río rojo y agregados.
VELARDE (4654).— Yo no elegí mi vida.

DEFUNCION

Ha fallecido mi querida e inolvidable madre, señora MARIA MACAYA vda. de COFRE

Sus restos serán sepultados hoy a las 11 A. M., partiendo el cortejo desde su casa habitación, Pasaje Gutenberg 273, al Cementerio General.

Su hija Rosa Ester Cofré Macaya.

EL VALOR DE LA PROPIEDAD ANTES DE QUE SANTIAGO FUERA CIUDAD

Si alguien tuviera hoy la ocurrencia de poner en venta una casa con frente a la Plaza de Armas de Santiago, y pedir por ella $ 600 como único precio, sería tenido por extraviado. Sin embargo, eso fué lo que costó en 1552, construir y terminar la casa de Alonso de Córdoba, con vista al campo eriazo cortado por una acequia que constituía la Plaza de Armas 11 años después de la fundación de Santiago.

La «inflación» y la «plusvalía» llegaron junto con los primeros conquistadores; tres años después de construída, la misma casa de Alonso de Córdova, se cotizaba en $ 1.000, es decir, con un recargo del 66 o/o.

Aunque parezca increible, en los primeros días de Chile, las transacciones de propiedades eran intensas, aún cuando podía resultar sencillo obtener una encomienda sin mayores gastos aparentes. El propio don Pedro de Valdivia fué uno de los primeros vendedores de propiedades. Su comprador fué...el Estado! Don Pedro se había adjudicado el sitio norte de la Plaza de Armas, y allí construyó una casa de adobes, que junto con servir de residencia al Capitán General, oficiaba como sede de sesiones del Cabildo, que no tenía edificio. Cuando Valdivia necesitó dinero para enviar a Jerónimo de Alderete a España, en calidad de mensajero ante el Rey, se vió obligado a vender su casa a los oficiales reales «para ser pagada con el producto de las multas o en su defecto, con los quintos del rey (contribuciones)».

A pesar de estas compraventas, el procedimiento para ser propietario en aquellos tiempos, consistía en solicitar una encomienda o una concesión de tierras. Era más importante tener una «concesión», porque la «encomienda» era en realidad un préstamo de tierras y habitantes.

Esta fué el origen de la propiedad en Chile. Cuatro siglos, la han hecho dividirse y fragmentarse atendiendo al deseo de todo hombre de tener un trozo de tierra para labrar en el su futuro.



SEÑORITA MARIA LILIANA GUIÑEZ CAMPO,

cuyo matrimonio con el señor Luis Sergio Baró Díaz, ha quedado concertado recientemente.—Hicieron la visita de estilo el señor Juan Baró Solsana y señora Leonor Díaz de Baró





EN LA LEGACION DE HONDURAS.— El Encargado de Negocios de Honduras y señora de Lozano, ofrecieron el jueves pasado, una brillante recepción en su residencia de Callao, en El Golf, con motivo de la celebración de su aniversario patrio. En las fotos, captadas en dicha recepción, podemos ver al Embajador de Francia, Excmo. señor Hervé Grandin de l'Eprevier; señor Armando Lozano, Encargado de Negocios de Honduras; señor Horacio Walker Larraín, Ministro de Relaciones Exteriores; señora Berck Muller de Lozano; señora Teresa Concha de Walker; señora de De Pena, Embajadora de Uruguay; Excmo. señor Claude G. Bowers, Embajador de Estados Unidos; señora Carmen de la Vega de Hernández Portela, Embajadora de Cuba; señora Emma de Silva Neves, esposa del Secretario de la Embajada del Brasil; y Excmo señor Ramiro Hernández Portela, Embajador de Cuba.— (Foto Silva).



SEÑORITA MARIA ELENA PINILLA PINILLA cuyo matrimonio con el señor Julio Riveros Fuenzalba se efectuó privadamente el 15 del presente.

La Fiesta Infantil de ayer.

Una fiesta espléndida tuvo lugar en el Tea Room de Gath y Chaves en la tarde de ayer, donde los niños tuvieron ocasión de celebrar las ocurrencias de Fosforito, sus clowns y otros números exclusivos. El mundo infantil que asistió al Tea Room de Gath y Chaves vivió la sana satisfacción que proporciona una programación especialmente programada para ellos. Se les obsequió con banderitas, y se rifaron innumerables juguetes, con lo que todos los que asistieron a esta reunión recordarán siempre esa fecha.

PARA VACACIONES.— La Asociación de la Juventud Católica Femenina, nos encarga comunicar que la casa de vacaciones de Peñaflor estará abierta desde hoy, con motivo del feriado de Fiestas Patrias. El valor de la pensión completo por los tres días es de $ 200.

Para reservas, dirigirse a Agustinas 1480.













Normando 10 piezas	$ 17.500.—
Sheraton 10 piezas	22.650.—
Chippendale, 10 piezas	24.100.—
Luis XV, 10 piezas	22.000.—
Luis XV, 10 piezas, enchapado; amoblado de gran calidad	45.000.—

COMEDORES

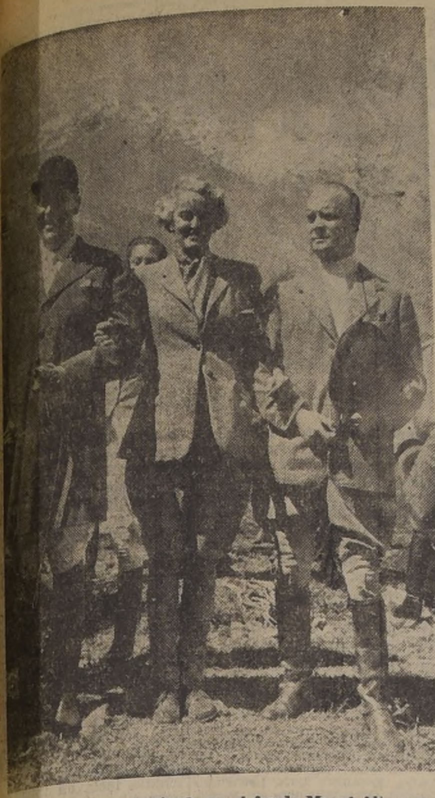
Normando macizo	$ 13.900.—
Reina Ana macizo	19.000.—
Reina Ana enchapado	28.000.—
Sheraton macizo	18.500.—
Chippendale macizo	27.000.—
Chippendale macizo	23.000.—
Chippendale enchapado	29.000.—
Chippendale enchapado, extraordinariamente fino	35.000.—

AMOBLADOS PARA LIVING (SOMOS ESPECIALISTAS)

Francés 3 piezas, capitoné, muy fino	$ 19.500.—
Luis XV 3 piezas, capitoné con morabí	17.000.—
Sillón bergere, tapizado	3.900.—
Chippendale 3 piezas con tapiz a elección	13.900.—
Chippendale 3 piezas, redondo, capitoné, amoblado gran lujo	21.000.—
Chippendale 3 piezas, doble cojín con flecos y marabú, amoblado muy fino	18.000.—







El último paperchase realizado en el fundo Macul Alto, constituyó un destacado acontecimiento social. En la foto, aparece la señora Isabel Eastman de Edwards, acompañada de los señores Pedro della Maggiora y Mariano Puga Vega.

BAUTIZOS. — Hoy será bautizada Elisabeth Rosenda, hija de don Macario Pacheco Pacheco y de la señora Ana Luisa Reinoso de Pacheco. Serán sus padrinos la señora María Inés Ganga de Banda y don Roberto Banda Pérez.

—En la Clínica Santa María ha sido bautizado Alejandro José Miguel, hijo de don Alejandro Rojas Guzmán y de la señora Carlota Ossa de Rojas.

AL EXTRANJERO.— A Buenos Aires, la señora Albina Vidal de Swinburn.

—Al mismo punto las señoras Carmela Donoso de Olea, Marta Olea de Grez y Rebeca Olea de Navarrete.



EN LA CONFITERIA GOYESCAS.—Manifestación ofrecida en los Salones de la Confitería Goyescas por los empleados bancarios, con motivo de celebrar las Fiestas Bancarias

MATINEE INFANTIL. — Con motivo de su cumpleaños, el niñito Iván Tironi Elgueta, ofreció el 15 del presente una matinée infantil, a la que asistieron los siguientes niñitos:

Nicolás Tironi Elgueta, Isidoro y Luis Rivas Mujica, Sergio Santiago Arroyo, Carlos Mansilla Díaz, Gregorio y Susana Priver Berlimble, Sonia Zadik Kaplan, Mariela de Petris Puccio, Ana y Carmen Miranda Silva, Margarita Bravo Flores, Silvia Concha Loyola, Anita Lipka Oyarzún, Maruja y Gustavo Giménez Cabrera e Ivo Tironi Carrasco.



Doctoras del Hospital Arriarán despidieron a su compañera Zoila Acevedo Fuentes con motivo de su viaje a EE. UU., en el Violín Gitano

MATRIMONIO CONCERTADO.—Se ha concertado en Curicó, el matrimonio de la señorita Estela Gamboa Urzúa con el capitán de Ejército don Jorge Viera Ramírez. Hicieron la visita de estilo don Jorge Viera Castro y la señora Adela Ramírez de Viera Castro.

Bendijo las argollas el capellán de Ejército don Tulio Garcés Rojas.

NACIMIENTO. — Ha nacido un hijo del señor Roberto Hammersley Chinchilla y de la señora Olga Trincado de Hammersley.



SEÑORITA MARTA JUDITH CONTRERAS CABALLERO

que ayer contrajo matrimonio con el señor Luis Ortega Salazar. Fueron padrinos de la novia el señor Pedro Clarés Núñez y la señora Hilda Caballero de Contreras; y del novio, el señor Hernán Ortega Quezada y la señora Esther Salazar de Ortega

NACIMIENTO.— En la Clínica Alemana ha nacido una hija del señor Fernando Smits y de la señora Marcela Parot de Smits. Será bautizada con el nombre de Marcela.

Columbo Salinas Donnaire.-

La muerte de un ser excepcional quizá sólo sea una circunstancia necesaria a su vida. Si "partir es morir un poco", el morir de ellos es solamente un partir demasiado en el que nuestras piernas, cansadas y temerosas, no les pueden seguir y nuestra mano impura no les puede llamar a consolar nuestra desventura de mortales.

Columbo Salinas Donnaire, el claro poeta muerto el 13 de mayo de 1949, vino al mundo en día 17 de un septiembre florido (1914). Padre recio y bondadoso y madre inspirada y sutil le llamaron Columbo Floridor, auspiciosamente iluminados por su presencia deslumbrante. Y fué como si nacimiento y nombre le hubieran hecho dueño y señor de su destino. "Columbo Floridor me pusieron, y no lo niego, señorita; pues mis manos saben del vuelo de palomas y mi corazón no olvida florecer día tras día", expresaba no ha mucho, enseñándole graciosamente su nombre a una cándida y extrañada criatura. Y así, suspendido de su portentosa inspiración sobrellevó el "tránsito fugaz de la aventura" hecha de "terror y maravilla" (como decía por la vida), siempre poderoso y fecundo, amparando todo buen propósito con la prodigiosa fuerza de su alma y de sus manos, condenando lo absurdo y la mentira con toda la vehemencia que le otorgaba su pureza.

Por inspirado, por sabio y por profundo nunca alcanzara la dicha ni esperara obtenerla sobre la pobre faz de la tierra, en que el absurdo y la fatuidad son los bienes más hon[illegible]bles. Se conformaba con sa[illegible] que "la vida es dolor y sangre tibia" para el que mucho sabe y mucho siente. Sin que lograra abatirle el parecimiento de vivir y ver vivir; el canto le fluía como misericordiosa expresión de su ternura:

¡Oh! qué alegría extraña cantar la dicha ajena, a quien sólo le ampara el manto de la noche...

¡Canto del viento hostil, lumbre helada de estrellas!

Y una noche, como se diera cuenta que su augusto padecer era indigno de la vana desdicha de los hombres y que su "alegría extraña" ante la dicha ajena era sólo un destello de su amor infinito que si llegaba a irradiar plenamente su luz tenía que saborear sólo la compasión, decidió, por primera vez verdaderamente alegre, ausentarse para siempre.

Ante su obra y ante su recuerdo, necesitamos este tibio consuelo, contar que un día 17 de septiembre nació Columbo, para siempre.

H. S. D.



Los señores Robert H. Morse y Carl W. Linscheid, presidente y Gerente de Exportación, respectivamente, de la Fairbank, Morse & Co. Inc., fabricantes de las romanas Fairbanks y motores Diesel, bombas, locomotoras y varios otros productos, han hecho una jira de negocios y buena voluntad en su avión particular, por los países sudamericanos, habiéndose entrevistado, durante su estada en Santiago, con altos funcionarios de la Corporación de Fomento de la Producción, Ferrocarriles del Estado, etc. La presente fotografía es de un almuerzo que les ofrecieron los Gerentes y Personal Superior de la firma Wessel, Duval & Cía. S. A. C., representantes exclusivos de los productos Fairbanks Morse, en Chile.

VIAJEROS.— En Llo Lleo el señor Mario Olea Donoso, señora Virginia de la Cerda de Olea e hijos.

—A las Rocas de Santo Domingo, el señor René Echeverría Zerga, señora María Latham de Echeverría y su hija Luz María.

—Al mismo punto, las señoritas Mariluz Astorquiza Pizarro y Marta Rahausen Moreno.

—A Viña del Mar, el señor Jorge Téllez Gómez, señora e hijos.

—En Papudo la señora Clementina Ross de Gundián Dr. Antonio Gundián Ross señor Edgardo Gundián Ross y señora Rosa Cooper de Gundián y señor Carlos Bustos Franco.

TE INFANTIL.— No es solamente privilegio de las señoras o niñas el reunirse de cuando en cuando en un ambiente familiar a tomar el té.

El domingo, María Luisa Checa Rivera, con motivo de celebrar su cumpleaños, reunía en su casa a muchas de sus amiguitas que querían cumplimentarla en tan agradable fecha.

Tomamos los nombres de las niñitas que asistían: María Inés e Isabel Margarita Concha Gutiérrez, María Teresa Matta Mac Clure, María Eugenia Alamos Besa, Mónica Matte Espic, Amaya Tomic Errázuriz, Ana María Phillippi Yrarrazával, Verónica Vicuña Pérez, Angélica Infante R., Teresa Pérez Walker, Isabel Margarita Pérez Matta, María Adriana Zalles Besa, María Angélica Salas Besa, María Fernanda Rojas Palma, Gloria Lamarca Barros, Carmiña Barahona Solar, Teresa Ibáñez Larraín, Rosa Luz García Huidobro, Magdalena Zaldívar, Cecilia Becker, Paulina Cuadra Gazmuri, Mónica Valenzuela Díaz, Isabel Echeverría, María Luisa y María Isabel Puirredón, Texia Vial Cummins, Verónica Detmer Mackenna, Cecilia Ateaga Correa, Loreto Rivera Castro, Angélica Frías, Marjorie Frías y Teresa Saavedra.

MATRIMONIO.— En la Parroquia de la Viñita, se efectuó ayer el matrimonio de la señorita Ana de las Mercedes Espinoza Neira con el señor Mariano Elgueta Trujillo.

AL EXTRANJERO.— Ayer partieron a Buenos Aires para continuar a Montevideo las señoras Ana Dorman de Walker, Elena Gómez Reyes, Aidée Besoaín de Romero, y la señorita Elisa Verneuil Dorman.

—Al mismo punto, don Oscar Cruz Lavín e hija Ximena Cruz Nebel.

En la Embajada de México.

Constituyó una reunión diplomática y social de extraordinarios contornos la recepción que ayer, a mediodía, ofreció el señor Encargado de Negocios de México, don Juan Manuel Alcaraz Tornel, con motivo del aniversario nacional de su país.

La elegante residencia de la Avenida Apoquindo, que sirve de sede la representación diplomática del país amigo, se llenó con el numeroso grupo de invitados del mundo oficial y de amigos personales del culto diplomático mexicano, que quisieron testimoniarle sus saludos y significar el aprecio que sienten por su país y su persona.

Entre las muchas personalidades que visitaron al señor Alcaraz Tornel, vimos al señor Ministro de Relaciones Exteriores, don Horacio Walker Larraín, a todos los Jefes de Misión acreditados ante la Moneda, a altos miembros del Parlamento, de la judicatura, de la Universidad, de las Fuerzas Armadas y en general de nuestra sociedad, muchos de ellos acompañados de sus esposas.

La elegante residencia presentaba un interesantísimo golpe de vista, gracias a los adornos que le son propios y a los numerosos canastillos de flores enviados al doctor Alcaraz por sus numerosas amistades.

En un momento de la recepción anotamos a las siguientes personas:

Ministro de Relaciones Exteriores, señor Horacio Walker Larraín; Embajador de Guatemala, Excmo. Sr. Adolfo García; Embajador del Uruguay, y Sra. de Pena; Embajador de Cuba Excmo. Sr. Ramiro Hernández; Embajador de Bolivia, Excmo. Sr. Alberto Ostria Gutiérrez; Embajador de Panamá y señora de Icaza; Embajador de los EE. UU y señora de Bowers; Ministro de Turquía y señora de Saman; Ministro de Holanda y señora de Kasteel; consejero de los EE. UU., señor Carlos Hall; consejero de Cuba señor Américo Cruz; Ministro de Haití, señor Daniel Théard; Ministro de Honduras y señora de Molina Wood; Encargado de Negocios de El Salvador, señor Sydney Mazzini; Consejero de Colombia, señor César Garrido; Secretario de Bolivia, señor Julio Valdés; Secretario del Uruguay y señora de Areco; Adicto Militar del Uruguay y señora de Arenas; Juan Karlezi y señora; Rodolfo Gelcich y señora; Osvaldo Sommers y señora; Nené Reyes de Santibáñez; María Barros de García Huidobro; Emma de Silva Neves; Ena Aguirre de Ruiz Tagle; Olga Pizarro de Astorquiza; Olga Villalobos de Vergara; Guillermo Gandarillas y señora Teresa de Gandarillas; Yolanda Ross Bravo; Blanca Bezanilla de Echevarría, Henriette Hatinoglou; Julio Escudero Guzmán; Ramón Sotomayor Dumas y señora; Luis Urzúa Silva; Irma Ferrer de Sazié; Marta Ferrer de Errázuriz; Martina Barros de Troncoso; Luis Consiglieri; Adolfo Guerrero Good; Augusto Anguita Cousiño; Secretario de los EE. UU., Allan Stewart; Agregado Militar de los EE. UU., Mayor Henry Mitchell; Agregado, Albert Hanney; Armando Reyes del Río y señora; Félix Schoerer y señora; Carlos Contreras Henríquez y señora; Julio Contreras Henríquez; Carlos Risopatrón Moreno y señora Luisa Benavente de Risopatrón, Sergio Mesa Campbell, Jorque Barriga Blanco, y otras.

DON EDUARDO ESQUIVEL PENNEY.— Víctima de un violento ataque al corazón ha dejado de existir don Eduardo Esquivel Penney, hombre de grandes condiciones morales, de caballerosidad y de espíritu de bien que había sabido adentrarse en el afecto de sus relaciones sociales, que han sido sorprendidas por su inesperado desaparecimiento. Era casado con la señora Paulina Padilla de Esquivel y deja dos hijos: uno miembro del Ejército y otro piloto de la Línea Aérea Nacional, los que deberán continuar la huella dejada por su progenitor. Sus restos fueron trasladados a Valparaíso y descansan en el Cementerio N.o 1. Sus funerales dieron motivo para una elocuente demostración de duelo al que se asoció la sociedad porteña, ya que el señor Esquivel Penney era oriundo de Valparaíso.

EN EL CLUB DE LA UNION. —Hoy, de 12.15 a 13.30 horas, tendrá lugar el Aperitif Concert dominical, en el que la distinguida pianista señorita Elena Barraza León ejecutará el interesante programa que damos a continuación:

J. S. Bach, Preludio y Fuga; L. van Beethoven, Sonata Patética; F. Chopin, Vals N.o 14, Op. posth; F. Chopin, Mazurca, Opus 6, N.o 1; R. Schuman, Romance; M. Moszhowski, Vals, Opus 34, N.o 1; E. Soro, Andante Appasionato.

EN EL TEATRO METRO— Numerosa y distinguida concurrencia asistió ayer al estreno de la película "La huella de un beso", en el Teatro Metro. Entre las familias asistentes pudimos anotar a las siguientes:

Valdés Pérez Cotapos, Ross Ossa, Rodríguez Olivares, Morandé Errázuriz, Carvallo Montes, Huneeus Guzmán, Fabres Echeverría, Walker Larraín, Cuevas Mackenna, Subercaseaux Amenábar, Salinas Vega, Lyon Edwards, Claro Izquierdo, Larraín Garcés, Bunster Dourthé, Latastе Dourthé, Talavera Balmaceda, Recabarren Balmaceda, Figueroa Pérez, Valenzuela Izquierdo, Correa Figueroa, Errázuriz Figueroa, Reyes Charme, Cerda Smith, Videla Simpson, Simpson Herreros, González Fresno, Brieba Ossa, Wicks Peña, y muchas otras.

NACIMIENTO.— En la Clínica Santa María ha nacido un hijo de don Horacio Correa Pérez Cotapos y de la señora Iris Lois de Correa.

—Ha nacido una hija del señor León Delporte Pinto y de la señora Ximena Pinto de Delporte.



Con motivo de dirigirse próximamente a los Estados Unidos, en viaje de estudios, el [...] Francisco Said, ofreció en su residencia una fiesta a sus amigos y compañeros. El [...] do muestra a parte de los asistentes, señores Fransico Said, Gustavo Vargas, Jorge [...] Osvaldo Ramírez, Enrique Montaner, Andrés y Carlos Herrera, Eugenio Barros, Julio [...] na, Jaime Moreno, Manuel Yáñez, Gonzalo Lira, Jaime Jarpa, Eugenio Silva, Patricio [...] fante, Sergio Infante, Olivio Ahumada, Juan Leiva, José Juan Pruner y Alfredo [...] y las señoritas Beatriz Said, Teresa Said, Gladys Tschorne, Carmen Montaner, Ana [...] Bustamante, Olga Maturana, Regina Icasa, Carmen Morel, Gloria Acuña, Marlene [...] Lourdes Said, María de la Luz Said y Patricia Achondo.

Aniversario de Centro América.

El aniversario de los países centroamericanos dió motivo a una elegante reunión social, en el Club de la Unión, ofrecida por los representantes diplomáticos ante nuestro Gobierno. Excmo. Embajador de Guatemala, señor Adolfo García Montenegro, y señora y el Honorable Encargado de Negocios de El Salvador, señor Sidney Mazzini, y señora.

Los salones de nuestro principal centro social se vieron concurridísimos de personalidades, cuya lista completa sería difícil dar. Entre otros invitados anotamos:

Su Eminencia Cardenal Arzobispo, José María Caro; Nuncio Apostólico, Monseñor Mario Zanin; Ministro de Relaciones y señora de Walker; Ministro de Obras Públicas y señora de Merino Segura; Embajador de Argentina, Excmo. señor Carlos Gustavo Lerena; Embajador de Cuba y señora de Hernández Portela; Embajador del Uruguay y señora de Pena; Embajador del Ecuador y señora de Navarro; Embajador de Bolivia y señora de Ostria; Embajador de Panamá y señora de Icaza; Embajador de Colombia y señora de Estrade; Embajador del Brasil y señora de Barbosa Carneiro; Embajador de los EE. UU. y señora de Bowers; Embajador de Francia, Excmo. señor Hervé Grandin de L'Eprevier; Ministro de Turquía y señora de Samán; Ministro de Haití, señor Daniel Théard; Ministro de Holanda y señora de Kasteel; Ministro de Honduras, señor Luis Molina; Ministro de Suiza, señor Humpert; Consejero del Ecuador y señora de Fernández; Consejero de Colombia y señora de Garrido; Consejero de Cuba y señora de Cruz; Consejero de Argentina y señora de Dardalla; Secretario de Argentina y señora de Portela; Secretario de Argentina y señora de Trebiño; Secretario de Bolivia y señora de Valdés; Secretario de Francia, señor Jean Félix Charvet; Secretario del Uruguay y señora de Areco; Secretario del Brasil y señora de Silva Neves; Subsecretario de Marina y señora de Espina; Subsecretario de Obras Públicas, señor Jorge Bravo, y señora; Jefe del Protocolo y señora de Orrego; Subjefe del Protocolo, señor Galo Yrarrázaval Mac-Clure; Augusto Iglesias; señor Ricardo Latcham y señora; Lenka Franulic; Luis Hernández Parker; Olga Villalobos de Vergara, Carlos Domínguez, Alfonso Domínguez Echenique y señora; Chita Madrid de Cañas, Alfonso Sutil Prieto y señora; Rodolfo Gelcich y señora; Osvaldo Sommers y señora; Aglé H. de Zampetti; Olga Pizarro de Astorquiza; Carlos Vega Macher; Yolanda Ross Bravo; Marta Pereira de Castello Branco; Luis Klein Lanz, Jorge Téllez Gómez, Carlos Zamorano Berardi; señoritas Mariluz Astorquiza Pizarro; Carmen Gloria y María Angélica Merino Mesa Campbell, Louise Aimée Barbosa Carneiro; Carmen Molina Ureta, Henriette Hatinoglou; Sergio Mesa Campbell, Sergio Vergara Pérez, Manuel Madrid Casas, Alberto Brunell Fabres, María Barros de García Huidobro, Inés Bravo de Roberts, Arturo Ruiz Tagle y señora, Blanca Bezanilla de Echavarría, José Luis Sáenz Vigneaux, Virginia Mujica de Miquel, Guillermo Gandarillas y señora; Nené Reyes de Santibáñez, Puppy Castro Reyes, y otros.

No queremos concluír esta crónica sin decir que llamaron la atención, tanto la señora de García Montenegro y la señora de Mazzini [...] su elegante distinción. [...] efecto, la Embajadora de [Gua]temala lucía un traje [...] herrumbre de satín [...] gran capelina de tul [...] la señora de Mazzini, [por su] parte, vestía un traje de [ta]fetas negro, modelo [...] de falda recogida con [...] maño en el dorso y [...] de satín ciré color [...] rose con flores.

MATRIMONIO.— Hoy [...] rá concertado el matrimonio [de] la señorita Adriana A[...] la Fuente con el señor [...] Alviña del Canto.

Harán la visita de [...] señor Fidel Alviña V[...] señora Hortensia del C[...] Alviña.

INDECISA AUN LA PARTICIPACION ALEMANA EN DEFENSA EUROPEA

NUEVA YORK, 16.— (U. P.)— (Por Donald González). — Consejo de las doce naciones del Tratado del Atlántico Norte, claró en receso su reunión de dos días hasta el próximo lunes, llegar a un acuerdo sobre el papel de Alemania en la propues- fuerza de defensa de Europa Occidental.

El breve comunicado del Con- dado a publicidad después terminó al reunión a las P. M., dice que el Conse- "continuó discutiendo sobre defensa de la zona del Atlán- Norte y se declaró en rece- hasta el lunes a las 11 A. M.". Interrogado sobre la espinu- cuestión de la participación de Alemania Occidental en la de defensa internacional, portavoz de una delegación "El asunto está donde es- antes". Agregó, sin embar- que no se había llegado a un que no pudiera sa- "del que no pudiera sa-

La dificultad a que se enfren- el Consejo gira en torno a las reservas del Ministro de Rela- Exteriores francés, Robert Schuman, sobre armas a Alema- como lo ha propuesto Ache-

Fuentes autorizadas dijeron si bien la actitud francesa impedido hasta ahora que se a un acuerdo, aún es po- que se considere una fór- de transacción cuando los Cancilleres se reúnan nue- mente.

Una de las sugestiones he- consiste en que el Conse- subraye su propósito de con- prioridad a los aliados en obtención de armas y que, vez que se hayan armado entonces se considerará la de armas a Alemania Occidental como parte de la internacional de defensa se colocará bajo la direc- de un solo comandante aliado.

Se entiende que Francia fué única de las doce potencias solicitó más tiempo para es- las ramificaciones del "único" presentado por el Secretario de Estado, Acheson. Se informó que durante las sesiones de hoy, Schuman ex- la opinión de que antes considerar plan alguno para armar a los alemanes occiden- debe brindarse armas a Indochina.

Se supo también, que los doce Cancilleres ordenaron a sus lu- gartenientes que se reúnan ma- domingo para redactar el comunicado que ellos discutirán lunes. También se pidió a los lugartenientes que estudien la posibilidad de regular los pre- de las materias primas, co- que se recomendó especial- mente, debido a que se espera el programa de defensa pro- voque un alza mundial de pre-

Los funcionarios informaron el Consejo llegó a un com- acuerdo sobre todas las cuestiones a ser tratadas, a ex- cepción del plan de armar a Alemania.

Los Cancilleres se proponen también reunirse extraoficial- mente mientras estén en Nueva York, durante los primeros días período de sesiones de la Asamblea General que comen- el 19 de septiembre. El receso brindó a los france- una oportunidad adicional para consultar a su Gobierno y recibir más instrucciones de Pa-

CHINA ROJA VUELVE A PEDIR ADMISION EN ASAMBLEA DE NU

LONDRES, 16. (U. P.)— El Ministro de Relaciones Exteriores chino, Chou En-lai, envió un cablegrama al Secretario General de las Naciones Unidas, en el que reitera su solicitud de que se le permita al representante de la China comunista a asistir a la reunión de las Naciones Unidas cuando se trate la protesta de la China roja, en la que se acusa a Estados Unidos de violar el territorio chino.

La agencia noticiosa Nueva China, que da la noticia, agrega que Chou En-lai dice que el delegado chino no ha podido participar en las reuniones de las Naciones Unidas, debido a las "maniobras y obstruccionismo de Estados Unidos".

PARTE DE GUERRA DE COREA SEPTENTRIONAL

LONDRES, 16.— (UP).— El siguiente es el texto del parte oficial de guerra, difundido por la Radio de Moscú:

—Las unidades del Ejército Popular, en dirección a Taegu, libraron batalla con el enemigo que, atrincherado en firmes posiciones defensivas, ofreció una tenaz resistencia.

Las unidades del Ejército Popular, en la ofensiva de la región situada al sur de Waegwan, repelieron los ataques y violentos contraataques de las tropas norteamericanas y de Syngman Rhee.

En las batallas libradas del seis al nueve de septiembre, fueron muertos, heridos y hechos prisioneros, más de 700 oficiales y soldados enemigos. Fué capturado el siguiente botín:

Ocho cañones de varios calibres; ocho ametralladoras pesadas; nueve cañones ligeros; más de 90 fusiles; cinco vehículos motorizados y muchas municiones de varios calibres, y otras armas.

En la ofensiva al sur de Tabudong, las unidades del ejército popular asestaron un duro golpe al enemigo, que con el apoyo de una División Motorizada en cierto número de sectores del frente, al norte de Taegu, ofreció una dura resistencia, intentando contener la ofensiva de las unidades del ejército popular.

En este frente, nuestras unidades capturaron dos tanques, 14 cañones de campaña, ametralladoras pesadas y ligeras, junto con armas y material de diversos tipos.

RUSOS REEMPLAZARIAN EL VODKA POR EL RON

LONDRES, 16.— (UP).— Es posible que el "ron" pase a reemplazar al "Vodka" como bebida nacional rusa.

La Radio de Moscú, esta noche, informó que los hombres de ciencia soviéticos han resuelto el problema de cosechar la caña de azúcar en Rusia y que "han sido construídas grandes fábricas" para producir ron.

Agregó la Radio que las primeras siembras de caña de azúcar se hicieron hace tres años en el Asia Central, y según los informes dados a conocer, la superficie sembrada es extensa y elevado el rendimiento de la cosecha".

La Radio sostiene que los peritos están trabajando en varias variedades, a fin de hacer posible la cosecha de caña más al norte.

Naufragó barco de Armada francesa

Chocó con una mina, y se teme que hayan perecido 47 personas

SAINT MALO (Francia), 16. — (UP).— Un barco de la Armada francesa dedicado a las observaciones meteorológicas chocó con una mina y se hundió en las agitadas aguas del Canal de la Mancha, en las primeras horas del día. Se teme que 47 personas hayan perecido ahogadas.

La fragata "La Place" llevaba a bordo a aproximadamente 90 tripulantes y pasajeros. Navegaba por la bahía Frenenaie, batida por una tempestad, hacia el puerto de Saint Malo cuando chocó con la mina a la 1.30 G. M. T. (9.30 hora chilena).

Los pescadores en la costa de Bretaña dicen que escucharon una segunda explosión, probablemente producida por las calderas del barco al estallar. La fragata se hundió antes que los botes salvavidas llegaran al lugar del desastre.

Cuarenta y tres sobrevivientes y once cadáveres fueron sacados de las aguas heladas. Nada se sabe hasta ahora de las otras 36 personas que estaban a bordo. El mar se calmó más avanzada la mañana, pero durante la tarde se volvieron a agitar, debido a la tempestad tropical que azotó el canal dificultando las operaciones de salvamento.

La fragata se fué a pique a dos millas y media de la costa, 16 millas al oeste de Saint Malo. La fragata se dirigía a Saint Malo para participar en las ceremonias de inauguración de una nueva exclusa en el puerto. La ceremonia fué suspendida por el desastre.

Los pescadores de Bretaña han continuado la búsqueda de víctimas, siendo ayudados en la labor por aviones franceses y británicos.

El Ministerio de Marina que se cree que la fragata chocó con "una mina magnética "colocada durante la pasada guerra". Agrega que la segunda explosión fué producida por el estallido de las calderas.

Los 19 sobrevivientes llevados a la aldea de Saint Cast dicen que se hallaba en la cubierta cuando ocurrieron las explosiones y que fueron lanzados sobre la borda.

LA SALIDA DE DOS DIPLOMATICOS RUSOS HA PEDIDO SUECIA

ESTOCOLMO, 16. — (UP). — Suecia acusó a dos funcionarios de la Embajada rusa de penetrar en una zona militar secreta en las afueras de Estocolmo, y pidió que sean retirados del país.

Este incidente es el último de una serie que han tenido lugar en los últimos meses y refleja la tensión creciente entre Suecia y su poderoso vecino oriental.

Un comunicado del Ministerio de Relaciones Exteriores dice que fué informado por el Estado Mayor sueco que un automóvil de la Legación soviética fué visto el 13 de septiembre en Jaervafaeltet, campamento de adiestramiento militar al norte de Estocolmo. Cuarenta minutos más tarde dos personas se acercaron al coche y una de ellas "parece que fué identificada como cierto funcionario de la Embajada soviética".

El Ministerio de Relaciones Exteriores sueco pide a la Embajada que identifique a los dos hombres y que salgan de Suecia por considerarlos "indeseables".

El incidente ha surgido después que Rusia y Suecia han cambiado numerosas notas de protesta acerca de la detención por las autoridades rusas de buques pesqueros suecos en alta mar. Los rusos sostienen que los barcos fueron aprehendidos en aguas territoriales soviéticas.

Un soldado no identificado dice que vió a los rusos y que éstos hablaban inglés pero no sueco. El soldado afirma que los rusos les dijeron que habían entrado en la zona militar por equivocación y partieron rápidamente hacia la ciudad.

Ley anticomunista pide líder inglés

AMENAZADA YUGOESLAVIA POR GRAVE CRISIS DE LOS ALIMENTOS

BELGRADO, 16 (UP).— (Por Edward Korry).— Las Embajadas occidentales en esta capital han informado a sus Gobiernos que Yugoeslavia se encuentra abocada al "hambre" y al "desasosiego" este invierno, a consecuencia de una sequía sin precedentes. Los medios informados dicen que los diplomáticos han comunicado que la situación del Mariscal Tito puede debilitarse si Yugoeslavia no obtiene ayuda, en forma de alimentos a bajo costo, de Estados Unidos, y dólares para adquirir trigo, maíz, carne, habichuelas, grasas y azúcar.

La gravedad de la situación agrícola (la sequía redujo la cosecha de maíz a un 45 por ciento menos que el año pasado) la subraya el viaje en avión, desde Washington, de Vladimir Popovic, Embajador yugoeslavo en Estados Unidos, para informar a Tito de las probabilidades que tiene Yugoeslavia de lograr más ayuda de Estados Unidos. Llegó en las últimas horas de la noche del jueves, para una estada de diez días.

Popovic hizo una "visita de cortesía" al Embajador de Estados Unidos, George Allen, y hablaron de la situación durante más de una hora, y se entiende que la mayor parte estuvo dedicada a la cuestión de si Yugoeslavia puede comprar la superproducción de alimentos norteamericanos y en qué forma puede hacerlo.

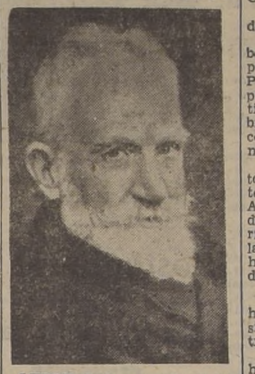
El hecho de que está engendrándose aquí una grave crisis alimenticia, puede verse en las cantidades de carne de "mercado libre" disponibles ahora en Belgrado. El ganado se sacrifica únicamente por la carencia de forrajes.

Por primera vez en dos años que el corresponsal lleva en Yugoeslavia, la carne sin racionar se compra ahora fácilmente y a precios relativamente moderados. Dos kilos de patatas en el "mercado libre" valen más que uno de carne, mientras que un kilo de trigo vale cinco veces más que uno de carne.

En el mejor de los casos, según especialistas de agricultura occidentales, la situación este invierno no será buena, aun con la ayuda de Estados Unidos. Yugoeslavia necesita hasta un millón de toneladas de alimentos para mantener la situación normal, y los técnicos dicen que esto costará, a los precios ordinarios del mercado, unos 150 millones de dólares. La mayor cantidad que Yugoeslavia puede encontrar en Washington, para compras de alimentos, sería de alrededor de 15 millones, a menos que interviniera el Congreso.

Todo lo anterior, según observadores diplomáticos, constituye la situación quizás más peligrosa para la supervivencia de Tito desde que rompió con Stalin hace 26 meses. El otro único grupo en condiciones de adueñarse del poder sería el Cominform, que, a su vez, pondría una vez más los ejércitos controlados por el Soviet en la frontera italiana y en el dominio total del Adriático.

"SATISFACTORIO" EL ESTADO DE G. B. SHAW



LUTON, Inglaterra, 16, (U.P). George B. Shaw pasó un día alegre, aunque de lucha contra las complicaciones internas que le sobrevinieron después de la fractura que sufrió hace seis días.

El boletín médico expedido poco antes del mediodía decía "que el señor Shaw se encuentra bien y su estado general es satisfactorio como lo demuestra su buen carácter, después del tratamiento que comenzó ayer.

Dicho tratamiento está dirigido a prevenir ulteriores complicaciones en el riñón, el que se resintió seriamente a raíz de la fractura del fémur y de la operación consiguiente para la curación respectiva.

NUEVO MINISTERIO SE FORMO EN DINAMARCA

COPENHAGUE, 16. — (U. P.).— Han sido designados cinco nuevos ministros para el Gabinete del Gobierno Social Democrático, que se formó después de las últimas elecciones generales.

Los nuevos ministros son: Para el Ministerio de Comercio y Abastecimiento, H. O. Hansen, ex Ministro de Finanzas. Para el Ministerio de Finanzas, Viggo Kampman ex jefe de la Secretaría de Economía. Para el Ministerio de Agricultura, Carl Petersen, ex Ministro de Transporte. Para el Ministerio de Asuntos Religiosos, señora Bodil Koch. Para el Ministerio de Transporte, Frede Nielsen, ex Ministro de Asuntos Religiosos.

Jefe de Sindicato que representa 1.300.000 afiliados en el país

LONDRES, 16 (U. P.)— (Por ROBERT JACKSON).— El principal líder obrero de Gran Bretaña, pidió al Gobierno que declare fuera de la ley al Partido Comunista antes que los paros organizados por éste destruyan al país.

La petición fué hecha por Arthur Deakin, jefe del Sindicato del Transporte y de obreros en general, cuyos 1.300.000 afiliados forman la base del poderío del Gobierno Laborista.

Este Sindicato está considerado como el mayor del mundo.

Dijo Deakin: "El Gobierno debe tomar medidas legislativas para prohibir la existencia del Partido Comunista. Este no es un partido político en el sentido que tiene la política para el pueblo británico. Es una conspiración contra el país y el pueblo británico".

Al mismo tiempo, círculos autorizados dijeron que el Gabinete del Primer Ministro Clement Attlee, está estudiando una ley de emergencia, la que aumentaría los requisitos para declarar las huelgas, aunque no las prohibirían, ni siquiera en las industrias vitales.

La ley actual exige que las huelgas no se declaren si no han sido oficialmente anunciadas con tres semanas de anticipación.

Aunque los comunistas actúan haciéndose pasar por obreros, los agentes secretos del Gobierno saben quienes son y donde se reúnen. Un informe dice que el Gobierno tiene agentes entre los dirigentes comunistas.

Se cree que el Ministro del Trabajo, George Isaacs, se referirá a las actividades subversivas cuando hable por radio este fin de semana.

Isaacs reveló ayer en la Cámara de los Comunes, que los agentes que son dirigidos desde la Cortina de Hierro, conspiraban para poner en peligro el programa de rearme y la economía británica. Agregó que esos agentes recibieron órdenes para el programa de huelgas durante su reciente visita de carácter "amistoso" que hicieron a Varsovia.

Se informa que los rojos se reunirán esta semana para tratar de iniciar huelgas en los puertos y frigoríficos, así como para prolongar la de los obreros de omnibus.

Agentes de Scotland Yard asistieron a cinco reuniones, en las cuales los miembros de un Comité "extraoficial" de huelga se dirigieron a los obreros de los omnibus, choferes de camiones, obreros portuarios, frigoríficos y trabajadores de la construcción.

De los 28.000 choferes y conductores de omnibus que hay en Londres, hay 14.000 que piden que no se empleen más mujeres como conductoras. Sostienen que el empleo de mujeres debilita la gestión en pro de aumentos de salarios.

HUELGA PARALIZA PUERTO DE SIDNEY

SIDNEY, Australia, 16.—(U. P.). —Más de 60 barcos se encuentran paralizados en el puerto de Sidney, y se espera que esta cantidad aumente al fin de semana, debido a que la huelga de los trabajadores marítimos ha empezado ya a dejarse sentir en el puerto.

No se vislumbró una posibilidad de acuerdo, después de la reunión celebrada por el Comité Ejecutivo de la Federación de Trabajadores marítimos, pese a la seguridad dada por J. Healry, Secretario de la Federación, en el sentido que la huelga no se extendería a otros puertos.

Para el lunes próximo, hay proyectada una huelga general de los obreros portuarios, y posteriormente se reunirán los representantes de los estibadores, para discutir la suspensión de los 1.600 trabajadores portuarios, que fué el origen de la huelga.

El único barco que salió hoy, fué el transatlántico "Orontes", el cual partió sin carga en sus bodegas.

Armas norteamericanas desembarcan en Bélgica

AMBERES, 16.— (U.P).— Poderosas fuerzas de policía vigilaban hoy los muelles mientras estibadores y soldados descargaban ocho tanques, camiones y otros suministros militares norteamericanos.

Este ha sido el segundo cargamento de tanques que recibe Bélgica este mes de acuerdo con el programa de ayuda para la defensa militar, de Estados Unidos.

No se informó que se hubiesen registrado incidentes, aun cuándo los comunistas tienen considerable influencia en la zona portuaria.

GABINETE GRIEGO LOGRO UN VOTO DE CONFIANZA

ATENAS, 16.— (U.P).— El Primer Ministro Sofocles Venizelos recibió un voto de confianza en el Parlamento, para su nuevo Gobierno de coalición.

La votación en favor de la coalición encabezada por el partido liberal fué de 153 votos en favor y 43 en contra.

RAPIDO AUMENTO DEL PODERIO INDUSTRIAL DE GRAN BRETAÑA

(ESPECIAL PARA "LA NACION", POR ALLAN OSBORNE)

LONDRES, 16 (Especial, por Allan Osborne).— En la lucha para preservar la paz mundial, el poder industrial es de importancia suprema, porque solamente en el sólido fundamento de una hábil directiva y en la capacidad industrial pueden las naciones amantes de la paz construir la fuerza defensiva que detenga la agresión.

El poderío industrial de Gran Bretaña, en su calidad de más poderoso miembros del Pacto del Atlántico Septentrional, es, en consecuencia, de primordial significación en la planificación de la defensa. Afortunadamente, pese a los graves problemas que son la consecuencia de las perturbaciones económicas provocadas por la guerra, y a los daños físicos causados por los bombardeos en las fábricas, los malecones portuarios y los ferrocarriles, calculados en 1.500 millones de libras esterlinas, el poder industrial británico está hoy muy por encima de su capacidad de preguerra y va en rápido aumento.

El grado de la recuperación británica en poderío industrial desde el fin de la guerra, y, en consecuencia, de su capacidad para aportar una contribución voluminosa al fundamento industrial de la defensa de Occidente, no siempre se aprecia en su totalidad. En los Estados Unidos, en especial, este hecho se ha visto obscurecido por la necesidad de ayuda en dólares que requiere Gran Bretaña para hacer frente a problemas específicos, que surgen del desequilibrio en los cambios internacionales.

No obstante, se trata de algo de importancia mundial. Lo más importante es que, aunque la expansión ha sido general en toda la industria, su mayor auge se ha experimentado precisamente en aquellas cuya capacidad es de mayor significación, cuando se la relaciona con las necesidades de la defensa. Así, considerando el primer año de postguerra, 1946, con un valor de 100 el, índice de la producción industrial británica, en general, se había elevado a 143 a mediados de este año. El índice de las industrias manufactureras ha subido a 149.

Pero la producción de acero, que es de importancia fundamental, tanto para la recuperación económica como para la defensa, se había elevado mucho más. En los primeros seis meses del año había alcanzado un máximo —record de todo tiempo— de 320 mil toneladas de lingotes y planchas a la semana, en comparación con un promedio semanal de 200 mil toneladas, en 1938, y de 244 mil en 1946.

De modo similar, la industria del motor, cuya capacidad es de particular significación al establecer las potencialidades para la defensa, se ha superado tanto en la producción de automóviles como de vehículos comerciales: hoy supera en dos y media veces al nivel de 1946. La producción de las industrias del metal, tomadas en conjunto, ha progresado acusadamente, mientras que la industria química ha elevado su rendimiento en treinta y seis puntos.

La capacidad en la construcción de barcos, de gran importancia en los fines defensivos, se halla en su cúspide. El número de barcos-cisterna que se hallaban en construcción a fines de junio del presente año, era tres veces superior a los que se construían a fines de 1946.

Gran parte de esta incrementada producción industrial ha sido posible solamente por substanciales inversiones en nuevas fábricas y maquinaria, en los últimos cinco años, debiendo para ello restringir el volumen de las mercaderías destinadas al consumo. A un costo superior a 390 millones de libras esterlinas, están erigiendo más de siete mil nuevas fábricas, muchas de las cuales han sido terminadas ya y se hallan en pleno funcionamiento.

El aumento de la producción que hasta ahora se ha logrado, ha contado con el sacrificio voluntario de parte del pueblo británico. Se había anticipado que la recuperación alcanzada permitiría mejorar las condiciones de vida; pero la necesidad de incrementar la defensa, ha obligado a postergar las compensaciones, que un tan prolongado esfuerzo merecía sobradamente.

EL COMERCIO CHILENO-BRITANICO SE HA NIVELADO EN EL AÑO 1950

LONDRES, 16 (Especial, por Allan Osborne). — Cinco países de la América Latina —Brasil, Chile, Uruguay, Venezuela y Nicaragua—— han tenido un balance comercial muy nivelado con Gran Bretaña, durante la primera mitad de 1950. Los datos estadísticos que acaban de publicarse muestran que el comercio total entre el Reino Unido y el Brasil, en el citado semestre, se elevó a treinta y seis millones y medio de libras esterlinas, de cuya suma corresponde aproximadamente la mitad a las importaciones y la otra mitad a las exportaciones de cada país.

En el primer semestre de 1949, el balance acusó un saldo de nueve millones de libras esterlinas en favor del Reino Unido. Chile, que en la primera mitad de 1948 y 1949 tuvo un saldo favorable de dos millones de libras esterlinas, en su comercio con Gran Bretaña, ha comprado más en la primera mitad de 1950, habiendo llegado casi a una completa nivelación, pues la diferencia en los totales es de menos de seis mil libras.

El Reino Unido ha importado de Chile por un valor de tres millones trescientas setenta y siete mil novecientas cuarenta libras, y ha exportado a ese país por valor de tres millones trescientas ochenta y tres mil ochocientas libras esterlinas.

El comercio con el Uruguay suele estar bien nivelado todos los años; pero en la primera mitad de 1950 se ha experimentado un claro aumento en las compras efectuadas por ese país en el Reino Unido. Las exportaciones de Gran Bretaña al Uruguay se han elevado a 7½ millones de libras esterlinas, y las del Uruguay a Gran Bretaña han sido de 6 millones. Existen muchas probabilidades de que las altas cifras de 1949, cuando las importaciones efectuadas por Gran Bretaña, en la totalidad del año, llegaron a trece millones de libras esterlinas, y las exportaciones hechas al Uruguay sumaron diez millones, puedan superarse, si continúa la actual tendencia.

Las exportaciones de Gran Bretaña a Venezuela se hallan al mismo nivel que el año anterior; pero las importaciones procedentes de la citada república —especialmente las de petróleo y sus derivados— han aumentado en más de cuatro millones de libras esterlinas, por lo que el total comercial del semestre es de unos catorce millones y medio de libras, correspondiendo siete millones a las importaciones de Gran Bretaña y siete y medio a sus exportaciones.

El volumen comercial entre Gran Bretaña y Nicaragua no es muy cuantioso. Tomando a la América Latina en su conjunto, se aprecia que las exportaciones británicas han aumentado en diez millones de libras esterlinas, en comparación con el mismo período del año anterior. Por otra parte, las compras efectuadas por el Reino Unido son mayores en casi treinta y seis millones de libras. En la primera mitad del corriente año, Gran Bretaña gastó en América Latina más de ciento dieciséis millones de libras esterlinas, con un déficit de unos cuarenta y cuatro millones de libras, entre las importaciones y las exportaciones.

A. O.

INSISTIRA EE. UU. EN LOGRAR ACUERDO DE PAZ CON JAPON

WASHINGTON, 16 (UP.)— Una fuente autorizada reveló que Estados Unidos insistirá en que se llegue a un acuerdo, cuanto antes, sobre el tratado de paz con Japón, que permita a ese país rearmarse como desee.

El informante dijo que los más altos funcionarios de Estados Unidos creen que si se incluyen cláusulas generosas en el tratado de paz, los japoneses se mantendrán fuera de la órbita comunista, y serán aliados espontáneos del mundo libre.

El Presidente Truman ha ordenado al Departamento de Estado que proceda a efectuar negociaciones sobre el tratado, a pesar de que es seguro que ello provocará un litigio con Rusia.

De acuerdo con las propuestas de Estados Unidos, secundadas por diligentes militares y parlamentarios, las Fuerzas Armadas norteamericanas continuarían en Japón después de firmarse el tratado, pero como fuerzas "protectoras" más bien que como tropas de ocupación.

Okinawa y otras islas del archipiélago de la Ryukyu, que fueron de Japón, pasarían a poder de Estados Unidos, bajo fideimiso estratégico, concedido por las Naciones Unidas, lo cual equivaldría prácticamente a una anexión.

FESTIVIDADES DE CHILE EN PAISES LATINOAMERICANOS

BUENOS AIRES, 16.— (UP). — A las 10 horas se realizó una ceremonia en la Escuela "Chile" con motivo del 140.o aniversario de la independencia. Hizo uso de la palabra el Embajador Germán Vergara Donoso y luego entregó una medalla a la mejor alumna del establecimiento, la señorita Enriqueta Angela Spósito.

BUENOS AIRES, 16.— (UP).— El Ejército ha resuelto participar en los siguientes actos en homenaje al 140.o aniversario de la Independencia de Chile que se realizarán el lunes próximo:

En la Plaza General San Martín, el Regimiento de Granaderos a Caballo General San Martín destacará una guardia de honor desde las 9.30 hasta las 12.30 del día, y el Comandante en Jefe del Ejército, General Juan Carlos Sanguinetti, asistirá en representación del Ministro de Ejército y colocará una ofrenda floral.

A las 10.30 horas se izarán las banderas argentina y chilena en el mástil de la Plaza Grande Bourg, a cargo del Embajador de Chile y el Comandante en Jefe del Ejército. A este acto concurrirá una compañía con bandera y banda del regimiento motorizado Buenos Aires, para rendir honores y el Regimiento de Granaderos a caballo destacará una guardia de honor.

En la Plaza República de Chile el Regimiento de Granaderos a caballo destacará una guardia de honor ante el monumento al General O'Higgins, de 10 de la mañana a las seis de la tarde. Concurrirá una compañía con bandera y banda del Regimiento motorizado Buenos Aires. La banda ejecutará los himnos argentino y chileno y el Comandante en Jefe del Ejército depositará una ofrenda floral y pronunciará un discurso en nombre del Ejército argentino.

Se ha mencionado que a los actos concurrirán delegaciones de generales y jefes, oficiales y empleados civiles.

EN EL PERU

LIMA, 16.— (UP).— Al comenzar hoy los actos conmemorativos del aniversario de la Independencia de Chile, se dió cumplimiento a un extenso programa en el Instituto Nacional Industrial "República de Chile", al que asistieron el Embajador de Chile, señor José Francisco Urrejola, personal de la Embajada chilena y autoridades del Ministerio de Instrucción.

Esta noche se cumplió asimismo un acto en la institución cultural "Insula", en el cercano distrito residencial de Miraflores, al que concurrió también el Embajador chileno y miembros de la Embajada.

El lunes 18, día central del aniversario, entre otros actos, figuran una recepción en la Embajada chilena ofrecida por el Embajador señor Urrejola en honor de las autoridades nacionales, del Cuerpo Diplomático y relaciones sociales.

Israel acusó a dos Estados árabes

Manifiesta a la NU que Transjordania y Egipto violan el armisticio

LAKE SUCCESS, 16.— (UP). — El Estado de Israel presentó una queja de cuatro puntos contra Egipto y Transjordania ante el Consejo de Seguridad de la NU, en el curso de la polémica cada vez más grave que ha surgido entre la República judía y los estados árabes vecinos.

Abba Eban, jefe de la delegación israelita, entregó una protesta al Secretario General Trygve Lie, pocas horas después que Egipto pidiera que las Naciones Unidas investigaran la deportación en masa de Tierra Santa, de miles de palestinos árabes, hecho por Israel, según dicha petición.

La semana pasada, Transjordania también presentó otra protesta oficial en la que acusaba a las fuerzas judías de haber penetrado en el territorio suyo y ocupado la llamada "Concesión Rutenberg", en la confluencia de los ríos Yarmuk y Jordán.

En su comunicación, Eban pide que se agreguen los siguientes asuntos a la Orden del Día del Consejo de Seguridad:

1.— Violación por Egipto del armisticio entre Israel y Egipto, al mantener durante 17 meses la táctica de bloqueo, que es incompatible con la letra y espíritu del pacto de armisticio.

El portavoz israelita dice que esto se refiere al bloqueo del Canal de Suez por parte de Egipto, lo que ha originado repetidas protestas de Israel, Gran Bretaña, Noruega y Australia.

2.— Violación por Transjordania del armisticio entre Israel y Transjordania, al no poner en práctica durante 19 meses el artículo 8.o del acuerdo, el cual establece una comisión especial de representantes de ambos países para "formular planes de conjunto y hacer arreglos para ampliar el alcance de este acuerdo y mejorar su aplicación práctica".

Dicha comisión está encargada de estudiar los asuntos aprobados anteriormente, tales como la libre circulación por las carreteras principales de Palestina; libre acceso a los Santos Lugares e Instituciones Culturales; reanudación del funcionamiento de las bombas de Latroun y suministro de electricidad a la ciudad antigua de Jerusalén.

Israel acusa a Transjordania de negarse a poner en funciones a esta comisión.

3.— Violación por Egipto y Transjordania de los respectivos acuerdos de armisticio con Israel, amenazando oficial y públicamente con actos de agresión.

4.— Inobservancia por parte de Egipto y Transjordania de los procedimientos estipulados en el artículo 10.o, párrafo 7.o y del artículo 11.o, párrafo 7.o de los respectivos acuerdos de armisticio con Israel, los cuales establecen que las reclamaciones o quejas de cualesquiera de las partes serán enviadas inmediatamente a la Comisión Mixta del armisticio, por mediación de su presidente.

FORMO MINISTERIO EN EL SALVADOR EL PRESIDENTE OSORIO

SAN SALVADOR, 16.—(UP). —El nuevo Presidente de la República, Teniente Coronel Oscar Osorio, nombró un nuevo Gabinete hoy con tres Ministros del antiguo régimen y el propio Poder Ejecutivo asume temporalmente y ad-honorem la Cartera de Hacienda.

El Consejo de Gabinete celebró sesión ayer y hoy temprano. La composición del actual Gobierno es la siguiente:

Relaciones Exteriores, Roberto Canssa.

De Interior, Coronel José Aria Lemus.

Economía, doctor Jorge Sol Castellanos.

Cultura, doctor Reinaldo Galindo Pohl.

Defensa, Mayor Oscar Bolaños.

Trabajo y Previsión Social doctor Mario Héctor Salazar.

Agricultura y Ganadería, Roberto Quiñones.

Salud Pública y Asistencia Social, doctor Eduardo Barrientos.

Fomento y Obras Públicas, Ingeniero Atilío García Prieto.

Un nuevo paracaídas han inventado dos argentinos

BUENOS AIRES, 16. — (U. P.) —El diario peronista "El Laborista" publica una información sobre dos argentinos, el ingeniero Vicente Cella y el suboficial Vicente González, inventores de un nuevo paracaídas que se abre a alturas muy bajas, hasta treinta y cinco metros, y sólo se ocupan de treinta y cinco a cuarenta segundos para plegarlo nuevamente.



EL JEFE AUSTRALIANO EN COREA.— El teniente general Sir Horace Robertson, discute los planes de guerra con los jefes aéreos ame icanos, cerca de Yongdock, Corea. El general Robertson es el jefe de las fuerzas australianas que cooperan a la defensa ordenada por la NU.— (FOTO BIPPA).

Posterga la NU debate sobre Formosa

Defensas contra ataques atómicos protegerán el territorio británico

LONDRES, 16.— (Especial por Allan Osborne). — Gran Bretaña está preparando sus defensas contra el peligro de un ataque repentino, especialmente de los que puedan efectuarse con bombas atómicas. Una guardia permanente será montada en los centros de importancia primordial, primero para impedir que lleguen a ellos aviones o barcos hostiles y, en seguida, para atenuar los efectos de una explosión atómica si ella llega a ocurrir. El radar es la clave para ambos planes.

La cadena de "puestos de vigilancia" de radar a lo largo de las costas británicas —la primera instalada en la historia— ayudó al Reino Unido a ganar la Batalla de Grn Bretaña. Estos puestos de radar, técnicamente perfeccionados, constituyen hoy la base de las defensas británicas.

La primera de las "unidades informativas de radar", compuesta por voluntarios, está actualmente en acción ayudando a proteger el centro vital de Londres, y otras unidades contribuirán a aumentar las formaciones regulares de la Real Fuerza Aérea y del ejército británico que montan guardia en las costas del país. Estas unidades de voluntarios están formadas por miembros de la Real Fuerza Aérea Auxiliar, poderosa organización de "aviadores dominicales" que mantiene hoy veinte escuadrillas de caza bien equipadas.

Los aviadores de la Real Fuerza Aérea mantienen actualmente una continua patrulla aérea de la costa, ayudados por los últimos instrumentos científicos, como, por ejemplo, el "ojo de radar", recientemente perfeccionado, que permite ubicar a un avión a 160 kilómetros de distancia. Aparte de esto, los accesos por mar son patrullados día y noche. Los submarinos que se acerquen a la costa británica son ubicados por medio de una combinación de ondas de radar y del Asdic. El magnetrón, un tubo especial de radar creado por la ciencia británica, fué enviado secretamente a los Estados Unidos hace ya diez años, lo cual ha permitido a los norteamericanos desarrollar sus propias defensas con radar.

En el patrullaje de los accesos aéreos y marítimos a Gran Bretaña, la Real Fuerza Aérea y la Marina británicas trabajan en estrecho contacto. El ejército mantiene baterías antiaéreas controladas por radar, capaces de hacer blanco en los bombarderos, aunque vuelen a su mayor altura. Los reflectores también son controlados por radar.

Finalmente, Gran Bretaña amplía su defensa civil. La terrible potencia de la bomba atómica es plenamente comprendida por los británicos, pero se considera que precauciones y equipo adecuados ayudarán a reducir considerablemente las bajas. El nuevo cuerpo de la Defensa Civil, organizado por las autoridades en todo el país, adiestra incesantemente voluntarios, cuyo número alcanza hoy a cerca de cincuenta mil.

En todas estas medidas precautorias, Gran Bretaña se ha mantenido en estrecho contacto con los Estados Unidos. En el mes de julio, Sir John Hodsell, inspector general de las precauciones contra incursiones aéreas de Gran Bretaña, visitó los Estados Unidos con otros especialistas británicos de la defensa civil, de tal modo que las mutuas experiencias son intercambiadas para beneficio de ambos países.

Mañana considerará el informe de Mac Arthur

LAKE SUCCESS, 16.— (UP.)— Estados Unidos ha intervenido para archivar el debate en el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas, sobre el explosivo asunto de Formosa. Ha colocado en la agenda de la reunión del Consejo, fijada para el lunes próximo, el cuarto informe al grupo de once naciones, del Comando Supremo del General Douglas Mac Arthur en Corea, solicitando pleno debate sobre el informe.

Esta acción se ha apartado de lo normal, pero también es algo especial el contenido del informe de Mac Arthur y los acontecimientos en Corea.

Se espera que el cuarto informe de Mac Arthur contenga una información detallada sobre los cañones y municiones rusos capturados por los norteamericanos y otras fuerzas de las Naciones Unidas que están luchando en Corea.

CONTRA EL IMPUESTO AL COBRE ESTAN LOS INDUSTRIALES DE E. U.

NUEVA YORK, 16.— (U.P).. Robert C. Page, presidente de la Phelps Dodge Corporation, dijo que el sentimiento general entre los dirigentes de la industria del cobre, era de pesar por la reimplantación del impuesto de importación a ese metal, aun cuando Page dijo que su compañía aún cree que esa tarifa arancelaria es necesaria.

Page formuló igual declaración sobre los puntos de vista de su compañía al Presidente de Chile, señor Gabriel González Videla, cuando el mandatario chileno visitó este país.

Page es uno de los representantes de la industria que ha participado en la reunión en Washington entre dirigentes de nueve compañías cupríferas y el Secretario de Comercio norteamericano, Charles Sawyer, para discutir la proposición sobre asignaciones de cobre para el programa de defensa.

MANIOBRAS DE DEFENSA AEREA DE WASHINGTON

WASHINGTON, 16. (U. P.)— La capital fué "atacada" hoy varias veces por aviones de bombardeo "enemigos", sin que el hombre de la calle se enterara.

Los ataques de los aviones de retropropulsión B-45 eran para probar la eficacia en acción de la brigada de Artillería Antiaérea del vecino Fort Meade, que ha establecido un anillo de defensas aéreas alrededor del distrito de Columbia que constituye la capital.

Este ejercicio es el primero de una serie de dos semanas que se ha planteado, por lo menos en otras siete zonas metropolitanas. En las maniobras se usaba principalmente el radar para descubrir los aviones y emitir los impulsos que hacen estallar automáticamente los detonadores cuando los proyectiles están suficientemente cerca del avión para derribarlo.

HUELGA EN FABRICAS DE AUTOMOVILES DE E. U.

NUEVA YORK, 16. (U. P.)— Las huelgas han paralizado las líneas de producción en cinco plantas de automóviles, abandonando sus labores 55.000 hombres, en medio de una disputa sindical que amenaza con paralizaciones en la industria productora de equipo agrícola.

A 15 personas mordió un perro hidrófobo, Rosario

BUENOS AIRES, 16, (U.P).- Un perro dejó un tendal de heridos en la localidad de San Martín, en la provincia de Buenos Aires. El can, cuyos dueños dijeron que desde pequeño se había caracterizado por su mal genio y agresividad, esta vez mordió sucesivamente a quince personas, una de las cuales denunció el hecho a la policía, la que hizo trasladar el animal al Instituto donde se comprobó que estaba atacado de hidrofobia. Ahora las víctimas han iniciado el tratamiento antirrábico correspondiente.

AUMENTA ESCUADRA ACTIVA DE EE. UU.

SAN DIEGO, California, 16. — (U. P.). — Otros cuatro destructores, que se hallaban en la reserva, han sido agregados a la escuadra activa.

Estos destructores, que participaron en la segunda guerra mundial, antes de ser desarmados, son: El "Evans", "Blue", "Sproston" y el "Walker".

Avión militar peruano cayó al mar en Callao

LIMA, 16.— (UP.)— Se anunció oficialmente por el Ministerio de Aeronáutica la caída al mar en las cercanías de la isla San Lorenzo, frente a Callao, de un avión de la Fuerza Aérea peruana, en circunstancias en que efectuaba un vuelo de navegación.

El avión era piloteado por el teniente Luis Maythews Soria y llevaba como mecánico al técnico Carlos Marcial Rossi Corsi.

Embarcaciones de la Marina y la Aviación están realizando una intensa búsqueda del avión sumergido.

BREVES DEL CABLE

TRANSATLANTICO SERA CONVERTIDO EN TRAN[SPORTE]

WASHINGTON, 16 (UP).— La Junta Marítima [...] el supertransatlántico de 45.000 toneladas, "United [States]" actualmente en construcción, y otros tres buques de [...] rán terminados para su utilización como transportes [...]

FALLECIO ANCIANO MUSICO CHECO

PRAGA, 16 (UP).— El organista y compositor che[co] Vojtech Rihovsky, de setenta y nueve años de edad, [falleció] ayer, según las informaciones del diario "Mlada Fronta".

GROMYKO RECIBIO AL EMBAJADOR DE EE. [UU.]

MOSCU, 16 (UP).— El Viceministro de Relaciones [Exterio]res, Andrei Gromyko, recibió al Embajador de Estados [Unidos] Alan Kirk.

Fuentes informadas dijeron que la conversación [se limitó] ramente a cuestiones rutinarias ruso-norteamericanas [sin re]lación alguna con Corea, o en nada referente a la [re]unión de la Asamblea General de las Naciones Unidas.

TEMBLORES REGISTRARON EN ITALIA

MODENA, Italia, 16 (UP).— Temblores de tierra [...] agrietaron anoche las murallas de muchas casas en [...] pero no se produjeron víctimas.

AUTORIZAN OFICINAS COMERCIALES JAPONE[SAS]

TOKIO, 16 (UP).— Las oficinas del general Mac [Arthur en]viaron un memorándum, con fecha 14 de septiembre [al gobier]no japonés, en el cual se establece que no hay dif[icultad en] que se abran oficinas comerciales japonesas en ult[ramar, en los] siguientes lugares:

Estocolmo, París, Río de Janeiro, Sao Paulo, La [...] Delhi, Calcuta, Bombay, Karachi, Bruselas y Monte[video].

PRODUCCION BRITANICA DE A[CERO] MANTIENE SU RITMO DE AUM[ENTO]

LONDRES, 16.— (Especial por Allan Osborne). — [...] cálculos más difíciles en el programa de rearme es [...] qué punto la redistribución de los recursos afectará [...] portaciones de los países europeos y hasta qué punto la [...] de equipo especial y materias primas hará aumentar [...] taciones del área del dólar.

Se trata de un problema especialmente agudo para [Gran Bre]taña, país que está más sujeto que los demás de Europa [al] empeoramiento de las dificultades de la balanza de pagos [...] sa de su gran comercio con el exterior. Los consejeros [del go]bierno británico consideran que el problema se puede [...] en dos formas: para que el programa del rearme [...] rápidamente será necesario importar materias primas [...] mente metales de diversos tipos, aparte de cierta maquinaria [que] solamente puede ser obtnida en los Estados Unidos; [en segundo] término, el rearme consumirá grandes cantidades de [...] cual tendrá que restarse a la producción civil.

El acero ha sido el elemento más importante en [las expor]taciones británicas. Por otra parte, hay nuevas cond[iciones] que tomar en cuenta y que pueden afectar la posición [...] con respecto a las exportaciones. Las exportaciones [...] que más éxito han tenido, los vehículos, se producen [...] Debido a que en Gran Bretaña no existe una reserva [...] cial humano, la industria armamentista tendrá que [...] industria de exportación, parte de su potencial humano [...] interrumpirá el ritmo de la producción en masa; lo [...] sería una disminución de la producción en un grado [...] lo que se calculaba.

Sin embargo, uno de los factores favorables que hay [que to]mar en cuenta es el aumento de la producción de [acero en el] Reino Unido. El ritmo de esta producción excede hoy [...] millones de toneladas al año, esperándose poder continuar [el au]mento hasta alcanzar a 10 millones de toneladas en [...] la tercera parte de la producción total de la Europa [...]

La política de austeridad del mercado interno británico [...] dar prioridad a las exportaciones deja un margen [...] para desviar el empleo del acero del consumo doméstico [...] cial. Por ejemplo, la mayoría de los vehículos que [...] se entregan a las personas que han merecido prioridad [...] médicos. Si el acero se emplea en gran cantidad para [la fabri]cación de armamentos, es casi seguro que ella afectará [...] exportaciones o a las necesidades de maquinaria que [...] Bretaña. Esto podrá subsanarse en parte, mediante [una inteli]gente distribución del acero a las diferentes industrias [...] será preciso hacer cálculos acerca del monto del acero [que po]drá quedar libre, según sean las restricciones que se [...] programa de producción civil. Estos cálculos se verán [...] dos por el censo de producción realizado en 1948, cuyos [resulta]dos demostrarán el grado de consumo de acero en las [...] industrias británicas.

A LAS PUERTAS [...]

(VIENE DE LA PAGINA 13)

protegida por un fuerte cañoneo desde el acorazado "Missouri".

Más hacia el oeste, la primera división de caballería atacó al amanecer al norte de Taegu.

El Teniente General Walton H. Walker, Comandante del octavo ejército, dijo que cree que los rojos están ablandándose y que confía en que cuando comprendan verdaderamente la significación de la invasión de Inchón "vamos a ver la más grande huída en desbandada jamás registrada".

Los portavoces del Ejército y la Armada de Estados Unidos en Tokio desmintieron la noticia sobre ocupación del aeródromo de Kimpo y en el Cuartel General se expresó cierta preocupación por las informaciones sudcoreanas en cuanto a Seúl, y se dijo que se están tomando medidas para evitar que se difunda por radio informaciones no confirmadas como esa. Los surcoreanos dijeron que los infantes de marina cruzaron el río Nam y se acercaron a Sukang, situada en los suburbios occidentales de Saúl, durante la noche y comenzaron a pelear en las calles de Shinchong, en la parte nordoeste de Seúl, temprano en la mañana del domingo.

En los despachos del Cuartel General de las fuerzas de las Naciones Unidas en Inchón se habló de un "cauteloso" avance de la infantería de marina frente a una leve y balboleante resistencia, y de que Mac Arthur está conteniendo a los infantes para evitar que extiendan excesivamente sus líneas, en vista de la difícil situación en cuanto a abastos.

Tanto Mac Arthur como el General de División Edward M. Almond, Comandante del décimo cuerpo de ejército, dijeron que están satisfechos con el progreso de la invasión hasta ahora. Otros oficiales indicaron que se ignora el paradero de dos divisiones nordcoreanas y que es posible estén en la región de Inchón.

Un comunicado sudcoreano anterior, al anunciar por la radio de Pusan la entrada de los infantes de marina norteamericanos en Seúl, decía que esas fuerzas han penetrado primero por la parte meridional de Seúl.

MAC ARTHUR EN INCHON

INCHON, (Corea), 17.— (U. P.).— La infantería [...] de Estados Unidos av[anza] haciendo frente a es[casa resis]tencia de los comun[istas] el aeropuerto de Kimpo [...] mingo por la mañana [...] mandantes creen que [...] el objetivo clave de su [...] mediados de la tarde de [...] go.

El General Douglas [Mac Ar]thur, desembarcó en [...] las 9.35 de la mañana [...] inmediatamente se [...] frente en un jeep que [...] parte de un convoy de [...] ría de marina.

La infantería de ma[rina, uti]lizando tanques Pershing [y ba]zokas, derrotó a una [...] munista de 200 soldados [...] tanques que se oponía [...] ce norteamericano en [...] tera de Inchon a Seúl.

Cuanto Mac Arthur [...] bido al llegar a tierra [...] mayor general Oliver S[mith...] mandante de la primera [...] de infantería que est[...] sábado por la noche [...] general en tierra.

Un oficial de la pr[imera di]visión de infantería [...] dijo a las 10 A. M. [...] cal, que las tropas se [...] ban a menos de diez [...] del aeródromo de Kimpo.

El jefe de la división, general Oliver Smith, [...] tenía informes de que [...] coreanos están tra[...] equipo militar desde el [...] cia la zona de Seúl, pe[ro to]davía no había señales [...] los rojos estuviesen [...] fuerzas de la zona de [...] cera de playa, para [...] a las tropas aliadas [...] embarcaron en Inchon.

LONDRES, domingo [...] P.). — La Radio Mosc[ú ...] informaciones de "[...] de prensa", anunció [...] norteamericanas desem[barcaron en] Inchon el 15 de sep[tiembre ...]

La radioemisora [...] primera mención a [...] cos aliados, dijo: "La [...] norteamericana desem[...] de septiembre en la ba[hía de In]chon, y con el apoyo [...] llería de los buques [...] de aviones, comenzó a [...] dirección a Seúl".

ULTIMA HORA

EN EL FRENTE DE COREA, domingo 17.— [...] —Las tropas norteam[ericanas ...] zaron hasta cuatro [...] Waegwan, en el frente [...] y el portavoz militar [...] peramos ocupar la po[blación ...] del anochecer".

Los norteamericanos [...] avanzando desde dos [...] sobre Waegwan. Una [...] primera división de [...] avanzaba hacia el norte [...] la margen oriental del [...] tong, y llegando a [...] metros de Waegwan.

La otra, encabezada [...] ques, avanzaba desde [...] por la carretera de Taegu [...] gwan, que sigue después [...] nordoeste hasta Seúl.

NOTICIAS DE AMERICA LATINA

ARGENTINA

ROSARIO, 16 (UP).— No apareció ayer el diario "Acción", debido a que el personal de la redacción no trabajó, en señal de solidaridad hacia el director, doctor Francisco Scarabino, a quien la Cámara de Diputados de la provincia aplicó un arresto de treinta días. El diario aparecerá hoy.

ROSARIO, 16 (UP).— Pérdidas por más de medio millón de pesos produjo un incendio, anoche, en una cámara del frigorífico "Swift". Quedaron inutilizados alrededor de tres mil cuartos de vacunos. La carne estaba lista para embarcarse en la cámara treinta y siete, en el edificio del frigorífico.

n los últimos minutos, Colo Colo ganó a Green Cross 2-0

...énez y Aranda ...otaron los goles

...los últimos minutos Colo ...logró superar ayer a Green ...por 2 a 0, en el encuen... ...tuvo lugar en la can... ...del Estadio de Santa Lau...

...esta victoria el brioso ...albo totaliza 11 pun... ...se coloca a sólo dos del ...Morning que esta tar... ...una dificilísima prue... ...decir que ya Colo Co... ...entre los primeros y sus ...lidades para optar al pues... ...vanguardia son manifies...

...encuentro de ayer resultó ...entusiasta y de bastante ...a través de varios pa... Brilló por su ausencia, ...bio, la calidad y la téc... Se dió vía libre a un di... ...descontrolado. El asun... ...llegar al arco de cual... ...manera, sin que existiese ...ación por la precisión en ...ni en nada que tuvie... ...ción con acciones de cier... ...geneidad. Y en este as... ...los dos cuadros anduvie... ...un mismo nivel.

...Colo se vió más entero, ...general más equipo; pero ...Cross, que acusó algunos ...débiles, principalmente ...quinteto de ataque donde ...los aleros virtualmente in... ...tes, se mostró más hábil, ...decirse que aunque pre... ...menos, contó, en cambio, ...mayores oportunidades pa... ...tar goles. El cuadro albi... ...se defendía con firmeza ...o cuatro embestidas del ...cante, y un contraataque ...causaba muchos más es... ...que todos los que antes ...realizado Colo Colo. A ...distancia los delanteros Green Cross, a través de to... el encuentro, perdieron va... ...tantos que con amargura los ...del elenco popular ya ...deraban como inminentes.

...mejor que se vió en el ...de Santa Laura fueron ...arqueros: Escutti y Sa... A ellos se debe en gran ...taje que las cifras fina... ...hayan sido exiguas. Escutti ...tapadas formidables, ...palmente ante dos o tres ...hechos a boca de jarro ...Félix Díaz. No hay que ol... ...que este forward es de los ...coloca la pelota en el án... ...preciso. Sin embargo, el ...vallas de los "albos" vo... ...conjuró el peligro ante los ...tas aplausos de todo el ...casi sin distingos. Por ...parte Sabaj, habitualmente ...bien ubicado y ante cen... ...de gran riesgo, siempre la ...murió aprisionada en sus ...manos.

...ando ya el público se resig... ...al 0-0, y restaban esca... ...siete minutos para el térmi... ...vino un centro de Aranda, ...sado, que fuera del área ...el debutante Rubén Ji... ...que tiró de emboquilla... Sabaj —tal vez en su úni... ...jugada poco feliz— se encon... ...adelantado, y el balón to... ...contacto con las redes jus... por el ángulo derecho. Jú... ...indescriptible hubo entre los ...res de adictos del elenco ...lar que manifestaron en las ...variadas formas su satis... ...ción.

...quedaban cinco minutos. La ...ectación se mantenía aún ...nte. El Green Cross mandó ...da su gente adelante. Vino ...tiro largo de Converti que ...Díaz recogió sólo a dos ...ros de Escutti; se dió vuel... y shuteó, pero en forma in... ...ble lo hizo a las manos del ...rdavallas. Siguió la escuadra ...verde a la ofensiva y ello le ...dió el segundo punto. Arias, ...estaba atrás defendiendo, ...dió el balón a Hermosilla y lo ...dió con pase largo a Aranda ...estaba sin vigilancia. El ...ero derecho se fué solo y a ...poca distancia de Sabaj lo ...con lanzamiento bajo jun... ...un vertical. Ahí terminó ...Ya no había nada que ha... Los punteros del cronóme... ...se acercaban a los 45' y no ...dó Mr. Crawford en dar por ...minado el match.

...Quedó dicho que no hubo ca... ...en este encuentro, pero ...colorido. Ambos equipos se ...dujeron en forma valiente y ...dida y ese constituyó su me... ...mérito. Más presionó Colo ...y se vió más entero, pero ...por peligrosidad evidenció el ...een Cross. De todas formas ...victoria de los blancos no ...de ponerse en tela de juicio, ...que el coraje que ha demos... ...do este elenco a través de ...las fechas merece un premio ...no puede ser otro que el ...unfo.

...Colo Colo, con sus 11 puntos, ...frentará en la novena fecha ...la Universidad de Chile, y el ...een Cross, con 5 tendrá por ...tendor al Audax Italiano.

...Consignamos en seguida los ...cipales pormenores del en... ...ntro:

CANCHA: Estadio Santa Lau...

PUBLICO: 7.887 personas.
SOCIOS: 2.383 de Colo Co... 114 del Green Cross, y 113 ...la Unión Española.
RECAUDACION: $ 135.204.
ARBITRO: Mr. William Craw...

COLO COLO (2 goles): Escut... Campos y Urroz; García, ...y Farías; Aranda, Arias, ...ménez, M. Muñoz y Castro.
GREEN CROSS (0 gol): Sa... Hormazábal y Mancilla; ...doval, Converti y Ortiz; ...ndez, F. Díaz, Alderete, Her... ...silla y Navarro.
GOLES: Primer tiempo: no ...bo.
SEGUNDO TIEMPO: JIME... ...Z, por centro de Aranda, a ...39'; y ARANDA, por pase de ...ias, a los 43'.



Debe esforzarse **FRANCISCO URROZ** para cortar un avance bastante peligroso de Alderete. Este forward ayer no rindió como otras veces a causa de un foul que le hizo el mismo Urroz en los primeros minutos.—7,887 personas presenciaron el encuentro realizado en Santa Laura y que produjo $ 135,204

LOS ARBITROS

La Asociación de Arbitros de Santiago hizo las siguientes designaciones para el fútbol oficial de hoy:

PALAIS ROYAL.— Mañana: señor P. Espinoza.
MILITAR.— Mañana: señores C. Aguirre y H. Arredondo. — Tarde: señores O. Jaraquemada y J. Cepeda.
FAMAE. — Mañana: señores G. y Fdo. Bohn.— Tarde: señores J. Chandía y E. Guzmán.
NACIONAL.— Mañana: señores H. Quezada y A. Lucero. Tarde: señores P. Martínez, J. Moreno, J. Argomedo y R. Leiva.
FCA. DE GAS.— Tarde: señores C. Pardo y M. Castillo.
C. PAPELERA.— Tarde: señores R. Aranda y L. Poblete.
STA. FILOMENA. — Tarde: señores O. Fuentes, Alej. y J. Sabaj.
SAN RAMON.— Tarde: señores R. Tessada y Ant. Vergara.
EUGENIO MATTE.— Tarde: señores R. Aliaga y T. Guzmán.
ÑUNOA.— Tarde: señores L. Bassaletti y V. Martínez.
MAIPU.— Tarde: señores N. Mondria, L. Arroyo T. y A. Gómez A.
PIRQUE.— Tarde: señores E. Flores y Julio Castro.
MELIPILLA.— Tarde: señores J. Zamora y J. Castro.
C. CAUPOLICAN. — Tarde: señor C. González.
LO HERMIDA.— Tarde: señor J. Valenzuela.
QUILICURA.— Tarde: señor R. Osorio A.



Antes de que intervenga el debutante Rubén Jiménez, el **ARQUERO SABAJ** se lanza resueltamente y logra conjurar el peligro. Sabaj está cumpliendo excelentes actuaciones en defensa de la valla del Green Cross y ayer fué una de las figuras de la cancha

U. C. Y LO CURRO TRIUNFARON EN EL POLO DE AYER

En las canchas del Club San Cristóbal, en Lo Castillo, se disputaron ayer los encuentros de polo correspondientes a la jornada inicial del campeonato por la copa "Inauguración", en el cual participan destacados conjuntos locales.

En el primer partido, el equipo de la U. Católica se impuso por 9 contra 6 1|2 sobre el Graneros, luego de una brega donde siempre el ganador llevó la mejor parte. Finalmente, Lo Curro triunfó frente al Almahue, por 7 puntos contra 4 1|2.

Ambos encuentros alcanzaron alternativas de relativo interés, pues se pudo observar que recién los equipos se están armando para los compromisos oficiales de la temporada de 1950.

Por este mismo torneo, se medirán hoy a las 14.15 horas, los conjuntos del San Vicente con Villarrica y a las 16.15, Piratas con Universidad Católica.

VARIADO PROGRAMA AMATEUR EN EL ESTADIO NACIONAL PARA MAÑANA

Mañana en la tarde, en el Estadio Nacional, se efectuará el festival preparado por el club que forman los empleados y obreros de ese campo deportivo, en celebración del quinto aniversario de su fundación.

En el programa destaca la maratón nacional 1950, que, al igual que la media maratón, tendrá su comienzo y término frente a la tribuna de honor del Estadio, y que contará con la participación de numerosos cracks de los distintos clubes locales, entre otros, Enrique Inostroza, Manuel Cornejo, Manuel Díaz y J. Montecinos, que se están preparando para la Olimpíada Panamericana de Buenos Aires. Habrá, además, fútbol y ciclismo.

LETELIER SE LUCIO EN EL MUNDIAL DE AJEDREZ

En el Torneo de Ajedrez de las Naciones, que se realizó recientemente en el balneario de Dubrovnik, Yugoeslavia, el equipo chileno integrado por Mariano Castillo, Rodrigo Flores, René Letelier y el Dr. Maccioni, tuvo una excelente actuación, clasificándose 6.o entre 16 países participantes.

En el conjunto chileno, sobresalió el desempeño de René Letelier, campeón nacional, que dió valiosos puntos frente a adversarios de gran jerarquía en el ajedrez mundial. Su actuación ante el maestro finlandés Niemi, a

FRENTE A NIEMI, DE FINLANDIA, CUMPLIO su MEJOR ACTUACION

quien obligó a abandonar, fué calificada como una de las más notables del torneo.

Damos en seguida el desarrollo de la partida de Letelier con Niemi:

P. R.— Defensa Francesa
Blancas: R. Letelier Negras: Niemi

1.	P4R	P3R
2.	P4D	P4D
3.	C3AD	C3AR
4.	A5CR	A2R
5.	AxC	AxA
6.	P5R	A2R
7.	D4C	O-O
8.	C3A	C2D
9.	P4TR	P3TR
10.	T3T	P3CR
11.	A3D	P4TR
12.	D4A	R2C
13.	P4CR	T1T
14.	O-O-O	P4AD
15.	T1C	PxPD
16.	PxP!	TxP
17.	AxP!	PxA
18.	TxP ! !!	Negras abandonan

40 inscritos para el circuito internaciona[l]

El número record de 40 inscritos se registró ayer para la prueba de fuerza libre en el "Circuito General San Martín", que se realizará el próximo domingo. En total intervendrán 13 argentinos, entre los que se cuenta Juan Gálvez, que a última hora decidió su participación; 1 peruano y 26 chilenos.

La nómina oficial de los que actuarán es la siguiente:

Argentinos: Ernesto Petrini, Manuel Cobas, Julio César Castellani, Víctor García, Dalmo Bojanich, Daniel Musso, Pablo Gulle, Marcos Ciani, Domingo Marimón, Oscar Gálvez, Juan Potenti, Juan Gálvez y Fernando Pierzanti.

Chilenos: Bartolomé Ortiz, Hernán Videla, Rafael Peralta, Tito Fernández, Oscar Andrade, Oscar Crémer, Raúl Jaras, Hernán Muñoz, Francisco Lyon, Mario Ramírez, Pedro Legarreta, Jorge Verdugo, "Billy Coy", Teobaldo Díaz, Luis Pizarro, Juan Royo, Enrique Pedrini, Diego Alvarez, Ramón Ibarra (auto Steck), Alberto Fouilloux, Lorenzo Varoli, Francisco Crémer, "El San Felipeño", Orlando Medina, Jaime Vergara y Salustio Garrido.

Peruano: Lizardo de las Casas.

La Comisión Deportiva del Automóvil Club conjuntamente con los organizadores, resolverán el miércoles sobre la prueba de clasificación, ya que no podrán intervenir más de 35 competidores. Por lo tanto, 5 de los inscritos quedar[án elimi]nados. Es posible que esta prueba de clasificación se [realice] el viernes por la tarde y en ella se determinarán [tam]bi[én los] números.

Para la carrera de carrozados, que servirá de [...] nar, se registraron 16 inscripciones, que son las siguien[tes: Sa]lomón Mussiato, Edmundo Meza, Pedro Comas, Sergio [...] hard, Carlos Acevedo, Carlos Campos, Martín Rodríguez [...] nán Fraga, Edgardo Carrera, Armando Gellona, "Oli[...]" Carlos Niemeyer, Cayetano Ventura, "Nunca se supo", [...] do Kovacks, Silvio Maggiolo.



En forma entusiasta se despidió en Lima al **TENIENTE LIZARDO DE LAS CASAS**, que representará al automovilismo peruano en el "Circuito General San Martín" que se realizará el próximo Domingo. En el grabado vemos poco antes de ser embarcado el coche, al copiloto Abraham Espinoza Cáceres, uno de los mejores mecánicos militares del Perú; al señor Pedro de las Casas, presidente del Automóvil Club Peruano y al teniente Lizardo de las Casas.—Conducirá un Mercury, cuya carrocería es íntegramente de acero. Los exponentes del deporte mecánico del vecino país deberán llegar mañana en la tarde en la motonave "Santa Luisa"

ESTA TARDE EMPIEZA EL TORNEO DE FUTBOL "GENERAL PUCCIO"

Esta tarde en las canchas del Estadio Popular Santiago Morning se dará comienzo al Campeonato de Fútbol de los Barrios "General Puccio", número oficial de la celebración de las Fiestas Patrias de Quinta Normal.

Se efectuarán interesantes encuentros de fútbol, cuyo programa completo es el siguiente:

CANCHA N.o 1: 14.45 horas, Juventud Las Rejas con Radal, segundos equipos;

16 horas, Dos Américas con Tricolor Las Rejas, cuadros superiores.

17 horas, Juventud Las Rejas con Viña Marina, primeros equipos. Director de turno, Unión Alpatacal.

CANCHA N.o 2: 14.45 horas, Benedicto XV con Unión Alpatacal, segundos cuadros.

16 horas, sergio Gálvez con Juventud Radal, primeros equipos.

17 horas, Unión Alpatacal con Benedicto XV, cuadros superiores. Director de turno, Dos Américas.

CANCHA N.o 3: 16 horas, Estrella de Quinta con Unión Brasil, primeros equipos.

17 horas, Los Cóndores con Volcán, cuadros superiores. Director de turno, Juventud Las Rejas.

FIESTAS POPULARES

Durante el acto de esta tarde en las canchas del Santiago Morning se efectuará un programa cultural y habrá un concurso de cuecas y canciones criollas con premios a los vencedores. Estos festivales de Fiestas Patrias continuarán mañana y el 19.

Mc Kenna arbitra hoy a Santiago y Magallan[es]

Puede ser el mejor encuentro del año

Muy tranquilos y confiados de su actuación de esta tarde en el Estadio Nacional, frente al técnico conjunto del Magallanes, están los muchachos del Santiago Morning, puntero e invicto del 18.o campeonato profesional de fútbol. El match lo arbitrará el inglés Carlos McKenna.

Igual tranquilidad observan los dirigentes de los albicelestes que saben como está jugando de bien el cuadro que prepara José L. Boffi. Las siete presentaciones cumplidas a lo largo de lo que va de transcurrido el campeonato, donde triunfaron frente a equipos grandes y sólo empataron con el Wanderers, sirven de antecedentes para destacar mejor las posibilidades del Santiago Morning, hoy por hoy uno de los elencos más poderosos de nuestro medio.

En las huestes del Magallanes, también hay confianza. Son muchos sus adeptos que anticipan el triunfo, igual como lo hicieron cuando jugaron con la UC el campeón de 1949, el domingo último. El team de la "academia" se viene superando, y en sus recientes presentaciones, se vió bien armado y con disposiciones que resultaron difíciles para los adversarios.

En el encuentro de hoy, se estrellará la técnica de los bohemios con la pujanza, y juego táctico de los albicelestes, que también saben hacer goles y conocen la fórmula para "amarrar" a la escurridiza vanguardia que dirige Aguilera. Dada la jerarquía de los protagonistas y la importancia que tiene para uno y otro el resultado del partido, no es fácil el pronóstico; pero sí, es posible adelantar que el lance de bohemios y albicelestes, ofrecerá características llenas de emoción, de esas que tanto agradan a los aficionados.

Los equipos formarán así:

SANTIAGO (13 puntos). — Expósito; Grill y Ramírez; Meneses, Fernández y Zamora; De Lucca, Hormazábal, Aguilera, García y Díaz.

MAGALLANES (10 puntos).— Córdova; Salgado y Cuevas; González, Aguilar y Albadi; Salamanca, Valdés, Méndez, Luis López y Bahía.

El match, que tendrá como escenario el Estadio Nacional, comenzará exactamente a las 16 horas.



Para él no pasan los años. Este **CECILIO RAMIREZ** que aquí vemos con la camiseta de Badminton, es el mismo que hoy sobresale en el Santiago Morning. Jugador regular y valiente, es de los que inspira confianza. Magallanes le dará mucho que hacer esta tarde

JIRA A LIMA DE LOS NADADORES FUE POSTERGADA

Con respecto a la postergación del viaje de los nadadores chilenos a Lima, la Asociación Santiago de Natación nos ha solicitado la publicación de la siguiente nota que le envío sobre el particular el Director de Deportes del Estado, General don Osvaldo Puccio G.:

"Al señor presidente de la Asociación de Natación de Santiago, don Washington Guzmán.— Presente.

De mi consideración:

Cúmpleme poner en conocimiento de Ud. para los fines consiguiente, que ayer 15 del presente, a las 18 horas, recibí en mi despacho un llamado telefónico directamente desde Lima (Perú), que me hiciera el Dr. señor Leopoldo Molinari, presidente del Comité Nacional de Deportes del Perú, relacionado con los impedimentos de última hora que hacían imposible el viaje, por ahora, de la delegación de nadadores de la Asociación de su digna presidencia, a la ciudad de Lima, especialmente invitados por la Federación Peruana de Natación.

Las razones dadas, al respecto, por el señor Molinari, se fundaron en las circunstancias de que, en la actualidad, la Ciudad de los Virreyes se encuentra afectada por una desusada onda de frío, por lo cual la financiación de la jira se hace imposible. Además, la suma de dinero ofrecido por las autoridades correspondientes como subvención para esta jira no saldría sino en un mes más.

Como el Director suscrito en conversación mantenida con Ud. sabía que una gran parte de los miembros de la delegación eran estudiantes, y que, en consecuencia, estarían impedidos de viajar al final del mes de octubre o principios de noviembre próximo, y en vista de la insistencia del señor Molinari de que la decisión comunicada por teléfono fuese considerada, NO COMO UNA CANCELACION DE LA JIRA, SINO COMO UNA SIMPLE POSTERGACION, y que se fijara la fecha más aproximada para materializarla, es que el Director suscrito la FIJO PARA UNA VEZ FINALIZADO EL AÑO ESCOLAR, es decir, final de diciembre o principios de enero próximos, a lo que el señor Molinari manifestó su más amplia aprobación.

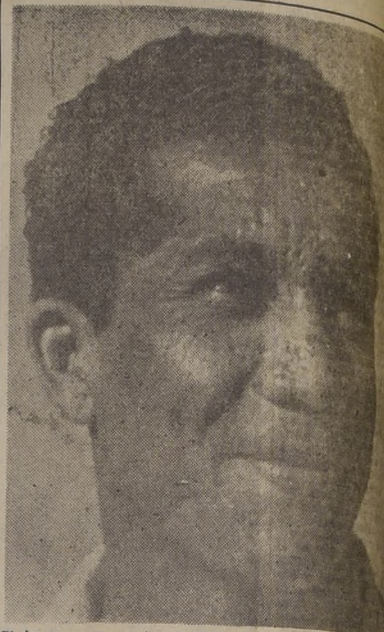
Como punto final de la conversación telefónica aludida, se dejó establecido que quedaba invitado en forma oficial y definitiva el mismo equipo de la Asociación de Natación de Santiago que había sido designado, y que debía partir a Lima el lunes y martes de la semana entrante, más algún nuevo elemento que se hiciera necesaria su inclusión a la fecha del nuevo viaje, y que el Director suscrito quedaba encargado de finiquitar todos los trámites necesarios para la partida de la delegación en la fecha definitivamente propuesta.

Terminó el señor Molinari haciendo saber que con motivo de la invitación que se le había hecho para la celebración de la "Semana del Deporte Nacional de Chile", tendría el mayor agrado en trasladarse a Santiago, y haría personalmente a esa Asociacin la invitación que ha quedado ratificada por intermedio del Departamento de Deportes del Estado.

Hago propicia esta oportunidad para reiterar al señor presidente, las seguridades de mi especial consideración y estima.

Saluda atentamente a Ud.

General **Osvaldo Puccio G.** (R.). Director de Deportes del Estado.



Si juega como contra la Universidad Católica, el Magalla[nes lle]va muchas posibilidades de triunfo. Y en aquel match, [quien] dió una fisonomía técnica al cuadro fué este **CARLOS A[...]** el moreno defensor de la "Academia".—Santiago Morn[ing pro]curará anularlo

BASQUETBOL FEMENINO: MAGALLANES-D. BAEZA

Esta tarde, en las canchas del Famae, Cabrera Gana y Flecha, continuará efectuándose el Campeonato Oficial de básquetbol femenino de la capital, sobresaliendo el encuentro que deberán sostener los cuadros superiores del Dávila Baeza, puntero invicto del campeonato, con Magallanes, cuadros que cuentan con destacadas jugadoras, tales como: Lucy Tapia, Norma Hernández y Lucrecia, por el Dávila Baeza y Marta Ramírez, Alicia Herrero y Berta Bravo, por Magallanes.

El programa completo es el siguiente:

CANCHA FAMAE.— 15 horas, Euzkadi con Chile Brasil, primeros equipos. 16 horas, Iberia con Green Cross, cuadros superiores. 17 horas, Magallanes con Dávila Báeza, División de Honor.

CANCHA CABRERA GANA.— 15 horas, Pedro Montt con San Ramón, primeros equipos. 16 horas, Población Delicias con Nacional, cuadros superiores. 17 horas, Montemar con Favee, primeros equipos. 18 horas, Cabrera Gana con Ferroviarios, División de Honor.

CANCHA FLECHA.— 15.15 horas, Flecha con Libertad, primeros equipos. 16.15 horas Unión Materiales con Población Carrera, Primera División. 17.15 horas, Sederap con Erika, cuadros superiores.

SUSPENDIDO UN PARTIDO.— El encuentro principal del programa de esta tarde en Famae entre Sergio Gálvez y Famae fué suspendido debido a que Sergio Gálvez tenía preparada una jira de Fiestas Patrias.

EQUIPOS A PROVINCIAS. El Montemar actuará en San Antonio. Sergio Gálvez actuará en Valparaíso y Viña del Mar. Colo Colo jugará en Peñaflor.

AL SEÑOR AUGUSTO MOSCOSO MARIN

se le necesita por asuntos que le convienen.

Escribir a C. P. de A.

Cano y Aponte 912

SANTIAGO

CLUB DEPORTIVO ESTRELLA ANDINA

Esta institución, organizada por la juventud de la Mina Disputada de Las Condes, eligió la siguiente directiva:

Presidente honorario, Víctor Bonvallett.
Director honorario: Salomón Halpperín.
Presidente activo: Sergio Funes A.
Secretario: Orlando Correa.
Tesorero: Osvaldo Tapia.
Directores: Manuel Aravena, Víctor Abarca y Manuel Ríos.

EL SECRETARIO

SE INICIA EL FESTIVAL DE T[IRO] QUE ORGANIZA EL CLUB NACION[AL]

En el Polígono de Recoleta se iniciará hoy en la ma[ñana] un festival de tiro organizado por el Club Nacional, e[n con]memoración del aniversario patrio.

En la mañana se efectuará el certamen por equipo, [abier]to a todos los clubes del país. Se disparará a 200 metr[os en] la posición tendido, en series de siete balas válidas, m[ás] de prueba opcional. Mañana se hará el torneo sobre la [dis]tancia de 100 metros con serie de 10 tiros en posición de c[ara] a tierra. También se cumplirán las competencias para [nova]cios y tiradores de 2.a y 3.a categorías. El 19 se real[izarán] las pruebas para las categorías de primera serie y campe[ones]. Habrá además competencias para armas cortas.

Terminada la competencia de hoy se servirá un co[ctel] en honor del Director de Deportes, don Osvaldo Puccio [y el] coronel don Jorge Zamorano, presidente de la Federación [de] Tiro.

EL CARLOS VIAL E., VA HOY A QUILLOTA

Los efectivos del club deportivo Carlos A. Vial E., se dirigirán hoy a Quillota, donde se presentarán en fútbol frente al Club Indio, de esa localidad, en disputa de sendos premi[os do]nados por la directiva de [la ins]titución metropolitana.

La delegación partirá [a las] 7.45 horas, desde la E[stación] Mapocho. Irá presidida [por los] señores C. Henríquez, A[...]rrido y J. Garat.

Españoles con Wanderers, gran partido para mañana

La reunión deportiva más importante de mañana es sin duda la que se efectuará en el Estadio de Santa Laura a la cual sirve de base el partido por la División de Honor entre los elencos de Santiago Wanderers, de Valparaíso, y Unión Española.

El primero de los nombrados ocupa el segundo lugar en la tabla de posiciones persiguiendo muy de cerca al puntero, Santiago Morning.

Unión Española no vá en una situación preferente, sin embargo debemos anotar que se mantiene invicta, ya que no ha perdido ninguno de sus cotejos oficiales.

Los antecedentes indicados, y el hecho de que ambos cuadros se han preparado para lograr el triunfo, nos obligan a creer que este match será de alto interés y su descenlace de muy difícil pronóstico.

LA CIUDAD DEL NIÑO

Las instituciones organizadoras de este espectáculo han invitado a esta reunión a los componentes del Coro de la Ciudad del Niño, Juan A. Ríos, coro que desarrollará un simpático programa. Lo iniciará con el Himno Nacional, y luego cantará varias tonadas chilenas.

PRELIMINARES ENTRE RESERVAS

A las 14 hora se dara comienzo a la reunión con el encuentro entre los equipos de las mismas instituciones que actúan en la competencia de la División de Reservas.

MAS GALERIAS

A fin de dar mayores comodidades al público de galerías, se ha dispuesto que la tribuna sur construída últimamente será considerada para esta reunión como galería.

JUGARA LORCA

En la mañana de ayer el equipo español realizó una practica en Santa Laura, y en la tarde sus jugadores fueron concentrados en los Maitenes, donde permanecerán hasta mañana. Mario Lorca se ha sentido un tanto indispuesto, pero está bajo cuidados médicos muy especiales, todo lo cual hace suponer que podrá intervenir en este importante encuentro.

UNA INTERESANTE REUNION CICLISTA HARA EL CONDOR

Esta tarde en el velódromo San Eugenio se llevará a efecto el festival de ciclismo dispuesto por la Asociación Santiago que le ha correspondido organizar al Club Condor.

Prueba principal del programa serán los 30 mil metros individuales, con seis llegadas parciales, en la cuál se harán presentes los cracks Exequiel Ramírez, Renato Iturrate, Mario y Hernán Massanés, Reinaldo Acuña, Héctor Rojas, Jorge Hidalgo, Cruz Orellana, Roberto González, Helio Martín, Luis Rivera y otros eficientes elementos de los diferentes clubes locales.

Se completará el programa con una australiana para novicios, después de eliminarse en series de 3.000 metros; media hora individual, para 4.a categoría, con tres llegadas parciales; 4.000 metros persecución por equipos de cuatro corredores de 3.a categoría; australiana, para 2.a categoría; ida y regreso a Malloco, para juveniles; ida y regreso a Talagante, para novicios; ida y regreso a El Monte, 1.a categoría.

Hoy abundarán los K. O. en el box amateur

Hoy se efectuará la tercera reunión del Campeonato de Box de Santiago, verdadera selección de valores para el torneo nacional.

En esta reunión actuarán elementos de las condiciones de Manuel Soto, Enrique Araya, Samy Said, ex campeón de los barrios; Orlando Parra, José Torres, Sergio Donoso, Ulises Moya, Rolando Marchant, Gilberto Reyes, José Lizana y muchos otros.

La reunión comenzará a las 17.30 horas en punto, en el ring del Estadio Chile, ubicado en el Pasaje Politeama.

El programa completo es el siguiente:

CATEGORIA MOSCA: Juan Herrera, del Chuchunco, con Manuel Soto, del Corcolén; Sergio Donoso, del Famae, con Andrés Cortés, del Yarur.

CATEGORIA GALLO: Jorge Díaz, del Corcolén, con Lautaro Valenzuela, del Compañía Eléctrica.

CATEGORIA PLUMA: Juan Gálvez, del Compañía Eléctrica, con Ulises Moya, del Tranviario; Rolando Marchant, del Comercio Atlético, con Gerardo Cienfuegos, del Carlos Uzabeaga.

CATEGORIA LIVIANO: Luis Troncoso, del Yarur, con Jorge Valdés, del Famae; Héctor Olivares, del Yarur, con Gilberto Reyes, del Compañía Eléctrica; José Lizana, del Chuchunco, con Miguel Trujillo, del Luis Vicentini.

CATEGORIA MEDIOMEDIANO: Samy Said, del Subestaciones, con Enrique Araya, del Providencia; Miguel Cárcamo, del Tranviario, con Orlando Parra, del Compañía Eléctrica.

CATEGORIA MEDIANO: Humberto Sanhueza, del Dávila Baeza, con Manuel González, del Cía. de Gas.

CATEGORIA MEDIOPESADO: José Torres, del Cía de Gas, con Salustio Orozco, del Corcolén.

Varias noticias SOBRE DEPORTES

ACTUARA EN QUILPUE.— El Unión San Pablo jugará el lunes en Quilpué con sus dos equipos, enfrentando al Deportivo Alto Florida, en disputa de un trofeo donado por los presidentes honorarios, señores Chueri y Emilio Cassis. La delegación saldrá a las 7 horas desde la Estación Mapocho.

JUVENTUD ESTRELLA BLANCA.— Con motivo de las Festividades Patrias, llevará a efecto el siguiente programa: 10 horas: izamiento del pabellón nacional; 11 horas, reparto de golosinas a los hijos de socios y pobladores de pino bajo, y 12 horas, juegos infantiles. Por la tarde, a las 15 horas, entrega de la secretaría por el presidente señor Orozimbo Rosales. Será su madrina, la señorita Alicia Bravo; 16 horas, charla cultural a cargo del señor Eduardo Child, y 18 horas, cóctel a socios e invitados. Lunes, programa deportivo interno.

LIGA INDEPENDENCIA.— En la cancha Rodighiero 2, actuarán los equipos del Santa Teresita y Sergio Yankovic y el Roberto Mac Clure con Nacional Olímpico. El martes, habrá un torneo triangular en la cancha O'Higgins 1007.

UNION ARGENTINA.— Con varios actos celebrará esta institución nuestro Aniversario Patrio en el Estadio Municipal de Quinta Normal. Jugarán los equipos del Unión Argentina y Muzzio Hermanos, y por la noche, se ofrecerá un baile en calle Apóstol Santiago 507.

FUTBOL EN PUENTE ALTO.— Como número oficial de Fiestas Patrias, se ha concertado para mañana lunes, en el Estadio Municipal de Puente Alto, el encuentro entre la selección de viejos cracks de Puente Alto y el seleccionado de viejos cracks del Deportivo RCA Victor.

TORNEO CUADRANGULAR.— El Atlético San Francisco ha organizado un torneo cuadrangular, con motivo de Fiestas Patrias que lleva el nombre de Señor Alcalde de Paine. El San Francisco jugará con los siguientes elementos: Torres; Rodríguez y Santías; Rojas, Pérez y Pacheco; Plaza, Ramírez, Poblete, Pizarro y Pacheco. La delegación saldrá en microbús, hoy a las 7 horas.

EN RENCA.— En el Estadio La Marquesita de Renca, se dará comienzo esta tarde al festival deportivo que ha organizado la I. Municipalidad con motivo de Fiestas Patrias, a fin de reunir fondos para la compra de un carro ambulancia. Habrá partidos de fútbol, básquetbol, rayuela y carreras a la chilena con valiosos premios. Esta competencia continuará mañana con básquetbol, fútbol, etc.

CANCHA VICTOR CORNEJO.— Se efectuará mañana el siguiente programa: 14 horas, Víctor Cornejo con Luminor Juniors, segundos equipos; 15 horas, Enrique Signé con Carel, segundos elencos; 16 horas, Víctor Medina con Enrique Signé, cuadros superiores, y 17 horas, Luminor Juniors con Víctor Cornejo primeros cuadros. Los partidos finales se jugarán pasado mañana.

CLUB DEPORTIVO MONTEMAR.— Las siguientes competencias tendrá esta institución con sus equipos femeninos: hoy en la cancha del Cabrera Gana, frente al Club Faveé. El martes jugará con su primer equipo en San Antonio. El cuadro formará con Julia León (capitana), Celinda Sáez Elena Cancino, Juana Castro, Alicia Cancino, Silvia León, Carmen Salazar, Sonia Larrecheda y Yolanda Maldonado.

FESTIVAL DEL JUVENTUD SAN PEDRO.— En la cancha de Av. Vicuña Mackenna 3150, se jugarán hoy los siguientes partidos: Enrique Garrido con Corintians, Sederías Virginia con Asunción, Unión Valdivieso con Jaidu, Defensor Mirador con Juventud San Pedro, Washington con Santiago Concha, Defensor Mirador con Rafael Valenzuela y Santiago Concha con Flecha. El match de fondo estará a cargo del San Pedro de Bogotá y Central de Leche Chile.

BOX INFANTIL.— Hoy a las 10 horas, se efectuará un festival de box infantil que organiza el Club México en su local de San Pablo 1617, con motivo de las Festividades Patrias. Al público infantil iasistente, como también a los púgiles aficionados, se les obsequiarán diferentes golosinas. El popular club boxeril de San Pablo es la única institución en su género que ofrece esta clase de espectáculos.

FUTBOL AMISTOSO PARA ESTA TARDE

Numerosos partidos de fútbol amistosos se efectuarán hoy en diversas canchas de esta capital y localidades vecinas. En seguida, damos una nómina de los más importantes:

JUVENTUD SILVIO ROZZI-PALAIS ROYAL.— Con los tres equipos en la cancha de Avda. Independencia 3198, empezando a las 14 horas.

DEPORTIVO PROVIDENCIA-SANTA ANA.— En la cancha de Santa Rosa, paradero micros San Francisco-Bellavista, Lo Ovalle, con los tres equipos, a las 14 horas.

HURACAN JUVENTUD-PERGOLA SAN FRANCISCO.— Con los tres cuadros adultos, empezando a las 14 horas, en la cancha de Avda. Irarrázaval 4777. El primer elenco del Pérgola formará así: Mortofano; Alarcón y Gutiérrez; López, Víctor y Pardo; Donoso, Guerra, Logán, Espinoza y Valdivieso.

UNION BRASIL - MIGUEL GARAB.— Con los tres elencos en la cancha Callejón Ovalle 0400, Gran Avenida, paradero 27, empezando a las 14 horas. El primer equipo del Unión Brasil alineará como sigue: Bustos; Saavedra y Arias; Arenas, Riquelme y Urriola; Veloso, Domínguez, González, González y Jorquera.

ELEUTERIO RAMIREZ-JORGE V.— Con los tres cuadros en la cancha Talleres, empezando con los terceros a las 13 horas. El primer elenco del Eleuterio Ramírez formará así: Díaz; Alarcón y Díaz; Zamorano, Espinoza y Fuentes; Zamorano, Salgado, Castillo, Rojas y Reyes.

GUILLERMO BALBOA-DEPORTIVO MICKEY. — En la cancha del Estadio Catalán, con los tres cuadros adultos, empezando a las 14 horas, con los terceros.

FORESTAL-ARRIETA GUINDOS.— Con tres cuadros adultos y un primer infantil, en la cancha de Avenida Egaña 522, a las 13.30 horas.

LUIS XV-DEPORTIVO CALLEJAS.— Con dos cuadros, iniciándose la reunión a las 14 horas. El primer cuadro del Luis XV alineará así: Gómez; Donoso y Garrido; Chavarriga, Alarcón y Madrid; Espinoza; Cabrera, Solís, Solá, Carreño y Godoy.

NATANIEL JUNIORS - MANUEL BELGRANO. — En la cancha de José Domingo Cañas 2267, con los tres equipos adultos, empezando a las 14 horas. El primer equipo del Nataniel jugará con: Quiroz; Vargas y Brito; Núñez, L. Santana y Loyola; Silva, Poblete, Cortés, Araya y Sepúlveda.

MADERAS VILLANUEVA-JUVENTUD ANTONIO BARA. — Con tres equipos en la cancha La Granja. La delegación saldrá en microbús particular a las 13 horas.

DEPORTIVO AUCAS-JULIO DAVILA.— En la cancha de Santa Rosa, paradero 11, Población Musa, a las 14.30 horas.

ALIRO GONZALEZ - PEÑAROL.— Con tres equipos superiores, en la cancha del Estadio San Ignacio, comenzando a las 14 horas. El Aliro González formará así: Avendaño; Madariaga y Castro; Aguirre, Hering y Valdés; González, Olave, Prado, Venegas y Pardo.

DEPORTIVO PRESIDENTE GONZALEZ VIDELA-POBLACION GONZALEZ VIDELA. — Con dos equipos en la cancha Escuela de Artes y Oficios. El primer cuadro del Presidente González Videla alineará como sigue: Canales; Ponce y A. Ríos; S. Paz, C. Paz y Gabarroche; Contreras, Gallardo, Olaya, Reyes y A. Paz.

LUMINOR-UNION ANDES. — Con los tres cuadros a las 14 horas, en la cancha de Mapocho 5171. El primer elenco del Luminor alineará como sigue: Brito; Plaza y Necuñir; Castro, Castro y Durán; Gómez, Necuñir, Arce, Zamorano y Aguilera.

DEPORTIVO BOSTON-FLOR DE CHILE.— Con tres equipos, empezando a las 14.30 horas, en la cancha Academia de Humanidades.

UNION CARMEN - PRIMO BORBLAY.— En la cancha Santa Carolina, con los tres equipos, en la mañana. El primer cuadro del Unión Carmen formará como sigue: Sergio; Moreno y Lagos; Pérez, Jiménez y Véliz; Yáñez, Chilloca, González, Bravo y Yáñez.

NACIONAL-ÑUÑOA VIVACETA. — Con dos equipos en la cancha del Hipódromo Chile, empezando a las 15 horas. El primer cuadro del Nacional formará como sigue: Camilo; Hernández y Contreras; Salgado, Pérez y Argomedo; Vega, Cornejo, Garrido, Fraile y Montaña.



Especial preocupación para la defensa de la Unión Española, será la presencia del puntero izquierdo internacional **GUILLERMO DIAZ**, escurridizo, hábil y goleador.—Mañana juegan los rojos con el Wanderers, como principal espectáculo deportivo de las Fiestas Patrias

DIRECCION GENERAL DE TIERRAS Y COLONIZACION

Llámase a concurso para proveer los cargos de Secretario de los Juzgados de Indios de Victoria y Pitrufquén.

Los interesados deberán presentar sus antecedentes en la Dirección General de Tierras y Colonización, Teatinos 254, 5.o piso, de 15 a 18 horas, antes del 1.o de octubre próximo.

Se requiere título de Abogado, pero el cargo es incompatible con el ejercicio de la profesión. Renta mensual: $ 10.300, afecta a los descuentos e impuestos legales respectivos.

EL DIRECTOR GENERAL

De "atropellada" venció Audax a Iberia

TENIS: SAVITT, CRACK DE EE. UU. DEBUTARA FRENTE A TRULLENQUE

A mediodía de ayer, la Federación de Lawn Tennis de Chile hizo el sorteo del campeonato extraordinario que comienza el próximo viernes en las canchas del Stade, y que contará con la participación del crack Ricardo Balbiers, del campeón norteamericano Ricardo Savitt, este último que en reciente actuación en el torneo de Forest Hills llegó hasta los cuartos finales, venciendo a eficientes tenistas de Estados Unidos y Europa, y del destacado exponente del tenis brasileño Armando Vieira. Asimismo, intervendrán los cracks locales que se preparan para los compromisos internacionales: Carlos Sanhueza, Marcelo Taverne, Alfredo Trullenque, Luis Ayala, Salvador Deik, Ricardo San Martín, J. Castellano, Renato Achondo y Ricardo Lucero.

El programa de la jornada inicial del certamen que, por la calidad de los participantes, debe alcanzar especial interés, comprende los siguientes encuentros: Renato Achondo con Marcelo Taverne, J. Castellano con Ricardo Balbiers, Ricardo Savitt con Alfredo Trullenque, Luis Ayala con Ricardo San Martín. Al día siguiente, el sábado, actuarán Carlos Sanhueza con R. Lucero y Armando Vieira con Salvador Deik.

La llegada de Balbiers y Savitt está anunciada para el martes a mediodía, y la de Vieira para el miércoles en la tarde.

Dejemos que opine el PÚBLICO

QUE JUBILE RAMOS

Señor Redactor-Jefe de Deportes del diario LA NACION. —Presente.— Muy señor mío:

Agradeceré a Ud. si se sirve dispensar acogida a estas líneas en la Sección "Dejemos que opine el público".

Como hincha y socio del Club Deportivo de la Universidad de Chile, y al igual que muchos miles de ellos, el domingo pasado tuvimos que lamentar una nueva derrota del equipo de honor de fútbol de la U, y también de la "barra", en su competencia con la de la UC.

No es la primera derrota que este año sufre la U, y no es la primera vez que la "barra" de la UC, en los clásicos universitarios, nos derrota ampliamente. Probablemente el equipo de la U volverá a perder muchos partidos, o en el clásico universitario nocturno nuestro tradicional contendor nos volverá a ganar en su presentación.

Podemos decir, sin embargo, con fundamentado orgullo y satisfacción, que a los socios de la U estas derrotas no nos afectan mayormente, en cuanto seguimos queriendo y alentando en la misma forma a nuestra querida institución.

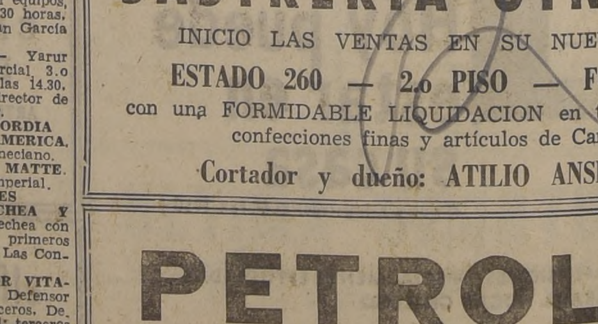
Pero hay algo que la "hinchada" de la U. ya no está dispuesta a soportar más tiempo, y algo que exige que termine. Es bien poca cosa y está en nuestro derecho solicitarlo: queremos que terminen los compadrazgos en nuestro equipo de honor, y queremos que el señor Ramos, antiguo y prestigioso jugador de este equipo, presente su jubilación, por cuanto ya lo ha dado todo por el Club, y hoy en día no puede hacer más.

Los compadrazgos no han terminado. El año pasado se hicieron los cambios más absurdos, y la composición más desastrosa del equipo, con tal que el "negro" Ramos tuviera su ocupación en él. Se mandó al sacrificio a muchos jugadores y especialmente a Abatte, a quien se hizo jugar de wing, de centro delantero y de todo, menos de inter, que es el puesto en que rinde, por cuanto ese lugar era para el señor Ramos. También se mandó al sacrificio a nuestro eficiente centro delantero Araya, a quien se sacó de su puesto para dárselo a Abatte. Hoy en día Araya es un jugador que ya no rinde, por cuando no tiene interiores a su lado, y probablemente también está afecto a la desmoralización.

La directiva de la U. ha traído a un jugador eficiente y honrado: Maurino, que es el hombre idicado para jugar de half; pero ahora resulta que los dirigentes han observado que no sabe marcar... cosa que el señor Ramos hace muy bien: marca a sus propios compañeros y no deja jugar a nadie... El hecho de que Maurino sea argentino no puede ser factor para que se le rechace y se prefiera en su lugar al señor Ramos. Con tal de beneficiar a este último, se ha llegado al extremo de sacar a Wood del equipo, en el último clásico, para que pudiera jugar Ramos... y, entonces, ¿por qué pagamos por él más de medio millón de pesos, al deshacernos de García y dar casi por regalado a un jugador que tanta simpatía despertaba en la "hinchada", como era De Luca?

La hinchada de la U., lo repetimos, alienta al equipo aún en cualquiera derrota. Y no ha llegado todavía al extremo de tener que injuriar a un jugador. Deseamos que el señor Ramos no nos haga llegar a ese extremo, que sería tan lamentable. Tenemos un prestigio que respetar, pero nuestros nervios no dan más. El señor Ramos debe comprender que ya no puede jugar más, y si tal decisión toma, conquistará nuestro eterno agradecimiento y quedará en nuestro recuerdo el gran jugador que fué y que durante tantos años ha defendido con entusiasmo y cariño a nuestra institución. De él depende que quede en nuestro recuerdo, como una figura simpática y abnegada, y no dudamos que sabrá reconocer que ya no puede hacer más por la institución y que dejará su puesto a otro.

Adalberto Frías S.



CINCO POR CUATRO

Audax Italiano completó 6 puntos al derrotar ayer al Iberia por 5 goles a 4, en el match jugado en la cancha de la Universidad Católica y que correspondía a la octava fecha del torneo oficial.

El encuentro no tuvo mayor interés en el primer tiempo, ya que en ambos cuadros se apreciaron fallas visibles. En Iberia —ahora entrenado por Luis Tirado— habían fracasado sus delanteros, al paso que la defensa del Audax mostraba vacíos muy apreciables. Pero al reanudarse la segunda etapa y hallándose en ganancia el team de la colonia extranjera por 3-1, aumentó su ventaja a un 4-1, que pareció definitivo y que, sin embargo, se trocó, rápidamente, en un empate a 4 que significaba una victoria moral para el Iberia. Audax Italiano se "sacudió", entonces, de su letargo y valiéndose del oportunismo de Zárate —scorer de su elenco— obtuvo el tanto de la victoria.

Sin ser muy convincente la presentación del ganador, habrá que buscar la explicación de su triunfo en el mejor desempeño de su línea de ágiles, que fué siempre oportuna y efectiva, lo que contrastó con la desorganización de la ofensiva del Iberia, que en muchos momentos se mostró incapaz de superar a una defensa que le dió bastantes facilidades. Con todos sus defectos fué notable, sin embargo, el entusiasmo y la tenacidad con que tomaron el compromiso ambos conjuntos. A pesar de ello, el match en su primera fracción —repetimos— careció de interés, para ganar en vistosidad en el segundo período. A Iberia le corresponderá jugar en la próxima fecha frente al Santiago y Audax Italiano tendrá que jugar con Green Cross.

Zárate, Giorgi, Yori, Acuña y Olivos, en el cuadro ganador, y Espinoza, Rojas, Soares y Violi, en Iberia, fueron los valores más destacados de sus conjuntos. El arbitraje del juez Mr. Charles Mac Kenna fué acertado, cometiendo sólo algunos errores de escasa importancia.

Señalamos en seguida los principales pormenores:

CANCHA: U. Católica.

PUBLICO: 739 personas; socios: Audax, 256; Iberia, 145.

RECAUDACION: 11.676 pesos.

ARBITRO: Señor Charles Mac Kenna.

AUDAX ITALIANO (5 goles): Chirinos; Klein y Olivos; Acuña, Atlagich y Cortés; Carrasco, Yori, Giorgi, Espinoza y Zárate.

IBERIA (4 goles): Marín; Espinoza y Carrasco; Araya, Rojas y Garrido; Ferrer, Vidal, Violi, Soares y Quintana.

GOLES: En el primer tiempo, a los 10' Zárate dió el balón a Espinoza, que "cortó" por el centro a GIORGI. El centro delantero, a la carrera, venció a Marín. ¡Gol! A los 15, centró Espinoza y YORI tomó de voleo y sorprendió al arquero del Iberia con un remate esquinado. A los 20' Espinoza, el zaguero del Iberia, rechazó con fuerza y el balón cayó en el área contraria. Atlagich quiso entregar la pelota a Chirinos, pero entró SOARES y empujó la pelota en las redes. ¡Gol!. A los 37' ZARATE, aprovechando una falla de Araya, se coreló por su lado y con un shot cruzado sorprendió a Marín, a quien, inexplicablemente, se le soltó el balón. ¡Gol!

En el segundo tiempo, a los 4' centró Carrasco y ZARATE tomó de voleo para dejar fuera de acción a Marín. A los 6' centró Ferrer y SOARES, con un oportuno cabezazo, dejó "parado" a Chirinos. ¡Gol! A los 9' Ferrer dió a Vidal y éste a SOARES, cuyo remate suave y esquinado encontró mal colocado al guardametas "itálico". ¡Gol! A los 18' hubo un foul de Atlagich en contra de Soares cerca de la línea del área, que sirvió Espinoza, zaguero del Iberia, con un shot potente que pasó por entre la defensa. A los 32, Audax Italiano obtuvo el tanto de la victoria. Cabeceó Giorgi hacia atrás y tiró Carrasco, pero rechazó parcialmente la defensa. ZARATE, ubicado en el centro envió el balón a una esquina, lejos del alcance de Marín. ¡Goool!



CHIRINOS SE ADELANTA PARA TOMAR LA PELOTA antesque llegue Quintana. Cortés y Atlagich observan la acción de su compañero.—Fué estrecho pero merecido el triunfo del Audax Italiano sobre Iberia por 5 goles a 4

Fútbol amateur oficial en Santiago, Las Condes, Quinta Normal y Liga Concordia

INTENSA ACTIVIDAD TIENE EL ATLETISMO

Intensa actividad tendrá el atletismo durante el presente mes de octubre próximo, ya que debe preparar sus elementos para intervenir en el Campeonato Panamericano de Buenos Aires y el Sudamericano de Bolivia, que se realizarán en febrero y marzo del nuevo año.

Hoy continuará el torneo atlético entre Santiago, y un combinado de Universidad Santa María y Gimnástico Alemán de Valparaíso. El lunes se efectuará la maratón nacional de 42 kilómetros, y la media maratón que organiza la Asociación Santiago, en las que intervendrán los mejores maratonistas que se preparan para concurrir a la Olimpíada Panamericana del año próximo, y a la Olimpíada Mundial de 1952.

Los días 23 y 24 del presente, se efectuará el torneo de selección para todo competidor, a fin de seleccionar el equipo que representará a la Asociación Santiago en el Campeonato Triangular de Atletismo.

Habrá además una competencia interasociaciones para atletas preseleccionados, organizada por la Federación, y en que participarán los seleccionados para el Panamericano y el Sudamericano, de las Asociaciones de Santiago, Valparaíso y Universitaria, además de los atletas concentrados en la capital: Walter Peters (Valdivia), Carrasco (Valdivia) y Melcher (Osorno).

El Campeonato triangular se efectuará en Valparaíso el 30 del presente mes y 1.o de octubre. El campeonato entre el Atenas de Montevideo y Universidad Católica, se efectuará en el Estadio Nacional los días 7 y 8 de octubre próximo, y la revancha entre Atlético Santiago y Universidad Santa María con Gimnástico Alemán el 12 de octubre además de la Ascenso al Cerro San Cristóbal, con motivo de celebrarse el Día de la Raza.

Los programas que se cumplirán hoy

Diversos partidos de fútbol por las competencias oficiales de las Asociaciones de Santiago y Comunas vecinas, se cumplirán hoy en distintas canchas.

EN SANTIAGO

La programación completa de la Asociación Santiago, es la siguiente:

DIVISION DE ASCENSO

ESTADIO MILITAR.— A las 15.15 y 16.15 horas, dos equipos del Israelita Maccabi con Carioca; árbitro, J. Jaraquemada. Turno, Comercio Atlético.

ESTADIO FAMAE.— A las 14.15, 15.15 y 16.15 horas, tres elencos del Deportivo Copal con Flecha. Arbitro, Jorge Chandía. Turno, Lautaro Atlético.

ESTADIO WALTER MULLER. — A las mismas horas y cuadros del Metropolitano con Walter Müller. Arbitro, C. Pardo. Turno, Banfield de Yungay.

DIVISION DE HONOR

ESTADIO NACIONAL, cancha N.o 3.— A las 14.15; 15.15 y 16.15 horas, tres equipos del Estrella con Arauco Providencia. Arbitro, P. Martínez. Turno, Manuel Acevedo.

ESTADIO NACIONAL, cancha N.o 2.— A las mismas horas y conjuntos del Loma Blanca con Manuel Acevedo. Arbitro, J. Moreno. Turno, Arauco de Providencia.

CANCHA PAPELERA.— A las mismas horas y cuadros del Propa con Olimpia. Arbitro, R. Aranda. Turno, Rangers-Asturias.

CANCHA SANTA FILOMENA. — A las mismas horas y conjuntos del Liverpool-Wanderers con Albión. Arbitro, O. Fuentes. Turno, Banfield de Yungay.

CANCHA SAN RAMON.— A las mismas horas y equipos del Nacional El Salto con Chelsea. Arbitro, A. Cantillana. Turno, Alianza-Viguera.

CANCHA EUGENIO MATTE. — A las mismas horas y elencos del Independencia con Germinal San Isidro. Arbitro, R. Aliaga. Turno, Teniente Godoy.

COPA REPUBLICA

CANCHA NACIONAL DE ÑUÑOA.— A las 14.15, 15.15 y 16.15 horas, tres equipos del Juventud Avenza con Nacional de Ñuñoa. Arbitro, L. Banselotti. Turno, 1.o de Mayo.

EN QUINTA NORMAL

CANCHA ZAMBRANO N.o 1. —Isabelino Gradín con Italo Chileno. 2.o equipo a las 15.30 y 1.o equipos a las 16.30 horas. Director de turno, P. Lynch.

CANCHA ZAMBRANO N.o 2. — Racing club con Dep. Blue Star, 3.o, 2.o y 1.er equipo a las 14.30, 15.30 y 16.30 horas. Director de turno: Muzio Hnos.

CANCHA CAUPOLICAN. — Caupolicán con Juv. y Progreso. 3.er equipo a las 15.30 horas. Director de turno, Textil Lourdes. Dep. Ecuador con Dep. Textil Lourdes, 1.er equipos a las 16.30 horas. Director de turno, Caupolicán S. C.

ESTADIO MUNICIPAL.— Deportivo Rto. Encina con Escuela Experimental, 3.o 2.o y 1.er. equipos, a las 14.30, 15.30 y 16.30 horas. Director de Turno, J. Miranda.

CANCHA RADIO DE LA ARMADA.— Muzio Hnos. con Unión Argentina. 3.o, 2.o y 1.er equipos, a las 14.30, 15.30 y 16.30 horas. Director de Turno, Juan García F. C.

CANCHA YARUR.— Yarur Hnos. con Dep. Comercial, 3.o 2.o y 1.er equipos, a las 14.30, 15.30 y 16.30 horas. Director de turno, Dep. Sotomayor.

ASOCIACION CONCORDIA

CANCHA NORTE AMERICA. — Maracaibo con Veneciano.

CANCHA EUGENIO MATTE. — D. Manzano con Imperial.

EN LAS CONDES

CANCHAS BARNECHEA Y LAS CONDES.— Barnechea con Juventud Católica, primeros elencos y Lo Gallo con Las Condes, primeros cuadros.

CANCHA DEFENSOR VITACURA.— Infantiles Defensor con Independiente, terceros. Defensor con San Pascual; terceros Independiente con La Cañada; segundos Independiente con La Cañada; segundos, Defensor con San Pascual, y primeros cuadros. La Cañada con Independiente.

CANCHA SINDICAL.— Mirasol con Unión Colón, primeros y Sindical con Defensor Católico, primeros cuadros.

FESTIVAL DE FUTBOL DEL UNION RECORD

El Deportivo Unión Record, ha organizado un festival de fútbol en la cancha del Deportivo Unión Pacífico, con el siguiente programa:

14.20 horas, Unión Record con Estrella de Maule; 15.20 horas, Monte Carmelo con Eduardo Matte; 16.15 horas, Cruz del Sur con Juventud del Valle y 17.10 horas, Unión Record con Chile-Argentina. El primer cuadro del Record, formará así: Cid; Cavieres y Muñoz; Espinoza, Toro y Barahona; Araya, Guajardo, López, Olivares y Rojas.

UNION ESPAÑOLA

Mañana el equipo de fútbol de la División de Honor de la Unión jugará en Santa Laura con el del Wanderers. Como preliminar actuarán los equipos de la División de Reservas. El coro de la Ciudad del Niño, Juan A. Ríos cantará el Himno Nacional en el intermedio de los dos encuentros, rindiéndose así homenaje al aniversario patrio.

El equipo entrenó ayer en la mañana y quedó concentrado en la Hostería de los Maitenes.

—Quince corredores de Unión Española tomarán parte en la carrera ciclista que se efectuará mañana de Buin a Rancagua ida y regreso.

—La Sección Frontón ha recibido una comunicación de la Federación Itnernacional de Pelota Vasca, con sede en San Sebastián, invitándola a afiliarse y tomar parte en el Campeonato Mundial de 1952. Esta Sección acordó solicitar la afiliación y estudiar la posibilidad de participar en dicho torneo. Hoy no habrá actividad en el frontón de Santa Laura.

—El torneo interno de ajedrez terminará el viernes, día que deben reunirse en la sede social todos los miembros de la Sección. El martes será día libre.

—Han cubierto la cuota extraordinaria los siguientes socios: Alfonso Beleida, José Sanz José Bueno, Manuel Bueno, Isidoro García, Pedro Ríos, Eusebio García, Rufino Melero, Gabriel Farizo, Fructuoso Esteban y Alfonso León.

ESTADIO RECOLETA

Los deportistas del barrio Recoleta han preparado para los días de fiestas patrias, diversos actos que se realizarán en el Estadio Popular del mismo nombre y en los cuales participarán numerosos conjuntos de fútbol. También habrá exposiciones de libros, pinturas, fotos y grabados, un programa artístico con recitaciones, tonadas y un concurso de cuecas.

El programa se desarrollará en el siguiente orden:

Domingo 17.— En la mañana, eliminatoria del torneo relámpago de fútbol; en la tarde, semifinales de fútbol y festival artístico, con participación de eficientes conjuntos.

Lunes 18. — En la mañana, fiesta infantil, con pruebas atléticas y distribución de juguetes y golosinas; en la tarde, final del campeonato relámpago de fútbol, baile y proclamación de la reina de la simpatía.

LOS ARBITROS DE LA QUINTA NORMAL

Los árbitros de fútbol que ha designado la Asociación de Quinta Normal para dirigir los partidos programados para hoy, son los siguientes:

Cancha Zambrano 1.— Señores Raúl Astudillo y Emilio Nieto.

Cancha Zambrano 2.— Señores Oscar Serrano, Francisco Araneda y José Ibarra.

Cancha Caupolicán.— Señor Francisco Osorio.

Estadio Municipal.— Señores René Letelier, Adolfo Verdugo y Raimundo Bravo.

Cancha Radio de la Armada.— Señores Manuel Osorio, Jorge Salazar y Mauricico Klockmann.

Cancha Yarur.— Señores Humberto Contreras, Manuel Téllez y Oscar Contreras.

LA FEDERACION ENVIA A LOS EQUIPOS INFANTILES EN JIRA A LAS PROVINCIAS

El Comité Infantil de la Federación de Fútbol de Chile enviará algunos equipos infantiles a provincias el lunes 18 con motivo de las Fiestas Patrias y son los siguientes:

Magallanes a Rancagua.— Los cuadros juveniles y primera infantil actuarán en Rancagua frente a las selecciones, partiendo los jugadores albicelestes en el tren que sale el lunes 18 a las 8.30 horas desde la Estación Alameda.

Universidad de Chile a Curicó.— El cuadro juvenil de la "U" jugará el lunes 18 con el elenco seleccionado de la división juvenil de Curicó.

Juvenil de la Amateur a Molina.— El team seleccionado juvenil de la Asociación Infantil de Santiago se dirigirá a Molina el día 18 a jugar con una selección juvenil de esta localidad.

CITACIONES

DEPORTIVO LACUNZA.— A dos equipos adultos a las 10 horas en la cancha Hospital Roberto del Río.

JUVENTUD BAQUEDANO - DEPORTIVO THUNDER.— Con los tres elencos adultos en la cancha de Vicuña Mackenna con Maule, empezando a las 14 horas, con los terceros cuadros.

LOS CUCARACHOS - DECAPROSAN.— En la cancha del paradero 11 1|2, de la Gran Avenida, con los tres equipos, empezando a las 14.30 horas.

DE LA CANC[...] A LA IGLES[...]

Adolfo Soares, el [...] sidir del Iberia, contra[...] matrimonio, a las [...] ras, pero como su [...] en el equipo era nec[...] cedió a jugar en el [...] frente a Audax.

Su desempeño fué [...] y logró tres de los [...] goles de su cuadro. [...] do el partido se dirig[...] Iglesia de Nuestra Se[...] Dolores, en donde se [...] con la señorita Usm[...] vedra Saavedra.

FIVE DEL S. GALVEZ JUEGA EN VALPARAISO

En el fortín Prat, [...] so se llevará a efecto [...] una interesante reunión [...] quetbol femenino, como [...] oficial de la celebración [...] fiestas patrias, actuando [...] encuentro principal, a las [...] ras, los equipos superi[...] Valparaíso Femenino, [...] porteño, con Sergio Gálvez [...] viene de cumplir merit[...] sentaciones en la comp[...] oficial de Santiago.

Para este difícil comp[...] ambos equipos anuncian [...] presentarán con todas [...] tulares.

En Valparaíso existe [...] por ver actuar al entusia[...] dro metropolitano, que [...] con eficientes jugadoras [...] como: Luciana Maldonado [...] rrasco, que ha sido llama[...] selección nacional; [...] Inostroza, una de las [...] defensas de la capital y [...] ta Juárez, jugadora que [...] mostrado visible progreso. [...]

Salvo modificaciones [...] ma hora, los cuadros [...] como sigue:

SERGIO GALVEZ.— [...] la Inostroza, Luciana Ma[...] do (capitana), Julieta [...] Teresa Silva y Alicia Co[...]

VALPARAISO.— Victo[...] ne, Dora Paredes, Vital[...] doy, Teresa Tapia y Lu[...] llana.

El Sergio Gálvez cump[...] segunda presentación en [...] raíso el 19 en la mañana. [...]

Presidirá la delegación [...] ñora Rafaela Ugalde de [...] treras.

CON ACTOS AUTENTICAMENTE POPULARES, EL PAIS CELEBRA LAS FESTIVIDADES PATRIAS

Especial significación alcanzará efemérides

Especial significación tendrá en todo el país la celebración de las festividades patrias.

Las Municipalidades, centros de vecinos e instituciones deportivas y culturales trabajaron entusiastamente, por intermedio de comisiones ad-hoc, en la elaboración de los actos conmemorativos.

De este fervor patriótico, reposado en cada ciudad, en cada pueblo del territorio dan fe los despachos postales y telegráficos de nuestros corresponsales.

QUINTA NORMAL

QUINTA NORMAL, 16.— La celebración del 18 se inició hoy a las 9 horas con el reparto de golosinas a los niños de las escuelas fiscales y particulares de la comuna, en sus respectivos locales. A las 19, se hizo la distribución de premios y estímulos a los Carabineros de la Décima Comisaría.

Mañana habrá, a las 10, un desfile escolar y deportivo, que contará, además, con la participación del Cuerpo de Bomberos y Brigadas de Scouts. Se hará en el Estadio Municipal.

A las 16, se inaugurará el nuevo local de Investigaciones y a las 18, habrá un homenaje a la Virgen del Carmen, Patrona del Ejército en la Parroquia de San José.

El 18, a las 9 horas, se hará una misa de campaña en la Población Barea; a las 9.30, se dará comienzo a la competencia deportiva en la Población Nueva Matucana. Igual cosa ocurrirá en las otras poblaciones de la comuna. Los entretenimientos populares ocuparán todo el día, y se desarrollarán en los centros poblados Garín, La Haciendita, Bolívar, Lo Franco, Barea y Polígono.

El día 19, a las 9 horas, la Municipalidad ofrecerá un chocolate a los ancianos del Asilo San Pablo, con concurrencia del Orfeón Nacional de Carabineros. Se dará también un desayuno a los niños del sector J. J. Pérez con Padre Damián.

Las competencias deportivas, las entretenciones populares se desarrollarán durante buena parte de la mañana y toda la tarde.

En la Población Lo Franco, el día 18 habrá competencias deportivas en las que participarán los clubes Ferrobadminton, Raúl Denis, Liceo San Bernardo y otros. (IBAÑEZ, Corresponsal).

CONSTITUCION

CONSTITUCION, 16.— Hubo hoy en la mañana una velada patriótica en el Teatro Municipal, con la cual se dió comienzo a las festividades patrias. Participaron todos los establecimientos educacionales.

Hubo luego un almuerzo ofrecido a los reos de la Cárcel, por la Sociedad Femenina de Socorros Mutuos y la Cruz Roja. En los diversos actos programados para los tres días figuran solemne Te Deum, en la Iglesia Parroquial, alocución patriótica, desfiles patrióticos en los que tomarán parte la Cruz Roja, las escuelas, sociedades mutualistas, clubes deportivos y los sindicatos. El Gobernador, señor Negri, ofreció un cocktail a los altos funcionarios de la ciudad; habrá campeonato de fútbol, carreras a la chilena, bailes populares; grandes regatas, auspiciadas por la Asociación de Remo, concursos de cuecas en las fondas y ramadas establecidas en la Alameda. (CARRASCO, Corresponsal).

EN TUCAPEL

TUCAPEL, 16. — Mañana, a las 10, se iniciará la competencia de rayuela en que intervienen los mejores jugadores de esta ciudad. A las 14, se enfrentarán los cuadros de fútbol de Tucapel y Rucamanqui. A las 17.30, se inaugurarán las ramadas.

El 18, a las 9.30 horas, habrá un acto patriótico frente a la Municipalidad en el cual participarán todos los escolares. El Teniente de Carabineros, señor Mario Mac Kay, tendrá a su cargo la alocución de estilo.

Más tarde habrá un solemne Te Deum en la Iglesia Parroquial a cargo del Presbítero señor Luis Cruz Valenzuela.

A las 12.30 horas, el Alcalde señor Luis Cruz Valenzuela, ofrecerá un vermouth en el salón de honor de la Municipalidad. Luego, se repartirán golosinas a los escolares.

En la tarde tendrán lugar los juegos populares en la plaza, carreras a la chilena y otros entretenimientos.

El 19, se efectuará una competencia de ping pong, un almuerzo popular, carrera inglesa, concurso de cuecas, con premios a los vencedores. (HUMBERTO URRUTIA, Corresponsal).

EN PEMUCO

PEMUCO, 16.— La Comisión de Fiestas Patrias ha elaborado un interesante programa, entre cuyos números se destacan los siguientes:

Día 17, inauguración de las ramadas, competencias deportivas, velada y bailes. El 18, desfile de las escuelas, instituciones sociales y deportivas, misa, vermouth ofrecido pro el Alcalde, carreras a la chilena, bailes. El 19, encuentros deportivos, juegos de destreza campesina, carreras a la chilena y a la inglesa. (ESCOBAR, Corresponsal).

EN SAN FRANCISCO DE MOSTAZAL

SAN FRANCISCO DE MOSTAZAL, 16.— Bastante lucido es el programa que ha preparado la Comisión de Fiestas Patrias de esta localidad. Entre los números que más sobresalen citamos los siguientes: Día 17, inauguración de las fondas, competencias deportivas. El 18, misa de campaña, alocución patriótica, desfile de las instituciones locales ante las autoridades; cocktail en la Escuela Pública, competencia deportiva, bailes. El 19, juegos infantiles, concurso de destreza campesina, fuegos artificiales. (El Corresponsal).

EN SAN JOSE DE MAIPO

SAN JOSE DE MAIPO, 16.— Variado y lleno de interés es el programa que ha confeccionado el Comité de Fiestas Patrias de esta localidad. Entre aquéllos números que más sobresalen, figuran los siguientes:

Día 17, inauguración de las ramadas; competencias deportivas de todo género, y fuegos artificiales. El 18, acto cívico ante el Edificio Consistorial; alocución patriótica, misa de campaña; acto scoutivo, a cargo de la Brigada "Manuel Rodríguez" y "Esmeralda"; desfile de todas las instituciones locales; almuerzo campestre; competencia hípica en el Estadio Municipal, retreta, concurso de cuecas, fuegos artificiales, etc. El 19, juegos populares; encuentros futbolísticos; carreras a la chilena, y fuegos artificiales.

EN LA OBRA

El Comité de Fiestas Patrias de La Obra ha confeccionado el siguiente programa, que desarrollará el día 18: salva de 21 cañonazos; izamiento del pabellón nacional en la plaza; desayuno escolar; misa de campaña; acto patriótico en la Escuela N.o 272; juegos populares; carreras a la chilena; partido de fútbol; cóctel a las autoridades; celebración del aniversario del Club de Fútbol "La Obra"; fuegos artificiales, y función de cine en el teatro de la Compañía de Electricidad. — (PADILLA, corresponsal).

EN LA GRANJA

LA GRANJA, 16.— El Comité de Fiestas Patrias de la comuna La Granja ha organizado el siguiente programa, que desarrollará en las Poblaciones La Granja, Modelo y San Ramón:

Población La Granja, domingo 17: a las 7 horas, salva de 21 cañonazos; 9.15 horas, Canción Nacional, cantada por la Cruz Roja, Cuerpo de Bomberos, Escuela Parroquial y escuelas fiscales; 9.30 horas, misa de campaña; 11 horas, desfile de las instituciones; 13 horas, inauguración de las ramadas; 14 horas, festival de fútbol; 16.15 horas, media marathón. Lunes: festival de básquetbol; 11 horas, carrera ciclística; y en la tarde, espectáculos de destreza campesina. Martes, a las 15.30 horas, matinée infantil.

En la Población Modelo: hoy sábado, a las 22 horas, gran baile familiar. Domingo 17, carreras de entretenimiento infantiles; 16 horas, carrera media marathón. Lunes: 9 horas, misa de campaña; en la tarde, espectáculos deportivos y entretenimientos infantiles. Martes, 19 horas, concurso de cuecas.

En la Población San Ramón: hoy sábado, 22 horas, bailes y presentación de las candidatas a reina de las fiestas primaverales. Domingo 17, a las 14 horas, final de la primera rueda del campeonato de fútbol; 19 horas, partido de básquetbol. Lunes: a las 10 horas, misa de campaña; 15 horas, entretenimientos infantiles.

En la Población José Maza: hoy sábado, baile familiar a las 22 horas. Domingo 17, campeonato deportivo; inauguración de fondas, y bailes. Lunes 18, misa de campaña y espectáculos de destreza campesina. Martes 19, a las 10 horas, entretenimientos infantiles y juegos deportivos.— (CARVAJAL, corresponsal

EN SAN BERNARDO

SAN BERNARDO, 16. — Las poblaciones de San Bernardo se reunirán separadamente para celebrar las Festividades Patrias durante la semana, por orden de la Municipalidad.

Entre los números más importantes que efectuarán, figuran los que la Municipalidad ha programado, y cuyo desarrollo es el siguiente:

Hoy sábado, a las 18 horas, función gratuita en el teatro para los niños modestos. Domingo, en la tarde, festival deportivo en el Estadio Maestranza. Lunes, a las 10 horas, acto patriótico en la Plaza de Armas, con asistencia de las autoridades, participación de la Escuela de Infantería, Cuerpo de Bomberos, Cruz Roja, Politécnico de Menores, y otros. A las 18 horas, retreta y juegos artificiales. Martes, campeonato de tiro al blanco y partido de hockey; en la tarde, gran kermesse popupar en la plaza. Finalizando este acto con fuegos artificiales. — (CARIAGA, corresponsal).

EN HUALAÑE

HUALAÑE, 16. — Entre los números principales que figuran en el programa confeccionado por el Comité de Fiestas Patrias, de Hualañe, están los siguientes:

Día 17, competencia de tiro al blanco; inauguración de las fondas, y velada en la Escuela fiscal. El 18, desfile escolar frente a la bandera y autoridades; misa de campaña; vermouth en el Club Social; visita de las autoridades al hospital; competencia de fútbol; concurso de cuecas; festival de bandas y fuegos artificiales. El 19, juegos populares; carreras a la chilena; retreta y clausura de las ramadas. — (CORDOBA, corresponsal).

EN CARTAGENA

CARTAGENA, 16.— Grandes competencias de fútbol se han programado para los días 18 y 19, como números especiales del programa de festividades patrias.

La Asociación de Fútbol de esta localidad, por intermedio de su presidente, señor Armando Tobar García, ha obtenido el concurso de los equipos de la cuarta especial de Audax Italiano y Santiago Morning, para disputar un cuadrangular entre los mejores teams de la localidad.— (EL CORRESPONSAL).

EN SAN FELIPE

SAN FELIPE, 16.— La Municipalidad de esta ciudad ha elaborado un interesante programa de fiestas patrias.

Entre los números de mayor importancia, figuran la inauguración de las ramadas en la Avenida Yungay. El 17, bailes en el Club Social, acto cívico en la Plaza de Armas. El 18: parada militar; el 19: encuentros deportivos en el Estadio Municipal; retretas de la banda del Regimiento Yungay y un cóctel que dará la Municipalidad a las autoridades locales. — (PALMA, corresponsal).

EN CURACAVI

CURACAVI, 16.— La comisión de fiestas patrias ha elaborado un lucido programa. Entre los números más importantes figuran los siguientes: Día 18, inauguración de las fondas y ramadas, actos cívicos en las escuelas y bailes organizados por estos mismos establecimientos. El 18, Tedéum, desfile, cóctel, a las autoridades, competencias deportivas, concurso de cuecas, velada en el teatro escolar.— El 19, carrera ciclística, rodeo regional, segunda serie del champion, juegos populares, carreras de burros, clausura de las fondas, otorgación de premios.— (ESPINOZA, corresponsal).

EN BARRANCAS

BARRANCAS, 16.— Los números más importantes del programa son los siguientes: días 18 y 19, grandes bailes en la quinta El Parrón, concurso de cuecas, fuegos artificiales, elección de reina de las festividades patrias, que se realizará en el cerro Navia, cóctel en el club social en honor de la reina.

En la población "José Joaquín Pérez", se efectuarán interesantes encuentros deportivos, entretenimientos infantiles, bailes.— (EL CORRESPONSAL).

EN CORONEL

CORONEL, 16.— Uno de los números de mayor atracción para las festividades patrias que se ha preparado en esta localidad, es el baile social y popular que se realizará en los salones del Sindicato Industrial Schwager.

Dará mayor relieve a este acto la presencia de la candidata a reina del Cuarto Centenario de Concepción, señorita Lilian Hughes.

Entre los principales organizadores de este baile, está la Defensa Civil.— (ROBLES, corresponsal).

EN BULNES

BULNES, 16.— La comisión de fiestas patrias ha elaborado un interesante programa. Entre los números más importantes, están: competencias deportivas, entretenimientos populares, bailes, kermesse y fuegos artificiales.

Existe marcado interés en la población ante las festividades, dado a la preparación acuciosa del programa por el comité que preside el Gobernador, señor Manuel Núñez y el Alcalde, señor Rodolfo Silva.— (ARELLANO, corresponsal).

EN NIRIVILO

NIRIVILO, 16.— Interesante es el programa que ha elaborado el comité de fiestas patrias de la localidad. Entre los números que más sabresalen, están los siguientes: Día 17, juegos populares, concurso de cuecas, fuegos artificiales. El 18, misa de campaña, fiesta escolar, carreras a la chilena, concurso de cuecas y fuegos artificiales.— El 19, juegos populares, rifa en la Plaza de Armas, fuegos artificiales.— (PINOCHET corresponsal).

EN MULCHEN

MULCHEN, 16.— Los números más sobresalientes del programa preparado por el comité de fiestas patrias de esta ciudad, son los siguientes: Día 17, inauguración de la exposición de muebles, patrocinada por el Patronato de Reos; cóctel a las autoridades, competencia de fútbol, inauguración de las ramadas, velada de gala en el teatro, retreta. El 18, Tedéum, alocución patriótica en la Gobernación, desfile de las escuelas, fuerzas armadas en retiro y varias otras instituciones; almuerzo a los reos en la cárcel, carreras a la chilena, competencias deportivas, concurso de cuecas, comida y baile de gala. El 19, visita al hospital por las autoridades, velada patriótica a los reos de la cárcel, retreta, fuegos artificiales y baile en los salones de la gobernación.— (ARANCIBIA, corresponsal).

EN CALBUCO

CALBUCO, 16.— El programa de fiestas patrias que se desarrolla en esta localidad, es uno de los mejores que se ha elaborado en estos últimos años. Entre los números más sobresalientes están las competencias deportivas, inauguración de las ramadas, bailes, para el día 17. El 18, Tedéum, visita a la cárcel por las autoridades, juegos populares, bailes, fuegos artificiales. El 19, término del campeonato de pimpón y básquetbol, regatas, carreras a la chilena, concurso de cuecas, fuegos artificiales y clausura de las ramadas.— (MANRIQUEZ, corresponsal).



En la mañana de ayer se efectuó en la Escuela Superior N.o 97, de la comuna de San Miguel, el acto de bendición de una bandera nacional obsequiada por los vecinos y padres de familia de ese establecimiento. El Vicario General Castrense de la República, Monseñor Teodoro Eugenín, después de una brillante alocución, bendijo el pabellón. Hubo posteriormente un acto patriótico, a cargo de los alumnos Dirige esta escuela la señora María Maechel de Fuenzalida.

El Ministro de Agricultura expondrá a S. E. todos los problemas del Norte

SERA REPARADO EL MUELLE DE AYSEN

PUERTO AYSEN, 16.— El diputado señor Pedro Medina ha enviado una comunicación al comité de Defensa de Aysen, expresándole que ha hecho las gestiones del caso para obtener los recursos necesarios a fin de reparar el único muelle de Puerto Aysén, el que se halla en pésimas condiciones.

En su nota el señor Medina revela que los fondos indispensables para las obras de rehabilitación, fueron ya destinados y que los trabajos han de iniciarse cuanto antes. — (EL CORRESPONSAL).

Habló con dirigentes de todos los sectores sociales: Antofagasta

ANTOFAGASTA, 16.— Invitado por la Sociedad de Fertilizantes para que conozca los métodos de explotación de las guaneras del Norte, llegó a esta ciudad el Ministro de Agricultura don Fernando Moller. El señor Moller visitó antes Mejillones.

En la tarde de su llegada el Ministro señor Moller tuvo una reunión con representantes de las diversas actividades de Antofagasta, quienes le expusieron algunos problemas cuya solución es de interés para la zona, tales como el del agua potable, y la concertación de un convenio ferroviario con Argentina.

El presidente de la Cámara de Comercio señor Ramón Yoma, dijo al Ministro: "Le hemos hablado franca y sinceramente, planteándole sólo aquellos problemas que requieren una solución más inmediata. Pero con esa confianza que Ud. nos ha dado queremos decirle también que el norte ansía saber la verdad. Es necesario reconocer que miramos hacia tres países, y por ello es necesario que se nos atienda preferentemente".

El señor Moller contestó diciendo que la zona norte tiene derecho a que sus problemas sean resueltos, y que para ello no es necesario que sus hombres recurran al pretexto sentimental "de que todo lo han dado sin recibir nada". Agregó que es necesario que el norte se sienta orgulloso de ser chileno, y que la nueva generación que comienza a trabajar y a producir, sea conservada por el país.

Finalmente, prometió el señor Moller llevar ante el Presidente de la República, los problemas que le han sido expuestos durante su visita al norte.— (IRIARTE, Corresponsal).

Ropas a indigentes se repartirán en Mulchén

MULCHEN, 16. — El domingo próximo el centro "Las Abejitas" del liceo particular, formado por un grupo de entusiastas alumnos, repartirá ropas a los indigentes de la localidad, reunidas con el aporte de los propios educandos y de un grupo de vecinos.— (ARANCIBIA, corresponsal).

TORNEO DE TIRO HARAN LUEGO EN SAN ANTONIO

LLO LLEO, 16.— En entrevista sostenida por el Corresponsal de LA NACION, con el activo dirigente del Club de Tiro "San Antonio", de este puerto, señor Sergio Ríoseco M., se ha tenido conocimiento de las importantes actividades que desarrolla esta Institución deportiva.

Entre las más importantes debemos destacar la Organización de un gran Campeonato relámpago en una rueda, en conmemoración de nuestro aniversario patrio, y fecha de fundación del club. Participarán en el mencionado campeonato, las siguientes instituciones: Carabineros, Investigaciones, Defensa de Costa reforzada con personal de Valparaíso y el club organizador. Como una primicia para los aficionados a este deporte, actuarán también dos equipos de distinguidas damas, que desde ya están entrenando entusiastamente obteniendo excelentes marcas.

En dicho certamen se disputarán valiosos premios, donados casi en su totalidad por el club, figurando también un gran premio que lleva el nombre de Federación de Tiro al Blanco de Chile.

La Directiva que dirige los destinos de esta Entidad, que cuenta actualmente con 612 socios, es la siguiente:

Presidente, señor Autor Martínez P.; vicepresidente, señor Luis Sánchez A.; secretario, señor Hernán Montenegro; Comisión de fusil, señores Sergio Ríoseco M., Gustavo Santibáñez y Ernesto Campos; capitán, señor Juan Cremades G.; tesorero, señor Víctor Fernández; directores, señores Carlos Basterrica G., Roberto Brieva, Froilán González, Alberto Santibáñez, Humberto Arancibia, Samuel Vilches, Luis A. González y René Espinoza; Comisión Económica, señores Moisés Vilches y Manuel Tobar.

Cabe hacer notar que dicho Directorio, según nos dice el señor Ríoseco, está haciendo activas gestiones para conseguir un terreno propio, lo que forma el más grande de los ideales de toda institución deportiva.— (JUAN GONZALEZ M., Corresponsal).

PROLONGACION DEL MOLO DE ATRAQUE

PUERTO MONTT, 16.— Es una necesidad imperiosa la prolongación del molo de atraque de este puerto.

La extensión del molo es reducida ,lo que ocasiona perjuicios a las naves de gran tonelaje, que deben esperar a veces hasta un día para realizar embarques y desembarques.

Cada día, esta necesidad se va acrecentando, debido a que se está intensificando la producción maderera en la zona, y este puerto es el único por el cual se efectúa el embarque de estos productos.— (SCHMAUK, Corresponsal).

TRIUNFO EN MAIPU EL CLUB "UNION BLERIOT"

Quinta Normal, 16.— Con el objeto de dar cumplimiento a un compromiso amistoso contraído con el Club Deportivo "Campos de Batalla", de la vecina localidad de Maipú, los elementos que integran el Club "Unión Bleriot" —novel entidad deportiva con sede en esta comuna— se trasladaron el domingo último al pueblo mencionado con sus equipos de fútbol de 1.a y 2.a infantil y juvenil, que fueron a cargo del presidente de la institución y del director técnico, señores Fernando Espinoza y Franklin Ruiz, respectivamente.

Con tal motivo, el Estadio Municipal de Maipú se vió muy concurrido. El resultado de los partidos jugados fué bastante halagador, pues todos los equipos del "Unión Bleriot" se clasificaron vencedores, y regresaron a Quinta Normal con el pórtico invicto.

El señor Franklin Ruiz, director técnico del Club "Unión Bleriot", fué muy felicitado, porque el triunfo de los jugadores de Quinta Normal se atribuye, con justificada razón, al excelente pie de preparación en que el señor Ruiz mantiene a los deportistas de esta institución. Los goleadores, en la oportunidad a que nos referimos, fueron Basáez en la 1.a infantil, y Basáez, Saldivia y Molina en la 2.a; en la juvenil se registró un gol marcado por Hugo Ibáñez Ireland. Fué admirable la actuación destacada que tuvo Juan Bywaters Toohey como guardavalla de la juvenil defendiendo eficientemente los colores en esta categoría del Deportivo "Unión Bleriot". — (IBAÑEZ VICENCIO, corresponsal).

PREPARAN EXPOSICION GANADERA DE TEMUCO

TEMUCO, 16.— Del 24 al 29 de octubre próximo se celebrará en esta ciudad la décimonona Exposición Ganadera y Agrícola, organizada por la Sociedad de Fomento Agrícola de Temuco.

Han solicitado su inscripción en ganadería los más conocidos criaderos de Bío Bío, Malleco, Cautín y Valdivia.

El registro permanecerá abierto durante todo este mes.

El recinto de la Exposición está siendo objeto de especiales arreglos: colocación de techos en las tribunas y en el pabellón de industrias, y habilitación de nuevos servicios para mayor comodidad del público. El material metálico que se emplea en las obras procede de Huachipato. (El Corresponsal).

VISITA SEMESTRAL DE CARCELES SE EFECTUO AYER EN LOS ANDES

LOS ANDES, 16.— Se efectuó hoy la visita semestral de cárceles, asistiendo a ella las autoridades civiles y militares, y la banda instrumental del Regimiento Guardia Vieja.

Los alumnos de la Escuela N.o 4 Chile-Argentina, realizaron una grata velada.

El Alcaide, Teniente Gonzalo Mery, usó de la palabra. Acto seguido se procedió a inaugurar la sala cultural Presidente Alessandri.

El Gobernador recibió numerosas peticiones de los recluídos, prometiéndoles su ayuda.

El reo Valentín Prado, leyó un hermoso discurso, impresionando a las autoridades. Finalmente se dió lectura a la lista de recluídos que habían obtenido su libertad condicional, y que son Arsenio Rojas, Miguel Muñoz, Salomón Sabja Rodolfo Oyarzún, Juan Cubillos.— (LUIS GONZALEZ, Corresponsal).

DON MANUEL ZAPATA ES EL PRESIDENTE DE LOS RADICALES DE VICUÑA

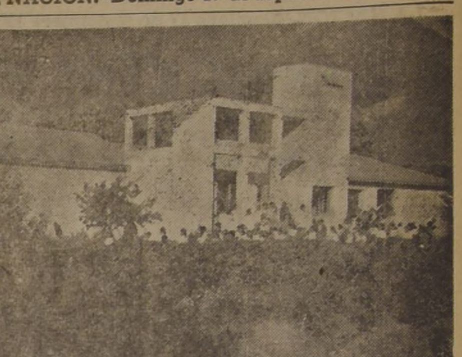
VICUÑA, 16.— El Partido Radical de esta ciudad renovó su Mesa directiva en su última sesión.

Quedó integrada por las siguientes personas: presidente señor Manuel Zapata, primer Vicepresidente, señor Luis Vásquez; segundo Vicepresidente señor Ramón Luis Cortés; Secretario de Actas, señor Enrique Alvarez; Secretario de Correspondencia, señor Víctor Canales Romo; Secretaria Femenina, señora Elena Cordero de Ansieta.

No hubo elección de otras comisiones, por cuanto no habían renunciado.

TE PARA VICUÑA

El presidente de la Cámara de Comercio Minorista de esta ciudad, señor Alvarez Flores, obtuvo ante el Comisariato de Subsistencia se destinen doscientos kilogramos de té para la comuna y pueblos adyacentes. (RETAMALES, Corresponsal).



Edificio de la Escuela N.o 46 de Santa Rosa, ubicada a 4 kilómetros de Salamanca. Es un moderno establecimiento construído por la Caja de Colonización Agrícola.—(Nota gráfica de nuestro corresponsal en Salamanca, don Jorge Figueroa)

OBTIENEN ACOGIDA ASPIRACIONES DEL PUEBLO DE PARRAL

PARRAL, 16.— El Alcalde de la comuna, señor Guillermo Solar Urrutia y el Gobernador Departamental, señor Carlos Fuentes, en la última visita que realizaron a la capital, gestionaron la solución de apremiantes problemas que afectan a la ciudad. totalmente la zona de Parral

La ENDESA les prometió que la Planta "El Abanico" abastecerá totalmente la zona de Parral. También serán beneficiados los pueblos de San Carlos, Ñiquén y Cauquenes.

Al Ministro de Educación pidieron la construcción de un Liseo, por cuanto el actual funciona en una barraca de madera. El Ministro quedó de estudiar atentamente el asunto, como asimismo la creación de un sexto año de humanidades.

Visitaron, por último, la Dirección de Pavimentación, la Corporación de Reconstrucción y Auxilio y el Ministerio de Obras, reparticiones en las que solicitaron remedio urgente a los distintos problemas.— (El Corresponsal.)

PISO CABLE ELECTRICO MURIENDO EN EL ACTO

CURANILAHUE, 16.— El obrero Martín Sepúlveda murió carbonizado al pisar un alambre eléctrico. Este accidente ocurrió a las 22 horas, cuando el operario salía de su turno del Mineral Colico Sur.

Vecinos que se reunieron en el lugar del suceso constataron que el alambre se había cortado debido a su pésimo estado de conservación. Esa noche, no lejos de este lugar, yacían dos cables cortados, lo cual constituye una manifiesta falta de cuidado de la Empresa de Electricidad.

Sería necesario que las autoridades arbitraran las medidas tendientes a solucionar esas deficiencias, a fin de evitar en el futuro nuevas desgracias personales. —

FIESTA SOCIAL HUBO RECIEN EN LOS ANDES

LOS ANDES, 16.— Recientemente se efectuó en esta localidad, el cambio de argollas entre la señorita Eliana de la Cruz Canaves y el señor Daniel Milanes Milanes.

Posteriormente se realizó en la casa de la familia Cruz-Canaves, una fiesta social a la que asistieron numerosas personas, entre ellas: señora Adolfina de la Cruz viuda de Avaria, señora Rebeca Canaves viuda de Aravena, señor Oscar Canave y señora Inés Aravena de la Cruz, señorita Tarsila de la Cruz, señor Carlos Aravena Maragin y señora Inés Canaves de Aravena, señorita Raquel del Canto Mur, señora María de la Cruz de Rubio, señorita Nury de la Cruz Canaves, señor Diego de la Cruz, señora Julia Leiva viuda de la Cruz, señor Gustavo Guzmán y señora Judith Aravena de Guzmán, señor Carlos Salas Faúndez, señor Oscar Lagos, señorita Iris Oviedo, señor Patricio Salas, señorita Silvia Aravena Canaves, señorita Luisa Aravena Canaves, señor Juan de la Cruz, señor Elías José González y señorita Violeta Ordenes Morán.— (EL CORRESPONSAL).

BAILES EN LA ESCUELA SALVADOR SANFUENTES

QUINTA NORMAL, 16. — La Escuela "Salvador Sanfuentes" está organizando un baile para mañana, con el objeto de allegar fondos para la jira que harán los sextos años de humanidades.

Además, parte de ellos se destinará a la construcción de un pabellón en el balneario de Llo-Lleo, que servirá de colonia de reposo a los alumnos.— (El Corresponsal.)

REGIMIENTO ANDALIEN SE IMPUSO EN FUTBOL

CAUQUENES, 16.— Merecido triunfo obtuvo el Deportivo 13, del Regimiento "Andalién", de esta ciudad, sobre el equipo de la Escuela de Artillería de Linares, en reciente e interesante encuentro llevado a efecto en el Estadio Municipal de ésta.

El juego favoreció en todo momento al cuadro local, no siendo el resultado final, 3 a 2, el reflejo fiel del partido.

Los mejores jugadores del "13" fueron Illesca, Lagos y Villegas, a quienes el numeroso público asistente al Estadio aplaudió sinceramente.

C. HIPICO.- DOMINGO 17 DE SEPBRE. 1950

PRIMERA CARRERA, a la 1.05 P. M.— 1.200 metros.— Premio SIGNUM.— Serie B.— Para potrillos de tres años que no hayan ganado.— Peso: 56 kilos.— Inscripción: $ 400.— Premios $ 40.000 al primero; $ 12.000 al segundo; $ 6.000 al tercero, y $ 2.000 al cuarto.

H. Inda	R. Parodi	1	Académico	56	5	M. Eugenia
A. Castro	G. Montes	2	Conde Rufino	56	12	A. Oelkers
A. Castro	A. Bermejo	3	Holandés	56	15	Shangay
F. León R.	R. Cifuentes	4	Garrote	56	11	Silencio
A. Vodanovic	C. Córdova	5	Idaho	56	17	Bendor
J. Fuentes	J. F. Marchant	6	Le Coq	56	13	Andalien
J. Medina	J. Orellana	7	Locario	56	9	Viejita
E. Inda	M. Valenzuela	8	Mañuco	56	10	Dos M.
R. Allen	J. Orellana	9	Meridiano	56	4	R. Allen
A. Allen	G. Montes	10	Shettan	56	18	El Rosarino
C. Muñoz G.	L. Espinoza	11	Por Chile	56	16	H. Johnson
H. Garretón	A. Poblete	12	Requemado	56	1	J. A. Peña C.
R. Méndez	No corre	13	Roedor	56	8	P. Fajre
D. Sotomayor	L. Contreras	14	Smoking	56	14	Manguz
J. Melero	J. Sánchez	15	Smuggler	56	3	Emulo
J. Valenzuela	J. E. Bravo	16	T. O'shanter	56	6	Los Pinos
D. Pérez	G. Silva	17	Tolón	56	7	D. Pérez
J. Inda	O. Valenzuela	18	Visionario	56	2	Marcia

SEGUNDA CARRERA, a la 1.35 P. M.— 1.200 metros.— Premio SOCIEGO.— Serie A.— Para potrillos de tres años que no hayan ganado.— Peso: 56 kilos.— Inscripción: $ 400.— Premios $ 40.000 al primero; $ 12.000 al segundo; $ 6.000 al tercero, y $ 2.000 al cuarto.

A. Valdés	E. Salas	1	Azabache	56	2	Remark
R. Allen	A. Tapia	2	Beduino	56	9	Don Calixto
R. Allen	J. Orellana	3	Guadalquivir	56	14	Emisar
M. Portuguéz	L. Espinoza	4	Bernardo	56	10	S. Kohon
J. Guajardo	G. Silva	5	Huelehueico	56	12	S. Kohon V
A. Castro	A. Bermejo	6	Consejero	56	4	Don Carlos
D. Sotomayor	L. Contreras	7	Copetón	56	17	Suc. C. F.
J. Valenzuela	J. E. Bravo	8	Correntino	56	7	C. Silva M.
H. Garretón	A. Poblete	9	D. de Orleans	56	18	J. Peña C.
J. Inda	I. Sánchez	10	Fanny Boy	56	3	Brasil
M. Segura	C. Silva	11	Fujiyama	56	19	Cartago
R. Quiroz	R. Madariaga	12	Infante	56	13	V. F. de Q.
J. Arenas	J. González	13	Leclerc	56	8	Kururo
E. Scaia	C. Córdova	14	Majadero	56	6	Sol y Sombra
A. Pérez	R. Parada	15	Perandren	56	5	Parral
E. Inda	O. Valenzuela	16	Portento	56	15	S. Bárbara
E. Rodríguez	J. F. Marchant	17	Quemador	56	11	Osti
I. Sánchez	L. Manríquez	18	Safir	56	1	I. Sánchez
L. A. García	M. Reyes	19	Trile	56	16	Inquisidores

CARRERA A.—1.200 metros.— (Se correrá inmediatamente después de la segunda carrera).— Premio SPADA.— De Eliminación.— Para caballos de tres años y más aceptados por la Dirección de Remonta del Ejército.— Peso de Reglamento.— Inscripción libre. Premio: $ 25.000 al primero.— Jinetes aprendices.— Con apuestas

C. Castro		1	Aventurero	61	12	Yolita
A. Valdés		2	Cabo Sútil	61	17	Remark
L. S. Alvarez		3	Clavileño	61	8	R. Blanchet A.
L. A. Molina		4	Che López	61	11	"N. Gráficas"
L. A. Molina		5	Chaucha	57	13	Tres Zorzales
M. Segura		6	Dotingly	61	14	Domeyko
R. Gómez		7	Ganadero	61	3	El Sauce
R. Gómez		8	Paragüero	60	7	Victoria
A. Valenzuela		9	Renard	61	5	A. Valenzuela
F. Escalante		10	Tártaro	61	1	San Crescente
A. Luna		11	Trieste	61	10	Pisagua
E. Inda		12	Zorzal Mero	61	4	Terri
J. B. Argagnón		13	Harispe	60	16	San Diego
A. Castro		14	Orador	60	6	A. Castro
N. Sepúlveda		15	Vertical	60	9	J. Dihmes D.
P. Inda		16	Salmuera	57	2	Doña Cata
S. Fuentes		17	San Salvador	54	15	Lastra

TERCERA CARRERA, a las 2.15 P. M.— 1.100 metros.— Premio SILVIO PELLICO.—5.a Serie.— Para caballos de tres años y más ganadores.— Handicap.—Inscripción: $ 270.— Premios: $ 27.000 al primero; $ 8.100 al segundo; $ 4.050 al tercero, y $ 1.350 al cuarto.

A. Breque	A. Marchessini	1	La Picardía	56	1	Lohengrin
J. Salfate M.	G. Sepúlveda	2	Salitre	56	8	Palermo
A. Valdés	J. Orellana	3	Palatino	55	6	El Descanso
E. Inda	J. Sánchez	4	Alegrote	54	24	E. Inda
S. González	M. Reyes	5	Quinquilmo	54	14	Huaraní
N. Pavisic	S. Silva	6	Sátira	54	12	Villarrica
C. Castro	R. Castillo	7	C. Manuel	52	15	C. Castro
L. A. García	J. Berríos	8	Ranchero	52	23	J. Vuskovic
C. Quezada	J. González	9	Sintomática	52	20	Ovalle
S. Jiménez	V. González	10	Suárez	52	22	J. Paul
L. A. Molina	C. Farmer	11	Herrador	51	19	P. Molina C.
L. G. Alvarez	M. Valenzuela	12	Huayca	51	10	La Chiquita
J. Medina	A. Bermejo	13	Tiznado	51	2	Loncomilla
J. Jordán	C. Silva	14	Naico	50	21	V. Tapia L.
R. Quiroz	L. Pérez	15	Lucaya	49	3	G. del Fierro
V. Romero	O. Bravo	16	Memo	49	7	Euglojupa
A. Muñoz	J. Espinoza	17	Derrotista	48	11	A. Muñoz G.
J. Melero	R. Cifuentes	18	Cornada (p.p.)	47	17	V. Collao
P. Inda	V. Maldonado	19	Heredera	46	13	P. Inda G.
A. Palma	E. Soto	20	Turquesa	46	4	Blanquita
E. Castillo	J. Cornejo	21	Chamal	45	18	S. Castillo
L. A. Yáñez	V. Ordoñez	22	Deslumbrante	45	9	Marlen
D. Pérez	G. Silva	23	Muera Callado	45	16	Enrivalen
J. L. Ceipa	J. García	24	Soulier	45	5	C. de la Sotta

CUARTA CARRERA, a las 2.50 P. M.— 1.300 metros.— Premio SAHIBIR.—Para potrancas de tres años ganadoras de una carrera.— Peso: 53 kilos.— Recargo de tres kilos a las ganadoras de carrera clásica.— Inscripción $ 400.— Premios: $ 40.000 a la primera; $ 12.000 a la segunda; $ 6.000 a la tercera, y $ 2.000 a la cuarta.

R. Allen	No corre	1	Magnolia II	56	4	Colombes
J. Melero	J. Sánchez	2	Misión	56	7	A. Lasalvia
L. A. García	R. Cifuentes	3	Ajialilla	53	5	Veryver
L. A. García	J. Berríos	4	Lanera	53	6	Lilión
E. Inda	M. Valenzuela	5	Bigarrena	53	3	La Hora
F. Chamorro	O. Chamorro	6	Comofiera	53	1	J. Chamorro
C. Covarrubias	L. Espinoza	7	C. Bacana	53	14	E. Castillo
C. Covarrubias	No corre	8	Linda Moza	53	13	Miramar
V. Romero	E. Salas	9	Delicia	53	10	H. El Laja
R. de Tarragón	R. Pérez	10	La Guasa	53	9	I. García H. D.
P. Inda	R. Parodi	11	Miura	53	8	Doña Cata
A. Valdés	L. G. Cabrera	12	Pensativa	53	12	El Descanso
F. Jacial	I. F. Marchant	13	Quesaca	53	2	Dichato
R. Rabello	V. Ordoñez	14	Sambalay	53	11	Ojo de Agua
A. Breque	A. Marchessini	15	Tímida	53	15	Luz Valdés

QUINTA CARRERA, a las 3.30 P. M.— 1.100 metros.— Premio SALSIPUEDES.— 4.a Serie.— Para caballos de tres años y más ganadores.—Handicap.— Inscripción: $ 270.— Premios: $ 27.000 al primero; $ 8.100 al segundo; $ 4.050 al tercero, y $ 1.350 al cuarto.

S. Jiménez	L. Espinoza	1	Bantú	57	9	J. Alarcón L.
E. Inda	R. Parodi	2	San Vicente	56	17	E. Brown S.
L. G. Alvarez	J. Orellana	3	Casanova	55	2	Valparaíso
A. Castro	A. Tapia	4	Cupido	55	16	Barmel
J. Inda	J. Sánchez	5	Yerba Mate	55	7	Marcia
J. Guajardo	R. Parada	6	Sin Humo	54	18	Gorila
J. Valenzuela	J. E. Bravo	7	Invasión	53	3	C. Silva M.
R. Allen	A. Marchessini	8	Magnolia II	52	21	Colombes
E. Fuentes	G. Silva	9	Brillador	51	8	S. Bárbara
J. Salas	R. Cornejo	10	Knobkery	51	10	F. González S.
S. González	M. Reyes	11	Adversario	50	15	L. Naudón A.
L. A. García	J. Berríos	12	Lanera	50	1	Lilión
J. Melero	R. Cifuentes	13	Mosca Azul	50	6	Zazá
R. Gómez	C. Córdova	14	La Loca	49	13	Victoria
C. Covarrubias	O. Bravo	15	Linda Moza	49	14	Miramar
C. Covarrubias	No corre	16	C. Bacana	48	19	E. Castillo
M. Segura	J. Zúñiga	17	Nativa	49	12	Janet
P. Inda	M. Valenzuela	18	Boina Azul	48	4	Casin
E. Inda	V. Maldonado	19	Volteada	47	20	Casin
U. Bravo	V. Ordoñez	20	Dominante	48	11	Ansán
L. E. Vásquez	E. Soto	21	Pobre Diablo	48	5	S. Zamora P.

SEXTA CARRERA, a las 4.15 P. M.— 1.600 metros.— Premio JOSE LUIS LARRAIN.— Clásico.— Para caballo de cuatro años y más que no hayan ganado más de $ 500.000.— Handicap.— El topweight no excederá de 61 kilos.— Inscripción: $ 1.000 el lunes 11 de septiembre.— Premios: $ 100.000 al primero; $ 30.000 al segundo; $ 15.000 al tercero; $ 5.000 al cuarto y un trofeo al propietario del caballo ganador.

A. Fletcher	No corre	1	Onzo	56	4	Masguial
M. Segura	M. Guerrero	2	Copihues	55	10	Flotador
H. Garretón	R. Parodi	3	Recelo	53	1	J. Peña C.
D. Sotomayor	J. F. Marchant	4	Zorro Azul	53	6	Suc. C. F.
T. Herrera	J. Sánchez	5	El Zorrito	52	16	H. Grandón
A. Breque	No corre	6	Ric Rac	52	8	Barcelona
J. Melero	O. Bravo	7	T. Goden Girl	51	14	I. Pérez R.
L. A. García	R. Cornejo	8	Corcolén	50	2	Inflexible
A. Echeverría	A. Poblete	9	Retinta	50	12	S. Isabel
E. Rodríguez	C. Silva	10	Brumoso	49	9	Osty
C. Muñoz G.	N. N.	11	Katurro	48	17	C. Muñoz G.
C. Muñoz G.	No corre	12	Está Bien	47	15	La Cisterna
A. Breque	A. Marchessini	13	Hermanito	47	13	L. Cortés G.
A. Breque	No corre	14	Catalpa	46	11	Mallarauco
J. Inda	M. Valenzuela	15	Trébol	46	3	L. Blanca
A. Valdés	L. Jara	16	Editor	45	7	Remark
V. Romero	F. Gatica	17	Pegajoso	45	5	G. Valenzuela

SEPTIMA CARRERA, a las 5 P. M.— 1.100 metros.— Premio SFORZA.— 1.a Serie.— Para caballos de tres años y más ganadores.— Handicap.— Inscripción: $ 350.— Premios: $ 35.000 al primero; $ 10.000 al segundo; $ 5.250 al tercero y $ 1.750 al cuarto.

D. Sandoval	J. E. Bravo	1	Archipiélago	57	15	Don Daniel
S. Fuentes	Dudoso	2	C. Forward	55	11	S. Crescente
S. Fuentes	A. Salazar	3	Floración	52	14	S. Crescente
E. Inda	J. Sánchez	4	Clam	55	12	Casin
E. Inda	E. Muñoz	5	Harrison	48	9	Dos M.
D. Pérez	J. Orellana	6	Punch	55	7	G. Garmendia
J. Suárez	R. Madariaga	7	Rayón	55	2	Davsal
L. A. García	J. F. Marchant	8	Aberri	53	13	Carmencita
L. G. Alvarez	M. Valenzuela	9	Garito	51	8	J. Alfaro
A. Breque	A. Marchessini	10	L. Cochrane	51	10	I. Valdés O.
J. Inda	R. Parodi	11	Mosqueta	50	1	Caracas
V. Romero	O. Bravo	12	El Raja	49	5	G. Valenzuela
A. Vodanovic	J. González	13	Stormy	49	6	La Cañada
M. Segura	A. Parada	14	Tandil	47	4	Diumen
L. Yáñez	V. Ordoñez	15	Tornagaleones	46	3	Marlen

OCTAVA CARRERA, a las 5.45 P. M.— 1.100 metros.— Premio SALPRESA.— 3.a Serie.— Para caballos de tres años y más ganadores— Handicap.— Inscripción: $ 300.— Premios: $ 30.000 al primero; $ 9.000 al segundo; $ 4.500 al tercero, y $ 1.500 al cuarto.

J. Inda	J. Sánchez	1	Orense	56	8	Chipe
P. Bagú	L. Espinoza	2	Sin Chistar	56	9	J. Prieto L.
V. Romero	Dudoso	3	Yadrán	56	2	V. Bueno
V. Romero	O. Bravo	4	Balkán	50	16	La Candelaria
I. Duque	C. Giraldes	5	Afgano	54	13	L. Gutiérrez
T. Herrera	J. E. Bravo	6	Allá Vá	54	3	E. F. Navas F.
J. Fuentes	R. Cornejo	7	Finanza	53	1	Finanzas
C. Parra	R. Madariaga	8	Full Sail	53	10	Oropel
A. Echeverría	R. Latorre	9	Nevisca	53	5	Lealtad
A. Castro	R. Parodi	10	Alumkey	52	14	Tajamar
A. Breque	A. Marchessini	11	D. D. T.	52	11	G. Correa
L. A. García	J. Berríos	12	Gama	52	12	Bohemios
M. Segura	C. Silva	13	Manolete	51	7	Domeyko
J. D. Muñoz	V. Maldonado	14	Fulminador	50	6	J. D. Muñoz
G. de la Cerda	V. Ordoñez	15	Lolita	48	17	G. de la Cerda
C. Covarrubias	O. Bravo	16	Maripepa	47	15	Quinteto
J. Melero	R. Cifuentes	17	Carta Brava	46	4	Emulo

ZORRO AZUL, CATALPA Y CORCOLEN, NUESTRA FORMULA EN EL "JOSE L. LARRAIN"

Muy atractivo para el apostador es el programa que para la tarde de hoy ofrece el Club Hípico de Santiago al que le sirve de base el clásico "José Luis Larraín" y que cuenta, además, con nueve compromisos ordinarios entre los que figura una carrera de eliminación con apuestas simples.

Del estado en que se encuentre la cancha depende, en gran manera, el desenlace que puedan tener las diversas competencias ya que en muchas de ellas, frente a buenos corredores en pista firme, van eximios barreros que verían aumentadas considerablemente sus posibilidades en pista anormal.

Haciendo esta salvedad previa pasamos a ocuparnos de las mejores opciones para fundamentar nuestros pronósticos.

EL CLASICO "JOSE LUIS LARRAIN"

De muy difícil pronóstico se presenta la prueba que nos ocupa pués el handicap ha sido bien distribuído, el lote es numeroso y varios de los inscritos han estado corriendo bien en sus más recientes presentaciones.

Onzo que encabeza la lista viene de ganar a Copihues, Colpayo y Catalpa hace una semana, Copihues va ahora favorecido en cinco kilos respecto a su vencedor; Zorro Azul no corre desde el día en que derrotó a Dinamarquero, Confitero y Cambullón y será el favorecido en cancha seca en donde se desempeña muy bien; en caso de encontrarse la pista anormal, su caballeriza decretaría su retiro consecuente con la norma de seriedad que es su característica.

Ric Rac fué tercero de Cambullón y The Golden Girl hace una semana en una distancia que no le es tan favorable como ésta; la hija de Trascendente conserva su buen estado y se desempeña bien en cualquier clase de pista; Corcolén reaparece en muy buen training y a cómodo peso y lo mismo vale decir de Retinta. Está Bien llegó tercero de Salquemada y Trébol habiendo sido visiblemente molestado por la ganadora que debió ser distanciada; y por último Catalpa corrió para perder en la prueba que hizo suya Onzo, en donde su jinete con una desvergüenza muy propia de él, la sujetó durante todo el recorrido, a vista y presencia del público y de las "autoridades"... que ninguna medida tomaron en resguardo de los legítimos intereses de los apostadores y del prestigio del espectáculo.

Aunque el tiempo está muy amenazante, puede que la cancha esté firme, y en tal caso, el pronóstico no puede ser otro que Zorro Azul por su buena performance última y su excelente training.

Si llueve y hay barro, seguramente será retirado y entonces nos parece que Catalpa y Corcolén pasarían a tener las primeras opciones por lo que, con ellos, completamos nuestra fórmula.

PRIMERA CARRERA

Un lote bastante numeroso intervendrá en la condicional de apertura cuyo recorrido se extiende sobre 1.200 metros y está reservada a potrillos de tres años no ganadores.

Garrote, que conoce el marcador y que parece un discreto elemento; Le Coq, escoltador de Anacoreta y excelente barrero; Meridiano, que se presenta prestigiado por buenos cotejos; Requemado, Smoking y Visionario, este último un hijo de Quemarropa y Fata Morgana que hace sus primeras armas, son los nombres que más se barajan entre los entendidos como posibles vencedores y deben ser los que cuenten con mayor número de partidarios.

Creemos que con un poco de suerte Garrote puede cambiar de categoría y es nuestra carta para el primer lugar.

CLASICO HANDICAP SOBRE 1.600 METROS, QUE SE CORRE ESTA TARDE EN EL CLUB HIPICO, DOTADO CON UNA RECOMPENSA DE $ 100.000 AL VENCEDOR

GARROTE, QUEMADOR, SALMUERA Y LA GUASA SON NUESTROS FAVORITOS EN LAS CUATRO PRIMERAS

Le Coq y Visionario nos parecen sus más serios enemigos y quedan para los placés en el mismo órden.

QUEMADOR EN LA SEGUNDA

De análogas bases a la anterior es la segunda carrera en donde hay un participante que se destaca por el conjunto de sus recomendables y parejas actuaciones anteriores: el es Quemador que viene de clasificarse segundo de Mariachi en una prueba análoga, peleando la recompensa hasta el final. Debe ser inmenso favorito de los apostadores, y demás está decir que es el nuestro también.

Para el segundo lugar dejamos a Fanny Boy que no parece ser malo, y para tercero a Azabache que ha corrido bien en prruebas análogas.

LA PRUEBA DE ELIMINACION

Las carreras de eliminación, en lo que al pronóstico se refiere, constituyen verdaderos rompe-cabezas para el cronista porque las más de las veces se producen tantos retiros que los señalados para primero, segundo y tercero suelen muchas veces no intervenir.

No nos extenderemos, por tal motivo, en especiales consideraciones para señalar a Salmuera, para el primer lugar, con Clavileño y Dotingly para los placés, en la esperanza de que corran.

LA GUASA, EN LA CUARTA

Sobre 1.300 metros se medirán un lote de potrancas en la ... carrera de la tarde, a peso ... cional.

Magnolia, Misión, Ajialilla, ... rrena, Delicia, La Guasa y T... deben ser las que más valen ... numeroso conjunto y serán ... preferidas de los apostadores.

La Guasa, que cumplió una ... toriosa rentrée confirmando la ... idea que de ella se tiene en ... ballleriza, ha seguido trabajando muy bien y puede lograr su segunda victoria de su campaña.

Delicia cuya campaña es muy ... reja y que salió de perdedora en buena forma en esta cancha ... gusta para escoltarla, señalando el otro puesto que paga, a Tímida que tiene antecedentes de ... para ser un elemento de primera clase.

PRONOSTICOS DE LA PRENSA (CLUB HIPICO)

	1.a carrera	2.a carrera	3.a carrera	4.a carrera	5.a carrera	6.a carrera	7.a carrera	8.a carrera	9.a carrera	De Eliminación
LA NACION	Garrote Le Coq Visionario	Quemador Azabache Fanny Boy	Huayca Derrotista Sátira	La Guasa Delicia Tímida	Casanova Magnolia Nativa	Zorro Azul Catalpa Corcolén	Floración Stormy Lord Cochrane	Alumkey Finanza Gama	Tres Palos Desesperado Zhukov	Salmuera Clavileño Dotingly
LA HUASCA	Le Coq Locario Por Chile	Quemador Azabache Beduino	Huayca Heredera Sátira	La Guasa Tímida Delicia	Casanova Magnolia Knobkerry	Zorro Azul Ric Rac The Golden Girl	Lord Cochrane Garito El Raja	Alumkey Gama Finanza	Tres Palos Vanidad Engaño	Dotingly Clavileño Paragüero
LAS ULTIMAS NOTICIAS	Mañuco Le Coq Visionario	Quemador Fanny Boy Beduino	La Picardía Derrotista Heredera	La Guasa Quesaca Tímida	Invasión Casanova Yerba Mate	Brumoso Zorro Azul Retinta	El Raja Floración Archipiélago	Yadrán Allá Va Orense	Tres Palos Cambises Marconi	Zorzal Mero Cabo Sútil Aventurero
LA SEGUNDA	Le Coq Requemado Académico	Quemador Guadalquivir Fanny Boy	Quinquilmo La Picardía Palatino	Tímida La Guasa Pensativa	Casanova Lanera Adversario	Zorro Azul The G. Girl Retinta	Aberri Lord Cochrane Punch	Yadrán Allá Va Finanza	Desesperado Cambises Duqueco	
EL IMPARCIAL	Le Coq Smuggler Mañuco	Quemador Safir Guadalquivir	Salitre Carlos Manuel Huayca	Misión La Guasa Tímida	Magnolia Casanova Bantú	Zorro Azul The G. Girl Ric Rac	Lord Cochrane Stormy Punch	Alumkey D. D. T. Finanza	Zhukov Duqueco Explosivo	Dotingly Clavileño Cabo Sútil
ULTIMA HORA	Visionario Le Coq Garrote	Quemador Correntino Fujiyama	Memo La Picardía Heredera	La Guasa Tímida Misión	Brillador Casanova Invasión	Zorro Azul Hermanito Retinta	El Raja Garito Aberri	Balkán Nevisca Carta Brava	Duchesse Engaño Cambises	Cabo Sútil Paragüero S. Salvador

Huayca, Casanova, Floración, Alumkey y Tres Palos

NOS GUSTAN EN LOS HANDICAPS DE HOY EN EL CLUB HIPICO

APRECIACIONES, PRONOSTICOS Y PROGRAMA

Los handicaps de la tarde, son compromisos de velocidad, sobre 1.100 metros y todos ellos resultan atractivos para los apostadores, pues no hay anotados que se destaquen.

La más modesta de esas carreras —quinta serie de los handicaps— está programada en tercer lugar y en ella nuestra favorita es Huayca que ganó a Derrotista y después fué quinta en la prueba ganada por el maromero Seibo a Corcovado y Silver Star. Ahora, en inferior compañía y en la distancia que más le acomoda, puede lograr la victoria.

Para escoltarla señalamos a Derrotista, cuya última defección puede atribuirse al estado fangoso de la pista, ya que anteriormente había sido segunda de Huayca.

El tercer lugar queda para Sátira por su cuarto lugar, detrás de Mariage, Running Shoes y Limarí el día 6 en La Palma.

CASANOVA EN LA QUINTA

El buen tercer lugar obtenido por Casanova, detrás de Contrapunto y Starkar, cargando 57 kilos, le da la primera opción en la quinta carrera de la tarde, que corresponde a la cuarta serie de los handicaps de velocidad. Consecuentes con el sentir general, por él sufragamos para el primer lugar.

Magnolia, Knobkerry, Brillador Linda Moza y Nativa nos parecen sus más serios adversarios y entre ellos deben buscarse los placés, gustándonos Magnolia para segunda y para tercera, Nativa.

SEPTIMA CARRERA

De muy difícil pronóstico es la séptima carrera que corresponde a la primera serie de los handicaps de velocidad, en donde el lote es parejo y cuenta con la presencia de maromeros destacados como Clam y Garito, por ejemplo, que a la incertidumbre propia del turf agregan los designios con que intervendrán. Pueden, pues, tener ambos chances destacadas, pero sólo a última hora pueden los "iniciados en los impenetrables secretos" saber qué clase de vientos habrán de soplarles.

Floración, Punch, Aberri, Lord Cochrane, Mosqueta, que está anotada en una competencia clásica; El Raja y Stormy, aparte de los ya precedentemente señalados, integran el grupo de las mejores opciones.

Sin extendernos en mayores comentarios, vamos a recomendar a Floración para el primer lugar, con Stormy y Lord Cochrane, en los placés.

ALUMKEY EN LA PENULTIMA

Las parejas actuaciones de Alumkey, que ha estado ganando y figurando en lotes parecidos inclinan por ella nuestras preferencias en la octava carrera de la tarde, que corresponde a la tercera serie de los compromisos handicaps. La tordilla fué tercera de Lipangui y Calabrés, en 1.300 metros, tiro que no le conviene tanto como éste.

Finanza, tercera de Atlantic Ocean y Monicaco; y Gama, escoltadora de Acapulco, nos parecen las llamadas a poner a prueba las condiciones de la hija de Oakland y quedan para los otros puestos que pagan.

LA DE CLAUSURA

Especialmente apropiada para el desquite es la prueba de clausura, pues no hay competidores que se destaquen, lo que hará que el juego esté muy repartido, circunstancia que anticipa el buen sport.

Monada, va en corral con Engaño y ambos han estado actuando bien; Desesperado, fué segundo de Martes Trece, en su reentre; Tres Palos, fué tercero de Saint Leger y Atlantic Ocean, y ahora puede desquitarse de esa derrota que se debió en buena parte a que su jinete fué incapaz de hacerlo rendir el máximo; Zhukov fué buen tercero de Cachamba-Ensueño; Bernadotte, reaparece en buen estado y muy liviano en el handicap y Duchesse cuenta con un discreto ... to lugar, detrás de Peruano, D... Mía y Finanza, que le da ... chance.

Preferimos a Tres Palos, Desesperado y Zhukov, en el mismo orden.

NOVENA CARRERA, a las 6.30 P. M.— 1.100 metros.— Premio STATUTO.— 2.a Serie.— Para caballos de tres años y más ganadores.— Handicap.— Inscripción: $ 320.— Premios: $ 32.000 al primero; $ 9.600 al segundo; $ 4.800 al tercero, y $ 1.600 al cuarto.

S. González	Dudoso	1	Monada	57	8	Millahuillín
S. González	M. Reyes	2	Engaño	50	5	O. Ortiz
L. Araya	L. Manríquez	3	Desesperado ex Pálpito	56	13	El Salto
R. Quiroz	J. F. Marchant	4	Cambises	55	15	Sampedro
A. Muñoz	J. Espinoza	5	Duqueco	55	14	Julio Tagle
V. Romero	J. Orellana	6	Tres Palos	55	6	G. Valenzuela
V. Romero	J. F. Marchant	7	Público	54	12	La Candelaria
E. Inda	R. Parodi	8	Guardasol	54	2	Miraflores
P. 2.o Bagú	L. Espinoza	9	Melipeuco	52	7	J. González
E. Scaia	R. Madariaga	10	Explosivo	50	11	Royal
J. Inda	A. Marchessini	11	Marconi	49	1	Marcia
Rina de C.	R. Cifuentes	12	Vanidad	49	4	Rina de C.
A. Pérez	A. Poblete	13	Zhukov	49	9	B. Encalada
C. Covarrubias	O. Bravo	14	Bernadotte	48	10	La Divisa
V. García	M. Valenzuela	15	Duchesse	46	3	Itata

Onzo, nuestra carta en el clásico "Manuel Rodríguez"

...interesante programa de ...en el Chile tendrá como ...principal del meeting, ...del clásico "Manuel ...", sobre 1.500 metros ...excelente premio de 100 mil ...ha atraído la atención de ...numeroso grupo de buenos ...de primera categoría, ...por el gran estado de ...que lucen todos los ...el encuentro pro- ...sensacionales alternativas.

LOS ADVERSARIOS

PENACHO, 61.— (L. Céspedes). — Viene de caer vencido ...Remo y como los kilos pa- ...no afectarle mayormente, ...otra vez en la refriega.

BOTAFOGO, 59.— (J. Mar...).— Con su cuarto reciente ...Remo, estableció que si- ...manteniendo un gran esta- ...training y debe volver a ...no obstante los kilos.

PENTAGRAMA, 57.— (C. Giráldez).— En la de Remo les ...mucho y alcanzó a pun- ...con facha un largo trecho. ...ahora mejora en los kilos, ...en su nuevo intento al- ...la raya.

INTERFERENCIA, 55.— (R. ...).— Vuelve de un descan- ...como es una excelente mi- ...y en sus ejercicios se ha ...muy puesta, es capaz de ...de inmediato.

DINAMARQUERO, 54. — (J. ...).— Ha conseguido va- ...figuraciones en el marca- ...dejando la impresión de ...sido mal corrido y tam- ...como otros mejora en los ...Rival muy peligroso.

REMO, 54.— (V. González). ...la forma en que se im- ...estimamos que puede vol- ...ganar. Más bien si la pis- ...seca. Será el favorito ...las apuestas.

AILLA, 53.— (P. Flores). — ...triunfo de Remo no se vió, ...como la sabemos buena a ...derechas y mantiene su buen ...de preparación, será ella ...encargada de postergar al fa-...

GOYO, 53.— (J. Espinoza).— ...tercero de Remo indica la recuperación y ... seguir mejorando. Por lo tanto un rival de méritos.

COPIHUES 52.— (J. E. Bravo).— De reaparecida lo acaban de ganar en el Club, demostrando regresar en óptimas condiciones. Es la cubierta obligada para todo juego sensato. Además lo creen fijo en su corral.

STERLING, 52.— (A. Marchessini).— Regresa con trabajos excelentes y si responde a ellos, costará vencerlo.

HOROS, 51.— (L. Pérez). — Es muy corredora, pero estimamos muy grande el lote.

COMPETENCIA QUE SIRVE DE BASE AL PROGRAMA DE HOY EN EL CHILE.— DINAMARQUERO Y GOYO QUEDAN PARA ESCOLTAR AL BUEN HIJO DE OREGANO.

Apreciaciones, pronósticos y programa

TOMEBAMBA, 49.— (F. Gatica). — En los kilos va muy favorecido y si tiene suerte en el difícil compromiso, puede alcanzar un lugar honroso.

CORCOLEN, 48.— (O. Bravo).— Su training es perfecto y sus cotejos han acreditado nuevos progresos. Resulta una carta de prestigio por ello.

ONZO, 51.— (N. N.) — Ha sido la revelación del último tiempo, demostrando hallarse en óptimas condiciones. Sin embargo, encontramos muy serios sus rivales.

ESTA BIEN, 46.— (N. N.)— En su tercero del domingo en el Club, fué el más perjudicado por Salmuera, pues de lo contrario habría sido el seguro ganador. En esta pista se desempeña con gran acierto y está en inmejorables condiciones.

AGUACERO SEGURO, 45. — (L. Jara).— Sus continuos fracasos nos obligan a descartarlo sin temor.

FIGURA, 45.— (N.N.). Por su fracaso del domingo, pues fué última, nada tiene que hacer con estos rivales, que son muy superiores.

LANCHON, 45.— (N. N.) — Está bueno y es corredor, pero en series inferiores.

PERUANO, 45 (M. Guerrero).— Otro que atraviesa por un gran período, pero vemos que se ha metido en un compromiso serio y difícil de salir airoso.

Vamos a sufragar por Onzo para el mejor lugar de la llegada, y en los lugares secundarios dejaremos a Dinamarquero y Goyo, que se presentan como crudos enemigos.

PRONOSTICOS DE LA PRENSA (HIPODROMO CHILE)

	1.a carrera	2.a carrera	3.a carrera	4.a carrera	5.a carrera	6.a carrera	7.a carrera	8.a carrera	9.a carrera	10.a carrera
LA NACION	Mascarón Minúsculo Agitada	Felona Guanguali Mironaza	Elegy Santa Fe Carabela	Chabelita Sortilegio La Campaña	Katurro Labarthé Lanchón	Mayuca Voltaire Mariage	Onzo Dinamarquero Goyo	Pu Yi Engaño Hallowe'en	Alabancioso Machete Cori	Schockley Calabrés Atl. Ocean
LA HUASCA	Mascarón Minúsculo Agitada	Felona Guanguali Marsala	Elegy Snappy Carabela	Sortilegio Chabelita R. Shoes	Katurro Labarthé Lanchón	Voltaire Starkar Mayuca	Dinamarquero Penacho Onzo	Pu Yi Engaño Martes Trece	Only One Cori Alabancioso	Atl. Ocean Schockley Bar Fénix
LAS ULTIMAS NOTICIAS	Mascarón Jungfrau Minúsculo	Felona Doña Glafira Malaya	Carabela Credenza Snappy	Giovanina La Campaña Wings	Katurro Springhill Impacto	Caicupil Mayuca Starkar	Dinamarquero Copihues Sterling	Pu Yi Soberanía Tontorrón	Only One Trapero Armadillo	Schockley Calabrés Finito
LA SEGUNDA	Minúsculo Mascarón Agitada	Guanguali Marsala Felona	La Victoria Snappy Elegy	Chabelita R. Shoes Sortilegio	Katurro Labarthé Tucho	Starkar Mayuca Voltaire	Onzo Está Bien Dinamarquero	Martes Trece Pu Yi Engaño	Lonjazo Cori Alabancioso	Atl. Ocean Schockley Sugar
EL IMPARCIAL	Mascarón Agitada Parroquiano	Guanguali Felona Salomona	Snappy Carabela Elegy	Relicario Sortilegio Chabelita	Labarthé Katurro Tequila	Voltaire Mayuca Babieca	Interferencia Dinamarquero Remo	Pu Yi Firulete Engaño	Only One Pamir Armadillo	Schockley Atl. Ocean Calabrés
ULTIMA HORA	Mascarón Minúsculo Parroquiano	Felona Guanguali Gritonaza	Elegy Snappy Bonanza	Sortilegio Chabelita Giovanina	Katurro Labarthé Lanchón	Mariage Voltaire Dopador	Remo Dinamarquero Penacho	Engaño Martes Trece Melipeuco	Only One Alabancioso Cori	Finito Bar Fénix Atl. Ocean

SCHOCKLEY VA EN CONDICIONES DE LUCIRSE EN LA 10.a

La última carrera del programa del Hipódromo Chile ...resulta algo de lo más difícil para señalar el ganador, ...que forman en un grupo numeroso, elementos que se merecen, en las condiciones ...han caído en el handicap ...decidirse por alguno costará mucho pensarlo. Sin embargo, ...las chances, se puede eliminar a algunos y escoger el ganador entre unos ...tantos, nada más.

En efecto, nos parecen los preferidos, Atlantic Ocean, que viene de ganar al galope, y a pesar de que sube en los kilos, ello se compensa a que en su entrenamiento de la semana, ha mejorado mucho más; Genial, mantiene las condiciones de su último triunfo, y puede volver a ganar; Hospicia, se ha visto muy empeñosa, y sus trabajos enotan progresos; Finito ha caído muy bien en la serie, y está en gran condición; Bar Fénix, ha demostrado gran capacidad en sus figuraciones del Club, donde ha caído vencido con buenos de su edad; Galileo cuenta con llegadas meritorias que lo destacan netamente; Nahuel, no obstante su reaparecida, siempre que encuentre pista pesada; Calabrés acaba de escoltar a Garu..., demostrando que sigue en sus medios; Santín se ha visto en buen training, y va muy liviano; Schockley está convertido en un león, y puede obtener otra victoria, y, por último, Star Dust, que tiene performances muy buenas en estos lotes.

Al peso que le ha correspondido, estimamos que Schockley, que atraviesa por un excelente período es el elemento más peligroso del grupo, y quedan con el hijo de Trelawny, nuestras preferencias, dejando en los placés a Calabrés y Otlantic Ocean.

Chabelita, Katurro, Mayuca, Pu Yi y Alabancioso

NOS DEFIENDEN EL PRONOSTICO EN LOS HANDICAPS RESTANTES

En los handicaps sobre 1.400 metros que componen el resto del programa del Chile, las cosas no se presentan muy claras y más bien se supone sorpresas y dividendos de proporciones, dado que en ellos figuran animales de grandes condiciones, que han mejorado mucho últimamente.

CUARTA CARRERA

La cuarta carrera corresponde a la 6.a serie, donde destacan Running Shoes, la que después de su triunfo ha seguido figurando; Sátira, que está llegando cerca del marcador; Chabelita, que viene de ganar, y ha quedado en condiciones para repetir; Sortilegio, que fué tercero de Joyel y Chau, y por último, Giovanina, que baja de serie y llegó encima de la tabla.

Vamos a indicar para el puesto de preferencia a Chabelita, que acaba de obtener un meritorio triunfo, y en los otros lugares, colocaremos a Sortilegio y La Campaña.

QUINTA CARRERA

En quinto término, corresponde a la mejor serie de 1.400 metros, y en un grupo selecto, sobresalen Katurro, que va en corral con Poet, una poderosa ayuda, y acaba de ser vencido por Labarthé; Tequila, que sigue en inmejorables condiciones; Labarthé, no obstante el recargo, puede seguir ganando; Lanchón, inscrito en el clásico, es en este encuentro donde más le acomoda, pues fué tercero de Labarthé; Tucho, que en esta pista corre mucho; Jamaicano, al amparo de los kilos, puede dar la sorpresa, estando en gran forma; Sibarita, que vuelve a quedar en condiciones de repetir sus triunfos del Club; Eco, que vuelve a la pista manteniendo su estado, y por último, Impacto, que fué cuarto de Labarthé.

El estado de Katurro es como para darle las preferencias, y lo hacemos indicando como sus escoltadores, a Labarthé y Lanchón.

SEXTA CARRERA

En sexto lugar del programa viene la 5.a serie, y se puede confiar las apuestas en Pumay, a pesar de los kilos, pues lo han estado creyendo por sus buenos trabajos; Starkar, que fué buen ganador en el Club y ha quedado en inmejorables condiciones en el handicap; Giuliano, que tiene figuraciones para ganar, al peso que le ha correspondido; Mayuca, que ha sido postergada en seis oportunidades, volverá a empeñarse por el triunfo; Croupier, en corral, con la anterior, que también está muy bueno, y, finalmente, Voltaire y Mariage, que vienen de ganar en gran forma en series inferiores.

Estrechamente perdió Mayuca ante Cori, y por ello, le damos las preferencias, dejando para los lugares que completan el pronóstico, a Voltaire y Mariage.

OCTAVA CARRERA

En octavo término, saldrán a competir elementos de segunda categoría, y son los mejores, Martes Trece, por sus dos recientes triunfos; Hidalga, que se ha mantenido dentro del marcador; Hallowen'en, al que nunca se puede descuidar, pues gana cuando nadie se lo piensa; Marconi, cuya última no convenció, estando muy bueno; Pildorín, que cuenta con una buena llegada en tabla; Tontorrón, que en sus fracasos ha venido ganando kilos, y se halla en óptimo estado, y, por último, Engaño, que ha llegado cuarto en el Club.

Con buena monta y a peso conveniente, es Pu Yi, carta de mucho peligro, y queda para el mejor sitio de la fórmula, con Engaño y Hallowe'en, en los otros lugares que pagan.

NOVENA CARRERA

En penúltimo lugar, corresponde a 4.a serie de los handicaps, y destacan la primera opción Trapero, que acaba de figurar acusando sus progresos; Cardonal, que tiene buenas llegadas, y ha trabajado muy bien; Campero, que vuelve a la pista después de haber cumplido buenas actuaciones; Zumbador, que se ha visto muy empeñoso por ganar, figurando en tabla; Cori, cuyo estado indica que ganará muchas carreras; Mr. Popeta, que ha caído muy bajo en el peso, y cuenta con figuraciones, y por último, Machete, que fué tercero de Cori, anunciando su próximo triunfo.

Como por alguno tenemos que decidirnos, lo haremos señalando a Alabancioso para el mejor puesto de la tabla, con Machete y Cori en los lugares que restan.

BUENA OPORTUNIDAD TIENE MASCARON EN LA PRUEBA INICIAL

Se dará comienzo a la reunión de hoy en el Hipódromo Chile con la séptima serie de los handicaps de 1.400 metros, donde un grupo muy modesto aspira a ganar una carrera en su larga campaña de defecciones, y por lo que han demostrado en sus anteriores encuentros destacan los mayores méritos Agitada, que viene de ganar en muy buena forma el domingo recién pasado en 1.200 metros, prometiendo nuevas satisfacciones. La hija de Tempestuoso lleva en Minúsculo a su peor enemigo, pues cuenta en la pista con varias figuraciones secundarias, que lo acreditan esta vez para alcanzar el triunfo. Llevan también mucha opción Parroquiano, no obstante su último fracaso, pues fué cuarto antes en el tiro después de haber ganado muy bien los 1.400 metros; Ritual, que cuenta con una gran figuración en el Club; Carinthia, que varias veces ha rematado en el marcador, y por último Orfeón y Mascarón, que nada han hecho últimamente, pero sobre los cuales circulan rumores de sus grandes progresos.

En suma, nuestro favorito es Mascarón, y para los lugares secundarios señalamos a Minúsculo, cuyo estado es muy bueno, y Agitada, reciente ganadora.

Con Felona y Elegy están nuestras preferencias entre las no ganadoras

En segundo y tercer término de la cartilla matinal, serán corridas las series condicionales sobre 1.200 metros para potrancas de tres años, no ganadoras, y por lo numeroso de los conjuntos, las pruebas se presentan bastante difíciles, pues destacan varias con los méritos suficientes para alcanzar su primera victoria de la campaña.

SEGUNDA CARRERA

En efecto, en esta prueba sobresalen por sus figuraciones Doña Glafira, la que varias veces ha intentado ganar con llegadas honrosas en la tabla; Gritonaza, otra que cuenta con performances muy discretas, que puede hacer más efectivas en esta oportunidad; Guanguali, la que fuera ganadora hace poco, y distanciada por incorrecciones de su jinete, la que seguramente, asumirá la responsabilidad de las apuestas en la carrera; Mironaza, cuyo último cuarto indica que está recuperando sus medios; Salomona que ha figurado en el Club dos o tres veces, y finalmente, Ugolina, a la que tienen por muy buena, y acaba de reaparecer llegando buena cuarta de Morocha.

Por nuestra parte, en esta carrera nuestra favorita será Felona, dejando en los lugares restantes a Guanguali y Mironaza.

TERCERA CARRERA

En la otra competencia de perdedoras, destacan la mejor opción Jacarandá que reaparece, pero que sus aprontes son muy llamativos, y puede por lo tanto, al responder a ellos ser la ganadora con buen dividendo; Bonanza, que fué tercera de Morocha, evidenciando progresos; Carabela, que fué ganada por la Guaza, luego de otras figuraciones discretas; Credenza, que dejó una alta impresión en su segundo de Morocha hace poco; Eva, que ha caído muy cerca del marcador, manifestándose muy corredora, y por último, Momentánea, la que ya ha figurado y puede ser la sorpresa del evento.

Resumiendo, Elegy, nos defenderá el pronóstico a ganador, dejando en los placés a Santa Fe y Carabela, en este mismo orden.

H. CHILE.- DOMINGO 17 DE SEPBRE. 1950

PRIMERA CARRERA, a las 8 A. M.— 1.400 mts.— Premio OREGANO.— 7.a serie.— Handicap para tres años y más, ganadores.— Inscripción: $ 300.— Premios: $ 30.000 al primero; $ 9.000 al segundo; $ 4.500 al tercero, y $ 1.500 al cuarto.— Jinetes aprendices.

J. Castro D.	G. Retamal	1	Mascarón	56	15	Limited
A. Vodanovic	R. Leiva	2	Agitada	58	8	Marcia
D. Pérez	S. Quezada	3	Jungfrau	54	6	Oriental
R. Gómez	H. Henríquez	4	Pitado	54	14	S. Valenzuela
L. Santos	E. Salas	5	Sátrapa	54	13	R. Morán
Propietario	G. Palma	6	Verdugo	54	5	C. Torres
O. Jara	L. Manríquez	7	Parroquiano	53	1	San Carlos
M. Jara S.	L. Romero	8	Enramada	51	2	Manderley
J. Troya	E. Soto	9	Fonda	51	9	Valenciano
C. Castro	C. Córdova	10	Minúsculo	51	7	Chemito
J. Jordán	J. Berríos	11	Orfeón	51	11	Helvético
S. González	M. Reyes	12	Ritual	50	10	F. Fantini
L. Castro	L. A. Contreras	13	Crea	48	17	Liz
J. L. Herrera	R. Cifuentes	14	Finteo	48	16	A. Vargas
J. Salfate	C. Farmer	15	Ortigal	47	3	R. Cordero
E. Núñez	J. Cornejo	16	Carinthia	46	18	Huarani
A. Luna	N. N.	17	Mirtala	45	4	Suc. A. Rossi
N. Peralta	G. Silva D.	18	San Severino	45	12	Teno

SEGUNDA CARRERA, a las 8.30 A. M.— 1.200 mts.— Pr. OSIRIS.—Serie B.— Para potrancas de tres años, no ganadoras.— Peso: 52 kilos.— Inscripción: $ 450.— Premios: $ 45.000 a la primera; $ 13.500 a la segunda; $ 6.750 a la tercera, y $ 2.250 a la cuarta.

J. Castro D.	J. Adasme	1	Miss Gloria	55	4	Titito
J. Melero	J. Sánchez	2	Agropecuaria	52	13	Ollimaraj
D. Sandoval	A. Marchessini	3	A la Sombra	52	19	Carcajada
E. Maggi	E. Núñez	4	Calidad	52	14	Corcel
C. Quezada	C. Farmer	5	Chacarita	52	22	Rancagua
A. Bode	No corre	6	Doña Glafira	52	23	Don Hildo
C. Covarrubias	O. Bravo	7	Felona	52	1	Trumao
J. Salfate M.	S. Arriagada	8	Fifa	52	5	J. Salfate
L. Navarro	J. Espinoza	9	Gritonaza	52	2	Roma
F. León F.	A. Tapia	10	Guanguali	52	11	F. Astaburuaga
M. Viballos	L. Pérez	11	La Merisette	52	6	L. López
S. González	M. Reyes	12	Malaya	52	3	F. Fantini
C. Muñoz G.	R. Parodi	13	Marsala	52	7	J. Alarcón
E. Scala	L. Manríquez	14	Mironaza	52	21	Filipino
J. Cappó	No corre	15	Oruga	52	15	Irma
A. Pérez	A. Parada	16	Paladina	52	9	Porvenir
R. López	C. Paredes	17	Percanta	52	8	Manhattan
J. M. Baeza	V. González	18	Ramayana	52	12	L. de la Puente
Propietario	G. Retamal	19	Ronquera	52	24	Rina de C.
V. García	R. Pérez	20	Salomona	52	20	Salomón
G. Sarmiento	G. Sepúlveda	21	Salónica	52	17	Manito
Propietario	M. Díaz	22	Sankara	52	10	J. Vial
A. Castro	A. Poblete	23	Serenata	52	16	El Membrillo
O. Jara	C. Giráldez	24	Ugolina	52	18	J. Posadas

TERCERA CARRERA, a las 9 A. M.— 1.200 mts.— Pr. OSIRIS.— Serie A.— Para potrancas de tres años, no ganadoras.— Peso: 52 kilos.— Inscripción: $ 450.— Premios: $ 45.000 a la primera; $ 13.500 a la segunda; $ 6.750 a la tercera, y $ 2.250 a la cuarta.

L. Navarro	E. Soto	1	Jacarandá	55	17	Huemul
F. Castro	R. Olaves	2	Belicosa	52	11	C. F. Campos
J. L. Celpa	J. García	3	Black Girl	52	15	Dublín
S. González	M. Reyes	4	Boa Vista	52	2	Llallauquén
L. A. Orellana	L. Manríquez	5	Bonanza	52	19	Bonanza
L. Araya	M. Araya	6	Canastas	52	20	Las Letras
R. López	C. Paredes	7	Cafiera	52	18	J. Benavente
Propietario	E. Salas	8	Carabela	52	6	P. 2.o Bagú
P. Inda	R. Pérez	9	Castañita	52	14	Llorca
E. Maggi	E. Núñez	10	Celosa	52	10	R. de Maggi
Propietario	G. Silva	11	Credenza	52	21	J. Duque
J. Vial	M. Díaz	12	Charmanta	52	8	J. B. Ourtau
C. Quezada	J. Espinoza	13	Elegy	52	7	S. Lyon
Propietario	R. Cifuentes	14	Eva	52	12	Rina de C.
R. Rabello	B. Sandoval	15	Florada	52	1	L. Pino
E. Rodríguez	L. Romero	16	Instancia	52	13	Los Maquis
N. Sepúlveda	J. Cornejo	17	Irawady	52	16	Capacho
Propietario	V. González	18	La Victoria	52	24	L. A. Yáñez
G. Sarmiento	R. Madariaga	19	Macubeira	52	22	Manito
J. M. Baeza	N. N.	20	Mapy Cortés	52	23	R. Montes
L. A. García	M. Valenzuela	21	Momentánea	52	5	Inflexible
V. Romero	O. Bravo	22	Santa Fe	52	4	Englojupa
C. Muñoz G.	R. Parodi	23	Snappy	52	3	J. Paul
J. Morales	G. Palma	24	Tapatía	52	9	G. Tejeda

CUARTA CARRERA, a las 9.35 A. M.— 1.400 mts.— Premio OREGANO.— 6.a serie.— Handicap para tres años y más, ganadores.— Inscripción: $ 300.— Premios: $ 30.000 al primero; $ 9.000 al segundo; $ 4.500 al tercero, y $ 1.500 al cuarto.

Propietario	J. Espinoza	1	Araucano	56	13	A. Vodanovic
R. Rabello	B. Sandoval	2	Running Shoes	56	3	Ebro
Propietario	V. González	3	Wings	56	11	S. Miceli
L. A. Orellana	G. Sepúlveda	4	Chicoré	54	12	M. Vallés
N. Pavisic	G. Retamal	5	Sátira	54	15	Villarrica
O. Jara	A. Marchessini	6	Chabelita	56	16	San Carlos
O. Becerra	J. Adasme	7	Polverín	53	7	G. Urquidi
C. Muñoz G.	L. Pérez	8	Relicario	52	1	Lohengrin
O. Urbina	J. González	9	Santa Juana	53	4	Slome
J. Bernal	H. Arredondo	10	Conqueror	54	2	Torpederas
C. Parra	M. Díaz	11	Dumbar	51	5	Jay Jay
N. Peralta	Jl. González	12	Embrujo	51	17	Tutuquén
J. Melero	J. Sánchez	13	La Campaña	51	8	L. Urrutia
J. Castro D.	R. Madariaga	14	Sortilegio	51	14	C. Retamal
M. Portuguez	G. Silva D.	15	Stafford	50	10	G. Rojas
R. Allen	O. Bravo	16	Huichi Piriche	49	9	A. Castro
Propietario	R. Cifuentes	17	Giovanina	47	6	Rina de C.

QUINTA CARRERA, a las 10.10 A. M.— 1.400 mts.— Pr. OREGANO.— 1.a serie.— Handicap para tres años y más ganadores. Inscripción: $ 350.— Premios: $ 35.000 al primero; $ 10.500 al segundo $ 5.250 al tercero, y $ 1.750 al cuarto.

C. Muñoz G.	L. Pérez	1	Poet	58	3	Quijote
Propietario	R. Parodi	2	Katurro	54	15	C. Muñoz G.
J. Suárez	G. Sepúlveda	3	Tequila	54	1	Fortuna
A. Vodanovic	J. Espinoza	4	Aboe	53	10	Patty
E. Maggi	J. Marchant	5	Labarthé	53	8	R. de Maggi
Propietario	A. Marchessini	6	Lanchón	53	13	A. Henríquez
J. Melero	J. Sánchez	7	Mayoría	52	7	Detonación
J. Melero	S. Quezada	8	Springhill	52	12	L. Luco
C. Covarrubias	A. Poblete	9	Tucho	50	11	Mope
C. Muñoz E.	L. Romero	10	Godd Smoke	49	9	J. Mura
M. Segura	M. Guerrero	11	Jamaicano	49	2	B-C
R. Allen	F. Gatica	12	Sibarita	49	14	E. Silva
Edo. Inda	R. Cornejo	13	Eco	48	5	R. Labbé
L. A. García	O. Bravo	14	Impacto	48	4	Inflexible
R. Celpa	L. Jara	15	Zapatazo	48	6	Canterbury

SEXTA CARRERA, a las 10.50 A. M.— 1.400 mts.— Premio OREGANO.— 5.a serie.— Handicap para tres años y más, ganadores.— Inscripción: $ 300.— Premios: $ 30.000 al primero; $ 9.000 al segundo; $ 4.500 al tercero, y $ 1.500 al cuarto.

Ern. Inda	J. Bravo	1	Pumay	56	4	Santa Rosa
D. Pérez	R. Parodi	2	Cachoño	55	8	L. Retamales
J. M. Baeza	A. Poblete	3	Godolphin	55	18	L. de la Fuente
P. Inda	R. Pérez	4	Alma en Pena	54	5	Talagante
L. Navarro	G. Sepúlveda	5	Caloría III	54	17	Huemul
L. A. Molina	A. Tapia	6	Dopador	54	14	Not. Gráficas
J. Melero	J. Sánchez	7	Starkar	57	15	Los Capachos
R. López	G. Retamal	8	Coracero	53	11	Bomberos
J. Medina	A. Bermejo	9	Giuliano	53	12	Primicia
J. Morales	L. Pérez	10	Babieca	52	2	Acapulco
J. Suárez	R. Cornejo	11	Mayuca	52	9	Es
J. Suárez	No corre	12	Croupier	48	13	Casino
E. Scala	L. Manríquez	13	Armero	50	16	Sol y Sombra
L. Alvarez B.	N. N.	14	Caicupil	50	3	J. Posadas
E. Maggi	E. Núñez	15	Débora	50	19	R. Halabí
P. Zuvic	S. Silva	16	Kako	50	1	A. Papic
J. Jordán	J. Herrera	17	Voltaire	52	7	Vencedor
S. Miceli	O. Bravo	18	Mariage	48	10	Mariage
L. González	N. N.	19	Guardarropa	46	6	O. Martínez

SEPTIMA CARRERA, a las 11.30 A. M.— 1.500 mts.— Premio MANUEL RODRIGUEZ.— Clásico.— Handicap para todo caballo. — Inscripción: $ 1.000.— Premios: $ 100.000 al primero; $ 30.000 al segundo; $ 15.000 al tercero y $ 5.000 al cuarto.

J. Jordán	L. Céspedes	1	Penacho	61	19	Equis
D. Sotomayor	No corre	2	Botafogo	59	6	Botafogo
A. Gutiérrez	C. Giráldez	3	Pentagrama	57	12	Pentagrama
C. Muñoz G.	R. Parodi	4	Interferencia	55	16	Quijote
J. Melero	J. Sánchez	5	Dinamarquero	54	1	Dinamarca
S. Miceli	V. González	6	Remo	54	17	Suc. Martínez
Propietario	R. Cornejo	7	Ailla	53	18	Rina de C.
A. Vodanovic	J. Espinoza	8	Goyo	53	2	E. Edwards
M. Segura	J. E. Bravo	9	Copihues	52	10	Flotador
A. Vodanovic	A. Marchessini	10	Sterling	52	15	Dalmacia
L. Navarro	L. Pérez	11	Horos	51	8	Dolores
S. Fuentes	F. Gatica	12	Tembladera	49	7	L. Lamoliatre
L. A. García	O. Bravo	13	Corcolén	48	9	Inflexible
A. Fletcher	M. Valenzuela	14	Onzo	51	14	Masquial
C. Muñoz G.	N. N.	15	Está Bien	46	11	La Cisterna
C. Quezada	L. Jara	16	Ag. Seguro	45	3	Fulmine
Propietario	No corre	17	Figura	45	4	A. Proschle
Propietario	Dudoso	18	Lanchón	45	13	A. Henríquez
M. Segura	M. Guerrero	19	Peruano	45	5	Cartago

OCTAVA CARRERA, a las 12.10 P. M.— 1.400 mts.— Premio OREGANO.— 2.a serie.— Handicap para tres años y más, ganadores.— Inscripción: $ 340.— Premios: $ 34.000 al primero; $ 10.200 al segundo; $ 5.100 al tercera, y $ 1.700 al cuarto.

S. Fuentes	R. Parodi	1	Ceottie	56	4	Suc. F. Prain
J. Melero	J. Sánchez	2	Martes Trece	58	13	Negrita
R. Allen	M. Reyes	3	Trenzado	55	2	Carampangue
L. Santos	R. Parada	4	Valparaíso	55	12	El Portal
E. Maggi	E. Núñez	5	Hidalga II	54	14	Corcel
E. Maggi	J. Marchant	6	Pu Yi	53	3	Corcel
A. Palma	C. Córdova	7	Halloween	52	10	Gerónimo
M. Segura	M. Guerrero	8	Tandil	52	7	Diumén
J. Inda	J. Berríos	9	Marconi	51	6	Marcia
P. Zuvic	R. Madariaga	10	Soberanía	51	1	A. Velásquez
Propietario	Dudoso	11	Firulete	50	11	Cef. Cruz
A. Amaro	V. Maldonado	12	Pildorín	50	5	Pildorín
A. Vodanovic	J. Espinoza	13	Tontorrón	50	8	S. Hess
P. 2.o Bagú	E. Salas	14	Melipeuco	49	15	J. González
S. González	O. Bravo	15	Engaño	48	9	O. Ortiz

NOVENA CARRERA, a las 12.50 P. M.— 1.400 mts.— Premio OREGANO.— 4.a serie.— Handicap para tres años y más, ganadores.— Inscripción: $ 300.— Premios: $ 30.000 al primero; $ 9.000 al segundo; $ 4.500 al tercero y $ 1.500 al cuarto.

Ern. Inda	N. N.	1	Bombardero	57	15	A. Ogalde
L. Navarro	G. Sepúlveda	2	Bobine	56	14	Cinta Roja
D. Sotomayor	No corre	3	Trapero	56	18	Vizcaya
M. Segura	M. Guerrero	4	Sexteto	55	8	Tatiana
A. Castro	R. Parodi	5	Cardonal	54	12	M. del Plata
R. Allen	J. Bravo	6	Gengis Khan	54	5	Aragón
A. Vodanovic	Jn. González	7	Campero	53	13	Andalucía
P. Zuvic	E. Soto	8	Casino	53	4	Dalmacia
J. Melero	J. Sánchez	9	Pamir	53	19	Pamir
E. Scala	L. Manríquez	10	Only One	52	7	Filipino
J. Fuentes	A. Poblete	11	Romeral	52	9	El Ol
A. Valdés	L. Jara	12	Zumbador	52	17	El Rodillo
P. Castro	R. Olaves	13	Alabancioso	51	2	C. F. Campos
F. Jacial	R. Cornejo	14	Armadillo	51	11	Zapirón
L. G. Alvarez	O. Bravo	15	Cori	51	16	San Bernardo
J. Castro D.	F. Castro	16	Gringoire	50	1	Titito
J. Troya	V. Maldonado	17	Mr. Popeta	50	3	Valenciano
G. Sarmiento	N. N.	18	Lonjazo II	58	10	Presia
H. Miranda	C. Córdova	19	Machete	47	6	Ocasión

DECIMA CARRERA, a la 1.30 P. M.— 1.400 mts.— Premio OREGANO.— 3.a serie.— Handicap para tres años y más, ganadores.— Inscripción: $ 330.— Premios: $ 33.000 al primero; $ 9.900 al segundo; $ 4.950 al tercero y $ 1.650 al cuarto.

A. Vodanovic	J. Espinoza	1	A. Ocean	59	7	Bendor
M. Segura	S. Quezada	2	Don Verja	55	1	Don Cachi
Propietario	No corre	3	Genial	55	8	C. Muñoz E.
C. Quezada	M. Ocampo	4	Hospicia	54	17	D. 2.o Muños
A. Valdés	L. Jara	5	Ortodoxo	54	15	El Descanso
R. Celpa	R. Parodi	6	Finito	53	18	Canterbury
L. A. Orellana	L. Manríquez	7	Bar Fénix	52	10	M. Vallés
J. Jordán	N. N.	8	Comovás	52	9	G. Rivera
Propietario	R. Madariaga	9	Curry	52	4	I. Sánchez
J. Medina	A. Bermejo	10	Galileo	52	13	R. Rodríguez
J. Melero	S. Arriagada	11	Nahuel	52	2	I. Urrutia
J. Melero	O. Bravo	12	Calabrés	47	12	Reunión
O. Jara	Jn. González	13	Santín	52	16	Villa Parte
R. Allen	A. Tapia	14	Schockley	52	3	Parral
V. A. Polanco	R. Cornejo	15	Star Dust	52	5	Montecarlo
I. Inda	J. Sánchez	16	Yerba Mate	52	11	Marcial
L. Navarro	C. Giráldez	17	Sugar	51	[illegible]	Clarinetito
G. de la Cerda	N. N.	18	Thrauco	[illegible]	[illegible]	Lautaro

Función gratuita dará mañana Teatro Valencia

De gala estará el Teatro Valencia, la popular sala de espectáculos de la Plaza Chacabuco, para celebrar las festividades patrias.

Como ya es tradicional, mañana a las 9.30 de la mañana, se efectuará la función extraordinaria gratuita con un selecto programa de cine y como homenaje a la fecha patria, a cargo del Círculo Patriótico de Santiago.

"Casablanca" mañana en el cine Victoria

Casablanca es la ciudad que da abrigo a los refugiados que salen huyendo de Europa y quieren encontrar los medios para llegar hasta América. Allí encontramos a Humphrey Bogart, Ingrid Bergman y Paul Henreid, complicados en un triángulo amoroso, entretanto que reina la intriga, y que Claude Rains, Conrad Veidt, Peter Lorre y otros caracterizan a los personajes que viven la intensa trama que encierra. **Casablanca** se exhibe mañana en el cine Victoria.

"EL IDOLO DEL TANGO", HA GUSTADO AL PUBLICO

Amplio éxito ha conseguido en la sala del rotativo Club de Señoras el film argentino **El ídolo del tango**, historia cinematográfica que sirve para el debut de Julio Martel en la pantalla bonaerense. La empresa del cine de la calle Monjitas acordó prolongar este film por una segunda semana de exhibiciones, la que se inicia hoy.

Como ya lo hemos anunciado en esta obra cinesca participan conocidos conjuntos orquestales, y Julio Martel interpreta escogidas páginas del cancionero porteño.

"Una cana al aire" es un film de Luis Sandrini

Mañana irá al Teatro Santiago, una nueva película del gran cómico argentino Luis Sandrini, y que está interpretada en el rol femenino por Charito Granados, bajo la dirección del chileno Tito Dávison.

"Una cana al aire" es un simpático film que plantea las complicaciones de un señor que se las da de elevado rango social. El argumento es de una originalidad excepcional, dando oportunidad al cómico argentino para hacer de las suyas. El marco escénico que rodean estas situaciones lo completan intérpretes de la calidad de Charito Granados con varios actores de primera categoría en el séptimo arte mexicano.

Circo "Varieté", está en la Comuna Quinta Normal

Debutó anoche y dará tres funciones, el Circo "Varieté", que ha levantado su carpa en San Pablo, a la altura del 4500 en la populosa comuna de Quinta Normal.

Actúan en el espectáculo los tonis "Camotillo", "Cachupín" y otros cotizados elementos circenses.

La matinée de hoy está especialmente dedicada al público infantil y mañana, en las tres funciones, se rendirá homenaje al aniversario patrio.

En el Imperio "Memorias de un santiaguino", hoy

Gran éxito tuvo Lucho Córdoba con la divertidísima comedia **Memorias de un santiaguino**, del festivo autor chileno Gustavo Campaña.

Es una **cabalgata** chilena que enfoca momentos culminantes de nuestra historia de los últimos años, en una forma por demás risueña, cómica y regocijante.

Hoy la dará de nuevo en las tres funciones del teatro Imperio, a las 3 de la tarde, en matinée; y a las 6.45 de la tarde y 10 de la noche.

Exito de la R. K. O. es "Fiel a tu recuerdo"

"Fiel a tu recuerdo" muestra la lucha de una mujer contra un destino adverso, tratando de conservar siempre, para su fuero interno, el recuerdo amable del primer amor.

"Fiel a tu recuerdo" que distribuye la R.K.O. junto con ser una cinta que hábilmente plantea un interesante problema social, une al drama que hace vibrar delicados detalles románticos y algunos aspectos musicales que ya están puestos en boga en nuestra capital.

Los socios de la Liga Católica de Caridad "Camilo Recalde"

Consideran un deber agradecer públicamente, las generosas donaciones del Excmo. señor Embajador del Paraguay, de don Luis Serrano, y de todos los socios cooperadores que han hecho posible llevar a los habitantes de la población callampa "Nueva Matucana", dependiente de la Parroquia de San Pablo, una ayuda para su miseria, y una palabra cariñosa para sus almas, que sólo saben de dura pobreza y abandono.

Programa artístico en Parque Quinta Rosedal

Gran entusiasmo reinó anoche en el Parque Rosedal con motivo de inaugurarse el programa extraordinario de fiestas patrias en el cual participan alrededor de 50 cotizados artistas nacionales.

La Empresa de Benjamín Rodríguez Guzmán rinde en éstos días un homenaje a la Patria, ofreciendo un show artístico en el que sobresalen los aires típicos de la tierra. Actúan en el escenario del "Rosedal": el celebrado cómico Romilio Romo con su nueva pareja Delia de la Huerta; la folklorista Marta Pizarro con las guitarras de los Hermanos Vives; el conjunto típico chileno de Charito del Valle; el conjunto Los Trovadores de América, interpretando sones, mambos, guarachas y botecitos de moda; "Los Baqueanos", el nuevo trío criollo radial; la aplaudida cancionista Sofía Videla, el ciclista Sánchez en sus arriesgadas pruebas en la pista del Rosedal, etc.

EL MEJOR PROGRAMA COMICO SE HA PRESENTADO EN SA[NTIAGO]

"Violín Gitano" se enorgullece de presentar show insuperable

Por primera vez en un local de Santiago, se presenta un show con la participación de tantas y tan grandes estrellas extranjeras, como actualmente tiene en su cartelera "Violín Gitano", que ha querido obsequiar, con motivo de su tercer aniversario, y de Fiestas Patrias, a su distinguida clientela y al público santiaguino en general.

Actúan en este programa el inigualable cómico ... el excéntrico musical ... los Hermanos Moreno ... ñoles; la encantadora ... tes, festiva intérprete ... español y el conjunto Hermanos Barr...



BREVES NOTICIAS DEL CINE AZTECA

Se anuncia que Armando Calvo será uno de los candidatos al "Ariel" de 1950, por su trabajo en **La Casa de la Troya**, película que cuenta con la colaboración de Charito Granados.

La Venus del Brasil, nombre con que también es conocida Leonora Amar, es el título definitivo de la próxima película que llevará como estrella a esta bellísima artista.

FILMEX no permitió a su estrella exclusiva Elsa Aguirre que prorrogara su contrato con una empresa teatral, pues, según la productora, Elsa necesita dedicar todo su tiempo a la preparación de Amar fué su pecado, película que interpretará con Jorge Mistral.

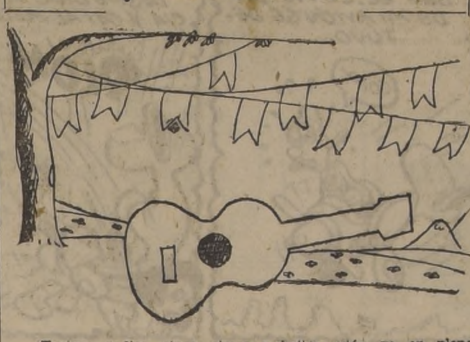
Armando Calvo, Lilia del Valle y Luis Beristain, artistas que triunfaron en **Médico de guardia**, volverán a reunirse en otra cinta de Producciones Dyana, próxima a filmarse, que llevará por título **Entre abogados te veas**.

Alma Rosa Aguirre desmiente a los que han propalado el rumor de que contraerá matrimonio con Raúl Prado, integrante del "Trío Calaveras", que fuera segundo esposo de María Félix. La estrellita agrega que sus relacions son puramente amistosas.

Cotizados artistas en cintas de la Columbia

Figuras consagradas son las que intervienen en tres producciones cinematográficas que Columbia Pictures presenta en una fecha muy próxima. El martes se estrena en el Teatro Continental la cinta de intensa acción y espectáculares aventuras del oeste norteamericano, "Murió como los hombres", en la cual tiene labor destacadísima el actor Randolph Scott al frente de un seleccionado conjunto. Luego presentará en el Santa Lucía y Continental la dramática película "Una mujer cualquiera", conmovedor relato protagonizado por la bellísima María Félix. Posteriormente irá al Teatro Central la jocosa e hilarante comedia "Divorcio a besos", en la cual juegan los papeles principales Rosalind Russell y Robert Cummings.

Ambiente chileno en radios, boites y cabarets con el 18



¡Teatros, radios, cines, circos y boites están ya en pleno "dieciochismo"!

Córdoba tiene en cartel una comedia chilena ciento por ciento. Es "Memorias de un santiaguino", original de Gustavo Campaña, autor teatral, radial, periodista y ramos similares.

En esa comedia, el libretista de "La Familia Chilena" capta tres épocas de nuestra historia.

En las radios la cosa es más seria.

C. B. 106 ha estado presentando un programa titulado "Tradiciones chilenas", cuyos libretos pertenecen a Nicomedes Guzmán, Diego Muñoz, Reinaldo Lomboy y Francisco Coloane.

Actúan dentro del programa —que se transmite martes, jueves y sábados, a las 22.30 horas— Lucho Gatica, "Las Cuatro Huasas", el actor chileno Lionel Godoy y la orquesta de Vicente Bianchi.

C. B. 76 no se ha quedado atrás

Ha chilenizado lo mejor de sus programas al contratar los Coros Universitarios, el conjunto de guitarras de Carmen Cuevas, la orquesta "Alma Chilena" y los cantantes de la calidad de Raúl Gardy y Ester Soré.

Los libretos son de Clemente Andrade Marchant, y se irradian, alternados, lunes, miércoles y viernes a las 21.30 horas, con Ester Soré, y martes, jueves y sábados, a las 21.30 también con los demás elementos contratados especialmente para este glorioso mes de septiembre.

¿Y qué pasa con C. B. 57?...

¡Casi nada!...

Se dispone a lanzar al aire y a la calle su ya famoso programa de "Todo Chile baila", mañana lunes, de 18 a 21 horas, frente a la Moneda, en plena Plaza de la Libertad.

Bajo la dirección de José María Fuentes actuarán allí los Hawaian Serenaders, Eduardo Farrell, el Chilote Campos y sus guitarras, Nicanor Molinare, Jack Brown, etc.

Este programa que contará, además, con la presencia musical de la banda de la Escuela de Carabineros ha sido dedicado en honor de los chilenos que están en la base O'Higgins, en la Antártida.

El cine, que tiene ya en marcha tres películas nacionales de próximo estreno —"La hechizada", "Rosita del Cachapoal" y "Uno que ha sido marino"—, participa también en estas jornadas del ambiente dieciochero.

Desde mañana, en la pantalla del rotativo Lux, se exhibirá un corto que muestra las festividades de un 18 de Septiembre de hace treinta años.

No faltarán quienes vayan por si acaso "se ven" en la película...

Ya partió la temporada de los circos.

Desde el lujoso y techado "Aguilas Humanas 1950", en el Teatro Caupolicán, hasta los más modestos circos de carpa, estos días patrios son motivo de gran fiesta.

Desparramados a través de los barrios de casi todas las ciudades, los circos criollos ponen ya su chilenísima nota en la vida nacional.

En el ambiente nocturno —boites, cabarets y quintas de recreo—, las cuecas llegan a echar chispas.

"Violín Gitano", "Goyescas", "Tap Room", "Patio Andalúz", "La Nave", "El Rosedal", "El Pollo Dorado", "Zeppelin", "El Club de la Medianoche", "Tabarís", "La Montaña, "Quinta Gardel", "Quinta Carroza", "Los Tres Mosqueteros", "American Bar", "El Rancho Grande", "Las Higueras", "Quinta Chile", "Don Fausto", "Mi Bandera", y otros, están en franca emulación de chilenidad.

Los números artísticos, las orquestas y el público compiten fieramente en eso de dar vida y color a la música, el baile y las canciones de esta tierra.

Por estos días, al menos por estos días, ¡gracias a Dios!, nos veremos libres de esa porfiada invasión de tangos, boleros, blues y demás productos afuerinos.

Sí, al menos por estos días.

¡Gracias a Dios... y al 18!...

HUNO

'Abuelito Juan Manuel', en Teatro Plaza Ovalle

El Abuelito Juan Manuel, al frente de su programa **Mundo Infantil**, que se transmite todas las tardes a las 19 horas, por los micrófonos de CB 70, Radio Santiago, se presentará ante el público mañana, en el cine Plaza Ovalle.

Acompañarán en esta oportunidad al Abuelito Juan Manuel los tonis Lechuga y Tintolio, el profesor Osvaldo y sus perros sabios, el Cantinflas chileno, Miguel Arce, Copucha el Colegial, Elisabeth Norman, Rolando Serey, y otros.

"Manón", va esta tarde en el Teatro Municipal

La tradicional temporada de ópera que se viene desarrollando en el primer coliseo santiaguino bajo los altos auspicios de la Ilustre Municipalidad de Santiago ha congregado en el Municipal en los días iniciales a numerosísima concurrencia que ha sabido valorar la excepcional categoría del elenco operístico.

Esta tarde a las 18.15 horas en función extraordinaria fuera de abono se ofrecerá la partitura de Jules Massenet "Manon" bajo la dirección del eminente director Dick Marzollo y protagonizada por Hilda Reggiani y Bruno Landi y la actuación de los artistas chilenos Mario Plazaola, Danilo Rudi, Claudio Robles y Juan Charles, que comparten los roles de mayor responsabilidad y secundados por Alicia Lagos, Marlene Echazú, Fresia Muñoz, Gabriel Silva y Oscar Escobar.

En "Manon" se presenta El Ballet del Instituto de Extensión Musical.

Mañana en la noche en función de Gala irá "Madame Butterfly" y el martes en la noche "Rigoletto" con la presentación del gran tenor Gianni Poggi, el notable barítono Rodolfo Supan y la aplaudida soprano chilena Clara Stock.

En una cinta Alan Ladd actúa sin maquillarse

Alan Ladd es probablemente el único actor que jamás se ha maquillado para intervenir en una película. Este actor que comparte los honores estelares con Wanda Hendrix en el drama de acción "Después de medianoche", que se estrena mañana en el cine Real, cuenta con los rayos solares que al dar a su epidermis un bronceado perfecto, le confiere en el set, bajo los fuertes luces de los focos, un aspecto natural.

Paramount ha elegido este film para ofrecerlo al público con motivo de las festividades patrias.

Película de Errol Flynn irá mañana en Cine Lux

Warner Bros presenta mañana en el Teatro Lux la producción que protagoniza Errol Flynn y que está basada en la celebrada novela de Marck Twain, "El Príncipe y el mendigo" obra de acción y aventuras.

"El Príncipe y el mendigo" sirvió para la presentación de los famosos gemelos Mauch, quienes tienen a su cargo los roles centrales del film.

Desde mañana pués, se podrá admirar esta cinta de Warner Bros en el Teatro Lux.

TRES FUNCIONES OFRECERA HOY EL CIRCO "LAS AGUILAS HUMANAS 1950"

Tres festivales patrióticos de magnitud se cumplen hoy en el nuevo circo Las Aguilas Humanas 1950, en matinée infantil, a las 2.40 de la tarde, en vermouth a las 6.20 y en nocturna, a las 9.40, y que están destinados a gran lucimiento en el redondel luminoso del Teatro Caupolicán.

En los programas de hoy se consultan atracciones norteamericanas de gran jerarquía, que la Empresa Chilena Cóndor, contrató en Estados Unidos, tales como The Golden Kids, los Chiquitines de Oro, rolistas infantiles del Ringling Circus de Nueva York; The Atlas Trío, gimnastas rítmicos ornamentales; The Four Dorian Sisters, ágiles y lindas girls acrobáticas; Hnos. Moreno, payasos musicales españoles; Telepáticos Brunett; dos cerebros en uno, adivinadores a la distancia; Elfi y María, acróbatas europeos que se sostienen en un solo dedo de su mano izquierda, y muchos otros.









GUIA DEL ESPECTADOR

EL NUMERO ENTRE PARENTESIS CORRESPONDE AL DEL TELEFONO

TEATROS

MUNICIPAL (83904 y 31407).— Vermouth y noche, 18 y 15 horas: Temporada Lírica Oficial: Manón.

IMPERIO (32627) — Matinée, vermouth y noche, 15, 18.45 y 22 horas: Cía. de Comedias Leguía-Córdoba: Memorias de un santiaguino.

DIEZ DE JULIO (31530).— Matinée: Río Rita, Venganza y Seriales. Vermouth y noche: Espectáculos Burlesque.

DELICIAS (91941).— Vermouth y noche: Cía. de Revistas Humoresque.

L'ATELIER (Huérfanos esquina Mac Iver.— Vermouth y noche; 19 y 22 horas: Week-End, de Noel Coward.

CIRCOS

CAUPOLICAN (85912).— Matinée, vermouth y noche, 14.40, 18.20 y 21.40 horas: Circo Las Aguilas Humanas 1950.

CINES

ALAMEDA (91254).— Matinal, 10 horas: El príncipe de los ladrones y Serial. Rotativo, de 13 horas: Mercado de ladrones, Un enredo y un amor, El gran gorila y Agregados.

ALCAZAR (80122) — Matinée. El llanero, La venganza del payaso y Seriales. Vermouth y noche: Bodas sangrientas.

ALMAGRO (83425).— Rotativo: de 14 horas: Bajo el signo de Capricornio y La venganza es mía.

AMERICA (52443) — Matinée: Sangre y harina, Par de gitanos y Seriales. Rotativo: La llama en la nieve y El bucanero.

ANDES (43811) — Matinée. El gran gorila, Sin dios ni ley y Seriales. Vermouth y noche: Bagdad y La tía Candela.

APOLO (51746). — Matinée: Los niños nos miran, A volar joven y Seriales. Rotativo: La malquerida, Al morir la noche y Los niños nos miran.

AUDITORIUM (84688).—Matinée: vermouth y noche: La mujer del panadero.

AVENIDA MATTA (51455).— Matinée: Bambi, Donde los malos imperan y Seriales. Rotativo: Rosa de abolengo, La llama en la nieve y La Cumparsita.

BALMACEDA (88768).— Rotativo: Bajo el signo de Capricornio y La venganza es mía.

BLANCO ENCALADA (91787).— Matinée: El descuartizador, Ultimos días de Pompeya y Serial. Rotativo: Tía Candela, A las 9 lección de química y Almas en el mar.

BANDERA (89111). — Matinée, vermouth y noche: Fiel a tu recuerdo.

BAQUEDANO (65050).— Matinée, vermouth y noche, a las 13.30 horas: Festival en México, Fuga de Tarzán y Serial. Vermouth y noche: Perfidia de mujer y Con las horas contadas.

CAPITOL (89581).— Rotativo: de 14 horas: Río escondido y Agregados.

CARRERA (86685) — Rotativo: Bajo el signo de Capricornio y La venganza es mía.

CENTRAL (33555) — Matinée, vermouth y noche: Fausto.

CERVANTES (88569).— Matinée, vermouth y noche: Las zapatillas rojas.

CLUB DE SEÑORAS (33550).— Rotativo, de las 14 horas: El ídolo del tango y Noticiarios.

COLISEO (89075). — Rotativo: Clamor humano, El secreto del Vizconde y Almas desviadas.

COLON (90577) — Matinée: Templo de los dioses, El niño del cabello verde, La isla misteriosa y Serial. Rotativo: La tía Candela y El bucanero.

COUSIÑO (50657). — Matinée: Contra el sol naciente, Huyendo de su pasado y Seriales. Rotativo, de 17 horas: La ventana, Trader Horn y Huyendo de su pasado.

CHILE (60728).—Matinée: El templo de los dioses, El tigre Kumaón, La isla del tesoro y Serial. Rotativo: La llama en la nieve, La santa del barrio y Sangre de mi sangre.

CONTINENTAL (60735).— Matinée, vermouth y noche: La novia del pirata.

DIECIOCHO (83778).- Matinée: a las 13.45 horas: Ensueño de mi vida, Un par de gitanos y Serial. Rotativo, de 15 horas: Río escondido y Titán del espacio.

EL GOLF (251 y 488) —Matinée. Bagdad y Seriales. Vermouth y noche: Más allá de las rejas.

ESMERALDA (64303). — Matinée: Dentro de mi corazón, Una hora de sacrificio y Serial. Rotativo: Los amantes de Verona, Tía Candela y Trama peligrosa.

FLORIDA (34289) — Matinée, vermouth y noche: Recuerdos de Disney.

FRANKLIN (50754).— Matinal: a las 10 horas: La princesa de la selva y Serial. Rotativo, de 13 horas: Mercado de ladrones, El gran gorila y Agregados.

HOLLYWOOD (42389) —Matinée: El gran gorila, Tarzán y la cazadora y Seriales. Vermouth y noche: Los amantes de Verona y El bucanero.

IDEAL CINEMA (92188).— Matinée: Príncipe de la selva, Ni sangre ni arena y Seriales. Rotativo: Juana de Arco y Qué par de gitanos.

IMPERIAL (51112): — Matinée: Templo de los dioses, Monterrey y Seriales. Rotativo: La santa del barrio, Hablan las campanas y Galera del diablo.

INDEPENDENCIA (62702).— Rotativo: El bucanero y La Tía Candela.

ITALIA (41883) — Rotativo: Bagdad, A las 9 lección de química y La Cumparsita.

LO FRANCO (92705) — Matinée. El gavilán negro, Rumbo al infierno y Serial. Rotativo, 17 horas: Los dos rivales y Tía Candela.

LO OVALLE (253). La Cisterna. Matinée, 13 horas: La legión audaz, Delirio de grandeza y Serial. Rotativo: Manón, y Delirio de grandeza.

LAUTARO (Carmen Mena 602).— Matinée: Reto a la muerte, Vendedoras de alegrías, Vengadores del crimen y Guardacostas alerta. Vermouth y noche: La sin ventura Y Simbad el marino.

LUX (87630). — Rotativo: de 11 horas: Soy charro de levita y Noticiarios.

MANUEL RODRIGUEZ (66959)— Matinée: Dentro de mi corazón, Hora de sacrificio y Serial. Rotativo: Titán del espacio, La rebelde y Luz en el alma.

MAJESTIC G. Av. 3372 (50151) Matinée, de 14 horas: Tarzán y su compañera, Los peligros de Nioka y Serial. Rotativo, de 17 horas: Rosa de abolengo, El mago y Noticiario.

MARCONI (42867) — Matinée: a las 14.30: El espadachín y Seriales. Vermouth y noche: La venganza es mía y Bajo el signo de Capricornio.

MONUMENTAL (91555) —Matinée: Dentro de mi corazón, Pantera brava y Seriales. Rotativo, de 17 horas: Los amantes de Verona, A las 9 lección de química y Orgullo de casta.

MIAMI (85815) Rotativo de las 11 horas: Tres lanceros de bengala y Serial.

MINERVA (91464) Rotativo de 13 horas: Mercado de ladrones, La santa del barrio y Rosa la apache.

MIRAFLORES (30909).— Rotativo, de 14 horas: Rosa la apache y Angel sin alas.

METRO (83361).— Matinal, a las 11 horas: Matinée, vespertina, vermouth y noche: La huella de un beso.

NACIONAL (Puente Alto) — Matinée, a las 14 horas: La bolsa o la vida, Guardacosta alerta, 11.a función; Montana, por Erroll Flynn y El retorno de la araña negra, 11.a función. Vermouth, a las 18 horas. Noche, a las 21.30 horas: Casablanca, por Ingrid Bergman y La bolsa o la vida.

NACIONAL (63568) — Matinée Festival de Cortos, El espadachín y Serial. Rotativo, de 17 horas: Los amantes de Verona, Almas desviadas y Titán del espacio.

NORMANDIE (87749) — Matinée vermouth y noche: Stromboli y El casado casa quiere.

NOVEDADES (94594) Matinée La profesora se divierte, Belleza indómita y Seriales. Rotativo, de 17 horas: El ladrón y la bella, Hablan las campanas y La insaciable.

ÑUÑOA (43152). — Rotativo: de 14 horas: La incitadora, Los dos rivales, Noche de terror y Seriales.

OPERA (30176) — Rotativo El espectro de la rosa y Agregados.

ORIENTE (41345) — Matinée El llanero, La venganza del payaso y Seriales. Vermouth y noche: La novia del pirata.

O'HIGGINS (86929) — Rotativo de 14 horas: Los amantes de Verona, Secreto del Vizconde y Almas desviadas.

PALERMO (Puente Alto) Matinée, a las 14 horas: Montana, por Erroll Flyn; Guardacosta alerta, 11.a función; La bolsa o la vida, y 11.a función de El retorno de la araña negra. Vermouth y noche: Casablanca, por Ingrid Bergman y La bolsa o la vida.

PLAZA OVALLE (José Ureta-Iquique).— Matinée, a las 13.30 horas: Misterio del rancho, Fuga en el desierto y Serial. Vermouth y noche: Si Adelita se fuera con otro y Sangre en la nieve.

PLAZA (84714).— Matinée, vespertina, vermouth y noche: Los novios y Agregados.

PORTUGAL (34818) — Matinée El gran gorila, Tarzán y la cazadora y Seriales. Vermouth y noche: Los amantes de Verona y El bucanero.

PRINCESA (85205) — Matinée de 13 horas: Con los brazos abiertos, Rompenubes y Seriales. Rotativo: Río escondido y Hablan las campanas.

PRINCIPAL (30611).— Rotativo de 11 horas: Noticiario, Cortos, Descriptivas, Dibujos y Seriales.

PROVIDENCIA (46073) — Matinée: Guadalcanal, Crimen en el Caribe y Seriales. Rotativo, de 17 horas: Mercado de ladrones y Un enredo y un amor.

REAL (65555).— Matinée, vermouth y noche: Cuando sonríe el amor.

RECOLETA (63874).— Rotativo: Bagdad, Almas desviadas y Clamor humano.

REPUBLICA (93613) — Rotativo: de 14 horas: Mercado de ladrones, Un enredo y un amor, Los dos rivales y Serial.

REX (31143 y 31144).— Matinée, vermouth y noche: La rosa negra.

RIALTO (41667) — Rotativo de 13 horas: Mercado de ladrones, Titán del espacio, La sirena de la playa y Serial.

ROXY (80809) — Rotativo de 11 horas: Hijos de la aventura y Serial.

SAN MIGUEL (51262).— Rotativo, de 14 horas: Clamor humano, Secreto del Vizconde y Titán del espacio.

SANTA LUCIA (36666).— Matinée, vermouth y noche: La novia del pirata.

SANTIAGO (32888) — Matinée vermouth y noche: Recuerdo de un angel.

SELECTA (92194). — Rotativo: El bucanero, A las 9 lección de química y Almas en el mar.

VALENCIA (61557) — Matinée de 13 horas: Las aventuras de Sherlock Holmes y La mujer araña y Seriales. Rotativo, de 16.30 horas: La santa del barrio, Sin ley y sin alma y Noche tras noche.

VICTORIA (30021) — Rotativo: de 13 horas: Jalisco canta en Sevilla.

SANTOS DE HOY Narciso y Columbia | **SANTOS DE MAÑANA** Angel, Custodio y José

BOLETIN DEL TIEMPO

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL

(Redactado a las 20 horas del día 16 de septiembre de 1950)

Se ha mantenido el buen tiempo, con abundante nubosidad, en las regiones norte y central, desde Arica hasta Aysen. En la zona de los canales se registraron lluvias locales.

APRECIACION GENERAL

Continuará bueno a través de todo el territorio; sin embargo, la parte norte y central se presentará nuboso, con probables neblinas y lloviznas matinales.

ARICA A COQUIMBO: Nuboso. Probables neblinas y lloviznas matinales. Vientos variables.

ACONCAGUA A MAULE: Abundante nubosidad. Probables neblinas y lloviznas matinales. Vientos del sur y suroeste.

CORDILLERA CENTRAL: Variable.

ÑUBLE A CHILOE: Bueno. Nublados parciales. Vientos del sur.

GUAFO A EVANGELISTAS: Nublados locales y parciales. Vientos del sur y suroeste.

PUNTA ARENAS: Variable.

INFORMACIONES DE SANTIAGO

TEMPERATURA DEL AIRE (día 16).— Máxima: 19.5 grados a las 15.30 horas; mínima: 4.4 grados a las 7|30 horas.

HUMEDAD RELATIVA DEL AIRE (día 16).— Máxima: 100 o|o a las 7 30 horas; mínima: 51 o|o a las 13.30 horas.

SOL (día 17).— Sale: a las 6.40 horas; puesta: a las 18.35 horas.

LUNA (día 17).— Sale: a las 10.01 horas; puesta: a la 1.14 del día 18; fase: cuarto creciente el día 18 del presente.

TIEMPO PARA SANTIAGO: Nuboso. Probable neblina o llovizna matinal.

Oficina Meteorológica de Chile.
Sección Previsión del Tiempo.
Fono: 90753.

TURNO DE BOTICAS

(SEMANA DEL 16 AL 23 DE SEPTIEMBRE DE 1950)

FARMACIA	UBICACION	FARMACIA	UBICACION
Brand	Portal Bulnes 443	Venegas	Antofagasta 2998
Imperial	P. Vivaceta 2602	San Diego	San Diego 889
Lillo	Independencia 1671	San Agustín	V. Mackenna 490
Colón	Colón 1680	Lister	San Diego 2368
Santa María	D. Sta. María N.o 1140 (Renca)	San Joaquín	San Joaquín-Sta. Rosa
Jam	Recoleta 395	San José	San Ignacio 4293
Veisman	Recoleta 2110	Central	Gran Avenida 6425
Páez	El Salto 3512	Bermaco	Gran Avenida 9914
Lo Franco	Carrascal 4589	Salvador	Providencia-Tobalaba
Londres	San Pablo 4101	De la Cruz	Providencia 2012
Roma	Av. B. O'Higgins 3703	Tobalaba	Tobalaba 1191
Italiana	San Pablo 2402	Radium	Manuel Montt 2562
Brasil	Compañía 1699	Macul	J. P. Alessandri-R. de Araya
La Nación	Alm. Latorre 298	Santa Julia	Irarrázaval 3800

NOTA.— De acuerdo con el Art. 61 del Reglamento de Farmacias el turno nocturno es sólo para el despacho de recetas y el expendio de medicamentos de urgencia, y será atendido después de las 21 horas por la rejilla correspondiente.

1.—ALHAJAS. JOYAS.

PRENDEDORES, anillos, aros a $ 85 docena Gran surtido de fantasías Anillos, pulseras cadenas cruces, medallas, aros: prendedores, venta de piedras por docenas peinetas, etcétera. Importación directa de collares perla. Precios especiales a comerciantes. Venta por mayor y menor. Se remiten reembolsos Grandes descuentos a mayoristas. Casa Gorab. Rosas 1148. Santiago. H|A

ALHAJAS. Toda clase fabricamos Comerciantes, precios especiales. Argollas para novios Casa Rivera San Pablo 2247. H|A

FRANCISCO PONS joyería, Relojes. Moneda 1169 Compramos joyas, brillantes oro Compostura de relojes Garantía Seriedad Rapidez Atendido por dueño profesional. Teléfono 81827. H|A

COMPRAMOS ORO, joyas, brillantes, plata, monedas antiguas, supero cualquiera oferta. Ahumada 68. 5 Jl.-51

COMPRAMOS: joyas, brillantes, boletos empeño, objetos arte, marfiles, cristales Pagamos los mejores precios Superamos ofertas Ahumada 88, esquina Nueva York 30 S

NOVIOS: argollas oro 14 y 18 quilates, macizas, grabadas, desde $ 800 par. San Diego 780. Relojería Sportman. 2 O.

¡NOVIOS! para argollas, Fábrica Sostin, Nueva York N.o 66 2 O

COMPRO oro y plata, pago buenos precios. Alameda 846 2 O

2.—ARBOLES. PLANTAS

CRIADERO "MAIPO" ofrece olivos, citrus, paltos, etc. lo mejor de la zona. Aurelio Barrientos. Buin-Maipo. 12-Mzo-51.

NOGALES muy viejos en trozos, compramos, pagando buenos precios. Pedir datos: Santo Domingo 1261 teléfono 86665. 30-A.-51

3.—ARMAS. CAZA. PESCA

POLVORA DUPONT, fulminantes Escopetas Rifles Balas. Peters Armería "San Diego" San Diego 59 14-Jn 51

ARMERIA ALEMANA: armas, reparaciones, niquelados, pavonados Compras ventas. Santa Rosa 740 Teléfono 36036 5-E.-51

COMPRA ARMAS usadas. San Diego 59. 26-E.-51

ARMERIA "SAN DIEGO": Revólveres Pistolas, Rifles Escopetas tiros pólvora: fulminantes balas Atiende órdenes provincias San Diego 59. Taller reparaciones. 26-E.-51

4.—ARTICULOS PARA CABALLEROS.—

ROPA, caballero, vendo por viaje. Andrés Bello 575. 17 S.

4.—ARTICULOS PARA CABALLEROS.—

CONSUMA la Supercaluga Nacional Industria Casera Cómprela a su propio distribuidor Carlos Aravena N|O

CASIMIRES Oveja Tomé. Enorme surtido, a precios antiguos. Depósito Santo Domingo 1074. ¡Donde saluda la Oveja! H|A

CAMISERIA "Osburn" Bata de levantarse, pura lana "pelo camello" varios colores, $ 975.— Moneda 1055 frente a la Iglesia H|A

CREDITOS, Confecciones para caballeros Esmeralda 885 entrepiso ... 21-Jn-51

LA AFRICANA. Confecciones finas, Caballeros jóvenes, niños Esmeralda 874. Santiago 21 Jn.-51

5.—ARTICULOS PARA DAMAS.

CONSUMA la Supercaluga Nacional Industria Casera, Cómprela a su propio distribuidor: Carlos Aravena. N|O

CASIMIRES Oveja Tomé Enorme surtido, a precios antiguos. Depósito Santo Domingo 1074, ¡Donde saluda la Oveja! H|A

¿CUERPOS difíciles? Especialista, fajas. Modeladores, sostensenos Ropa interior, recibe medidas y composturas en 48 horas Maggie Catedral 1289 esquina Teatinos 2 O.

6.—ARTICULOS PARA NIÑOS.

CASIMIRES Oveja Tomé Enorme surtido, a precios antiguos. Depósito Santo Domingo 1074, ¡Donde saluda la Oveja! H|A

MUEBLES PARA Niños Ahorre 100 o|o, comprando en fábrica "Dumbo" Marquesitas baranda Duco, lavanies 390 pesos extenso surtido. Ventas por mayor y menor. Marín 171 Teléfono: 31124 21-Jl.-51

CONSUMA la Supercaluga Nacional Industria Casera Cómprela a su propio distribuidor: Carlos Aravena N|O

7.—ARTICULOS PARA EL HOGAR.

LIQUIDAMOS: sábanas, fundas, Felpudos, Toallas, juegos bordados, Escoceses. Moneda 1917 8-En.-51

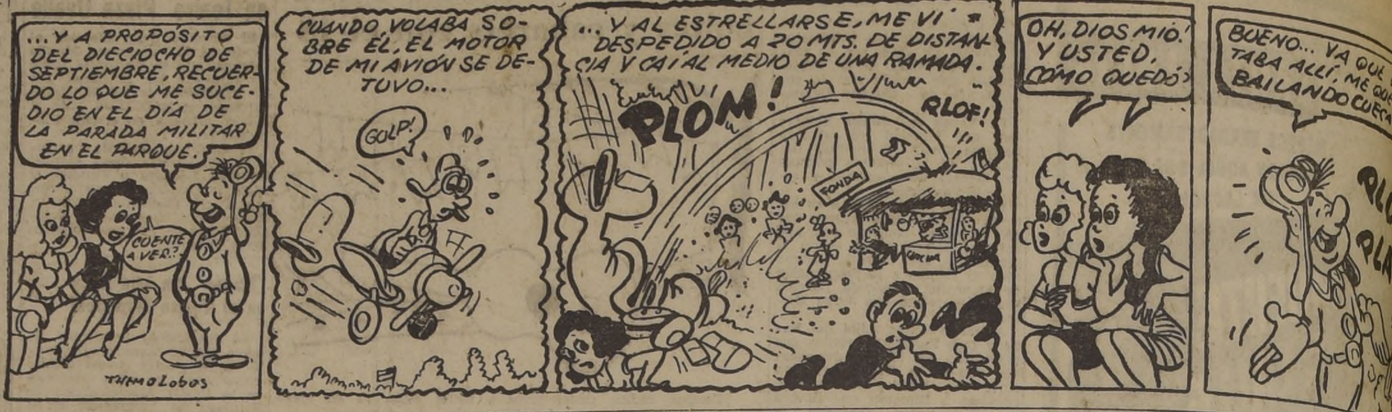
MUEBLES alta calidad Enorme surtido Muebles para niños Amplios créditos. Mueblería "Confort" Santo Domingo 865 Sucursal Recoleta 2152. H|A

MUEBLES alta calidad. Enorme surtido Muebles para niños. Amplios créditos Mueblería "Confort" Santo Domingo 865 Sucursal Recoleta 2152 H A

VENDO Enceradora. Electro-Lux Arturo Prat 113

REALIZO a precios bajísimos dormitorios, comedores, living, catre bronce, somieres, colchones lana, otros, cocinas gas perfecto estado, escritorios, mesas sillas, infinidad muebles sueltos. Carmen 638. 8 N

MUEBLES alta calidad. Enorme surtido Muebles para niños Amplios créditos Mueblería "Confort. Santo Domingo 865 Sucursal Recoleta 2152 H|A



7.—ARTICULOS PARA EL HOGAR.

CATRES METALICOS. Somieres Colchones lana Colchones algodón. Frazadas Colchas Cubrecamas Sobrecamas. Enorme surtido Créditos Santo Domingo 865 Sucursal: Recoleta 2158. H|A

CATRES METALICOS Somieres Colchones lana Colchones algodón Frazadas Colchas Cubrecamas Sobrecamas. Enorme surtido Créditos Santo Domingo 865 Sucursal Recoleta 2158 H|A

CONSUMA la Supercaluga Nacional Industria Casera Cómprela a su propio distribuidor Carlos Aravena N|O

MUEBLES alta calidad Enorme surtido Muebles para niños Amplios créditos Mueblería "Confort" Santo Domingo 865 Sucursal Recoleta 2152 H|A

CASIMIRES Oveja Tomé Enorme surtido a precios antiguos Depósitos Santo Domingo 1074 ¡Donde saluda la Oveja! H|A

MUEBLES alta calidad Enorme surtido Muebles para niños Amplios créditos Mueblería "Confort" Santo Domingo 865 Sucursal Recoleta 2152 H|A

MUEBLES alta calidad Enorme surtido Muebles para niños Amplios créditos Mueblería "Confort" Santo Domingo 865 Sucursal Recoleta 2152 H|A

MUEBLES alta calidad Enorme surtido Muebles para niños Amplios créditos Mueblería "Confort" Santo Domingo 865 Sucursal Recoleta 2152 H|A

MUEBLES alta calidad Enorme surtido Muebles para niños Amplios créditos Mueblería "Confort" Santo Domingo 865 Sucursal Recoleta 2152 H|A

CASIMIRES Oveja Tomé Enorme surtido a precios antiguos. Depósito Santo Domingo 1074 ¡Donde saluda la Oveja! H|A

MUEBLES alta calidad. Enorme surtido Muebles para niños Amplios créditos. Mueblería "Confort" Santo Domingo 865 Sucursal Recoleta 2152 H|A

MUEBLES alta calidad Enorme surtido Muebles para niños Amplios créditos Mueblería "Confort" Santo Domingo 865 Sucursal Recoleta 2152 H|A

MUEBLES alta calidad Enorme surtido Muebles para niños Amplios créditos Mueblería "Confort" Santo Domingo 865 Sucursal Recoleta 2152 H|A

MUEBLES alta calidad Enorme surtido Muebles para niños Amplios créditos Mueblería "Confort" Santo Domingo 865 Sucursal Recoleta 2152. H|A

MUEBLES alta calidad Enorme surtido Muebles para niños Amplios créditos Mueblería "Confort" Santo Domingo 865 Sucursal Recoleta 2152. H|A

MUEBLES alta calidad Enorme surtido Muebles para niños Amplios créditos Mueblería "Confort" Santo Domingo 865 Sucursal Recoleta 2152 H|A

MUEBLES alta calidad Enorme surtido Muebles para niños Amplios créditos Mueblería "Confort" Santo Domingo 865 Sucursal Recoleta 2152. H|A

MUEBLES alta calidad. Enorme surtido Muebles para niños Amplios créditos Mueblería "Confort" Santo Domingo 865 Sucursal Recoleta 2152, H|A

MUEBLES alta calidad Enorme surtido Muebles para niños Amplios créditos Mueblería "Confort" Santo Domingo 865 Sucursal Recoleta 2152. H|A.

MUEBLES alta calidad. Enorme surtido Muebles para niños Amplios créditos Mueblería "Confort" Santo Domingo 865 Sucursal Recoleta 2152. H|A

ANAFES PRIMUS de fabricación sueca y sus repuestos legítimos exclusivamente en Armería 'San Diego" Casa Primus San Diego 59. No confundir 14-Jn.-51

MUEBLES alta calidad Enorme surtido Muebles para niños Amplios créditos Mueblería "Confort" Santo Domingo 865 Sucursal Recoleta 2152. H|A

MUEBLES alta calidad Enorme surtido Muebles para niños. Amplios créditos Mueblería "Confort" Santo Domingo 865 Sucursal Recoleta 2152. H A

MUEBLES alta calidad Enorme surtido Muebles para niños Amplios créditos. Mueblería "Confort" Santo Domingo 865 Sucursal Recoleta 2152. H|A

MUEBLES alta calidad. Enorme surtido Muebles para niños. Amplios créditos. Mueblería "Confort" Santo Domingo 865 Sucursal Recoleta 2152. H A

MUEBLES alta calidad. Enorme surtido Muebles para niños Amplios créditos Mueblería "Confort" Santo Domingo 865 Sucursal Recoleta 2152 H A

MUEBLES alta calidad Enorme surtido Muebles para niños. Amplios créditos Mueblería "Confort" Santo Domingo 865 Sucursal Recoleta 2152 H|A

CATRES METALICOS, somieres Colchones lana Colchones algodón. Frazadas. Colchas. Cubrecamas. Sobrecamas. Enorme surtido. Créditos. Santo Domingo 865 Sucursal: Recoleta 2158. H A.

7.—ARTICULOS PARA EL HOGAR.

¡¡SOMIERES!! "Colchonería Francesa" Refacciones colchones, domicilio. San Diego 9 Fono 86259 25 S

CATRES METALICOS, somieres Colchones lana Colchones algodón, Frazadas Colchas, Cubrecamas. Sobrecamas. Enorme surtido Créditos Santo Domingo 865 Sucursal: Recoleta 2158. H|A

CATRES METALICOS. somieres Colchones lana Colchones algodón Frazadas, Colchas, Cubrecamas Sobrecamas. Enorme surtido Créditos Santo Domingo 865 Sucursal. Recoleta 2158, H|A

CATRES METALICOS, somieres Colchones lana Colchones algodón Frazadas Colchas Cubrecamas Sobrecamas Enorme surtido Créditos Santo Domingo 865 Sucursal. Recoleta 2158 H A.

CATRES METALICOS, somieres Colchones lana Colchones algodón Frazadas colchas, cubrecamas, sobrecamas, Enorme surtido Créditos Santo Domingo 865 Sucursal. Recoleta 2158 H|A

CATRES METALICOS. Somieres Colchones lana. Colchones algodón Frazadas Colchas Cubrecamas Sobrecamas Enorme surtido. Créditos Santo Domingo 865. Sucursal; Recoleta 2158 H|A

CATRES METALICOS, somieres. Colchones lana. Colchones algodón Frazadas. Colchas. Cubrecamas. Sobrecamas. Enorme surtido Créditos Santo Domingo 865 Sucursal: Recoleta 2158. H A.

CATRES METALICOS Somieres. Colchones lana Colchones algodón Frazadas Colchas Cubrecamas Sobrecamas. Enorme surtido. Créditos Santo Domingo 865 Sucursal Recoleta 2158 H|A

CATRES METALICOS, somieres Colchones lana Colchones algodón Frazadas Colchas Cubrecamas. Sobrecamas. Enorme surtido Créditos Santo Domingo 865 Sucursal: Recoleta 2158. H|A

CATRES METALICOS Somieres. Colchones lana Colchones algodón Frazadas Colchas Cubrecamas Sobrecamas Enorme surtido Créditos Santo Domingo 865 Sucursal Recoleta 2158 H|A

CATRES METALICOS, somieres. Colchones lana Colchones algodón Frazadas Colchas Cubrecamas. Sobrecamas. Enorme surtido Créditos Santo Domingo 865 Sucursal: Recoleta 2158. B|A

CATRES METALICOS somieres Colchones lana Colchones algodón Frazadas Colchas Cubrecamas Sobrecamas. Enorme surtido. Créditos Santo Domingo 865 Sucursal: Recoleta 2158 B|A

CATRES METALICOS Somieres Colchones lana Colchones algodón Frazadas Colchas Cubrecamas Sobrecamas Enorme surtido Créditos Santo Domingo 865 Sucursal Recoleta 2158 H|A

CATRES METALICOS Somieres Colchones lana Colchones algodón Frazadas Colchas Cubrecamas Sobrecamas Enorme surtido Créditos Santo Domingo 865 Sucursal Recoleta 2158 H|A

CATRES METALICOS, Somieres. Colchones lana Colchones algodón Frazadas Colchas Cubrecamas Sobrecamas Enorme surtido Créditos Santo Domingo 865 Sucursa Recoleta 2158 H A

CATRES METALICOS, somieres Colchones lana Colchones algodón Frazadas Colchas Cubrecamas Sobrecamas Enorme surtido. Créditos Santo Domingo 865 Sucursal: Recoleta 2158 H A

CATRES METALICOS Somieres Colchones lana Colchones algodón Frazadas Colchas Cubrecamas Sobrecamas Enorme surtido Créditos Santo Domingo 865 Sucursa Recoleta 2158 H A

CATRES METALICOS Somieres Colchones lana Colchones algodón Frazadas Colchas Cubrecamas Sobrecamas Enorme surtido Créditos Santo Domingo 865 Sucursa Recoleta 2158 H A

CATRES METALICOS Somieres Colchones lana Colchones algodón Frazadas Colchas Cubrecamas Sobrecamas Enorme surtido Créditos Santo Domingo 865 Sucursa Recoleta 2158 H|A

CATRES METALICOS Somieres Colchones lana Colchones algodón Frazadas Colchas Cubrecamas Sobrecamas Enorme surtido Créditos Santo Domingo 865 Sucursa Recoleta 2158 H A

CATRES METALICOS Somieres Colchones lana Colchones algodón Frazadas Colchas Cubrecamas Sobrecamas Enorme surtido Créditos Santo Domingo 865 Sucursal Recoleta 2158 H|A

SAN IGNACIO 70. Artículos para damas, caballeros y niños. Es para usted del mayor interés ser nuestro cliente. Encontrará precios increíblemente bajos. Calidades que difícilmente podrá hallar. Nuestra norma es: "Calidad y Precio". Tenemos el más honrado deseo de acreditarnos, por ambos factores ¡Visítenos! F

CATRES METALICOS Somieres Colchones lana. Colchones algodón Frazadas. Colchas Cubrecamas. Sobrecamas Enorme surtido Créditos Santo Domingo 865. Sucursal: Recoleta 2158. H|A

CATRES METALICOS Somieres Colchones lana Colchones algodón Frazadas Colchas Cubrecamas. Sobrecamas. Enorme surtido. Créditos Santo Domingo 865. Sucursal: Recoleta 2158. H|A

7.a—ARTICULOS PARA EL CAMPO

MONTURAS inglesas y chilenas Gálvez 645 Santiago 18-E-51

8.—ARRIENDOS OFRECIDOS

SE ARRIENDA Piezas con o sin pensión Teléfono Arturo Prat 1180 H|A

ARRIENDO regias piezas. pensión primera, baño caliente, excelente trato. José Miguel Infante 119 23 S

MATRIMONIO solo, arrienda regio departamento moderno, amoblado, con pensión de primera. Cóndor 1291. Departamento 203 Fono 62386 22 S

ARRIENDO pieza pensión. Patronato 276. Fono 391051. 17 S.

ARRENDARE casitas, piezas, matrimonios, niños, derecho cocinar. Tengo arrendatarios solventes Una a tres. Festivos, mañanas. Gálvez 1165. P. 30 S.

10.—AUTOMOVILES. NEUMATICOS.

RADIADORES y panales sueltos para automóviles y camiones. Cuevas 1763 altura 350 de Avenida Matta Fono 52369. H|A

RADIADORES y panales sueltos para automóviles y camiones. Cuevas 1763 altura 350 de Avenida Matta Fono 52369. H|A

¿QUIERE VENDER su automóvil señor, o comprar otro? Avenida B. O'Higgins 1340 H|A

EMPAQUETADURAS para automóviles, motores, explosión Diesel Fábrica Moreno. Riquelme 913. 16-F.-1951

CAJA de cambios. auto Ford 85 H P Vendo Desarmaduría Ford. Alameda 2221. Fono 84458. 21 S

DESARMADURIA Ford. Gran surtido en repuesto. Compro autos y camiones Alameda 2221 Teléfono 84458. 21 S

CUALQUIER repuesto o accesorio que no halle en plaza para su auto, camión o micrabús de cualquier año, modelo o marca se lo traemos directamente de los Estados Unidos, en 15 días. Consúltenos en nuestras oficinas: Ahumada 131 Oficina 509 o a nuestro Teléfono 60979 y solucionaremos su problema 18 O.

CARPAS para camiones camionetas También recibo hechuras composturas Fábrica San Diego 1381 18-Jn.-51

¿BUSCA un repuesto Ford? No camine de más, venga directamente a la Desarmaduría Ford de Alameda 2221, donde encontrara la pieza que Ud necesita Fono 84458 21 S

STUDEBAKER Champion 48 vendo, excelente estado poco recorrido. Marcoleta 105. 17 S

VENTA DE RESORTES hojas madres y hojas sueltas para camiones y autos Pitones bujes abrazaderas de todas las medidas paradores y candados completos Cuevas 875 6-J.-51

CARROCERIAS cerradas Ford 1929 vendo. tres Desarmaduría Ford Alameda 2221 Fono 95349 21 S.

RADIADORES y panales sueltos para automóviles y camiones Cuevas 1763 altura 350 de Avenida Matta Fono 52369 H|A

RADIADORES y panales sueltos para automóviles y camiones Cuevas 1763 altura 350 de Avenida Matta Fono 52369 H|A

¡AMORTIGUADORES! Arreglo toda marca Lincoln 3158 fono 91442 16-Mvo.-51

RADIADORES y panales sueltos para automóviles y camiones. Cuevas 1763 altura 350 de Avenida Matta Fono 52369 H|A

ESTACION DE SERVICIO de radiadores "Pedrero" Radiadores nuevos y usados para toda marca de autos y camiones. Surtido completo de repuestos. Matucana 61. fono 95040. H A.

10.—AUTOMOVILES. NEUMATICOS.

DESARMADURIA Ford, compra autos y camiones Venta de repuestos nuevos y usados Alameda 2221 Teléfono 84458. 21 S.

RADIADORES nuevos y usados para automóviles y camiones Ford del año 29 al 50 Alameda 2221 Teléfono 84458. 21 S

MANILLAS de puerta y chapa maleta. Desarmaduría Ford Alameda 2221. Teléfono 84458 21 S

RUEDAS para autos y camiones Ford, gran surtido Alameda 2221 Fono 84458 Desarmaduría Ford 21 S

CAJA de cambios, auto Ford 85 H. P Vendo Desarmaduría Ford Alameda 2221 Fono 95349 21 S

ENGRANAJE, funda y flexible cuenta, kilómetros para autos y camiones Ford, todo año Alameda 2221. Teléfono 84458. 21 S

MICRO para Colegio, compro. Buen estado, Parte contado. Casilla 1039. Santiago. 19 S:

12.—BICICLETAS.

CICLISTAS: repuestos, accesorios para bicicletas y triciclos de reparto. Por mayor y menor Reparaciones en general. Reembolsos a provincias. Arturo Prat 1802 esquina Ñuble. 27-S-50

12.a—BELLEZA Y PEINADOS DE SEÑORAS

SALON de Belleza "Rex". Especialidad en Permanentes frías, desde $ 270.— y Tintura, Manicure, Peinados. Atendido por su propia dueña. Sábado, abierto todo el día Reserve su hora, al fono 36035. Huérfanos 714. Galería Rex. Local 10. P.

13.—COMPRAVENTA.

COMPRAMOS dentaduras, dientes sueltos usados, oro joyas, plata monedas antiguas Ahumada 68 5-Jl-51

CASIMIRES oveja Tomé. Enorme surtido, a precios antiguos Depósito Santo Domingo 1074. ¡Donde saluda la oveja! H|A

COMPRO diez toneladas garbanzos chicos. Casilla 1280. 25-J1-51

¡FIERROS! ¡Cañerías! Usados y nuevos vendo Chacabuco 84 16-Mvo-51

COMPRO chuicos. Fono 62240 11S

COMPRO catres, cualquier estado, colchones lana, somieres. Brasil 537. Fono 84655. 10 O.

SOMIERES con patas $ 295.—, somieres precio Fábrica. Brasil 537. 10 O

COCINA Junker, dos platos, esmaltada, perfecto estado. Véndese Avenida Holanda N.o 3168. 17 S

14.—CONSEJOS UTILES

ALTOS PRECIOS compramos contado máquinas coser, escribir radios joyas, muebles, boletos empeño Rapidez. Arturo Prat 16 Teléfono 60882 15-M-51

ZURCIDO eléctrico de calcetines. Agustinas 615. P.

ANAFES PRIMUS de fabricación sueca, y sus repuestos legítimos exclusivamente en Armería 'San Diego" Casa Primus. San Diego 59. No confundir. 14-Jn-51

16.—DOCUMENTOS EXTRAVIADOS.

HABIENDOSE extraviado la libreta de la Caja Nacional de Ahorros, Sucursal Avenida Matta Cta. N.o 133230, del señor Guiseppe Pontarelli Castrichino, queda nula por haberse dado el aviso correspondiente. 18 S.

HABIENDOSE extraviado el cheque N.o 1910577, del Banco Sud Americano de Santiago, queda nulo por haber dado el aviso correspondiente. 19 S.

17.—DIVERSOS.

CAFE DE higos "La Brasileña" Venta almacenes 25-Jl-51

CASIMIRES oveja Tomé. Enorme surtido, a precios antiguos. Depósito Santo Domingo 1074. ¡Donde saluda la oveja! H|A.

17.—DIVERSOS.

CASIMIRES oveja Tomé. Enorme surtido, a precios antiguos. Depósito Santo Domingo 1074. ¡Donde saluda la oveja! H A.

ECONOMICE dinero. Pinto a domicilio, al duco, automóviles, refrigeradores, instalaciones; también pinto casas. Ordenes: Catedral 2219 Fono 69332 Prado. 22 S

TRABAJOS de Alcantarillado. A los propietarios que todavía no hayan hecho su trabajo, les haremos gratuitamente el plano de Alcantarillado Visítenos sin compromiso Grandes facilidades de pago Alameda 975 Oficina 302 Fono 67935. Atención de 12 a 1, y de 3 a 7 P M. Sábado de 4 a 6 P. M. 16 S

CIGARRILLOS por mayor, precios fábrica, pleno centro. Huérfanos 1055. Pasaje local 1073. Ahumada 340 al fondo. H|A.

CIGARRILLOS por mayor precios fábrica pleno centro Huérfanos 1055, Pasaje local 1073. Ahumada 340 al fondo H A.

TOME SUBSTITUTO café "La Chilenita". ¡Más sano que café! 25-Jl-51

¡VINOS!: Chuico de vino tinto o blanco Reservado, $ 125 chuico; Chuico de chicha cruda de Villa Alegre, $ 110 chuico: Chuico de chicha cocida, $ 140 chuico; Asoleado, $ 20 litro, $ 300.— chuico; Gran Vino tinto o blanco, $ 150 chuico. Estos precios se entienden por chuicos de 15 litros y puesto a domicilio. Pedidos: Padre Orellana 1448 Fonos: 52818 y 53661. 10 O.

CHICHA cruda de Villa Alegre, dulce y chicha cocida, de Quilicura, por mayor y menor a precios bajos y puesto a domicilio. Padre Orellana 1448. Fonos: 52818 y 53661. 10 O.

18.—EDUCACION.—

CASIMIRES oveja Tomé. Enorme surtido, a precios antiguos. Depósito Santo Domingo 1074. ¡Donde saluda la oveja! H|A.

CORTADOR sastre. Cursos rápidos económicos Profesor especializado También por correspondencia. Academia Fénix Santo Domingo 1030. 17 S.

CURSO DE oratoria en 12 lecciones por Augusto D'Almar Librería Bello. Catedral 1293 P.

CORTE MODA infantil, lencería: sistema práctico; lo mejor. Diplómese Instituto "Alonso Figueroa" Catedral 1257 7 D.

¡¡APRENDA!! Peluquería caballeros Enseñanza decente, higiénica. facilitamos herramientas. Diplomas, facilidades pago. Prestamos herramientas. Competente profesor Academias "Armandini". Ahumada 131. únicamente 7 o piso. Teléfono 63775. 31-E.-51

DACTILOGRAFIA, redacción. Modernísimo método. Cursos desde quince días. Instituto "Alonso Figueroa". Catedral 1257 7-D

CURSOS Taquígrafas, Dactilógrafas. Oficinistas contabilidad, aritmética, escritura máquina. Enseñanza perfecta garantida. profesores especializados Instituto de Contabilidad. fundado 1922. Santo Domingo 1030. 18 S.

MODAS. CORTE y confección. Cursos rápidos Sistema moderno. Profesora especialista. Alumnas confeccionan trajes primer mes. Lencería, clases diurnas y nocturnas. Diplomas válidos. Academia Nacional Rosas 1353. Fono 87174. 1.o-A-51

INSTITUTO "Pinochet Le-Brun". Club Hípico 1410 Fono 93271 Casilla 144-D. Santiago, enseña por correspondencia 73 cursos: Contabilidad Taquigrafía Radio. Mecánica de Automóviles. Caricaturismo Periodismo etc. Pida informes, sin compromisos. 8 O

TAQUIGRAFIA perfecta. Enseñanza económica individual. Instituto "Alonso Figueroa". Catedral 1257.— 7-D

18.—EDUCACION.

¡TRIUNFE UD.! Retoq... colar y Comercio, (La ... mos a triunfar). Escuel... Gascogne".

A DONDE llega el Corre... las Escuelas Politécnicas ... Gascogne". Aprenda ... te, confección". "Belleza ... na", por correspondencia ... notable, económico, ... Fijarse ahora; únicamente ... fanos 1555. Fono 64448.

¡TRIUNFE Ud.! "Moda ... "chic-argentino", artístico ... rápido, elegante, económico ... tema único, exclusivo ... tras "Escuelas en Repú... gentina. Alumnas ... cortan, confeccionan, ... cualquier modelo", ... lida, seria. Grandes ... pago. No cobramos ... trícula. "Internado Fem... nómico"; alumnas provincia... na alimentación. ¡Aprenda... da prospectos. Diplomas ... nales. Escuelas Politécnicas ... Gascogne". No confundir ... únicamente en su nuevo ... dido local; Huérfanos 15... 64448.

¡TRIUNFE UD.! "Contab... inercial". Operaciones ... leyes tributarias, etc. La ... comercio. Fácil, rápido, ... co; sistema propio. ¡Ap... Escuelas Politécnicas P... "Díaz - Gascogne". Ún... Huérfanos 1555. Fono 64...

¡TRIUNFE UD.! "Sastrería ... te inglés. Escuelas ... "Díaz - Gascogne". ... Huérfanos 1555. Fono 6...

ESCUELAS "Díaz-Gascogne" ... litécnicas Profesionales ... su clase en Chile. Coo... del Estado. Decreto Supremo ... Sin competencia 37 años ... prestigio al servicio del p... rias generaciones prepar... éxito, convertidas en e... útiles a sí mismo, a la ... repartidas a través del p... tranjero. Acreditados ... mientos de confianza. ... trabajo. "Reconocidos ... Gobiernos Chile-Argentina ... logos norteamericanos ... Diplomas profesionales ... Ud.! Grandes facilidades ... "No cobramos derecho ... Ahora: nuestro espléndido ... Unicamente, Huérfanos 1... confundir antigua dirección...

¡TRIUNFE UD.! "Belleza ... y Manicure. Escuelas Po... "Díaz-Gascogne", Fijarse ... mente, Huérfanos 1555.

¡TRIUNFE Ud.! Aprenda ... sión y triunfará en la vida ... las Politécnicas "Díaz-Ga... Huérfanos 1553. Únicamente...

¡OJO! Profesiones, rápid... centes, lucrativas. Escuelas ... ténicas "Díaz-Gascogne": ... de prestigio al servicio d... Apresúrese. Fijarse. Ún... ahora, Huérfanos 1555. ... fundir antigua dirección).

¡OJO! Peinados artísticos, ... al Fierro. Permanentes ... al calor, al frío. Belleza, ... estéticos, manicure. Tint... Ultima palabra. Rápido, ... co, facilidades pago. A... se, Escuelas Politécnicas ... Gascogne" Unicamente ... en su espléndido local, H... 1555. Fono 64448.

¡TRIUNFE UD.! "Lencería ... Moda Infantil. Escuelas ... Gascogne".

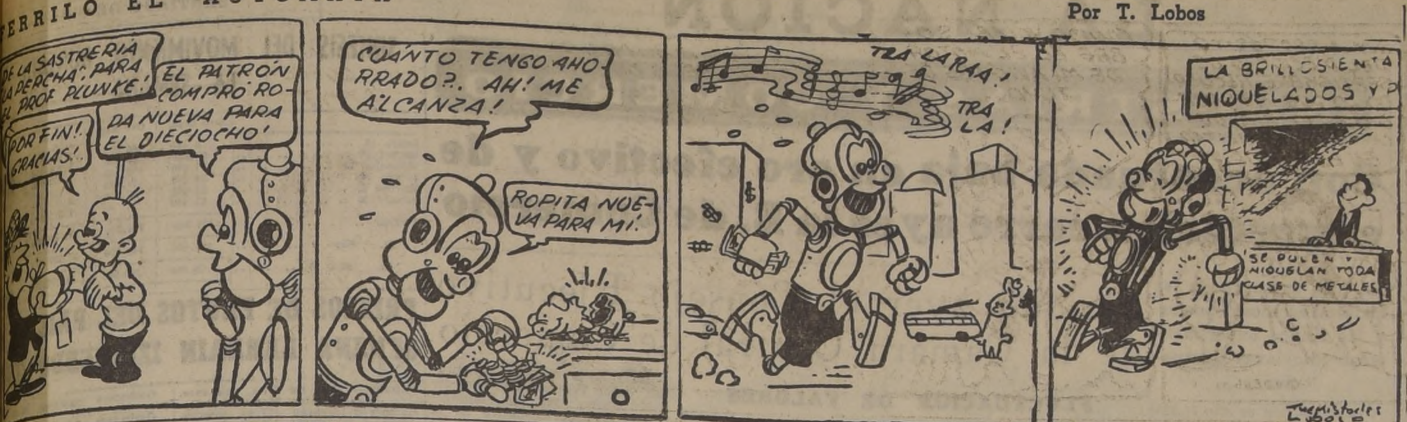
¡TRIUNFE UD.! Moda ... Ultimas novedades. Escuelas ... Gascogne".

"INTERNADO". Alumnas ... clas, económico, buena ... ción; ambiente familiar, ... Escuelas Politécnicas "D... cogne". Unicamente, H... 1555. Fono 64448. (No co... antigua dirección).

¡OJO! "Juguetería Ar... Escuelas Politécnicas "Di... cogne".

...ERRILO EL AUTOMATA

Por T. Lobos



—EDUCACION.

APRENDA!! con sólo $ 500 men- ...les: permanentes, peinados. Di- ...mas legalizados. "Academias ...mandini". Ahumada 131, úni- ...mente (7.o piso). Teléfono 63775 31-E.-51

...ER ES PODER. Siga Ud. un ... técnico breve en el Institu- ... Comercial Torrealba. Huérfanos ... Prepara: Contadores, Taqui- ... Dactilógrafos, Auxiliares de ... Sistema propio indivi- ... Salas independientes para ... Pida informes sobre ... cursos por corresponden- ... a Casilla 3673. 1.o-S.-51

...TITUTO Comercial Selecto. ... rápidos. Dactilografía, 15 ... un mes. Contabilidad. Taqui- ... Redacción Comercial. Cas- ... No se cobra matrícula. ... 576. 4.o Piso. 15 O.

APRENDA escritura, má- ...quina, quince días, un mes. ... meses. Enseñanza rá- ...pida, perfecta. Taquigrafía, tres meses. Instituto de Contabilidad. Fundado 1922. Santo Domingo 1030. 30 S..

...TITUTO Santis. Matrícula abier- ... establecimiento serio y con años de prestigio. Elija una de esas lu- ... y decentes profesiones: ... dental radio. inglés, co- ... y humanístico, dactilogra- ... taquigrafía redacción comer- ... sastrería, corte y confección, ... bordados; peinados artís- ... permanentes manicure ma- ... facial. Estas profesiones sólo ... puede ogrecer el Instituto ... que cuenta con un buen ... titulado y larga expe- ... universitaria. San Antonio ... 1.o piso y 3 er piso. Teléfono ... Pida prospectos 1.o-F.-51

...ADEMIA Americana. Cursos rá- ... Corte confección. Lence- ... Bordado máquina. Juguetes. ... artificiales. Diplomas váli- ... Nueva York 61, segundo piso. 14 O.

...REDITADO Instituto Técnico, ... Prat 74. Cursos: Comer- ... Telegrafía Modas. Cortador. ... Permanentes. Diplomas ... Solicite prospectos. 13 O.

APRENDA!! Academias Profe- ... del Peinado "Armandini" ... todo el año. Cursos rápi- ... para alumnas de provincias. ... especiales de perfecciona- ... Títulos válidos legalizados ... prestigio. Amplias facilidades. ... todo el día. Internado fa- ... Academias Profesionales ... Peinado "Armandini" Ahu- ... 131. (7.o piso). Oficinas 709- ... Teléfono 63775. 31-E.-51

...NEGAS Salas. Prepara exáme- ... Gálvez 1165. 30 S.

...NO! ANTES de matricularse us- ... en cualquier parte, infórmese ... primeramente. No cobramos dere- ... matrícula. Además grandes ... facilidades. Enseñanza garantida. ... individual. Acredi- ... Escuelas Politécnicas Profe- ... "Díaz-Gascogne". Huérfa- ... 1555. H. A.

CURSOS Taquigrafía. Dac- ...tilografía. Oficinistas con- ...tabilidad, aritmética, escri- ...tura máquina, Enseñanza perfecta, garantida. Insti- ...tuto de Contabilidad, fun- ...dado 1922, Santo Domingo 1030. 18 S.

MATRICULA abierta, cur- ...sos, modas, corte confec- ...ción, moda infantil. Len- ...cería, Camisería. Enseñan- ...za rápida, perfecta, garan- ...tida. Sistema moderno, fa- ...cilísimo aprender. Atención esmerada por profesoras es- ...pecializadas. Solicite pros- ...pectos. "Academia Fénix". Santo Domingo 1030 (cerca Puente). 25 S.

PROFESOR de piano, teoría, sol- ... De prestigiosos colegios ingle- ... Escuela alemana, metodología moderna, dispone algunas horas La Marina 1464 (Gran Avenida) Teléfono 50627 9 O.

ESCUELA Chile de Telegrafía ... Primera Escuela Par- ... con 31 años de existencia. ... señoritas y jóvenes con ... año de Humanidades los ... (diurnos y nocturnos) de ... Radiotelegrafía y Dac- ... Solicite prospectos. ... abierta. Bascuñán Gue- ... 260. Fono 95404.

—ELECTRICIDAD.

"ELECTRICIDAD". Ramón Pache- ... Vásquez. República N.o 11. Te- ... 94117. Instalaciones indus- ... comerciales y particulares ... completo de materiales.— 10-Jn.-51

CASA A. VALENZUELA, instalador autorizado. Materiales eléc- ... Instalaciones, luz, fuerza y ... San Diego 1974 fonos: 51752- H|A.

—FOTOGRAFIAS.

!!FOTOCOPIAS EN ME- ...dia hora!!! Foto-Estudio TIMAR. Nueva York 61. Fotocopias de documentos, cartas y dibujos. Foto Ti- ...mar. Nueva York 61. Men- ...cionando este aviso, usted obtendrá precio especial. H|A

SUS FOTOS EN COLORES Blanco y Negro, como tam- ...bién trabajos de alta cali- ...dad a saber: Fotocopias de dibujos, catálogos y clisés, etc. Mándelos hacer a: Fo- ...to Estudio "Chaskel". Huér- ...fanos 757. Local 7. P.

—HOTELES.

PARIS HOTEL Valparaíso, Lavato- ...rios patentes todas sus habitacio- ...nes. Excelentes comidas. 13-D.

PARIS HOTEL Valparaíso. Prefe- ...rido por ubicación magnífica vis- ...ta al mar. 13-D.

PARIS HOTEL Valparaíso, Calle ... 1067. Casilla 1343. Teléfono ... 13-D.

HOTEL BRASIL 44. Todas las ha- ...bitaciones con radio H-A.

PARIS HOTEL Valparaíso. Precios especiales: Vendedores viajeros de- ...portivas etc. 13-D.

—IMPRENTAS, LIBRERIAS, ETC.

"IMPRENTA Grafo". Puente 585 Fono 68342. ¡¡Vamos domicilio!! 18 O.

22.—IMPRENTAS LIBRERIAS. ETC.

OFERTA "Librería Bello", cada título cinco pesos. Barrenechea: Espejo del sueño (poemas); Grecca: La Pampa Gringa; Gajardo: Definiciones medicina Legal; Gajardo: Como expresar vida del hombre: Cada título seis pesos. Azuela: San Gabriel Valdivias Gerchunof: Clínica Doctor Mefistófeles; García: Imaginero de la Infancia; Azuela: Precursores; Miomandre: Juglares del amor; Reyes. Aquellos días; Otras obras: Neruda: España en el corazón. Quince pesos. Dostoiewski: Diario de un escritor, veinticinco pesos. Stevenson: El dinamitero, diez pesos. Moreaux: Un día, en la luna. Diez pesos. Frank: Historia América Hispana. Veinticuatro pesos. Buck: Conversaciones sobre Rusia. Catorce pesos. Hecht: Secreto bomba atómica (empastado). Veintiocho pesos; Galano: Cien poesías recitación, diecinueve pesos. Miles otro títulos rebajados ochenta por ciento. Haga pedido ahora mismo: Catedral 1293, Santiago. P.

HOY COMO ayer Talleres Gráficos Rodríguez, no es una imprenta más, no. Es el verdadero impresor que marca rumbo en la Industria Gráfica chilena. Talleres Gráficos Rodríguez, San Pablo y Teatinos, al rincón. Fono 80760. "Talleres Gráficos Rodríguez" H|A.

"IMPRENTA Grafo", puntualidad reconocida 18 O

"IMPRENTA Grafo". Precios bajos 18 O

"IMPRENTA Grafo" impresiones excelentes 18 O.

IMPRENTAS. Tipo viejo importado compramos. Mex y Cía. San Diego 159. Casilla 1264. Santiago. 10-N.

PLUMA Fuente, encendedores, lápices, arreglo. Galería Alessandri N.o 30 2 O

9.a EDICION. Código del Trabajo (concordado y anotado), por el Profesor de Derecho del Trabajo de la Universidad de Chile, Alfredo Gaete Berríos, 9.a Edición. Unica Edición, de este autor puesta al día, con la legislación y jurisprudencia reciente, incluso la ley sobre gratificaciones a los empleados particulares; Ley N.o 9,588, sobre viajantes, y Ley N.o 9.613, sobre Peluqueros, Barberos, etc. Precio $ 350 el ejemplar. Además, "Tratado elemental de Derecho del Trabajo", por Alfredo Gaete Berríos y Exequiel Figueroa Araya. Precio $ 300.— Ultima edición. Se despacha contra reembolso. En venta en Librería "Artes y Letras". Pasaje Matte 51. Casilla 824. 30-S.-P.

24.—MATERIALES DE CONSTRUCCION.

PAPELERA Nacional. Ofrece papeles empapelar y útiles de aseo: a precios bajos. Competentes empapeladores. Arturo Prat 361 H|A.

GRAN BODEGA. Avenida General Bustamante 772. Teléfono 45184. Materiales para construcciones. H|A.

PAPELERIA Central. Nueva York 63, casilla 722. Lindo surtido papeles importados y nacionales. Despacho a provincias. H|A.

CONSTRUCCIONES: mausoleos, capillas, sepulturas, bóvedas, nichos. Revestimientos en piedra y mármol reconstituído; construcciones de edificios. pinturas reparaciones por pequeñas que sean. Precios bajos, facilidades de pago. Consultas y presupuestos sin ninguna clase de compromisos para Ud. Manuel Córdova Jerez, constructor. Huérfanos 1235. Oficina 35. 2.o piso. Atención de 18 a 21 horas. H|A.

PINTURAS, pasta Sack 2 O

BARRACA fierro y demoliciones, San Diego 1278. Hay cañerías, zinc, fierro redondo, platino, ángulo, vigas, planchas eléctricas y otros materiales. 21 S.

ZINC PARA TECHO cañerías. Independencia 538. 29-Mzo-51

BODEGA FIERRO, vigas, fierros, platino. Angulo redondo, planchas, ejes 4 y 5 pulgadas y otros materiales. Victoria esquina Gálvez. 21 S

TABLAS de piso, cielo, guardapolvos, pilastras, cuartones, viguetas, molduras surtidas; líquido San Diego 743. 29 S.

PUERTAS, Ventanas, Póstigos, Ojos Buey, Mamparas. Gran surtido "Standard". Entrega inmediata. Fabricamos Persianas. Estudios presupuestos Fábrica Record. San Diego 743. 29 S.

PUERTA reja fierro, para entrada auto. Persianas acero cromado, rollo, saldo puertas, ventanas, cal Vendo ocasión. San Diego 743. 29 S.

S. SACK. Barraca fierro. San Pablo 1179. Morandé 617. 2 O

FIERRO redondo para construcciones. Sack 2 O.

FIERRO galvanizado liso Sack 2 O.

FIERRO galvanizado liso Sack 2 O.

25.—MAQUINARIAS.—

BALANZAS molinillos picadoras, cortadoras fiambres vendemos; compramos. Reparaciones garantizadas. Ex jefe técnico Hobar Dayton 28 años de experiencia. "Precisión Hispana". Av. General Bulnes 71 al 75. Plaza Bulnes Fono 86690. H|A.

BOMBAS centrífugas importadas, nacionales, todos tamaños. Motores bencina o eléctricos. Fábrica Ingeniero Cintolessi fono 93732. Santo Domingo 4140 H|A

TOSTADORAS y molinos para café y granos. Avenida Portugal 948. 25-Jl-51

BOMBAS trasvasijar vinos sobre carros. Fábrica ingeniero Cintolessi Santo Domingo 4140 fono 93732 H|A

JUGUERAS refrigeradores, batidoras, ventiladoras, lavadoras de copas, bombas para aceite "Precisión Hispana". Avda. General Bulnes 71 al 75 Plaza Bulnes Fono 86690. H A

26.—MAQUINAS DE COSER

MAQUINAS coser y escribir compro y vendo Reparaciones garantidas Casa Pupko. San Diego 1822 Fono 52990 H|A

COMPRO máquinas de coser, cualquier estado. Fono 35415. 4 N.

27.—MAQUINAS DE ESCRIBIR.

COMPRO contado máquina escribir, sumar. calcular Teléfono 86923. P.

VENDO OCASION. máquina escribir sumadora, calculadora. La Bolsa 71. P.

COMPRO máquinas escribir, sumadoras, calculadoras Bandera 517 Teléfono 85479. 21-Jn-51

27.—MAQUINAS DE ESCRIBIR.

COPIAS MAQUINA Retiro trabajo ordénelos. Fono 86258. 12-E-51

COPIAS A máquina. La Bolsa 71. Teléfono 86923. P.

28.—MUSICA.—

"CASA ARMONIA" de pianos. Merced 675 interior, frente Basílica, ofrece pianos de cola y verticales. Las mejores marcas alemanas, etc. Garantía. Amplios créditos. Merced 675. H|A

28.—MUSICA.—

CASA ELBO, arriendo por días para fiestas sociales malones. santos. Rosas 1225. Teléfono 61754. H|A.

CASA ELBO, fundada Antofagasta 1905, gran variedad pianos incluso modelos ultramodernos. para departamentos de importación directa. Facilidades. Rosas 1225. 61754. H|A

FABRICANTE europeo de pianos. Pablo Gallyas Herm. ahora Merced 675. interior frente Basílica recibe compostura. transformaciones afinaciones, etc., con garantía. Facilidades. Materiales alemanes y norteamericanos Merced 675 H|A.

CASA ELBO. vende, compra cambio pianos. composturas. Rosas 1225. H A.

29.—MODAS Y CONFECCIONES

MODAS "Mabel" Hechuras. arreglos. Lencería. San Diego 1736 Depto 9. 26 Sep.

29.—MODAS Y CONFECCIONES.

CASIMIRES oveja Tomé Enorme surtido a precios antiguos. Depósito Santo Domingo 1074. ¡Donde saluda la oveja! H|A.

HILOS en conos, importados y nacionales, para bordar y coser a máquina, en varios colores. Además hilos para tejer y bordar a mano. Paquetería en general Casa Dolly. San Antonio 32 H|A

CONFECCIONES alta calidad. Batas. Abrigos sastres. blusas bordadas a mano y máquina. Perfección; rapidez. Fajas, modeladoras, tallas grandes. Dublé Almeyda 1532 Ñuñoa. 5 O.

30 —MUEBLES Y MENAJES

ANAFES PRIMUS de fabricación sueca, y sus repuestos legítimos, exclusivamente en Armería "San Diego". Casa Primus. San Diego 59. No confundir. 14-Jn-51

30.—MUEBLES Y MENAJES

REGIO DORMITORIO ropero bombé, cómoda emperatriz dos veladores cubiertas cristal marquesa. somier colchón regalo $ 5 700 Nataniel 657 H|A

MUEBLERIA "La Ideal" San Diego 873-875 Muebles de calidad en todos los precios y estilos Catres. Sombreros Colchones lana y algodón. Muebles sueltos Grandes facilidades de pago sin recargo H|A

LIVING REINA Ana con cojines; tapizado en rico gobelino $ 4.300; precioso amoblado de comedor buffet vitrina. licorera, bar; regia mesa seis sillas tapizadas en felpa flamante $ 5.600 Nataniel 657 H|A

FABRICA de colchones y somieres "LA POPULAR" Colchones lana y algodón Somieres reforzados y sobre medida Marquesitas para niños Sobrecamas Frazadas Catres. Lanas para colchones Muebles sueltos. San Diego 841-843. Frente Teatro Caupolicán. Fono 65342 H|A.

REGIO CATRE de bronce regalo $ 1 600 Nataniel 657. H|A.

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

RAUL IZARNOTEGUI
Bandera 620. Oficina 21. Fono 85218. 13-XII

EDMUNDO IGLESIAS MELENDEZ
Abogado
Asuntos Criminales y Civiles Huérfanos 1011 Oficina 811. Fono 61807 P.

ROBERTO SANHUEZA GANGAS
Abogado
Nulidades de matrimonio, divorcios, particiones. Juicios civiles y del trabajo. Huérfanos 1164. 3.er piso. Depto 50 H|A

OFICINA JURIDICA COMERCIAL
AIDA SEPULVEDA
HERACLIO MORALES
Toda clase asuntos profesionales, especialmente nulidades matrimonio, posesiones efectivas; cobranzas, cheques, letras; juicios, arriendo, trabajo, alimentos, tuiciones; estudio títulos; redacción, escrituras, contratos, sociedades; excarcelaciones, certificados antecedentes sin anotaciones penales, alegatos ante Cortes. Comisiones, representaciones. Atención provincias. Compañía 1291. Oficina 408. 6 a 8. 23-IX

ERNESTO NAVARRETE B.
Abogado. Ex Ministro de Corte. Huérfanos 1011, Ofic. 801, Esq. Ahumada Teléfono 85692 H|A.

FERNANDO FUEYO LANERI
Abogado.
Ahumada 131. Oficina 805. Casilla 3069. Teléfono 83047. 11-XI

CHEQUES Y LETRAS PROTESTADOS
Cobranzas de todo orden. Juicios. Particiones. Redacción de contratos. Posesiones efectivas y demás asuntos de jurisdicción voluntaria C. G. Hernández y Cía.
Agustinas 1070. Oficina 101. Atención: 11-12 y 16-18 horas H|A

ALFREDO ILABACA LEON
Huérfanos 1294
Fono 89089. 4-XI.

ELIAS NEHGME RODRIGUEZ
Abogado
Estado 33. Oficina 45. Teléfono 88387. 30-IX

MEDICOS

Dr. WORTZMAN
Medicina interna. Reumatología. Rayos X. Agustinas 1269. 4.o piso. Fono 82222. Horario: 15.30-17.30. S|C.

CLINICA DE NEBULIZACIONES "OXI-SER".
Tratamientos aerosólicos, afecciones respiratorias, (resfrío, bronquitis, sinusitis, asma, etc.) Ismael Valdés Vergara 820, 2.o piso. Fono 37778. 22-IX

CIRUGIA PLASTICA-ESTETICA
Dr. Salas Castillo.
Ahumada 312. Oficina 108. Entrepiso.
Consultas: 5 a 7. 2-X.

DR. CASTAÑON
exclusivamente pulmón. Agustinas 1265 (edificio LA NACION). S|C.

CLINICA PIEL VENEREAS
Dr. SYLVESTER
Rayos X. Ultratermia, Luz ultravioleta, 8-12 y 15-19. Teléfono 31832. Monjitas 298. Primer piso. H|A

G O N D O S
...resos, articulaciones, fracturas, reuma, Defectos caderas, pies. Philips 16. 32351 H|A

DR. DESIDERIO GROSS
Atiende exclusivamente enfermos del corazón. Providencia 309. Fono 491402. Consultas: 2-6 P. M. H|A

DR. MARIN VIVADO
Ano-recto-intestinos. Várices Ulceras de las piernas Agustinas 2341. Fono 93107 6 adelante. 5-X.

Dr. MANUEL MUÑOZ VALENZUELA
Enfermedades de niños. Huérfanos N.o 290. Providencia. S|C

DR. HERNANI PARODI
Piel-Venéreas.
Serrano 333. Teléfono 89693. 2-X.

PROFESOR GASTON RAMIREZ
Piel-Venéreas.
Carmen 703 34848. 2-X

GALLEGUILLOS
Rayos X
Corazón Pulmón Hígado Estómago. Nataniel 457 Fono 80691. 26-XI

MEDICOS

DR. GORGEWSKY
Rayos X.
Broncopulmonares. Estómago. Hígado Diabetes. de 2 a 5. Almirante Barroso 57. 18 Mz.-1951

RAIMUNDO RATINOFF
Tuberculosis. Broncopulmonares Asma. Rayos X. Radiografías Tenderini 123. 85880-64858. 3-7. 21-IX

Dr. JUAN GRAU VILARRUBIAS
Especialmente vías respiratorias, (asma, bronquitis, sinusitis). Tratamiento con nebulizaciones. Agustinas 641. 1.o A. Teléfono 31904. 22-IX

CLINICA BERMAN
Victoria 1094 esq. San Diego Fono 53000 Médicos especialistas. Medicina general Cirugía Ginecología Pediatría Piel y Venéreas Ojos Oídos Nariz y Garganta Dentistas y Rayos X dental. Practicantes. Ultravioleta. ultratermia Solux Nebulizaciones Laboratorio Clínico. H|A

DR. DARIO SEPULVEDA
Niños
Enfermedades de la piel de niños: Alergia Infantil Guayaquil 34 (por Carmen primera cuadra) Consultas de 4 a 5 Teléfono 33437 H|A

DR. N. SAINZ RECIO
Medicina en general Nebulizaciones
Rosa Eguiguren 813 (por San Antonio 28) Oficina 35. Tercer piso. Teléfonos 81466-53800 Atención a domicilio H|A.

DR. J. MONTERO C.
Medicina Interna, Psico-Somática especialmente, hernias, várices, hemorroides sin operar. diabetes, reumatismo, obesidad
RAYOS X
Pulmón, corazón, estómago y vías biliares. Diagnóstico y profilaxis del cáncer impotencia y frigidez (sexología). Enfermedades venéreas. Morandé 542 Fono 33639. De 16 a 18 horas. Ismael Valdés Vergara 384 De 14 a 15 horas. Pedir hora Teléfono 84952. H A

DR. DEL RIO
Ginecología Partos Diagnóstico precoz del embarazo. Recoleta 555 74823 6-7 horas. 13-I-51.

DR. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de niños.
Rayos Agustinas 1269. 4.o piso Fono 82229 De 1 1|2 a 3 1|2 de la tarde República 230 Fono 93632 De 5 a 7. S|C.

AUGUSTO LATORRE
Garganta. Nariz. Oídos. Ahumada 370 Oficina 408 Consultas: 4-6 (incluso sábados) Fonos: 85415-61384 H|A.

DR. HUBERTO BERG FONTECILLA
Enfermedades de Señoras. (Hemorragias Tumores Esterilidad, etc.) Partos Agustinas 972 Oficina 607. 6.o piso Teléfono 8055? Hora: 3-5. Se ruega pedir hora S|C.

Dr. MARCOS KIRBERG R.
Niños.
Av. Irarrázaval 028. Esquina Vicuña Mackenna. Consultas de 3 a 5. Rayos X. Teléfono 47464. H|A.

ALFREDO WEIDENSLAUFER
Niños
Bellavista 185 (4 a 6) Teléfono 37862 15-X

DRA LUISA PACHECO PIZARRO
Médico-Cirujano
Señoras y niños Consultas de 2-5 Nataniel 475 Fono 86762 N|O

DOCTOR THOMPSON SCHWARZENBERG
Metabolismo. Impotencia sexual Señoras. Glándulas, obesidad. bocio, delgadez, diabetes. Merced 486 A., Fono 33788. 10-X.

DR. CLAUDIO COSTA
Cardiología. Electrocardiograma Rayos X Horario: 3 a 5 Monjitas 850 2.o piso. departamento 1 Fono 31813 S|C

Dr. SERGIO ALTAMIRANO
Exclusivamente: alcohólicos y toxicómanos. Instituto Reeducación mental. Hora: fono 491217. 4-X

Dr. RAUL ALARCON CASANUEVA
Enfermedades de la piel. Consultas de 2 a 4. Beltrán Mathieu 1251. 2.a cuadra Avenida Independencia. 9-X.

M. WAISSBLUTH
Corazón Pulmón Estómago Hígado Rayos X Serrano 140 Fono 64177 H|H

ROGER LAMAS
Piel-Venéreas.
Puente 776. 2-4. 4-X

OCULISTAS

DRA. TOBAR BUSTAMANTE
Mac Iver 120. Departamento 42. Fono 65649. Consultas: 2 1|2-4 P. M. 3-X

HERNAN BRINCK
Lentes. Enfermedades. Operaciones de ojos. Catarata. Monjitas 722. Teléfonos: 490380-30264. Horas: 4-7. 16-XII

DR. DANIEL AMENABAR OSSA
Operaciones. Enfermedades de los ojos. Graduado en Londres. 9.30-6
Mario Amenábar Prieto. Estudios Alemania. 3-6.30. Moneda 973. Oficina 531. Teléfono 82792 30 S.

DR. MARCELO ZIMEND
Huérfanos 757. Of. 510. Fono 37296. Consultas de 4 a 6. 20-X

DENTISTAS

A. SENERMAN R.
Cirujano Dentista
Operatoria — Prótesis — Radiografías. Consultas: 9 1|2 — 12 1|2 y 2 1|2 — 7 1|2 horas, solicitadas. — Ahumada 312. Oficina 510. Quinto Piso Fono 65310. H|A

JOAQUIN PRIETO S.
Cirujano-Dentista
Cirugía Prótesis. Rayos X. Consultas: 10-12 y 3-7. Serrano 410. Fono 62992 30-XI

Dr. MIGUEL CONCHA
Radiografías: entrega inmediata; apicectomías, reimplantaciones. Tratamiento de dientes infectados por electrocoagulación. bajo control radiográfico. Coronas, puentes y dentaduras modernas, inmediatas. Bandera 72 Of. 303. Fono 80659. 26-IX

CLINICA DENTAL
Avenida Matta 784.
Extracciones — Placas — Coronas — Puentes — Obturaciones — Radiografías. Atención diariamente de 2 a 6. Precios módicos. H|A.

DR. MUÑOZ MUJICA
Cirujano Dentista
Prótesis. Puentes. — Ahumada 312 Of. 717 Teléfono 67815. H|A.

DOCTOR ABUD
Dentaduras artificiales, inmediatas. Consultas de 10-2 y 3-7 Pasaje Matte 82. Depto. 202. Segundo piso Fono 3310? H|A.

Dra. GUILLERMINA MONTENEGRO JARA
Dentista. Placas sin paladar. Puentes. Extracciones. Atención a niños con anestesia general Atiende de 3 a 8 P. M. San Antonio 510. Depto. 404. Fono 33402. H|A.

DIENTES ANTIESTETICOS
Reciben perfecto aspecto estético por fundas de porcelanas o acrílico. Dentaduras estéticas último sistema. Se coloca la dentadura artificial inmediatamente después de hechas las extracciones Trabajos de urgencia en 24 horas y menos también. Pasaje Agustín Edwards 29. Entrepiso 111. Entrada por Ahumada 312. Fono 67378. H|A.

DOCTOR ALFREDO MUÑOZ LOBOS
Cirujano Dentista
Puentes. Placas. extracciones. Compañía 1852 Fono 85779. H|A.

DENTADURA POSTIZA
inmediata, se pone después de las extracciones hechas restableciendo la dentadura completa. Dentaduras postizas sin paladar coronas fundas cirugía bucal. Trabajos urgentes en 24 horas.— Clínica Dental M. Rodríguez. Pasaje A. Edwards N.o 29, Entrepiso 111 Fono N.o 67378. Entrada por Huérfanos 1011. H|A.

REEMPLAZA DIENTES QUEBRADOS en 25 minutos Repara las dentaduras rotas en una horas Laboratorio Dental "Rakos". Pasaje Matte 81 Segundo piso Of. 222 Entrada diagonal. Huérfanos con Estado. H|A.

TECNICOS DENTALES

HORST SCHNEIDER
LABORATORIO DENTAL
Mecánico para dentistas. Ahumada 312. Oficina 619 Fono 66635 H|A

LABORATORIO DENTALES
Puente 681
Composturas rápidas de placas. Fono 87035 30-IX

LABORATORIO DENTAL LEZAETA
Trabajos rápidos Huérfanos 757 Tercer piso. Oficina 308. Teléfono 31829 H|A

BARROS Y POBLETE
LABORATORIO DENTAL
Bandera 72 Oficina 306 Teléfono 84094 P

TECNICOS DENTALES

HUMBERTO MAULEN
Mecánico para dentista. Bernardo O'Higgins 773. Oficina 6 Fono 60784 Trabajos rápidos H|A.

MATRONAS

MATERNIDAD ZAVALA
Con médicos especialistas. Matrona residente. Pensionadas desde $ 1.800. Precios especiales a empleados públicos y particulares. Se reciben enfermas de provincias A. Prat 1722. Fono 51056 P.

RAQUEL GONZALEZ TORO
Especialidad de primerizas Serrano 161. Fono 87202. H|A.

MATERNIDAD LUISA KAPLAN
Arturo Prat 139. Teléf. 83128 9-X.

AZUCENA NAVEAS
Examen Diagnóstico embarazos tratamientos casos urgentes parto Consultas permanentes Santa Filomena 150. (Funicular) 21-IX

FILOMENA YEVENES
Consultas gratis. San Diego 267 6-X.

MATERNIDAD ST JOSEPHS
CARMEN CUEVAS
Casos urgentes, enfermas provincias. Villavicencio 380 Teléfono 34342 22-IX

SEÑORA MORAL
Regresó de Estados Unidos Embarazos Casos urgentes Ultimos adelantos Avenida Santa María 435 Depto 311 Teléfono 38738. 22-IX

SARA SAN MARTIN
Clínica
San Francisco 208. Tel. 88585. 7-X

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE
Practicante masajista
Previa indicación médica curaciones vías urinarias e inyecciones Atención domiciliaria Enfermeras para atención señoras Teatinos 248 Departamentos 100-101 Fono 60828 (lado Hotel Carrera) H|A

JULIO VITTA M.
Practicante autorizado. Toda clase de tratamientos. Milán 1178. Paradero 1. H|A.

MANUEL VERGARA L.
Practicante
Curaciones Inyecciones Penicilina San Antonio 787 Teléfono 60259 H|A

REYES
Tratamientos.
A. Prat 763 Teléfono 66532 27-X

C L I N I C A
Practicante Muñoz
20 años práctica Atiende día y noche Especialidad Penicilina Estreptomicina Profilaxis Toda clase inyecciones curaciones Llamados a domicilio Precios convencionales Alameda 249 Fono 32072 H A

ZAMORA
Practicante
Tratamientos: Inyecciones. Curaciones Mañana y tarde Diatermia Enfermeras para señoras Moneda 875 Fonos: 64650-50788 25-IX

ESCOBAR
Practicante
Tratamientos Huérfanos 751 Oficina 207 Fono 36082 H|A

GERARDO FONTECILLA
Chacabuco 731 Fono 92827 Inyecciones curaciones. tratamientos penicilina. venéreas hipodermoclisis por prescripción médica H|A

CLINICA PRACTICANTE.
Titulado. Universidad Chile (Prescripción Médica) Curaciones. Inyecciones. Bricelina. Streptomicina. Nebulizaciones. Exámenes laboratorio Atención médica, nocturna a domicilio. Piezas para enfermera. Lord Cochrane 347. Teléfono 82291. 25-IX

MASAJISTAS

LUIS MUGA LEON
Masajista titulado
Manuel Rodríguez 168. Pedir hora Fono 85068 Atiende a domicilio Precios convencionales H|A

KINESIOLOGOS

IRMA TESTA K
Gimnasia médica masaje aire caliente. reeducación Guayaquil 45 Departamento 1 (... esquina Carmen) Fono 35??? Solicitar hora de 2 a 4. Sábado de 11 a 12 1|2 H A

ORTOPEDICOS

M. C. STAMM
Instituto Ortopédico
Plantillas bragueros Pedicuro Masaje Huérfanos 801 Oficina 11 Fono 30955 H|A

30.—MUEBLES Y MENAJES

MUEBLES para radios con tocadisco, enchapados, se hacen a su gusto, en Jotabeche 603 (Entre Arica y 5 de Abril). 16 S.

SENSACIONAL: muebles comedor 8 piezas, $ 3.300 dormitorio, $ 3.700. livings $ 2.300. Muebles normandos ¡Créditos! Precios sin competencia, ¡Visítenos! Mueblería "La Reina" San Antonio 650. H|A.

...E OCASION vendo toda clase muebles. precios botados, verdaderas gangas. Nataniel 657. H.A.

MUEBLERIA "Victoria". muebles catres, somieres. radios lámparas Grandes facilidades. precios convenientes. San Diego 1221. H.A

COMPRO muebles caoba, antigüedades, cualquier estado. Fono 35415. 4 N

LIVING PRECIOSO tapiz. Flamante $ 3.300. Nataniel 657. H|A

REGALO a mitad de su valor somieres a $ 200, sillas $ 100 colchones lana $ 900. mesa comedor $ 300 veladores $ 180. mesitas $ 100 Nataniel 657. H.A.

ROPEROS dos cuerpos $ 1.200; roperos tres cuerpos desarmables $ 5.700. Nataniel 657. H|A

MAGNIFICO comedor estilo Normando. totalmente hecho en lingue macizo de 1 1|2 pulgada. aparador artísticamente tallado, regia mesa. También con cubierta de 1 1|2 pulgada. seis sillas tapizadas en raso. $ 9.800. Mitad de su valor real. Nataniel 657. H|A

ANTES DE comprar sus muebles visite "La Principal" Surtido completo en dormitorios, livings. comedores. Piezas sueltas. catres bronce, somieres. colchones. Precios siempre sumamente bajos. Amplias facilidades. San Diego 1497. H|A.

¡SEÑORA! compre catres. Pero que sean de bronce legítimo. Economizará 2.000 pesos; directamente en la fábrica "El Imán", de Alberto Contreras. San Pablo 2141. Fono 85129 H|A.

ENJUNCO Sillas. Ordenes a Dinamarca. Eduardo Matte 1674. Teléfono 53595. 17 Mz.-51

OCASION BUFFET con vitrina central, mesa, seis sillas y tapizadas $ 3.500. Nataniel 657 H|A.

LIVING Normando con cojines tapizado en fino brocato; estado flamante $ 4.900. Nataniel 657. H|A

SENSACIONAL, muebles comedor 8 piezas, $ 3.300; dormitorio. $ 3.700; livings. $ 2.300; muebles normandos. ¡¡Créditos!! Precios sin competencia. ¡Visítenos! Mueblería "Central". Rosas 1777 H|A.

DORMITORIO normando todo en lingue macizo, once piezas $ 16.500. Verdadera oportunidad. Nataniel 657. H|A.

¡¡¡OCASION!!! Vendo amoblados, dormitorios, comedor, hall, muebles sueltos. Delicias 2456. 2 O.

UNA GRAN exposición ofrece al público de Santiago la "Mueblería Temuco". Muebles de todos los estilos y para todos los bolsillos, completo stok, artículos de regalos, plaqué y cristalería, gran surtido en lámparas de cristal, de pie y velador, alfombras, cubrecamas, toda clase de cromados. También se conceden créditos. San Francisco 10, al llegar Alameda. 12 O.

34.—NOTIFICACIONES. Y CITACIONES.

EN SANTIAGO, a 10 de septiembre de 1950, en el local social del Sindicato Profesional de Practicantes "Cadso", se efectuó la renovación del Directorio, bajo la presidencia del señor Inspector del Trabajo, señor Ramón Agurto Chamorro. Hecha la elección, dió como resultado la siguiente Mesa Directiva: Presidente, señor Víctor Di Biaggio Schroer; Secretario, señorita Irma Núñez Aguilar; Tesorero, señor Juan Saavedra Zúñiga; Director, señor Carlos Acuña Rojas; Director, señor Guido Guerra Díaz. Esta Mesa Directiva, regirá desde el 11 de septiembre de 1950 a 1951. Se hace la siguiente publicación de acuerdo con la Ley. 16 S.

SOCIEDAD Cooperativa de Edificación, Dr. Eduardo Cruz Coke Ltda. Cítase a Asamblea General Extraordinaria, para el domingo 24 del presente, a las 10 horas en primera citación, y a las 10.30 horas, en segunda; a los socios que hayan firmado el Libro de Registro y que en la actualidad estén adquiriendo sitio en la Población. La reunión se llevará a efecto en Gran Avenida N.o 5963 (Paradero 15). Tabla: Las materias indicadas en las letras d); f) y g) del Artículo N.o 19 de los Estatutos Sociales.— El Consejo. 17 S.

COOPERATIVA de Ahorros "San Gerardo". La Comisión Organizadora, cita a la reunión Constitutiva de la Sociedad, para el 24 del presente, a las 16 horas, en el Salón de Actos de la Parroquia de San Gerardo, Rondizzoni 2771. Tabla: Aprobar los Estatutos y nombrar Consejo de Administración, Junta de Vigilancia, Gerente provisional y Comité de Créditos. 18 S.

36 —OCUPACIONES BUSCADAS.

SE OFRECE matrimonio, él jardinero y hortalicero, ella para quehaceres de casa. San Pablo 5302. 18 S.

37.—OCUPACIONES OFRECIDAS.

OCUPACION inmediatamente aceptándola Gálvez 1165 30 S.

NECESITO experta peinadora, indispensable tenga clientela. Salón "Rex", Huérfanos 714. Local 10. 18 S.

37.a.—PELUQUERIAS

PELUQUERIA Jiménez para caballeros y niños Establecimiento prestigiado desde hace 30 años. anuncia ahora su nuevo local: Nueva York 53, (entrepiso). Pida hora al teléfono 87797 P.

38 —PERFUMERIAS.

PERFUMERIA Avatte Peluca trenzas rizos y todo trabajo en cabellos Fabricación propia San Antonio 422 Fono 37785 16-Myo -51

39.—PERSONAS BUSCADAS

SE DESEA saber de Emperatriz Salinas, que vivió muchos años en el Hospital de San Fernando. Escribir: Valparaíso, Calle Freire. 456. Ana Rosa Yusseff. 18 S.

41.—PRODUCTOS MEDICINALES.

ESTREPTOMICINA, vendo. Bellavista 0939. 19 S.

43 —PROPIEDADES VENDEN

$ 300 000 CARTAGENA. Vendo o permuto. Casa 4 dormitorios, living, comedor. baño, cocina, subterráneo. situada en esquina Antofagasta con Casanova, sector plaza, luz, agua, alcantarillado, construcción cal y ladrillo. Tratar: Bandera 517 Teléfonos: 85479 y 47288 22 S.

$ 270.00. CASA seis habitaciones, cocina, baño, patio. Conferencia 1509, entrega inmediata, carros, seis micros distintos puerta. Dueño diariamente. 2 O.

43.—PROPIEDADES VENDEN.

$ 47.000.— SITIOS La Granja, frente Municipalidad, totalmente urbanizados. Movilización frente loteo. Cuota contado desde $ 4.700. y cuotas mensuales desde $ 680.— Atención en el terreno. Santa Rosa N.o 8036. Antecedentes y ventas: Gaete. Moneda 1140. 4.o Piso. 7 O.

APROVECHE, únicamente por este mes, con solo $ 3.000 de pie, saldo 60 meses, títulos saneados, entrega inmediata. Sitios totalmente urbanizados. Independencia 4501. Se trata y se atiende en el mismo terreno diariamente. incluso domingos y festivos. También, en Huérfanos N.o 1012. 14 O.

VENDO sitios urbanizados. Grandes facilidades, dos cuadras Gran Avenida. Pie $ 5.000; $ 10.000; $ 20.000, mensualidades, desde 600 pesos. Paraderos: 31 y 32, entrando por calle Jorge Luco, 1.a Transversal 88, mano izquierda. 12 O.

$ 260.000. UNICAMENTE contado, casa esquina. Conferencia 1501. Con amplio local, entrega inmediata. Carros, seis micros distintos la puerta. Dueño diariamente. 2 O.

TERRENOS en San Bernardo, gran oportunidad. Frente Escuela Infantería. Lotes desde 340 M2., pie $ 3.000, saldo 50 mensualidades. Alameda 1315. 2.o piso. Oficinas 26-27. Teléfono 87898. En San Bernardo, Arturo Prat 499. Teléfono 149 19 S.

PROPIEDAD. Avenida Italia, renta, industria o habitación, seiscientos metros, más de mitad, buena edificación. Tasación: 1 millón. Vendo ocasión 800.000 contado. Tratar: García Reyes 57.

$ 850.000.— VENDO ocasión buen local, apto para cualquiera industria, con casa habitación. Tiene 750 mts.2, fuerza, galpón, agua, luz, gas, alcantarillado. Está central. Mitad al contado, saldo facilidades. Tratar con su dueño. Arcadia 1456. Comuna San Miguel. Primera cuadra de Llano Subercaseaux. 18 S.

44.—PROPUESTAS PUBLICAS

DIRECCION General de Obras Públicas, Departamento de Hidráulica. Se piden propuestas públicas para la construcción de las obras de alcantarillado de Santiago, Quinta Normal, sector sur, calles Ecuador, Apóstol Santiago y Benedicto XV, con un presupuesto ascendente a $ 2.315.801.— las que se abrirán el 3 de octubre, a las 16 horas. El plazo para la presentación de los documentos indicados en las bases de licitación vence el 27 de septiembre, a las 18 horas. Bases y demás antecedentes, en la Oficina de Partes, Santiago, 7 de septiembre de 1950. —El Director del Departamento. 27 S.

DIRECCION General de Obras Públicas, Departamento de Hidráulica. Se piden propuestas públicas para la construcción de las obras de alcantarillado de Santiago, colector Las Rejas y emisario al Zanjón de la Aguada, con un presupuesto ascendente a $ 4.650.300.— las que se abrirán el 25 de septiembre, a las 16 horas. El plazo para la presentación de los documentos indicados en las bases de licitación vence el 20 de septiembre, a las 18 horas. Bases y demás antecedentes, en la Oficina de Partes. Santiago, 7 de septiembre de 1950.— El Director del Departamento. 20 S.

45.—RADIOS.

MUEBLES para radios con tocadisco, enchapados, se hacen a su gusto, en Jotabeche 603. (Entre Arica y 5 de Abril). 16 S.

RADIOS todas marcas, Tocadiscos. Amplios créditos. Reparaciones garantidas. Servicio domicilio. Casa Aravena. Esmeralda 829. Fono: 89634 H|A.

RADIO REPARACIONES domicilio. Esmeralda 878. Fono 66258. 12-E-51

RADIO RCA. y discos Victor Francisco Figueras y Cía., Santa Isabel 0301-A. Entre Avenida Seminario-Condell. Fono 44420. Facilidades. Se arregla toda clase radios 2 O.

47.—RESIDENCIALES, PENSIONES.

CASA FAMILIA, arriéndase con pensión pieza grande calle, otra interior. Teléfono. Almirante Barroso 82. 19 S.

RESIDENCIAL Goldmann, Morandé 510, Piso 2.o. Departamento A. dispone dos habitaciones confortables, baño exclusivo, agua caliente, dos, tres personas, comida de primera. Pensionistas de mesa. 18 S.

CONSUMA la supercaluga Nacional. Industria Casera. Cómprela a su propio distribuidor: Carlos Aravena. N|O.

RESTAURANTE CHIQUITO, cocina francesa. Platos exquisitos. Exposición 10. (Estación Central). Teléfono 93126. H|A.

RESIDENCIAL. Ejército 120. Ofrece piezas limpias, pasajeros, días, meses, buena comida. precios módicos. seriedad, casa bajos. 21 S.

PIEZAS. Pensión mesa. Recibo pasajeros. Huérfanos 1393. 14 O.

CASA de familia, arriendo piezas con pensión, buena comida. García Reyes 680. Altos. 20 S.

PIEZA GRANDE o dos chicas con pensión, necesítanse sector los Leones. Indicar precio. White, Casilla 933. 17 S.

47 a.—RESTAURANTES.

¿QUIERE USTED comer muy bien? Pase donde Alfredo. Club Radical Décima Comuna Chiloé 1950. — ¡¡¡Atención esmerada!!! H|A

¿DESEA USTED comer bien y barato. en pleno centro? Acuda al Restaurant "Betty Lunch" Huérfanos 1287 y Teatinos 321. P.

CLUB PERUANO recibe órdenes para banquetes. Todos los jueves Anticuchos. almuerzo a la criolla $ 35 Guisos peruanos, diariamente Compañía 1581 Fono 85573 P.

RESTAURANTE CHIQUITO, cocina francesa Platos exquisitos Exposición 10 (Estación Central) Teléfono 93126 H|A.

48 —RELOJERIAS.

¡¡¡RELOJES!!! composturas baratas garantidas. Negocio muy serio. Arreglamos bien joyas y prendedores. Se hilan collares. 351 —San Diego— 351. Mencionando este aviso. precios especiales. H|A.

H. NACHMANN, relojero-técnico. Huérfanos 757, 4.o piso, oficina 406. Componemos relojes toda clase. Absoluta seriedad. Trabajos garantidos. Precios módicos Huérfanos 757, Fono N.o 36464. H.A.

MAS AVISOS ECONOMICOS EN LA ULTIMA PAGINA

S. SACK.
HIERRO NACIONAL
REDONDO CUADRADO PLANO
SAN PABLO 1179
MORANDE 817
V. MACKENNA 1648

ULTIMA PAGINA DE ESTA EDICION
Edición de 36 páginas. — Precio: $ 3.—

LA NACION

DOMINGO 17 DE SEPTIEMBRE DE SANTIAGO DE CHILE

COTIZACIONES AL CIERRE

ORO 2.300 c
ORO Exp. 3.200 c
BONOS:
D. Interna 7-1 84 c
Garantía 7-1 84 c
Pav. 7-1 84 c
Mun. Stgo. 7-1 61 c
Caja 6-3|4 57 1|2 t
Hip. 6-1 58 c
Valpo. 6-1 58 n
Debentures £ 70 v
Deb. Iquique 82 v
Deb. Tarapacá 46 c
BANCARIAS:
Central 2.100 c
Chile 620 t
Crédito 57 c
Español 167 n
Israelita 69 c
Osorno 132 c
S. Americano 81 1|2 c
Talca 127 c
MINERAS:
Amigos 0.55 n
Cerro Gde. 23 vm
Disputada 58 cp
Lota 60 c
Merceditas 1 3|8 n
Oploca 68 vp
Oruro 185 cp
Patiño 920 c
Punitaqui 35 tp
P. de Lobos 14 c
Schwager 147 v
Tocopilla 78 1|2 n
AGRICOLAS Y GANADERAS:
Colcura 22 5|8 c
Gte. Grande 205 n
Isla de Pascua 30 cp
Sofruco 20 n
T. del Fuego 168 v
Viña C. y Toro 37 c
Viñas Unidas 41 n
SALITRERAS:
Anglo Chilena 475 n
Iquique 39 3|4 n
Lautaro 380 cp
Tarapacá 25 1|2 vp
TEXTILES:
Caupolicán 30 1|2 t
Fiap X|D 38 n
Lino 126 v
P. Concepción 16 1|2 c
Paños Tomé 40 c
Sedylán 44 1|2 c
Sumar 71 n
Tej. El Salto 21 1|2 c
T. Progreso 18 n
V. P. Alto 14 1|4 vm
Yarur 128 n
INDUSTRIALES Y VARIAS:
Ag. Graham 45 c
Alcoholes 12 c
Arrocera Ega 25 1|2 v
Bima 67 cp
C. Melón 73 v
Cervecerías 97 v
Cic 33 t
Club Golf 13.300 t
Club Hípico 90.000 n
Club de Polo 4.000 t
Codina 41 c
Cola 31 n
C. Industrial 37 n
Copec 19 1|2 t
Cristalerías 22 1|2 n
Ch. Elec. Pref. 44 c
Electro Met. 23 n
Enlozados 12 1|4 c
Envases 12 1|4 n
Fertilizantes 22 n
Gas Stgo. 42 c
Hucke Hnos. 57 n
Ind. Varias 21 v
Indac 14 n
Insa 300 cp
Lamifún 21 1|4 cp
L. Penco 32 1|4 c
Madeco 32 1|2 cp
Mademsa 14 1|2 v
Mecánica Ind. 32 1|2 c
Muelles P. V. 12 3|4 n
P. y Cartones 48 1|2 v
P. Iquique 9 vp
Pizarreño 21 v
Ref. de Viña 75 1|4 cp
Renta Urbana 59 n
Saavedra B. 130 v
Sanitas 52 t
Sonavela 19 1|2 n
Teléfonos 40 c
T. Panimávida 25 3|4 n
Vapores 125 1|2 tp
Vidrios Pls. 40 n
Volcán 26 c

TRANSACCIONES

Oro	13.400
Bonos . . .	1.332.400
Acciones . .	26.500

CIERRES DE REGISTROS, DIVIDENDOS Y CITACIONES DE SOCIEDADES ANONIMAS

CODINA.— Set. 6 a Set. 20.— Neto $ 2, Set. 21 en sus oficinas.

ENLOZADOS.— Set. 13 a Set. 21.— Neto $ 1.70, Set. 22 en sus oficinas.

FIAP.— Set. 16 a Set. 23.— Neto $ 2.00, Set. 30 en Bco. Español.

LOTA.— Set. 7 a Set. 25. — Neto $ 2.55, Set. 25 en Banco de Chile.

COPEC.— Set. 1.o a Set. 16. — Neto $ 0.765, Set. 25, en Bco. S. Americano.

CHILENA CONSOLIDADA GRLES.— Set. 11 a Set. 25.— Neto $ 1.275, Set. 26 en Banco Edwards.

AST. HABAS.— Set. 14 a Set. 26.— Neto $ 2.125, Set. 27 en Banco Edwards.

LOZAS DE PENCO. — Set. 20 a Set. 30.— Neto $ 1.0625, Set. 30 en Banco Español.

VIDRIOS PLANOS.— Set. 15 a Set. 29.— Neto $ 1.275, Set. 30 en Banco Londres.

CIC.— Set. 20 a Set. 29.— Neto $ 0.85, Set. 30 en Banco Londres.

INTERAMERICANA.— Set. 20 a Set. 29.— Neto $ 0.85, Set. 30 en Bco. Londres.

CISNES.— Set. 11 a Set. 29.— Neto $ 8.50, Oct. 2 en Bco. Edwards.

TIERRA DEL FUEGO.— Set. 8 a Set. 30.— Neto $ 8.50, oct. 2 en Banco Edwards.

GENTE GRANDE.— Set. 15 a Set. 30.— Neto $ 10.20, en J. Ord.

TABACOS.— Set. 16 a Oct. 1.o — Neto $ 2.125, Oct. 2 en Banco Londres.

PAÑOS CONCEPCION. — Set. 11 a Set. 23.— J. Ord. Set. 23, por balance.

SOFRUCO.— Set. 11 a Set. 25. — J. Ord. Set. 25.

SOCOMETAL.— Set. 24 a Set. 27.— J. Ord. Set. 27, por balance.

TIERRA DEL FUEGO. — Set. 8 a Set. 30.— J. Ord. Set. 29, por dividendo.

PUNTA DE LOBOS.— Set. 20 a Set. 29.— J. Ord. Set. 29.

VIÑA CONCHA Y TORO.— Set 20 a Set. 29.— Ord. y Extr. Set. 29.

VAPORES.— Set. 17 a Set. 29.— J. Ord. Set. 29, por balance.

LOZAS DE PENCO. — Set. 20 a Set. 30.— J. Extr. Set. 30, tratar aumento capital.

GENTE GRANDE.— Set. 16 a Set. 30.— J. Ord. Set. 30.

ELECT. INDUSTRIAL.— Set. 16 a Oct. 2.— J. Ord. Oct. 2, por balance.

AST. HABAS.— Set. 14 a Set. 26.— Del dividendo de $ 2.125 a pagarse al 27 de septiembre, se rebajará el pago de las acciones de la nueva emisión de 1 por 17, a $ 20.

DEBENTURES V. DE PUENTE ALTO.— Desde hoy se transan ex cupón, de $ 4.026. Se paga por intermedio del Banco de Chile.

EL TATTERSALL.— Hasta el 1.o de diciembre hay plazo para canjear las acciones de valor de $ 200, por acciones de $ 50 (se entregarán 4x1).

INDUSTRIAS Y COMERCIO

Con acentuada baja en oro efectivo y de exportación cerró ayer la B. de Comercio

En una única rueda se hicieron escasos negocios y los títulos experimentaron sólo leves fluctuaciones

Con transacción de sólo 26.500 acciones cerró ayer la Bolsa de Comercio, un día poco activo y con precios que no mostraron mayores variaciones. Hizo sólo $ 1.332.400 en bonos, y vendió $ 35.400 en oro.

La semana bursátil cerró con tranción de 862.459 acciones, cantida inferior a la semana última. En bonos también estuvo regular, con sólo $ 20.784.300, y en oro de exportación llegó a $ 804.200.

En la única rueda se hicieron algunos rápidos negocios en oro, bonos de la Deuda Interna 7-1, Pavimentación 7-1, Caja 6 3|4, y títulos del Banco de Chile, Bima, Mademsa y Vapores.

Al cierre, el mercado estuvo débil y no mostró mayores diferencias, ni es posible comparar éstas con las de semanas anteriores, por la poca variedad de las cotizaciones oficiales.

Sin embargo, el oro efectivo, al cerrar a 2.300, perdió 10 puntos con relación al día anterior, y 100 con respecto al cierre del sábado 9. El oro efectivo mantuvo su precio de 3.200, pero aparece disminuído en 150 puntos, si se compara con el cierre de hace una semana.

Los bonos no experimentaron mayores variaciones, ni tampoco los títulos agrícolas o salitreros. En las bancarias, Chile ganó 10 puntos. En textiles, Fiap perdió dos, y Tejidos El Salto marcó un alza de 1|$. En industriales, Bima cerró ganando 3 puntos, y Mademsa 1|2 punto; Cemento Melón bajó 1 punto.

DELEGADO DEL PERSONAL DE "LOS GOBELINOS"

El Director Nacional de la Federación de la Industria y Comercio, don Eduardo Pérez Castillo, por quinta vez consecutiva ha sido reelegido como Delegado del Personal de "Los Gobelinos".

Sus compañeros de trabajo y relaciones lo han felicitado por tan honrosa y merecida designación.

VALOR DEL ORO

	Oro Efectivo	Oro Export.
Lunes 11	2.420	3.300
Martes 12 . . .	2.390	3.280
Miércoles 13 . .	2.380	3.280
Jueves 14 . . .	2.360	3.250
Viernes 15 . . .	2.310	3.200
Sábado 16 . . .	2.400	3.350
Sábado 9	2.400	3.350
Sábado 2	2.500	3.350

Sesionó ayer el Consejo Ejecutivo de la Cámara Central de Comercio

FLUCTUACION DE VALORES

(La cifra que sigue al nombre del título o acción, es su precio en m/l.— Las abreviaturas significan: c: comprador; v: vendedor; t: transacciones; n: valor nominal; cp: comprador próxima; vp: vendedor próxima; cm: comprador mala; vm: vendedor mala.— MALA: Sep. 28; PROXIMA: Oct. 19)

TITULOS	Sábado 9		Viernes 15		Sábado 16	
ORO Efectivo	2.400	t	2.310	v	2.300	c
ORO Exportación . .	3.350		3.200	t	3.200	c
BONOS:						
Sin fluctuaciones.						
BANCARIAS:						
Chile	607	t	610	v	620	t
MINERAS:						
Patiño	900	n	900	t	120	c
AGRICOLAS:						
Sin variaciones.						
SALITRERAS:						
Sin variaciones.						
TEXTILES:						
Fiap	40	v	40	n	38	n
Tej. El Salto	14¾	tp	21¼	c	21½	c
INDUSTRIALES:						
Bima	65	cp	66	tp	67	tp
C. Melón	75	v	74	v	73	v
Mademsa	14	tm	14	c	14½	v

MOVIMIENTO BURSATIL

UNICA RUEDA

13400	Oro 2.300
880000	Deuda 7-1, 84
11000	Deuda 7-1, 84
13000	Pav. 7-1, 84
1000000	Pav. 7-1, 84
99000	Caja 6-3|4, 57 1|2
1400	Deb. Tarapacá 46
120	C. y Toro 37
3000	Bima Oct. 19 66
300	Cic OD 33
6	Golf 13.300
6	Polo 4.000
1500	Mademsa 14 1|4
3500	Pesquera Oct 19 9
500	Sanitas 52
5000	Vapores Oct. 19, 126 1|2
	FUERA DE RUEDA
20000	Deuda 7-1, 84
	Deuda 7-1 84
109	Bco. de Chile 62
1000	Merceditas, 1 3|8
100	Patiño 900
380	Patiño, 910
275	Punitaqui, 34 3|4
1000	Punitaqui 34 3|4
2000	Punitaqui 35
35	Punitaqui 35
1000	Punitaqui, 35
2666	Caupolicán, 30 1|2
500	Bima, 66
150	Copec 19 1|2
1000	Madeco 22
1400	Mademsa, 14 1|2
92	Mademsa, 16
10	Mademsa, 14
500	Pesquera, 9
1000	Vapores 15 1|2

Bajo la presidencia del titular, señor Federico Carvallo, celebró sesión ayer, en Valparaíso, el Consejo Ejecutivo de la Cámara Central de Comercio de Chile, ocupándose de preferencia del proyecto económico antiinflacionista del Ejecutivo.

Se estudió con el mayor interés la exposición que se hace en el Mensaje sobre las causas de la inflación.

Se consideró la conveniencia de concentrar en la Confederación de la Producción y del Comercio el estudio de este asunto, y se acordó realizar un trabajo de investigación completo y documentado sobre las causas de la inflación y los medios más eficaces para combatirla. A este efecto, serán intensificadas las labores de las comisiones de estudio de la Cámara Central, y sus conclusiones serán ampliamente difundidas a todos los sectores del país.

Se propuso, asimismo, la posibilidad de realizar estas investigaciones, conjuntamente con los gremios de empleados y obreros.

Proyecto de Estatuto Orgánico del Médico-Funcionario

Se trató también en esta sesión el proyecto de Estatuto Orgánico del Médico Funcionario, que hace aplicable a los médicos de las empresas particulares el régimen de los médicos funcionarios del Estado, y se les concede una serie de privilegios, que constituyen un nuevo gravamen para la producción.

Cobro del impuesto de cifra de negocios por los servicios aduaneros y portuarios

Se tomó conocimiento, además, de la jurisprudencia de la Excma. Corte Suprema, que ha declarado en varias sentencias recientes que los Servicios Aduaneros y Portuarios no pueden recargar sus tarifas con el impuesto de cifras de negocios establecido en el artículo 7.o del Decreto N.o 2772, y se dió cuenta de que la Cámara Central ha dirigido una comunicación al Superintendente de Aduanas, solicitándole que ordene a los servicios a su cargo que se abstengan de seguir cobrando este impuesto, que ha sido declarado improcedente.

CAMBIO LIBRE

	Comp.	Vend.
Libra	230.—	234.—
Dólar	87.—	87.80
Nacional . . .	5.10	5.20
Franco	0.25	0.26
Cruzeiro . . .	2.80	3.—
Sol	6.05	6.10

En la semana, el cambio libre de monedas extranjeras no experimentó mayores variaciones.

AVISOS ECONOMICOS

48.—RELOJERIAS.

ALBERTO Bautista y Cía. Ltda., Fábrica de joyas finas y Relojería, avisa a su distinguida clientela, que se ha trasladado a Huérfanos 619 P

48.a—SANITARIOS.

SALA BAÑO completa $ 8 800. Silenciosos $ 1.500; bides $ 700; Lavatorio pedestal $ 1.200. Tina revestir completa $ 3.750. Gran surtido lavaplatos, artefactos sueltos, cocinas, estufas, espejos, botiquines sanitarios en general; precios rebajadísimos. Facilidades, tramitaciones por Cajas San Pablo 1374 21-Jn-51

COMPRO baños enlozados, W. C., lavatorios. Pago precios altos Fono 35415. 4 N

49.—SASTRERIAS.

SASTRERIA Juan José Jara Hechuras $ 1.200; virados $ 560. Recibo composturas transformaciones en traje sastre, en traje huaso, en traje para jóvenes Puente 638. Teléfono 87558 (altos casa Costoya) 24-F-51

SASTRERIA Mora. La primera sastrería de Ñuñoa. Especialidad en trajes-sastre. Trabajos únicamente en fino. Irarrázaval esquina Condell. Teléfono 48356 H|A

SASTRERIA Pascual. Grandes facilidades de pago. Entrega inmediata San Diego 928. Ternos confecciones, hechuras finas H|A

"SASTRERIA Osorio" recibe hechuras finas desde $ 1.000; ternos medida, desde $ 1 700. Avenida Matucana 819 H|A

SASTRERIA "Las dos Naciones" Bascuñán 36. Ternos, abrigos de medida y confección. Diez meses plazo. H|A

DESDE $ 850 trajes sobre medida, desde $ 700, trajes confeccionados. Sastrería Salazar Alameda Bernardo O'Higgins N.o 2783 esquina Libertad 2 O

SASTRERIA Vásquez Bandera 564 (altos) Teléfono N.o 816877 Casimires finos. Hechuras H|A

NARDUCCI Hnos. Sastres. Alonso Ovalle 1062. Hechuras de primera. Confecciones finas. Casimires ingleses. Teléfono 67656 H|A.

SASTRERIA "La Elegancia" ofrece ternos hechos y de medida con las más ventajosas facilidades de pago. San Pablo 2585 H.A

CASIMIRES Oveja Tomé Nuevo depósito, Santo Domingo 1074. Gran surtido Precios antiguos. Especialidad azul-marino y negro H|A

SASTRERIA "Salazar", caballeros niños, extenso surtido. Corte elegante. Precios incompetibles. Alameda Bernardo O'Higgins 2783 esquina Libertad 2 O

GUENDELMAN, sastre. Hechuras finas. Créditos. San Diego 852 Edificio Teatro Caupolicán. 2 O

NESTOR SANTILLAN P. ex cortador de la sastrería "Falabella". Recibo hechuras de primera, sólo a $ 1.500. Ternos vendidos, a 8 meses plazo. Puente 585 2.o piso Oficina 3. Fono 68342. P

¿QUIERE PERFECCION en su traje? Diríjase a Sastrería "El Viraje". Unica antigua y acreditada casa especialista en viraduras perfectas, zurcidos inimitables. Transformaciones, trajes sastre de señoras. Técnicas hechuras para los gustos más exigentes. San Diego 218. Fono 81232. 16-F-51

SASTRERIA Welldress. Hechuras, virados, zurcidos, composturas, transformaciones, ternos en trajes sastre y huaso. Independencia 353 H|A.

CASIMIRES nacionales desde 195 pesos metro; importados desde $ 315. Depósito directo a fábrica Casa Salazar. Alameda Bernardo O'Higgins 2783 esquina Libertad 2 O

ULTIMOS días de la salvadora liquidación anual de la Casa Salazar, en casimires, sastrería y confecciones para hombres y niños, a mitad de su valor. Alameda Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad. 2 O.

51.—TALLERES

CLINICA DEL anafe, compostura de toda clase de anafes. Repuestos en todas marcas. Trabajos garantidos. Compro y vendo. Seriedad. Puntualidad. San Diego 1474 (entre Victoria y Pedro Lagos). H|A.

51 —TALLERES

MATRICES para toda clase de objetos plásticos, fundición a presión y estampados en metal, construyo. Atención rápida. Catedral 3117 Teléfono 95797. 6 O

CASA "ELITTE", San Diego 23. Fonos 67216. Planchas de bronce y esmalte. Timbres de goma. Llaves al minuto. Arreglos de anafes, sopletes, lámparas parafina y bencina. Venta de quemadores nacionales, garantidos por dos años H A

52 a.—VIAJES, TURISMO VERANEO.

VISITE CALEU, el lindo y desconocido valle, de clima maravilloso a 25 minutos de Tiltil. En la "Hostería El Roble", de don Juan Wachter, encontrará buena comida y esquisita atención, a precios reducidos. Pida datos al fono 42251. 9 O.

CASIMIRES oveja Tomé. Enorme surtido, a precios antiguos. Depósito Santo Domingo 1074. ¡Donde saluda la oveja! H|A

"GRAN HOTEL" Casablanca Fono 25. Especial para turistas, veraneantes pasajeros. Servicio a la carta. Cancha tenis y ping pong. 30-N-50

DURANTE todo el año puede Ud. disfrutar del saludable clima de este hermoso balneario y aprovechar las condiciones climatéricas extraordinariamente favorables reconocidas en todo el continente para aliviarse de las afecciones del corazón y nervios. Baño en casi todos los departamentos. Calefacción central. Hotel "Alhambra". Teléfono 48. Casilla 34. Llolleo. P.

53 —JUDICIALES

REMATE. — EL VEINTINUEVE DE septiembre actual, a las quince y media horas, Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, se rematará propiedad ubicada calle Alberto Decombe 1154, esquina Luis Barros Valdés, comuna Providencia, inscrita a fs. 7.106 N.o 14.090, Conservador Bienes Raíces Santiago, año 1944. Mínimum: $ 428.000. Boleta: 10 o|o. Bases y antecedentes secretaría Juzgado. Juicio "Banco Israelita de Chile con Bravo Quinteros Rafael y otro". — El secretario. 17 S.

REMATE VOLUNTARIO. — EL 3 DE octubre próximo, a las 11.30 horas, en el estudio del árbitro, señor Santiago Torrealba L., Compañía 1291, oficina 308, saldrá a remate, por acuerdo de los herederos de don Indalicio Ahumada Gallardo, con admisión de postores extraños, la propiedad ubicada en La Cisterna, paradero 19 de la Gran Avenida, calle Santa Clara 552. Características: Diez metros frente por cincuenta fondo, construcción ligera, con local comercial, gran parrón y frutales, agua potable y de riego. Bases: Mínimum, $ 150.000 al contado. Boleta bancaria 10 o|o o dinero.— Jaime García Palazuelos, Actuario. 17 S.

REMATE.— EL 29 DEL ACTUAL, A las 16 horas, en mi oficina, secretaría del Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía, Bandera 342, 2.o piso, ante el árbitro don Jorge Undurraga V., por acuerdo de los interesados en juicio de liquidación de sociedad conyugal de Heraclio Carranza Lyon con Lía Leyton v. de Carranza, y partición de bienes del primero, se rematará, con admisión de postores extraños la propiedad de calle López números 737 y 741 de esta ciudad. Mínimum: $ 90.000.00. Pago al contado. En caso de no haber postores por las dos casas en conjunto, se rematarán por separado. Mínimum: $ 45.000.00 para cada una. Pago al contado. Boleta: 10 o|o del mínimum, a la orden del Arbitro. Bases y antecedentes en el estudio del Arbitro: Huérfanos 1294, Of. 31 A.— Luis Suárez A., Actuario. 17 S.

REMATE.— ANTE EL CUARTO JUZgado de Mayor Cuantía en lo Civil se rematará el día 28 de los corrientes a las 15 horas, la propiedad ubicada en Avenida Vicuña Mackenna N.o 5802, esquina San Alfonso, en la comuna de La Florida. Mínimum: $ 66.666.67, correspondiente a los 2 tercios del nuevo avalúo rebajado. Boleta: 10 por ciento. Precio al contado. Más antecedentes, expediente N.o 94.833, ejecución "Caja de Crédito Agrario con Carlos Migueles Cartagena".— El secretario.

REMATE.— RESOLUCION SEGUNDO Juzgado Civil Mayor Cuantía, ordenóse rematar el 6 de octubre, a las 15 horas, propiedad Avenida Suecia 0141 (Comuna Providencia). Mínimum: $ 770.000. Bases y antecedentes juicio "Goycolea con Larraín".— Secretario. 20 S.

BOMBAS.—

13.a COMPAÑIA DE BOMBEROS. — Invítase a la Compañía a la ceremonia patriótica auspiciada por la Municipalidad de Providencia, que se efectuará el lunes 18 del presente. Punto de reunión: Plaza Pedro de Valdivia, a las 9.45 A. M. Uniforme de parada.— El secretario. 18 S.

SINTESIS DEL MOVIMIENTO BURSATIL LA SEMANA

	Oro Efec.	Oro Exp.	Bonos
Lunes 11	4.400	160.000	[illegible]
Martes 12 . . .	33.500	600.000	[illegible]
Miércoles 13 . .	17.600	3.700	[illegible]
Jueves 14 . . .	20.100	33.000	[illegible]
Viernes 15 . . .	35.900	7.500	[illegible]
Sábado 16 . . .	13.400	—	1.332.400
TOTAL	124.900	804.200	20.784.300
Id. Sáb. 9 . .	124.400	189.705	[illegible]
Id. Sáb. 2 . .	79.900	370.995	[illegible]

PRECIOS DE FRUTOS DEL PAIS DE OFICINA LARRAIN IZQUIERDO

TRIGOS.— (Los 100 kilos, con saco, base Estación Mapocho)
Florence o Lincoyán 473 px. cosecha.
Blancos del centro, 470 pr. cosecha.
Colorados del centro, 470 pr. cosec.
Candeal fino, 470 pr. cosecha.
Candeal corriente, 470 pr. cosecha.
(Base Osorno, sin saco)
Blancos del sur, 435 pr. cosecha.
Colorados del su., 435 pr. cosecha.

HARINAS.— (Los 46 kilos, sin saco, según clase)
Selecta, 294.70 molinos.
De segunda, sin existencia.
Candeal, 280 molinos.

CEBADAS.— (Los 100 kilos, con saco, base Santiago)
Inglesa o alemana, 550
País cervecera, 500 a 510.
País exportación, 480 a 495.
Forrajera 470.

FREJOLES.— (Los 100 kilos, con saco, base Puerto)
Arroz, 800 comprador.
Araucanos, sin existencia.
Bayos grandes, sin existencia.
Bayos Villarrica, sin existencia.
Burrito: tortolitas, 1.100 comprador.
Cristales, 850 comprador.
Coscorrones, 1.150 comprador.
Frutillas 950 comprador.
Pallares, 900 nominal.
Red-Kidney, 940 nominal.
Red-Mexican, 900 comprador.
Triguitos, 800 comprador.

SEMILLAS.— (Los 100 kilos, con saco, base Puerto o Santiago)
Alfalfa de Lampa, 5.300 a 5.400.
Alfalfa argentina, bodega Santiago, 5.600 a 5.700.
Alfalfa peruana, bodega Santiago 6.500 a 6.800.
Alpiste, 870.
Arvejilla, 260 a 280.
Curagüilla, 520
Cáñamo, 880 a 900.
Linaza, 900 granel Viña del Mar.
Trébol, los 100 kilos bodega Santiago 4.600 vendedor.
Trébol exportación, los 100 kilos, base Puerto, sin existencia.
Papas semillón corahilas, de los Canales, los 80 kls. m|m., 320 saco destino.
Semilla de maravilla, 650 granel, próxima cosecha.

VARIOS.— (Los 100 kilos, con saco, base Alameda)
Afrecho, 170 + 7½%.
Afrechillo, 170 + 7½%.
Arroz nacional en bruto, 383 oficial, estaciones.
Avenas blancas, Stormking o sueca, 470 a 490.
Avena negra, 470.
Avena rubia revuelta, o forrajera, bordo Corral, 370 a 380.
Avena Stormking, bordo Talcahuano, 400 a 420.
Arvejas Petit-Pois verdes, 450 a 460.
Arvejas grano de oro, 480 a 490.
Carbón de espino, el saco de 55 kilos, m|m, 150 a 160.
Carbón blanco, el saco de 40 kilos, 65 a 70.
Fibra de cáñamo, 100 kilos Puerto, 1.600 a 1.700.
Garbanzos chicos, 70-80 granos por onza, 1.100 a 1.200.
Garbanzos regulares, por onza, 1.300.
Garbanzos grandes, por onza, 1.400 a 1.500.
Cera, los 100 kilos, 3.700 a 3.800.
Lana Hampshire-Down, tubre, enfardada en estación, kilos, 1.900 a 2.000.
Lana Hampshire-Down, tubre, enfardada en estación, kilos, 2.200 a 2.300.
Lentejas corrientes
Lentejones 6 milímetros
Lentejones 7 milímetros
Mantequilla, los 100 kilos
Maíz amarillo
Maíz camelia
Maíz Minnesota
Miel blanca 100 kls.
910.
Miel rubia, los 100 kls.
a 1.300.
Nueces, los 100, Alameda, tolerancia 10 o|o de malas
Pasto, primer corte
Pasto, 2.o corte
Pasto, 3.er corte
Papas amarillas, saco, Alameda
Quesos, los 100 kls.
a 5.660.
Quillay, los 100 kilos
SACOS NUEVOS Y NACIONALES
Trigueros importados
Cebaderos importados
Prejoleros 50 kls.
Trigueros nacionales
Cebaderos nacionales
Paperos nacionales
Paperos importados
880 a 890.